

رياض الجنة

يوسف بن إسماعيل النبهاني رحمته الله

Градините на Рая

Юсуф ибн Исма‘иль ен-Небхāнī

Аллах да е доволен от него!

Транскрипция на буквите

Съгласни [Хурӯф]							
ж	җ	с	ث	т	ت	б	ب
з	ز	р, ڤ	ر	з	ز	д	د
з	ظ	т	ط	д	ض	с	ص
л, ڊ, ڙ	ل	к	ك	қ	ق	ф	ف
						ғ	غ
						‘, а‘	ع
й	ي			ў	و	х	ه
						н	ن
						м	م
Кратки гласни [Хафакят]							
у, ю	дамме	и	кесра	а, е	фетҳа		
Дълги гласни [Хурӯф ел-медд]							
ӯ, ю	ўаў	ӣ	ӣа	ā, ō, я	елиф		

Дългите гласни [буквите на медд] са отбелязвани с чертичка над буквата: за елиф - *ā, ō* и *я*, за *ӣа* - *ӣ* и за *ўаў* - *ў* и *ю*.

Дебелите букви на *тефҳим* [сод, дод, то, зо, қоф, ғайн и ҳо] са отбелязвани чрез точка под буквата: *с, д, т, з, қ, ғ, ҳ*.

Буквите на *лин* са отбелязвани с ченгелче над буквата – *й* и *ў*.

За тънката буква *лям* е използвана съгласната *л*, а за дебелата – *д*. За тънката буква *лям* в положение на *суқун* е използван символа *љ*. По същия начин за тънката буква *рѳ* е използвана съгласната *р*, а за дебелата – *п*.

Макар, че буквата *джим* напълно съответства на звука *дж*, за нейно отбелязване е използвана комбинацията *ж*, за да се улесни четенето на удвоените букви с *шедде*.

За ‘айн с огласовка е използван апостроф [‘], а за ‘айн със суқун комбинацията [‘а].

За отбелязване на *фетҳа*, която се намира се след деветте букви възпрепятстващи *имале* – *то, дод, сод, зо, қоф, ғайн, хо, ‘айн* и *ха* се използва гласната *а*. За отбелязване на *фетҳа* намираща се след останалите букви се използва гласната *е*.

За отбелязване на *елиф*, който се намира след седемте букви на *исти‘ля’* – *дод, то, сод, зо, қоф, ғайн* и *хо* се използва гласната *ѳ*. За отбелязване на *елиф*, който се намира след буквите от средата на гърлото – ‘айн и *ха*, буквите от средата на езика и небцето – *джим, шин* и *йа* и буквите от устните – *ба, мим, ўаў* и *фа* е използвана гласната *ā*. За отбелязване на *елиф*, който се намира след буквите от върха на езика и небцето *лям* и *нун* и всички останали букви – *кяф, дям* и *тя, зяй* и *син, зям* и *ся* се използва гласната *я*.

За отбелязване на *дамме* след буквата *лям* е използвана гласната *ю*. За отбелязване на *дамме* след всички останали букви е използвана гласната *у*. За отбелязване на *ўаў* след буквата *лям* е използвана гласната *ю*. За отбелязване на *ўаў* след всички останали букви е използвана гласната *ў*.

При всички положения за отбелязване на *кесра* е използвана гласната *и*, а за отбелязване на *ӣа* е използвана гласната *ӣ*.

Предговор

С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния!

Слава на Аллах, Господаря на световите, чрез всяка възхвала, от която Той е доволен! И салату-селям, благослов и приветствия за нашия повелител Мухаммед – неговия раб и неговия пророк, и неговия пратеник, и неговия избран. И [благослов и приветствия] за неговото семейство и сподвижници – напътените и напътстващите.

Тъй като в това време се увеличиха греховете и добрите дела станаха рядкост, по тази причина се умножиха огорченията и се увеличиха окаяните състояния. Защото наистина добрините отблъскват огорченията и грешките, които са причина за бедствия. И защото ел-Хақк Тебараке ъе Те’алъ [едно от имената на Аллах] наказва своите раби съобразно видовете непокорства, които са извършили, чрез съответните нещастия и бедни, за да могат да се поправят. А пък от нещата, които смекчават гнева на Благословения и Всевишен Господар, са търсенето на убежище при Него, чрез покорство и искане на опрощение, а също и различните видове пирзови-дуи, и споменавање-зикр, и благословии-салевати към неговия избран Пророк ﷺ. Та чрез всичко това бедите биват олекотени или премахнати напълно и чрез благодатта на Всевишния Аллах се постига търсенето и желаното.

И заради силната обич на Пратеника на Аллах ﷺ към неговата общност и заради знанието му за недостатъците, които ще проявят някои от нея, и мързела им по отношение на добрините, и че ще дойде при тях време, което ще бъде “баща” на бедствията и “майка” на нещастията и изпитанията, той [Пророка ﷺ], да бъдат благословиите и приветствията над него, им посочи сури и айети, и различни видове споменавания-зикр и призови-дуи. И им обясни, че макар и да се състоят от малко думи, те съдържат огромни награди и предпазват от бедите и от превратностите на съдбата, и че чрез тях се премахват огорченията, и се изпълват нуждите, и се опрощават греховете, и се влиза в райските-дженнетските градини. И че те отблъскват злините от техния четец и привличат щастието към него, както по време на земния му живот, така и след смъртта му. И който се придържа към тяхното четене Аллах го предпазва и го покровителства, и го дарява с постигане на целите си и на двата свята, и го предпазва от всичко, от което се страхува.

И всичките видове отблъскване на злини и привличане на щастието, които споменахме се постигат също и чрез отправянето на благословии-салевати [към Пратеника на Аллах ﷺ]. И това е предадено в хадис от Убейй ибн Ке’б رضي الله عنه и други [сподвижници] и той е изпробван и всеобщо известен. И най-добрите форми за отправяне на благословии-салевати към него ﷺ са предадените от самия него ﷺ. И събрах пълно количество от тях и от останалите видове призови-дуи, което да достави наслада за очите на вярващите, и да зарадва всяко опечалено сърце, и да им бъде щит срещу бедите, и предпазване от грижите, и помощник и подкрепа в отблъскването на бедите, и силно оръжие срещу катастрофите, и да им гарантира и обезпечи техните нужди и на този свят и на отвъдния, а също пребиваване в просторните [райски-дженнетски] градини, и напояване от водата на ел-Ке’усер.

И го нарекох [този сборник]: “Градините на Рая-Дженнета, съставени от видовете споменавање-зикр, които се съдържат в Курана и Суннета, и чрез които се

постигат всички видове благодеяния, и които предпазват от злото на хората и джиновете”.

И го титулувах още: “Премахващия мъките и достигащия крайните цели”.

И го именувах още: “Двете врати на улеснението – богатството на бедния и утехата на сломения”.

И всичко това са заглавия отговарящи на съдържанието му [на този сборник] и имена съответстващи на именуваното. Но въпреки това първото от тях е най-известното и то първото, което ми бе вдъхновено, и според него са частите и главите на самата книга и изреченията в нея. И го разделих на две части:

В първата част съм посочил корените и плодовете на тези градини. А под “корени” и “плодове” имам предвид предадените хадиси от Пратеника на Аллах ﷺ, които съдържат думите на различните видове споменавање-зикр и обясняват ползите от тях. Защото коренът [думата “есъ” значи също и “основа”] е онова, върху което се гради всичко останало, както е споменато в “ел-Мисбѡх” и на други места. По същата причина, когато учените по фикх дават довод по даден шериатски въпрос, съдържащ се в Курана или Суннета, казват: “Основата по този въпрос са следните думи на Всевишния...” или пък: “Основата по този въпрос са следните думи на Пратеника на Аллах ﷺ...”

А във втората част съм посочил [определени] сури и айети, и места от Курана, които съдържат призови-дуи. След това съм посочил видовете споменавање-зикр и благословии-салевати, които се предават [от Пророка ﷺ], и молитвите му за предпазване-истиязят, и различните му всеобхватни призови-дуи.

[Двете различни части от книгата, споменати от автора, Аллах да е доволен от него, не са отделени като раздели, които се намират един след друг, а вървят паралелно през цялата книга. Освен това мястото им е разменено. Първо се споменава текста на самата молитва [айет или зикр], а след това е споменат хадиса, който я съдържа и който посочва ползите от нея.]

И ги разпределих в четиридесет градини. Всяка една от тях съдържа всички видове молитви, които да разтворят гърдите и да зарадват сърцата, и да донесат удоволствие на слуха.

По отношение на подредбата на сурите, айетите и следващите ги призови-дуи – те са подредени според последователността в мусхафите. А ако се случи да се повторят и в друга градина, пак са подредени по същия начин.

Що се касае до последователността на благословиите-салевати те са според реда им на споменавање в “Се’аде ед-Дярайн” без никаква промяна.

А що се касае до споменаванията-зикр и призовите-дуи – тях съм ги подредил по начина, който съм сметнал за най-лесен.

Така става очевидно защо съм използвал думите “корени” и “плодове”, а също и самия израз “Градините на Рая-Дженнета”, който е взет от следните думи на най-красноречивия от всички светове и първенецът на всички първенци ﷺ: “Когато минете покрай градините на Рая-Дженнета нахранете се от тях.” Казаха: “А кои са райските градини, о, Пратенико на Аллах?” Каза: “Кръговете, където се споменава [Аллах].” Хадисът е предаден от имам Ахмед и от ет-Тирмизий, който го определя за

добър, от Енес رضي الله عنه.

И както “Лисън ел-‘Араб” посочва, че думата “градина” обхваща в значението си различните видове насаждения и цветя, и плодове, и растения, така и нашите “градини” съдържат различни части от Курана и от споменаванията-зикр, и от благословиите-салевати, и от призовите-дуи [на Пророка ﷺ].

А също в добър хадис от Пратеника на Аллах ﷺ се предава, че казва: “Срещнах Ибрѹхїм по време на нощното си пътешествие, а той каза: О, Мухаммед, предай поздрава ми-селям на твоята общност и ги извести, че почвата на Дженнета-Рая е хубава, а водата му е свежа, и че той е равнина, чиито насаждения са думите:

سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ

“Субхъанел дохи ѹелъ хамду лилляхи ѹе ля иляхе иллеел доху ѹеддоху екберу.”

[Пречист е Аллах и слава на Аллах, и няма друг бог освен Аллах, и Аллах е най-велик.]” Хадисът е предаден от ет-Тирмизї от ибн Меѹд رضي الله عنه и класифициран за добър.

И също от ет-Тирмизї се предава от Ж̣абир ибн ‘Абдулдох رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: “Който каже:

سُبْحَانَ اللَّهِ وَيَحْمَدُهُ

“Субхъанел дохи ѹе биҳамдихи.”

[Пречист е Аллах и за него е всичката възхвала!] – за него бива посадена палма в Дженнета-Рая.”

А във втората част от книгата поставих благородния зикр, който всъщност е главната ѹ цел, като го разпределих в четиридесет градини. Името на всяка градина е отбелязано чрез нейния номер: “Първа градина от райските градини”, “Втора градина от райските градини” и така до четиридесет. И всяка една от тези градини обхваща всичките различни споменати видове [сури, айети, зикр, салевати, дуи], а от своя страна всички тези видове имат обща основа, а тя е споменаването на Аллах.

Аналогично постъпих и с първата част от книгата, която пък съдържа основите [корените] на всички тези видове. По същия начин именувах и отделните глави от първата част: “Корени и плодове на първата градина”, “Корени и плодове на втората градина” и така до четиридесет.

И ако ти желаеш да разбереш какви са ползите от благородния зикр споменат във втората част под формата на сури, айети, зикр, салевати, дуи, събирачи и разказвачи на хадисите обърни се към корените на съответната градина, споменати в първата част и ще откриеш това, което търсиш. Защото номерата на видовете споменаване-зикр и призови-дуи споменати във втората част съответстват на номерата хадисите, които ги съдържат от първата част.

[В нашия случай няма нужда от такава съпоставка, защото текста на самата молитва [айет, зикр, салеват и т.н.] и хадиса, който я съдържа се намират точно едно след друго, като шрифта на молитвата е по-голям, а шрифта на хадиса, който я съдържа е по-малък.]

Общият брой на хадисите, които се намират в четиридесетте глави са триста тридесет и шест [336]. Повечето от тях са придружени от разяснение на обстоятелствата около тях и ползите, които съдържат, като изпълване на нуждите, премахване на огорченията, или умножаване на наградите. А останалите хадиси, които не са придружени от такива детайли попадат в категорията на общите призови-дуи и предадените благословии-салевати.

Също така на всяка сура от Курана или споменаване-зикр, или благословия-салеват, или призов-дуа от втората част на книгата съм поставил номер, започвайки от едно, с който да улесня съпоставката им със съответния хадис от първата част, който ги съдържа и който пояснява ползите от тяхното четене.

Да! По отношение на Кураничните призови-дуи няма специфични хадиси за всяка от тях. Същото важи и за общите призови-дуи [от Пророка ﷺ], при които са споменати единствено имената на сподвижника, който ги разказва и имат по хадис, който ги извежда. Но въпреки това тези призови-дуи обхващат всичките добрини на земния живот и на отвъдния. И е достатъчно да споменем по отношение на техните ползи, че те са от всеобхватните думи на Повелителя на пратениците, Аллах да благослови и него, и семейството му, и сподвижниците му.

А що се касае до превъзходствата на Кураничните призови-дуи те са очевидни и блестящи. Казва аляме ез-Зебиди в своята “Шерх ел-Ихйā”, след като споменава голям брой от тях: “Това са част от дуите, които Всевишният Аллах избира за своите най-специални раби и най-чисти приближени, и най-отбраните измежду своите пророци и пратеници. А в тях има прекрасен пример за онези, които се надяват на Аллах и на Последния ден.”

И знай, че след като пристъпих към написването на този сборник, следвайки този превъзходен и великолепен маниер и този чудесен и прекрасен стил, успях да събера известно количество хадиси за превъзходствата на някои сури и айти, а също и за някои видове споменаване-зикр и призови-дуи. Събрах ги от сборника “Кенз ел-‘Уммāl” на ел-Хуссām ел-Хинди [رحمته الله], който следва разположението на “ел-Жāмиа‘ ел-Кебīр” на хафиз ес-Суйūtī [رحمته الله], чиито копия притежавам, и слава на Аллах, а също и от “ел-Езкār” на имам ен-Неуейй и от неговото съкращение “ел-Мухтесар” на ес-Суйūtī, и от “ел-Хисн ел-Хасīн” на имам ибн ел-Жезерī. Тогава бях известен, че в Бейрут е пристигнал ес-сейид Зейн ел-‘Абидīн Жемеел ел-Лейл ибн ес-сейид ‘Абдуррахмāн ибн ес-сейид Зейн ел-‘Абидīн Бā‘алейй от знатните потомци на ел-Медīне ел-Мунеуїра, най-прекрасните благословии и приветствия да бъдат над нейния обитател [Пророка ﷺ]. А той [Зейн ел-‘Абидīн] е от нейните големци и нейните избрани хора, а също и от членовете на знатно семейство с дълга история. И реших да го посетя и да се порадвам на неговата компания.

Подарих му препис от книгата си “Хужжетуллōх ‘алā ел-‘Алемīн” и още един от “Се‘āде ел-Дярайн”, а той се зарадва от това. И ме извести, че има сборник с предадения, съдържащи споменавания-зикр [от Пророка ﷺ], който се нарича “Рōха ел-Ерўāх би Зикр ел-Феттāх”, който е подобен на “ел-Хизб ел-Еа‘зам” на Мулāя ‘Али ел-Қорī и че към него има коментар, съдържащ източниците на тези хадиси и много

друга полезна информация. И че той е съставен от дядо му, големия учен ес-Сеййид Зейн ел-'Абидин Жемел ел-Лейл, мюфтията на ел-Медина ел-Мунеййира, който умира през 1236 г. по хиджра. И го помолих да ми го даде на заем и да ми даде иджазет [специфичен вид упълномощаване] да цитирам от него каквото пожела. И му казах, че в момента се занимавам с написването на книга от същия вид. А той изпълни молбата ми и ми даде иджазет, Аллах да го възнагради с добро.

И когато отворих този сборник видях, че е от най-подробните и най-полезните книги в тази област. В предговора му са споменати сборниците с хадиси от които автора цитира, а в коментарите са споменати източниците на всеки един хадис по отделно... И така проследих целия сборник с неговия коментар и се възползвах изключително много от това.

Аллах да възнагради по най-прекрасния начин неговия автор и да ни дари с неговия беракет и беракета на неговите пречисти предци и потомци, и да ни събере в групата на техните възлюбени под знамето на техния дядо – Повелителя на пратениците – Аллах да благослови и него, и неговото семейство, и неговите сподвижници всички заедно, и всеки един който умре с неговата религия и с обич към него до Съдния ден! И нека стори самите нас от тези хора! Амин!

Отклонение от темата:

За нашите повелители от рода Бә'алеуи, Аллах да е доволен от всички тях, мюсюлманската общност от различните държави и различните краища на света е единна, че те имат най-силното родословие, стигащо до Пророка ﷺ и най-знатния произход, и най-просторното знание и дела, и достойнства, и поведение. Всички те са от Ехлю-с-Сунне, от школата-мезхеба на имам еш-Шафи'и رحمہ اللہ, като числеността им не е по-малко от сто хиляди човека. Те се намират основно в Хадрамеут чак до земите на ез-Зейдийе в Йемен. Но има и много разселени по цял свят, особено в Индия. А що се касае до техните големи учени и до техните избрани приближени-еулия, хора на светлината и на скритото познание, както в наше време, така и в миналото – те са повече отколкото звездите на небето. И всеки, който се придържа към тях намира напътствието. И не се съмнява в чистотата на тяхното родословие, нито в многобройните им превъзходства и отличителни черти, чрез които се открояват от всички творения, заради беракета на техния дядо [Пророка ﷺ], мирът и благословиите да бъдат над него, освен онзи, който има малък дял в Исляма.

И аз попаднах на някои от техните книги и видях, че всички те са изпълнени с напътствие и че премахват рждата от сърцата. И бях заедно с някои от тях и намерих в тях такива достойнства и прекрасен характер, които показват произхода на родословието им и които са допълнение към тази знатност и този произход, и които радват очите и носят щастие на сърцата. Също обменях кореспонденция с някои от тях и видях в думите им такава мекота и смирение, и ги намерих толкова въздействащи, че не е възможно човек да се натъкне на тях и да не ги обикне безпределно.

И добрите думи, които споменах за тях и красивата възхвала, която отправих за тях е само малка част от обичта и увереността, които се съдържат в сърцето ми

към тях. Аллах да е доволен от тях и от всичките останали знатни членове на Ехъ ел-Бейт [семейството на Пророка ﷺ], и да ги дари с постигането на всички цели и всички добрини, в земния живот и в отвъдния, заради високото положение на техния дядо – най-добрият от творенията, благословиите и приветствията да бъдат върху него и върху всички тях! И нека Аллах ни дари с неговото задоволство и да приеме делата ни заради техните достойнства, и да стори дуата ни добра и приета! И да завършим с ел-Фатиха, която е предела на всички желания!

[Ал ел-Бейт или Ехъ ел-Бейт, или Али Мухаммед са семейството на Пратеника на Аллах ﷺ и неговия род, като в това число влизат най-вече потомците на неговите внуци ел-Хасен и ел-Хусейн ؑ, които са рода на 'Али ؑ и това е най-силното и най-правилното. Но някои добавят към тях и родовете на Жеа'фер 'Укайл, ел-'Аббас и ел-Харис ؑ, а други включват дори цялото племе Курайш.

По отношение на Ехъ ел-Бейт в 33-ти аят от сура ел-Ехъаб Всевишният Аллах казва по смисъл: **“Наистина Аллах иска да премахне от вас всяка мърсотия, о, хора от дома [на Пророка] и да ви пречисти напълно!”** Също в 23-ти аят от сура еш-Шуръ Той ﷻ казва по смисъл: **“[Кажи, о, Мухаммед:] Не искам от вас отплата за това, освен любов към ближните.”** Учените разясняват този аят по следния начин: Нашата обич към Ехъ ел-Бейт трябва да бъде толкова силна, че да се изравни с всичките добрини на Пророка ﷺ към нас. А в 103-ти аят от сура Али 'Имрѳн Всевишният казва по смисъл: **“И се дръжте здраво за въжето на Аллах всички заедно, и не се разединявайте.”** И макар под въжето на Аллах да се разбира всяко нещо, което ще доведе човек до истината по отношение на религията, едно от най-силните тълкувания на този аят са думите на имам Жеа'фер ес-Сѳдиќ: “Въжето на Аллах – това сме ние!” – т.е. Ехъ ел-Бейт.

Също в многобройни хадиси се посочва важноста на обичта и подкрепата, и придържането към наставленията на Ехъ ел-Бейт. Предава се от Зейд ибн Ерқам ؑ от Пророка ﷺ: “Наистина оставям сред вас две неща, към които ако се придържате никога няма да се заблудите след мен. Едното от тях е по-велико от другото. Книгата на Аллах, която е въже протегнато от небето към земята. И моето семейство – Ехъ ел-Бейт. И те двете никога не ще се разделят едно от друго, докато не се срещнат с мен при [басейна] ел-Хаўд. Затова внимавайте по какъв начин ще ме заместите в отношението си към тях!” [Виж бележка номер едно.] Също Ебў Йеа'ля извежда с добра верига от Селеме ибн ел-Екўе'а ؑ от Пророка ﷺ: “Звездите са сигурност за обитателите на небесата, а семейството ми [Ехъ ел-Бейт] е сигурност за общността ми.” [Виж бележка номер две.] И още Ет-Таберѳни в “ел-Еўсет” извежда от Ебў Се'ид ел-Худри ؑ от Пророка ﷺ: “Наистина примерът със семейството ми [Ехъ ел-Бейт] е като примера с кораба на Нух, който се покачи на него бива спасен, а който остане извън – бива удавен. И наистина примера със семейството ми [Ехъ ел-Бейт] сред вас е като примера с вратата на опрощението [хитѳах] при бени Исрѳ'ил.” [Виж бележка номер три.]

Бележки:

[1] Хадисът е предаден от “Ет-Тирмизи”, номера от 3786 до 3788, “Хасѳ'ис 'Али” на ен-Несѳ'и, 79-ти номер, “Джѳмиа' ел-Усул” на ибн Есѳир, 1-ви том, 277-ма стр, “Ел-Бидѳйе ўен-Нихѳйе” на ибн Кеѳир, 5-ти том, 209-та стр, и “Тефѳир ел-Қур'ѳн ел-'Азим” на ибн Кеѳир, 6-ти том, 199-та стр. С подобен изказ се намира още в “Ел-Мустедрак” на ел-Хаким, 3-ти том, 109-ти стр, 4577-ми

номер. Този хадис се предава и от много други сахаба сред които Зейд ибн Сябит رضي الله عنه. Вж. „Китяб ес-Сунна“ на ибн ебн ‘Асим, 1365-ти номер, „Усул ел-Ехкям“ на ибн Хазм, 2-ри том, 277-ма стр, „Зяхира ел-Хуффаз“ на ибн ел-Қайсерони, 2-ри том, 1009-та стр, „Межмеа‘ ез-Зеуа‘ид“ на ел-Хайсеми, 9-ти том, 165-166 стр, „Мишкят ел-Месобиҳ“ на ет-Тебризи, 6101-ви номер, и „ел-Кямиль фи ед-Дуа‘фа“ на ибн ‘Ади, 7-ми том, 203-та стр, „Муснед“ на Ахмед, 1/118, „Муснед“ на ебу Йеа‘ля, 1-том, 440-та стр, 1017-ми номер, „Муслим“ от 5920-ти до 5923-ти номер, „Шерх Мушкиль ел-Асър“ на ет-Тахави, 5-ти том, 18-та стр, „ет-Тирмизи“, 3788-ми номер, „Тельхис ел-Илеа ел-Мутеняхийе“ на ез-Зехеби, 91-ва стр. Много учени са на мнение, че хадисът достига степената на мутеъатир, което значи, че има множество различни непрекъснати вериги на предаване, гарантиращи му най-високата възможна степен на достоверност, доближаваща се до Свещения Куран.

[2] „Муснед ебу Йеа‘ля“, 6/200, 7239-ти номер.

[3] „Муа‘жем ел-Еусет“, 4-ти том, 246-та стр, 5870-ми номер, и „Муа‘жем ес-Сагир“, 2-ри том, 22-ра стр.

Друго свидетелство за изключително високото положение на Ехъ ел-Бейт са „салят ел-ибрѳхимийе“ – благословиите-салевати „салли и барик“, които всички мюсюлмани изричат при всяка молитва-намаз: „О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрѳхѳм и рода на Ибрѳхѳм. Наистина ти си Всеславен, Предостоен. О, Аллах, дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѳхѳм и рода на Ибрѳхѳм. Наистина ти си Всеславен, Предостоен.“ В тях знатното родословие на Пратеника на Аллах ﷺ, което ще продължи до Съдния ден, е съпоставено с пророческото родословие на Ибрѳхѳм عليه السلام.]

Завръщане към описанието на сборника:

И след като разбра скъпи братко мюсюлманино за добрата подредба на този сборник и разбра за сурите, айетите, видовете зикр, дуи и салевати, които обхваща и чрез които се изпъват нуждите, и се премахват огорченията, и се умножават наградите, но не си осъзнал доброто, което съдържа в себе си и не си се убедил, че въпреки малкия си размер той е от най-добрите творби в тази област, порицай собствената си душа, защото на нея ѝ липсва добър усет и правилно разбиране. И аз не очаквам нищо друго от теб освен да разбереш самичък важността на тази книга и да я приемеш от сърце, и да достигнеш най-голяма наслада от постоянството в нейното четене, ако Аллах пожелае!

Превъзходства на някои от сурите и айетите – пренесено от имам еш-Шеа‘рѳни رحمته الله:

И преди да започнем със същността ще цитирам думите на имам еш-Шеа‘рѳни по отношение на превъзходствата на някои сури и айети, за които се предава, че се равняват на половината от Курана или една трета от него, или една четвърт. Същото важи и по отношение на общите видове споменаване-зикр [предадени от Пророка ﷺ]. И нека това бъде въведението ти към тази книга. Казвам:

Той [имам еш-Шеа‘рѳни رحمته الله] казва в глава девета от „ел-Минен ел-Кубрѳ“:

И от благата на Аллах над мен, с които ме удостои, е успехът ми да постояна върху моя ўирд [определено количество айети и видове зикр, които

човек чете всекидневно] така, както е определен. И не бих изоставил своя ўирд дори и заради небесата и всичките ангели-меляикета, които се намират там. И не ми е известно никой от моите колеги да поддържа такъв ўирд през нощта, който да обхваща ўирда на всички най-знатни. И последователността на моя ўирд е следната:

Винаги започвам с думите:

سُبْحَانَ مَنْ سَبَقَتْ رَحْمَتُهُ غَضَبَهُ

“Субхāне мен себеқат раҳметуху ғадобеху.”

[Пречист е онзи, чиято милост предхожда неговия гняв.] – тъй като ет-Таберонї и други предават, че възхвалата на ел-Ҳаққ Те‘ālā [Всевишния Аллах] е “Моята милост предхожда моя гняв.” Затова и аз казвам: “Пречист е онзи, чиято милост предхожда неговия гняв.” – по хиляда пъти.

После казвам:

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ

“Субхāнед дōхи ўе биҳамдихи субхāнед дōхиь ‘азїми естеғфируд дōхе.”

[Пречист е Аллах и за него е всичката възхвала. Пречист е Аллах – Превеликия. Търся опрошение от Аллах!] – по хиляда пъти.

После казвам:

سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

“Субхāнед дōхи ўелъ ҳамду лиллāхи ўе лā илāхе иллед дōху ўеддōху екберу ўе лā ҳаўле ўе лā қуўўете иллā биллāхиь ‘алийийиь ‘азїми.”

[Пречист е Аллах. И всичката възхвала е за Аллах. И няма друг Бог освен Аллах. И Аллах е най-велик. И няма сила и няма мощ освен при Аллах – Всевишния, Превеликия.] – по хиляда пъти, тъй като се предава, че последните две форми на споменаване-зикр са обичани от Аллах ﷻ.

После казвам:

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ

“Ешҳеду ен лā илāхе иллед дōху ўе ешҳеду енне муҳаммеден расўлюд дōхи.”

[Засвидетелствам, че няма друг Бог освен Аллах и че Муҳаммед е негов пратеник.] – по хиляда пъти.

После казвам:

اَللّٰهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ كَمَا يَنْبَغِي لِجَلَالِ وَجْهِكَ وَعَظِيمِ سُلْطَانِكَ

“Еддōхумме лекелъ ҳамду кемā йенбеғї лижеляли ўежҳике ўе ли ‘азїми сул‘тōнике.”

[О, Аллах, за Теб е всичката възхвала така, както подобава на прелестта на твоя “лик” и на величието на твоята власт!] – по хиляда пъти, тъй като се предава, че те [тези думи] се поверяват за записване на два ангела-меляикета, но тъй като не знаят как да запишат наградата за тях Всевишният Аллах казва: Запишете ги така,

както ги е казал моя раб, а на Мен се полага да му се отплатя за тях!

После казвам:

جَزَى اللَّهُ سَيِّدَنَا وَنَبِيَّنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنَّا خَيْرًا بِمَا هُوَ أَهْلُهُ

“Жезел дѡху сеййиденя ѹе небиййеня мухаммеден саллел дѡху ‘алейхи ѹе селлеме ‘аннй хайран бимй хуѹе ехлюху.”

[Аллах да възнагради нашия повелител и нашия пророк Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, заради нас така, както подобава!] – по хиляда пъти, тъй като се предава, че който го каже веднѹж, то седемдесет писари се затрудняват да запишат наградата му в продължение на хиляда сутрини.

После казвам:

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ عَدَدَ خَلْقِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ رَضَى نَفْسِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ زُتَّةَ عَرْشِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ

“Субхāнед дѡхи ѹе биҳамдихи ‘адеде ҳаљқихи субхāнед дѡхи ѹе биҳамдихи ридѡ нефсихи субхāнед дѡхи ѹе биҳамдихи зинете аршихи субхāнед дѡхи ѹе биҳамдихи мидяде келимāтихи.”

[Пречист е Аллах и за Него е всичката възхвала, колкото е броя на творенията му. Пречист е Аллах и за Него е всичката възхвала, колкото е неговото задоволство. Пречист е Аллах и за Него е всичката възхвала, колкото е прелестта на неговия Арш. Пречист е Аллах и за Него е всичката възхвала, колкото е маслото на неговите думи.] – тъй като се предава, че всяко едно негово изречение се равнява на възхвалата-тесбиха на раба в продължение на целия му ден.

После казвам хиляда пъти:

سُبْحَانَ مَنْ أَظْهَرَ الْجَمِيلَ وَسَتَرَ الْقَبِيحَ

“Субхāне мен езхераљ жемиле ѹе сетераљ қабиха.”

[Пречист е онзи, който изяви прекрасното и прикри противното!] – тъй като се предава, че това е възхвалата-тесбиха на прикритите ангели-меляикета.

После казвам хиляда пъти:

سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَلِيِّ الدِّيَانِ سُبْحَانَ اللَّهِ الشَّدِيدِ الْأَرْكَانِ سُبْحَانَ مَنْ يَذْهَبُ بِاللَّيْلِ وَيَأْتِ بِالنَّهَارِ سُبْحَانَ مَنْ لَا يَشْغَلُهُ شَأْنٌ عَنْ شَأْنٍ سُبْحَانَ الْحَتَّانِ الْمُتَّانِ سُبْحَانَ اللَّهِ فِي كُلِّ مَكَانٍ

“Субхāнед дѡхил ‘алиийид деййāни субхāнед дѡхиш шедидил еркāни субхāне мен йезхебу бил лейли ѹе йе’ти бин нехари субхāне мен ля йешғалѡху ше’нун ‘ан ше’нин субхāнед ҳаннйāниљ меннйāни субāнед дѡхи фй кулли меќāнин.”

[Пречист е Аллах – Всевишния Съдия. Пречист е Аллах – притежателя на най-силните основи. Пречист е Аллах – който премахва нощта и дава деня. Пречист е онзи, на когото делата не отвличат вниманието му. Пречист е Аллах – Състрадателния, Милостивия. Пречист е Аллах – на всяко място.] – тъй като се

предава, че това е възхвалата-тесбиха на ангел-меляике, едната половина на което е от огън, а другата половина от сняг.

После казвам хиляда пъти:

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ بِجَمِيعِ مَحَامِدِهِ كُلِّهَا مَا عَلِمْتُ مِنْهَا وَمَا لَمْ اَعْلَمْ عَلَى جَمِيعِ نِعَمِهِ مَا عَلِمْتُ مِنْهَا
وَمَا لَمْ اَعْلَمْ عَدَدَ خَلْقِهِ كُلِّهِمْ مَا عَلِمْتُ مِنْهُمْ وَمَا لَمْ اَعْلَمْ

“Елъхамду лилляхи бижеми‘и меҳамидиhi куллеҳа ма‘алимту минхā ъе ма‘лем еа‘лем ‘аля жемй‘и ни‘амиhi куллихā ма‘алимту минхā ъе ма‘лем еа‘лем ‘адеде ҳаллқихй куллиhim ма‘алимту минхум ъе ма‘лем еа‘лем.”

[На Аллах принадлежи всичката възхвала по всички възможни начини – и онези от тях, за които знам и онези, за които не знам. И за всички негови блага – и онези от тях, за които знам и онези, за които не знам. И колкото са всичките му творения – и онези от тях, за които знам и онези, за които не знам.] – тъй като се предава, че един човек го изрекъл веднъж в деня Арафе. И когато отишъл на хадж следващата година отново започнал да го изрича, а един глас се обърнал към него: “О, човече, от миналата година до сега не сме преставали да записваме наградата ти за тази възхвала и още не сме приключили!”

После казвам:

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلِّمْ

“Едлōхумме саллй ‘аля сеййидиня мухаммеди ниннебийийи ъ уммиййи ъе ‘аля ‘алиhi ъе сахбихи ъе селлим.”

[О, Аллах, благослови нашия повелител Мухаммед – неграмотния пророк, и неговото семейство, и неговите сподвижници, и ги приветствай!] – по хиляда пъти, тъй като се предава, че това е благословията-селеват на ангелите-меляикетата зад “Просторния океан”, която не изоставят нито през нощта, нито през деня. Предадено от ес-Сеа‘леби в “Китяб ел-‘Арō‘ис”.

После казвам:

سُبْحَانَكَ اللّٰهُمَّ وَبِحَمْدِكَ عَلَى عَفْوِكَ بَعْدَ قُدْرَتِكَ سُبْحَانَكَ اللّٰهُمَّ وَبِحَمْدِكَ عَلَى حِلْيِكَ بَعْدَ

عَلَمِكَ

“Субҳанекел дōхумме ъе биҳамдике ‘аля ‘афўике беа‘де қудратике субҳанекел дōхумме ъе биҳамдике ‘аля ҳильмике беа‘де ‘ильмике.”

[Пречист е Аллах и за него е всичката възхвала, заради неговото извинение след неговото могъщество. Пречист е Аллах и за него е всичката възхвала, заради неговата благодетелност след неговото знание.] – по хиляда пъти, тъй като първата половина от него е прославата на половината от носачите на Арш, а втората половина от него е прославата на другата половина от носачите на Арш... И него казвам по хиляда пъти.

После казвам хиляда пъти:

“Ля иляхе илля енте йа хаййу йа қаййүму.”

[Няма друг Бог освен Теб, о, Вечноживи, о, Неизменни!], защото то съживява сърцата.

И чух моя повелител ‘Али ел-Хаѳѳас عليه السلام да казва: Когато човек усети липса на време или пък пропусне нощния намаз от началото на неговото време, да започне с всеобхватните думи [жеѳѳамиа‘ ел-келим, айетите и видовете споменаване-зикр, чиито превъзходства са известни] от айетите и хадисите. И да откланя своята молитва с тях, тъй като Всевишният Аллах не ни е известил за техните превъзходства по друга причина освен за да им обърнем по-голямо внимание.

Също така се предава, че Айет ел-Курси [Елдоху ля иляхе илля хуѳе] се равнява на хиляда айета. Същото, че се равнява на хиляда айета, се предава и за завършека на сура ел-Хашр [Леѳ ензельня хазел қур’ане ‘аля жебелин]. А за “Қуль хуѳел доху ехад” [сура ел-Ихлас] се предава, че се равнява на една трета от Курана. Т.е. ако условно разделим Курана на три части. А за “Қуль йа еййухел кяфируне” [сура ел-Кяфирун] се предава, че се равнява на половината Куран. Т.е. ако условно разделим Курана на две половини. Същото важи и за сурите, за които се предава, че се равняват на четвърт от Курана.

И когато човек не разполага с много време трябва да започне с тях, защото онзи, който откланя молитвата си с Айет ел-Курси и завършека на сура ел-Хашр все едно е откланял с хиляда айета. А пък това се равнява на приблизително седемнадесет хизба [един хизб се равнява на половин джуз, а едни джуз е една тридесета част от Свещения Куран], тъй като започнах да броя айетите от началото на ел-Беқара и стигнах до хиляда при средата на сура ел-Енфал, а това са седемнадесет хизба. А пък онзи, който прочете три пъти “Қуль хуѳел доху ехад” във всеки ракят все едно е прочитал целия Куран. А пък ако прочита по четири пъти “Қуль хуѳел доху ехад” все едно е прочитал целия Куран и повече от това. Затова си направи извод от дадените примери.

И понеже количествата награди за дадено дело не може да бъде установено чрез кияс [аналогия, логическа обосновка] ние ги приемаме така, както са постановени от законодателя [Пророка] ﷺ и вярваме в наградата, която е обещана от него. Защото ел-Хаққ [Всевишният Аллах] има пълното право да отреди огромна награда за дела, които изискват малко усилия. И слава на Аллах, Господарят на световите.

Край [на цитата пренесен от имам еш-Шеа‘рони].

После той [имам еш-Шеа‘рони] се завръща към същата тема в тринадесетата глава от книгата си. И аз отново ще цитирам неговите думи, макар и да съдържат известно повторение, за да не променям техния смисъл и за да се възползваме заедно с уважаемия читател, още веднъж от неговия беракет, ако Аллах пожелае.

Казва [имам еш-Шеа‘рони] رحمته:

И от благата на Всевишния Аллах над мен е вдъхновението ми [илхам] да

чета превъзходните сури и великите айети в моя нощен намаз, когато разполагам с ограничено време в сравнение с обичайното. И някои от “късите” сури се равняват на половината Куран, някои от тях се равняват на една трета от него, някои от тях се равняват на четвърт от него, някои от тях се равняват на хиляда айета и т.н. Също има айети, които се равняват на хиляда други айета, като Айет ел-Курси и завършека на сура ел-Хашр. И всичко това е от благодатта на Всевишния Аллах над слабите от тази общност, за да не пропуснат и те нищо от достойнствата на силните от нея. И аз преброих хиляда айета от началото на сура ел-Бекара до айета “Уа‘лему еннема ганимтум мин шей‘ин...” от сура ел-Енфал. И когато си ограничен във времето си скъпи братко и се страхуваш от пукването на зората преди да си прочел обичайното си количество по време на нощния си намаз, чети Айет ел-Курси и завършекът на сура ел-Хашр [Леу ензельня хазел кур‘ане ‘аля жебелин...], и “Кул хуел доху ехад” [сура ел-Ихлас]. И повтаряй това във всеки един ракат, та да се приравниш към онези, които прочитат целия Куран в един ракат [от своята молитва].

И ‘Али ибн еби Талиб, Всевишния Аллах да е доволен от него, прочиташе Айет ел-Курси по три пъти на три места всяка нощ. Прочиташе го преди двата раката след нощната молитва-иша, и го прочиташе когато си лягаше да спи, и го прочиташе по време на намаза уйтр при сухур [преди имсак]. И към тази практика се придържат голяма група хора и до наши дни, като ебу Умаме, ел-Қосим ибн Мухаммед, ‘Али ибн еби Йезид, ебу ел-‘Алийе, хафиз ес-Селефи, хафиз ед-Димйати, хафиз ибн Хажер и нашия шейх – шейх ел-ислям Зекерийа ел-Енсори, Аллах да е доволен от всички тях.

И това прилича на казаното от имам Малик, Всевишния Аллах да е доволен от него, по отношение на нощта Кадр: “Наистина след като Всевишният Аллах знаеше, че хората от тази общност ще имат къс живот в сравнение с продължителността на живота на хората от предишните общности, стори молитвите – правенето на ибадет – през нощта Кадр да се равнява на правенето на ибадет в продължение на приблизително осемдесет и три години.” И това е предела на възрастта на хората от тази общност. И така онзи, който прави ибадет през нощта Кадр в продължение на тридесет години е като онзи, който е правил ибадет в продължение на тридесет хиляди месеца, та дори и по-добре от него, заради думите на Всевишния Аллах: “[Нощта Кадр] е по-добра от хиляда месеца.”

Затова го проумей добре и внимавай да не пропуснеш тази награда. Защото количествата на наградите не могат да бъдат измерени чрез аналогия. Затова приеми тези думи така, както са предадени до нас и не казвай: “Думите на Всевишния Аллах са едно и също и техния източник е един и същ. Как тогава едни от тях може да превъзхождат други?”

И нека Благословеният и Всевишен Аллах покровителства твоето напътствие и напътствието на всички праведни! И слава на Аллах, Господаря на световете!

Край на цитата от имам еш-Шеа‘рбани .

Превод и оригинал

*Симето на Аллах, Всемилолюбивия, Премилосърдния.
Първа градина - нейните корени и нейните плодове*

1. <<С името на Аллах, Всемилолюбивия, Премилосърдния. Слава на Аллах – Господаря на световите. Всемилолюбивия, Премилосърдния. Владетеля на Съдния ден. Само на Теб правим ибадет и само Теб молим за помощ. Насочи ни по пътя на праведните. Пътя на онези, които си дарил с благодат, а не пътя на заслужилите твоя гняв и на заблудените.>>
- Ет-Тирмизи и други предава от Убейй ибн Кеа'б رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Аллах не низпосла в Теўрот и Инджилъ подобна на Майката на Курана [ел-Фатиха]. Тя се състои от седем части и е разделена между Мен и между моя раб, и за моя раб е онова, което поиска. А в други пророчески хадиси се предава: Наистина ел-Фатиха се равнява на една трета от Курана, и наистина тя е лек срещу отровите, и лек за всяка болест, и наистина тя бе низпослана от съкровищница, която се намира под Арш, и наистина тя е най-добрата от Курана.
2. О, Аллах, аз осъмнах вземайки Теб за свидетел, и вземайки за свидетели носачите на твоя Арш, и твоите ангели, и всички твои творения, че наистина Ти си Аллах, няма друг Бог освен Теб, един си Ти, нямаш Ти съдружник, и че нашият повелител Мухаммед е твой раб и твой пратеник!
- Ебӯ Дяўуд предава от Енес رضي الله عنه от Пророка ﷺ: Който каже сутринта или вечерта: “О, Аллах, аз осъмнах...” до думите “...и твой пратеник!” – Аллах освобождава четвъртина от този човек от Огъня [на Джехеннем]. И който го каже два пъти Аллах освобождава половината от него от Огъня. И който го каже три пъти Аллах освобождава три четвърти от него от Огъня. И който го каже четири пъти Аллах го освобождава целия от Огъня. А в предание от ибн ‘Асйир от него [Енес رضي الله عنه се казва]: Който го каже [този призов-дуа] четири пъти сутринта и четири пъти вечерта, а после умре ще влезе в Дженнета-Рая.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Иброхїм! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат рода на Иброхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от Муслим от ебӯ Мес’уд ел-Бедри رضي الله عنه.
4. Осъмнахме и осъмна владението на Аллах, и слава на Аллах, няма друг Бог освен Аллах, един е Той, няма Той съдружник, негово е владението и негова е славата, и Той над всяко нещо има сила. Господарю мой, моля те за доброто в този ден и доброто след него, и те моля да ме опазиш от злото на този ден и злото след него! Господарю мой, търся закрила при Теб от мързела и лошата гордост! Господарю мой, търся закрила при Теб от наказание в Огъня [на Джехеннем] и наказание в гроба!
- Муслим извежда от ибн Мес’уд رضي الله عنه, който казва: Когато настъпеше вечерта Пророкът ﷺ казваше: “Осъмнахме...” до думите “...в гроба.” И когато настъпеше утрото казваше подобно на това.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الروضة الأولى أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مَلِكِ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ﴾

❷ روى الترمذى وغيره عن أبي بن كعب رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ما أنزل الله في التوراة والإنجيل مثل أم القرآن، وهى السبع المثاني، وهى مقسومة بينى وبين عبدى، ولعبدى ما سأل. وورد في الأحاديث النبوية: إن الفاتحة تعدل ثلث القرآن وإنها شفاء من السم وشفاء من كل داء وإنها أنزلت من كنز تحت العرش وإنها أفضل القرآن.

❸ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَصْبَحْتُ أَشْهَدُكَ وَأُشْهِدُ حَمَلَةَ عَرْشِكَ وَمَلَائِكَتَكَ وَجَمِيعَ خَلْقِكَ أَنَّكَ أَنْتَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ وَأَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَكَ وَرَسُولَكَ

❹ روى أبو داود، عن أنس رضي الله عنه، عن النبي ﷺ: من قال حين يصبح أو يمسي "اللهم إني أصبحت إلى قوله "ورسولك" أعتق الله ربعه من النار، ومن قالها مرتين أعتق الله نصفه من النار، ومن قالها ثلاثا أعتق الله ثلاثة أرباعه من النار ومن قالها أربعة أعتقه الله من النار. وفي رواية عن ابن عساکر عنه: من قالها أربعة غدوه، وأربعة عشية، ثم مات دخل الجنة.

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج هذه الصلاة مسلم عن أبي مسعود البدرى رضي الله عنه.

❼ - أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمُلْكُ لِلَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ رَبِّ أَسْأَلُكَ خَيْرَ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ وَخَيْرَ مَا بَعْدَهُ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا فِي هَذَا الْيَوْمِ وَشَرِّ مَا بَعْدَهُ رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكَسَلِ وَسُوءِ الْكِبَرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَذَابِ فِي النَّارِ وَعَذَابِ فِي الْقَبْرِ

❽ أخرج مسلم عن ابن مسعود رضي الله عنه قال: كان النبي ﷺ إذا أمسى قال "أمسينا" إلى قوله "القبر" وإذا أصبح قال ذلك أيضا.

5. Осъмнахме с вродената вяра на Исляма и словата на искреността, и религията на нашия Пророк Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, и общността на нашия баща Иброхѝм, който бе истински мюсюлманин и не бе от съдружаващите.
- Имам Ахмед и други извежда с достоверна верига от ‘Адуллахман ибн Ебзѝ от Пророка ﷺ, че когато се свечереше казваше: “Осъмнахме с вродената вяра на Исляма...” до думите “...и не бе от съдружаващите.”
6. Осъмнахме и осъмна владението – притежание на Аллах, и славата – притежание на Аллах, и величието – притежание на Аллах, и великолепието – притежание на Аллах, и творението, и повелята, и нощта, и деня, и онова, което се намира в тях – притежание на Аллах, Единствения. И силата, и мощта, и властта на небесата и земята – притежание на Всевишния Аллах. О, Аллах, стори началото на този ден – добро, средата му – успех, и края му – спасение и благодат, Ти, който си Най-милостивия от милостивите!
- Ибн ес-Суннѝ извежда от ‘Абдуллах ибн ебѝ Еѝфа رضي الله عنه, който казва: Когато Пратеникът на Аллах ﷺ осъмнеше казваше: “Осъмнахме и осъмна владението – притежание на Аллах...” до думите “...Ти, който си Най-милостивия от милостивите!”
7. Осъмнахме и осъмна владението – притежание на Аллах и всичката слава – притежание на Аллах. Търся закрила при Аллах, който държи небето да не падне върху земята, освен с неговото позволение, от злото, което е създал и сътворил, и от злото на Шейтана и съдружаването му! [Да се каже три пъти.]
- Ибн ес-Суннѝ извежда от ибн ‘Умер رضي الله عنه от Пратеника на Аллах ﷺ, който казва: Кажеш ли три пъти, когато се свечери: “Замръкнахме...” до думите “...и съдружаването му!” – си предпазен от всеки Шейтан и предсказател, и магьосник докато осъмнеш. И кажеш ли го, когато осъмнеш си предпазен по същия начин, докато замръкнеш.
8. О, Аллах, Разпукващия зората, и Превръщащия нощта в спокойствие, и слънцето и луната по изчисление, изплати дълга ми, стори слуха и зрението ми наслада за мен, и ме избави от нуждата, и укрепи тялото ми в борбата по твоя път!
- Хадисът с този пророчески призов-дуа е изведен от Малик от Йехѝй ибн Се’ид رضي الله عنه.

❶ - أَصْبَحْنَا عَلَى فِطْرَةِ الْإِسْلَامِ وَكَلِمَةِ الْإِخْلَاصِ وَدِينِ نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمِلَّةِ أَبِيْنَا إِبْرَاهِيمَ حَنِيفًا مُسْلِمًا وَمَا كَانَ مِنَ الْمُشْرِكِينَ

❶ أخرج الإمام أحمد وغيره بسند صحيح عن عبد الرحمن بن أبي عن النبي ﷺ أنه كان يقول إذا أمسى "أصبحنا على فطرة الإسلام" إلى قوله "وما كان من المشركين".

❷ - أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمُلْكُ لِلَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَالْكَبَرِيَاءُ وَالْعَظَمَةُ لِلَّهِ وَالْخَلْقُ وَالْأَمْرُ وَاللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَمَا سَكَنَ فِيهِمَا لِلَّهِ وَحْدَهُ وَالْحَوْلُ وَالْقُوَّةُ وَالسُّلْطَانُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ لِلَّهِ تَعَالَى اللَّهُمَّ اجْعَلْ أَوَّلَ هَذَا النَّهَارِ صَلَاحًا وَأَوْسَطَهُ نَجَاحًا وَآخِرَهُ فَلَاحًا يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

❷ أخرج ابن السني عن عبد الله بن أبي أوفى رضي الله عنه قال: كان رسول الله ﷺ إذا أصبح قال "أصبحنا وأصبح الملك لله" إلى قوله "يا أرحم الراحمين".

❸ - أَصْبَحْنَا وَأَصْبَحَ الْمُلْكُ لِلَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كُلُّهُ أَعُوذُ بِاللَّهِ الَّذِي يُمَسِّكُ السَّمَاءَ أَنْ تَقَعَ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا بِإِذْنِهِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ وَذَرَأَ وَمِنْ شَرِّ الشَّيْطَانِ وَشِرْكِهِ (ثلاثا)

❸ أخرج ابن السني عن ابن عمر رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال: إنك إذا قلت ثلاثا حين تسمى "أمسيت" إلى قوله "وشركه" حفظت من كل شيطان وكهن وساحر حتى تصبح، وإذا قلتها حين تصبح حفظت كذلك حتى تسمى.

❹ - اللَّهُمَّ فَالِقَ الْإِصْبَاحِ وَجَاعِلَ اللَّيْلِ سَكَنًا وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ حُسْبَانًا اقْضِ عَنِّي الدَّيْنَ وَأَغْنِنِي مِنَ الْفَقْرِ وَأَمْتِعْنِي بِسَمْعِي وَبَصَرِي وَقَوْنِي عَلَى الْجِهَادِ فِي سَبِيلِكَ

❹ أخرج هذا الدعاء النبوي مالك عن يحيى بن سعيد رضي الله عنه.

Втора градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния. Слава на Аллах – Господаря на световите. Всемиловития, Премилосърдния. Владетеля на Съдния ден. Само на Теб правим ибадет и само Теб молим за помощ. Насочи ни по пътя на праведните. Пътя на онези, които си дарил с благодат, а не пътя на заслужилите твоя гняв и на заблудените.>> <<Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния! Него обзема нито дрямка, нито сън. Негово е онова, което е на небесата и което е на земята. Кой ще се застъпи пред Него, освен с неговото позволение? Той знае какво е било преди тях и какво ще бъде след тях. И не обхващат нищо от неговото знание освен онова, което Той пожелае. Неговият Курси вмести и небесата, и земята, и не му е трудно да ги опази. Той е Всевишния, Превеликия.>> <<Аллах свидетелства, че няма друг Бог освен Него. И ангелите-меляикета, и най-издигнатите в знанието свидетелстват същото – Той отстоява справедливостта. Няма друг Бог освен Него – Всеомогъщия, Премъдрия. Ислямът е религията при Аллах.>> <<Кажи: “О, Аллах, Владетелю на владението, Ти даряваш владението на когото пожелаеш и отнемаш владението от когото пожелаеш, и въздигаш когото пожелаеш, и унизяваш когото пожелаеш. Доброто е в твоята “ръка”. Ти за всяко нещо имаш сила. Ти въвеждаш нощта в деня и Ти въвеждаш деня в нощта, и изваждаш живото от мъртвото, и изваждаш мъртвото от живото, и безмерно даваш препитание комуто пожелаеш.”>> <<Господарю наш, дари ни с добро в земния живот и добро в отвъдния, и ни опази от мъчението на Огъня [на Джехеннем]!>>

- Извежда ибн ес-Суннī от ‘Алī عليه السلام, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Наистина първата сура от Книгата – ел-Фātiхa, и Айету-л-Курсī, и двата айета от Али ‘Имрāн: “Аллах свидетелства, че няма друг Бог освен Него...” до думите “...Ислямът е религията при Аллах” и “Кажи: О, Аллах, Владетелю на владението...” до думите “...и даваш безмерно препитание комуто пожелаеш.” – са окачени за Арш и между тях и Аллах има преграда. И те казват: О, Аллах, спусни ни на земята при онези, които ти се противят! А Всевишният Аллах казва: Кълна се, че никой от рабите ми не ще ви прочете в края на всяка молитва-намаз, без да сторя Дженнета-Рая негово обитание, и да го настаня на най-почтеното място, и да поглеждам със своя съкровен поглед към него всеки ден, и да му изпъвам седемдесет от неговите нужди всеки ден, най-малката от които – опрощението, и да го предпазя от всеки враг и да го подкрепя срещу него.

2. С името на Аллах, с чието име нищо на земята или небето не може да навреди, и Той е Всечувашия, Всезнаещия. [Да се каже три пъти.]

- Ебū Дяўūd и други извежда от ‘Усмāн عليه السلام, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Всеки раб, който казва всяка сутрин и всяка вечер по три пъти: “С името на Аллах...” до думите “...Всезнаещия.” – нищо не ще му навреди и не ще го постигне внезапно бедствие.

الروضة الثانية أصولها وثمارها

❶ - بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مُلْكِ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ﴿١﴾ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴿٢﴾ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُوا الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ اللَّهِ الْأَسْلَامُ ﴿٣﴾ قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكِ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ تُوَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتَوَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ﴿٤﴾ رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴿٥﴾

❷ أخرج ابن السني عن علي عليه السلام قال: قال رسول الله ﷺ: إن فاتحة الكتاب وآية الكرسي والآيتين من آل عمران "شهد الله أنه لا إله إلا هو" إلى قوله "الإسلام" و"قل اللهم مالك الملك" إلى قوله "بغير حساب" هن معلقات بالعرش ما بينهن وبين الله حجاب قلن: يا رب تهبطنا إلى أرضك وإلى من يعصيك. قال الله تعالى: إني حلفت لا يقرأن أحد من عبادي دبر كل صلاة إلا جعلت الجنة مأواه على ما كان منه وإلا أسكنته حظيرة القدس وإلا نظرت إليه بعيني المكونة كل يوم نظرة وإلا قضيت له كل يوم سبعين حاجة أدناها المغفرة وإلا أعدته من كل عدو ونصرتة عليه.

❸ - بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيْءٌ فِي الْأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ (ثلاثا)

❹ أخرج أبو داود وغيره عن عثمان رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ما من عبد يقول في صباح كل يوم ومساء كل ليلة "بسم الله" إلى قوله "العليم" ثلاث مرات إلا لم يضره شيء ولم يصبه فجأة بلاء.

3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови рода на Ибрѹхїм! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат рода на Ибрѹхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от Малик от ебѹ Месѹд ел-Бедри رحمته.

4. Търся закрила чрез съвършените слова на Аллах от злото, което е сътворил!

■ Ет-Таберѹнї предава от ебѹ Хурайра رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах عليه: Който каже, когато осъмне и когато замръкне: *“Търся закрила чрез съвършените слова на Аллах от злото, което е сътворил!”* – нищо няма да му навреди. И предават ет-Тирмизї и други от Меа‘киль ибн Йесър, който казва: По три пъти. И казва: Който го каже му биват назначени седемдесет хиляди ангели-меляикета, които да отправят благословии-салеват към него, а ако умре умира шехид-мъченик.

5. Търся закрила чрез съвършените слова на Аллах от неговия гняв и неговото наказание, и от злото на неговите раби, и от нашепванията на шейтаните, и от това да ме спохождат!

■ Изведен от ет-Тирмизї и определен за добър [хадис] от ибн ‘Умер رحمته, че Пратеникът на Аллах عليه ги учеше да се предпазват от уплахата с думите: *“Търся закрила чрез съвършените слова на Аллах...”* до думите *“...да ме спохождат.”* И ‘Абдулѹлѹх учеше на този призов-дуа онези от децата си, които разбират и я записваше и я окачваше на онези от тях, които не разбираха.

6. Господарю мой, избави ме от твоето мъчение в деня, когато ще съживиш твоите раби!

■ Муслим извежда от ел-Берѹ رحمته, който казва: Когато кланяхме зад Пратеника на Аллах عليه обичахме да заставаме от дясната му страна, за да бъдем срещу лицето му. Казва: И го чух да казва: *“Господарю мой, избави ме от твоето мъчение в деня, когато ще съживиш твоите раби!”*

7. О, Ти, който съществуваше преди всяко нещо, стори с мен това и това! [И да назове своята нужда.]

■ Ибн ебї ед-Дунїа извежда от Мухаммед ибн ‘Алї رحمته, че Пророкът عليه научи ‘Алї на призов-дуа, който той четеше всеки път, когато го сподолеше грижа. А ‘Алї учеше децата си на този призов-дуа: *“О, Ти, който съществуваше преди всяко нещо, стори с мен това и това! И да назове своята нужда.”*

8. О, Аллах, наистина аз те моля за чист живот, и праведна смърт, и завръщане без да бъда унижен или опозорен! О, Аллах, наистина аз съм слаб, затова дари ме със сила чрез, която да спечеля твоето задоволство, и ме стори средство за извършване на добрини, и стори Исляма предела на моето задоволство! О, Аллах, наистина аз съм слаб, затова ме дари със сила, и аз съм нищожен, затова ме укрепи, и аз съм нуждаещ, затова задоволи нуждите ми!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберѹнї от Бурайде رحمته.

❶ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ اِبْرَاهِيْمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ اِبْرَاهِيْمَ اِنَّكَ حَمِيْدٌ فَحِيْدٌ

❶ أخرج هذه الصلاة مالك، عن أبي مسعود البدرى رحمته الله.

❷ - اَعُوْذُ بِكَلِمَاتِ اللّٰهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

❷ روى الطبراني عن أبي هريرة رحمته الله قال: قال رسول الله ﷺ: من قال حين يصبح وحين يمسي "أَعُوْذُ بِكَلِمَاتِ اللّٰهِ التَّامَّاتِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ" لم يضره شيء. ورواه الترمذى وغيره عن معقل بن يسار وقال: ثلاثا. وقال: من قاله وكل به سبعون الف ملك يصلون عليه فإن مات مات شهيدا.

❸ - اَعُوْذُ بِكَلِمَاتِ اللّٰهِ التَّامَّاتِ مِنْ غَضَبِهِ وَعِقَابِهِ وَمِنْ شَرِّ عِبَادِهِ وَمِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِيْنِ وَاَنْ يَّحْضُرُوْنَ

❸ أخرج الترمذى وحسنه عن ابن عمر رحمته الله أن رسول الله ﷺ كان يعلمهم من الفزع كلمات "أعوذ بكلمات الله التامات من غضبه" ألى قوله "يحضرون". وكان عبد الله يعلمهن من عقل من بنيه ومن لم يعقل كبتها فعلقها عليه.

❹ - رَبِّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ

❹ وأخرج مسلم عن البراء رحمته الله قال: كما إذا صلينا خلف رسول الله ﷺ أحببنا أن نكون عن يمينه يقبل علينا بوجهه. قال: فسمعه يقول "رَبِّ قِنِي عَذَابَكَ يَوْمَ تَبْعَثُ عِبَادَكَ"

❺ - يَا كَايْنًا قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ اِفْعَلْ بِي كَذَا وَكَذَا (ويسمى حاجته)

❺ أخرج ابن أبي الدنيا عن محمد بن علي رحمته الله أن النبي ﷺ علم عليا دعوة يدعو بها عند كل ما أهمه وكان على يعلمها ولده: "يَا كَايْنًا قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ اِفْعَلْ بِي كَذَا وَكَذَا (ويسمى حاجته)"

❻ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ عِیْشَةً نَّقِیَّةً وَمِیْتَةً سَوِیَّةً وَمَرَدًّا غَیْرَ مُخْزٍ وَلَا فَاضِحٍ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ ضَعِیْفٌ فَقَوِّ فِی رِضَاكَ ضَعْفِیْ وَخُذْ لِی الْخَیْرَ بِنَاصِیْتِیْ وَاجْعَلِ الْاِسْلَامَ مُنْتَهٰی رِضَایِیْ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ ضَعِیْفٌ فَقَوِّنِیْ وَاِنِّیْ ذَلِیْلٌ فَاعِزِّنِیْ وَاِنِّیْ فَقِیْرٌ فَاعْغِیْنِیْ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن بريدة رحمته الله.

Трета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния. Слава на Аллах – Господаря на световите. Всемиловития, Премилосърдния. Владетеля на Съдния ден. Само на Теб правим ибадет и само Теб молим за помощ. Насочи ни по пътя на праведните. Пътя на онези, които си дарил с благодат, а не пътя на заслужилите твоя гняв и на заблудените.>> <<Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния! Него обзема нито дрямка, нито сън. Негово е онова, което е на небесата и което е на земята. Кой ще се застъпи пред Него, освен с неговото позволение? Той знае какво е било преди тях и какво ще бъде след тях. И не обхващат нищо от неговото знание освен онова, което Той пожелае. Неговият Курси вмести и небесата, и земята, и не му е трудно да ги опази. Той е Всевишния, Превеликия.>> <<На Аллах е онова, което е на небесата и което е на земята. И да показвате какво е в душите ви, и да го скривате, Аллах ще ви потърси сметка за него, и на когото пожелае, ще прости, и когото пожелае, ще накаже. Аллах над всяко нещо има сила. Пратеника повярва в онова, което му бе низпослано от неговия Господар, повярваха и вярващите. Всеки от тях повярва в Аллах и в неговите ангели-меляикета, и неговите книги, и неговите пратеници. [И казаха:] “Не правим разлика между никого от неговите пратеници.” И рекоха: “Чухме и се подчинихме. Опрости ни, Господарю наш! Към Теб е завръщането.” Аллах възлага на всяка душа само според силите ѝ. За нея е онова, което е придобила и против нея е онова, което е придобила. Господарю наш, не ни наказвай, ако сме забравили или съгрешили! Господарю наш, не ни натоварвай с бреме, каквото натовари онези преди нас! Господарю наш, не ни натоварвай с това, което не ни е по силите! И се смили над нас, и ни прости, и ни помилвай! Ти си нашият Закрилник. И ни подкрепи срещу невярващите хора!>> <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Ние ти дадохме [о, Мухаммед, реката] ел-Кеўсер. Затова отслужвай молитвата-намаз към своя Господар и коли [курбан]! Който те ненавижда – той е лишеният.>>

- Ед-Дий’ и други извеждат от ебī Умāме عليه السلام, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Четири са низпослани от съкровищница под Арш: Майката на Книгата [ел-Фātiхa], и Айет ел-Курсī, и завършека на ел-Бақара, и ел-Кеўсер. А ед-Дейлемī предава от Ймрōн ибн Хусайн عليه السلام, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който чете Началото на Книгата [ел-Фātiхa] и Айет ел-Курсī в своя дом не ще им навреди лошото око на човек или джин.

2. Доволен съм Аллах да бъде моя Господар, Ислямът да бъде моята религия, и нашия повелител Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, да бъде моя пророк и моя пратеник. [Да се каже три пъти.]

- Имам Ахмед и други извеждат от човек от сахаба-сподвижниците от Пратеника на Аллах ﷺ, че казва: Който каже три пъти, когато осъмне и когато замръкне: “Доволен съм Аллах да бъде моя Господар...” до думите “...Мухаммед моя пророк.” – е задължение на Аллах, да задоволи този човек на Съдния ден. Ебў Дяўуд предава на мястото на “пророк” – “пратеник”. А хафиз ес-Суйўтī събира и двете в своята “ел-Келим ет-Таййиб”.

الروضة الثالثة أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مُلْكِ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ﴾ ﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ﴾ ﴿لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبْذَرُوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفَوُهَا يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَعْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ لَا يُكَفِّرُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وَسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إِصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾ ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ﴾

❷ روى الضياء وغيره عن أبي أمامة رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: أربع أنزلت من كمر تحت العرش أم الكتاب وآية الكرسي وخواتيم البقرة والكثير. وروى الديلمي عن عمران بن حصين رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: فاتحة الكتاب وآية الكرسي لا يقرأهما عبد في دار فتصيبهم ذلك اليوم عين إنس أو جن.

❸ - رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِالْإِسْلَامِ دِينًا وَبِسَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيًّا وَرَسُولًا (ثلاثا)

❹ أخرج الإمام أحمد وغيره عن رجل من الصحابة عن رسول الله ﷺ أنه قال: من قال حين يصبح وحين يمسى ثلاث مرات "رضيت بالله ربا" إلى قوله "ومحمد نبيا" كان حقا على الله أن يرضيه يوم القيامة. وروى أبو داود بدل "نبيا" "رسولا". وجمع بينهما الحافظ السيوطي في "الكلم الطيب".

3. О, Аллах, благослови Мухаммед – неграмотния пророк, и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрѳхѳм и рода на Ибрѳхѳм! И дари с благодат Мухаммед – неграмотния пророк, и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѳхѳм и рода на Ибрѳхѳм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от имам Ахмед от ебѳ Месѳд ел-Бедри رحمته الله.

4. О, Аллах, опази ме чрез Исляма докато съм прав, и ме опази чрез Исляма докато съм седнал, и ме опази чрез Исляма докато спя! И не позволявай на враг или завистник да ме подчинят! И търся закрила при Теб от злото на всяка твар, която е под твоя власт, и те моля да ми дадеш от всяко добро, което е в “ръцете” ти!

■ Ел-Мустеѳфири извежда от Умер ибн ел-Хатѳѳб رحمته الله, че го сполетяла беда и се оплакал на Пророка ﷺ и го помолил за вейка от фурми, а той му отговорил: Ако искаш ще наредя за вейка от фурми, а ако искаш ще те науча на слова, които ще са по-добри за теб от това? Кажѳ: “О, Аллах, опази ме чрез Исляма докато съм прав...” до думите “...което е в ръцете ти!”

5. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от прекъсване на твоята благодат, и промяна на твоето благополучие, и внезапното ти наказание, и всичкия ти гняв!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебѳ Дяѳѳд от ‘Амр ибн ел-‘Ас رحمته الله.

❶ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❶ أخرج حديث هذه الصلاة الإمام أحمد عن أبي مسعود البدرى رحمته الله .

❷ - اَللّٰهُمَّ احْفَظْنِي بِالْإِسْلَامِ قَائِمًا وَاحْفَظْنِي بِالْإِسْلَامِ قَاعِدًا وَاحْفَظْنِي بِالْإِسْلَامِ رَاقِدًا وَلَا تُطْعِفْنِي عَدُوًّا وَلَا حَاسِدًا وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ دَابَّةٍ أَنْتَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا وَأَسْأَلُكَ مِنَ الْخَيْرِ الَّذِي هُوَ بِيَدِكَ كُلِّهِ

❷ أخرج المستغفرى عن عمر بن الخطاب رحمته الله أنه أصابه مصيبة فشكا إلى النبي ﷺ وسأله أن يأمر له بوسق من تمر فقال: إن شئت أمرت لك بوسق وإن شئت علمتك كلمات من خير لك منه . قل: "اللهم احفظني بالإسلام قائما" إلى قوله "الذى هو بيدك كله" .

❸ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ زَوَالِ نِعْمَتِكَ وَتَحَوُّلِ عَافِيَتِكَ وَفُجَاءَةِ نِقْمَتِكَ وَجَمِيعِ سَخَطِكَ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء أبو داود عن عمرو بن العاص رحمته الله .

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния. Слава на Аллах – Господаря на световете. Всемилоствия, Премилосърдния. Владетеля на Съдния ден. Само на Теб правим ибадет и само Теб молим за помощ. Насочи ни по пътя на праведните. Пътя на онези, които си дарил с благодат, а не пътя на заслужилите твоя гняв и на заблудените.>> <<Елиф, Лям, Мйм. Това е книгата, в която няма съмнение. В нея има напътствие за богобоязливите, които вярват в неведомото и отслужват молитвата-намаз, и раздават от онова, което сме им дали за препитание, и които вярват в низпосланото на теб и в низпосланото преди теб, и в отвъдния живот са убедени. Тези са напътени от своя Господар и тези са сполучилите.>> <<И вашият Бог е единствения Бог. Няма друг Бог освен Него, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния! Не го обзема нито дрямка, нито сън. Негово е онова, което е на небесата и което е на земята. Кой ще се застъпи пред Него, освен с неговото позволение? Той знае какво е било преди тях и какво ще бъде след тях. И не обхващат нищо от неговото знание освен онова, което Той пожелае. Неговият Курси вмества и небесата, и земята, и не му е трудно да ги опази. Той е Всевишния, Превеликия.>> <<На Аллах е онова, което е на небесата и което е на земята. И да показвате какво е в душите ви, и да го скривате, Аллах ще ви потърси сметка за него, и на когото пожелае, ще прости, и когото пожелае, ще накаже. Аллах над всяко нещо има сила. Пратеника повярва в онова, което му бе низпослано от неговия Господар, повярваха и вярващите. Всеки от тях повярва в Аллах и в неговите ангели-меляикета, и неговите книги, и неговите пратеници. [И казаха:] “Не правим разлика между никого от неговите пратеници.” И рекоха: “Чухме и се подчинихме. Опрости ни, Господарю наш! Към Теб е завръщането.” Аллах възлага на всяка душа само според силите ѝ. За нея е онова, което е придобила и против нея е онова, което е придобила. Господарю наш, не ни наказвай, ако сме забравили или съгрешили! Господарю наш, не ни натоварвай с бреме, каквото натовари онези преди нас! Господарю наш, не ни натоварвай с това, което не ни е по силите! И се смили над нас, и ни прости, и ни помилвай! Ти си нашият Закрилник. И ни подкрепи срещу невярващите хора!>> <<Аллах свидетелства, че няма друг Бог освен Него. И ангелите-меляикетата, и най-издигнатите в знанието свидетелстват същото – Той отстоява справедливостта. Няма друг Бог освен Него – Всеомогъщия, Премъдрия. Ислямът е религията при Аллах.>> <<Вашият Господар е Аллах, Който сътвори небесата и земята в шест дена, после се разпореи над Арш. Покрива Той с нощта деня, който я следва безспир. И слънцето, и луната, и звездите са покорни на неговата повеля. Негови са творението и повелята. Благословен е Аллах, Господарят на световете!>> <<Всевишен е Аллах, истинският Владетел! Няма друг Бог освен Него, Господаря на великия Арш! А който призовава друг Бог заедно с Аллах без довод за това, равностетката му е при неговия Господар. Неверниците не ще сполучат. И кажи [о, Мухаммед]: “Господарю, опрости и помилвай! Ти си Най-милосърдния.”>> <<Той – превисоко е величието на нашия Господар! – не се е

الروضة الرابعة أصولها وأثمارها

❶ - بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ مُلْكِ يَوْمِ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ﴿١﴾ أَلَمْ ذَلِكَ الْكِتَابَ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٢﴾ وَاللَّهُ كُفُّهُ إِلَّا وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ﴿٣﴾ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ﴿٤﴾ اللَّهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخَفُّوهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ أَمِنْ الرَّسُولِ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحْمِلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ ﴿٥﴾ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُوا الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ﴿٦﴾ إِنَّ رَبَّكُمْ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُغْشَى اللَّيْلَ النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَثِيثًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ وَالنُّجُومُ مُسَخَّرَاتٌ بِأَمْرِهِ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ﴿٧﴾ فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا بُرْهَانَ لَهُ بِهِ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ وَقُلْ

сдобивал нито със съпруга, нито със син.>> <<Кълна се в строените в редици, и в гонещите с решимост, и в четящите Напомнянето [ангели-меляикета] – вашият Бог е единственият – Господарят на небесата и на земята, и на всичко между тях, и Господарят на изгревите. Украсихме Ние най-ниското небе с украса от звезди и го опазваме от всички непокорни шейтани, за да не могат да чуят нищо от върховните небеса, и са замеряни от всички страни за пропъждане, и за тях има постоянно мъчение, освен който долови слово [от ангелите-меляикетата] и тогава го последва изгарящ пламък. И ги попитай [неверниците] какво мислят - те ли са по-трудни за сътворяване, или другите, които сътворихме! Тях сътворихме от лепнеща глина.>> <<Ако бяхме низпослали този Куран върху планина, щеше да я видиш смирена, разцепена от страх пред Аллах. Тези примери ги даваме на хората, за да размислят. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Знаещия и неведомото, и явното. Той е Всемиловития, Премилосърдния. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Владетеля, Пресветия, Съвършения, Утвърждаващия, Наблюдаващия, Всеомогъщия, Подчиняващия, Превъзходния! Пречист е Аллах от онова, с което го съдружават! Той е Аллах - Сътворителя, Изкусния, Ваятеля! Негови са най-прекрасните имена. Прославя го всичко на небесата и на земята. Той е Всеомогъщия, Премъдрия.>> <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “Той е Аллах - Единствения, Аллах е Вечния! Нито е раждал, нито е роден, и няма равен Нему.”>> <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “Търся закрила при Господарят на разсъмването от злото на онова, което е сътворил, и от злото на тъмнината, когато настъпи, и от злото на духащите по възлите [магьосници], и от злото на завистника, когато завиди!”>> <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “Търся закрила при Господарят на хората, Владетелят на хората, Богът на хората, от злото на шепнещия и побягващ [шейтан], който нашепва в гърдите на хората, и от джиновете и от хората!”>>

■ ‘Абдулдох, синът на имам Ахмед, предава в “Зеу’ид ел-Муснед” с добра верига от Убейй ибн Кеа’б رضي الله عنه, който казва: Бях при Пророка ﷺ, когато дойде един бедуин, който каза: О, Пророко на Аллах, имам брат, който е болен. Каза: Каква е болестта му? Каза: Има умствено разстройство – т.е. джинове. Каза: Доведи ми го. И Пророка ﷺ го постави пред себе си и му прочете Началото на Книгата [ел-Фатиха], и четири айета от началото на сура ел-Беқара, и двата айета започващи: “И вашият Бог е единствения Бог...”, и Айет ел-Курсй, и трите айета от края на сура ел-Беқара, и айетът от сура Али ‘Имрѳн: “Аллах свидетелства, че няма друг Бог освен Него...”, и айетът от сура ел-Еа’рѳф: “Вашият Господар е Аллах...”, и завършекът на сура ел-Му’минѳн: “Всевишен е Аллах, истинският Владетел!”, и айетът от сура ел-Жинн: “Той – превисоко е величието на нашия Господар!”, и десетте айета от началото на сура ес-Ќѳфѳат, и трите айета от края на сура ел-Хашр, и “Кажи: Той, Аллах, е един.”, и сѳритите ел-Фелеѳ и ен-Нѳс.

رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ ﴿١﴾ وَأَنَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا ﴿٢﴾ وَالصَّاقَاتِ صَفًّا فَالزَّاجِرَاتِ زَجْرًا فَالتَّالِيَاتِ ذِكْرًا إِنَّ إِلَهُكُمْ لَوَاحِدٌ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَرَبُّ الْمَشَارِقِ إِنَّا زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِزِينَةِ الْكَوَاكِبِ وَحِفْظًا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَارِدٍ لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَلَأِ الْأَعْلَى وَيُقَذَّفُونَ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ دُحُورًا وَلَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ إِلَّا مَنْ خَطِفَ الْخَطْفَةَ فَأَتْبَعَهُ شَهَابٌ ثَاقِبٌ فَاسْتَفْتِهِمْ أَهُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ مَنْ خَلَقْنَا إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِنْ طِينٍ لَازِبٍ ﴿٣﴾ لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيَّمُنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٤﴾ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿٥﴾ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّمَدُ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ ﴿٦﴾ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿٧﴾ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ﴿٨﴾ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿٩﴾ قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ مَلِكِ النَّاسِ إِلَهِ النَّاسِ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ مِنَ الْخِنَّةِ وَالنَّاسِ ﴿١٠﴾

❁ روى عبد الله ابن الإمام أحمد في "زوائد المسند" بسند حسن عن أبي بن كعب رضي الله عنه قال: كنت عند النبي ﷺ فجاء أعرابي فقال: يا نبي الله إن لي أخا وبه وجع. قال: ما وجعه؟ قال: به لم - أي جنون. قال: فأنتي به. فوضعه بين يديه فعوضه النبي ﷺ بغضه الكتاب وأربع آيات من أول سورة البقرة وهاتين الآيتين "إلهكم الله واحد" وآية الكرسي وثلاث آيات من آخر سورة البقرة وآية من آل عمران "شهد الله أنه لا إله إلا هو" وآية من الأعراف "إن ربكم الله" وآخر سورة المؤمنون "فعلى الله الملك الحق" وآية من سورة الجن "وأنه تعالى جد ربنا" وعشر آيات من أول الصافات وثلاث آيات من آخر سورة الحشر و"قل هو الله أحد" والمعوذتين. فقام الرجل كأنه لم يشك قط.

2. Достатъчен ми е Аллах, и колко прекрасен покровител е Той!
- Ебӯ Ну‘айм извежда от Шид‘яд ибн Еўс رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах عليه السلام: *“Достатъчен ми е Аллах, и колко прекрасен покровител е Той!”* е сигурност за всеки, който се страхува.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед, и рода на Мухаммед така, както благослови рода на Ибрõхим! О, Аллах, дари с благодат Мухаммед, и рода на Мухаммед така, както дари с благодат рода на Ибрõхим!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от Исма‘илъ ель-Қодӣ от ‘Абдуррахмāн ибн Бешӣр, мурсель [т.е. последовател-тябиин, който предава директно от Пророка عليه السلام].
4. О, Аллах, наистина аз те моля за твоята най-велика благодат и за твоето най-голямо задоволство!
- Ель-Беғайй извежда от Хамза ибн ‘Абдулмутталиб رحمته, че [Пророкът] عليه السلام казва: Постоянствайте с този призов-дуа: *“О, Аллах, наистина аз те моля за твоята най-велика благодат и за твоето най-голямо задоволство!”*, защото той е име от имената на Аллах!
5. О, Аллах, наистина аз търся закрила чрез светлината на твоята свещена прелест и твоето най-велико име от безверието и крайната нужда!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберонӣ от ‘Абдуррахмāн ибн ебӣ Бекр رحمته.
6. О, Аллах, поправи моята вяра и стори просторен дома ми, и ме дари с изобилие в препитанието ми!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от ебӯ Мӯсā ель-Еш‘арӣ رحمته.

❷ - حَسْبِيَ اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ

❶ أخرج أبو نعيم عن شداد ابن أوس رحمته الله قال: قال رسول الله ﷺ: "حسبي الله ونعم الوكيل" أمان كل خائف.

❸ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ

❷ أخرج حديث هذه الصلاة إسماعيل القاضي عن عبد الرحمن بن بشير مرسلا.

❹ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْأَعْظَمِ وَرِضْوَانِكَ الْأَكْبَرِ

❸ أخرج البغوي عن حمزة بن عبد المطلب رحمته الله أنه ﷺ قال: الزموا هذا الدعاء "اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ الْأَعْظَمِ وَرِضْوَانِكَ الْأَكْبَرِ" فإنه اسم من أسماء الله تعالى.

❺ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِنُورِ وَجْهِكَ الْكَرِيمِ وَأَسْمِكَ الْعَظِيمِ مِنَ الْكُفْرِ وَالْفَقْرِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن عبد الرحمن بن أبي بكر رحمته الله.

❻ - اَللّٰهُمَّ أَصْلِحْ لِي دِينِي وَوَسِّعْ لِي فِي دَارِي وَبَارِكْ لِي فِي رِزْقِي

❺ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن أبي موسى الأشعري رحمته الله.

Нета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Елиф, Лям, Мйм. Това е книгата, в която няма съмнение. В нея има напътствие за богобоязливите, които вярват в неведомото и отслужват молитвата-намаз, и раздават от онова, което сме им дали за препитание, и които вярват в низпосланото на теб и в низпосланото преди теб, и в отвъдния живот са убедени. Тези са напътени от своя Господар и тези са сполучилите.>> <<И вашият Бог е единствения Бог. Няма друг Бог освен Него, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния! Не го обзема нито дрямка, нито сън. Негово е онова, което е на небесата и което е на земята. Кой ще се застъпи пред Него, освен с неговото позволение? Той знае какво е било преди тях и какво ще бъде след тях. И не обхващат нищо от неговото знание освен онова, което Той пожелае. Неговият Курси вмества и небесата, и земята, и не му е трудно да ги опази. Той е Всевишния, Превеликия. Няма принуждение в религията. Отличи се вече истината от заблудата. Който отхвърли шейтаните и повярва в Аллах, той се обвързва с най-здравата връзка, която не се къса. Аллах е Всечуващ, Всезнаещ. Аллах е Покровителят на вярващите. Той ги извежда от тъмнините към светлината. А шейтаните са покровители на невярващите. Те ги извеждат от светлината към тъмнините. Те са обитателите на Огъня [на Джехеннем], там ще пребивават вечно.>> <<На Аллах е онова, което е на небесата и което е на земята. И да показвате какво е в душите ви, и да го скривате, Аллах ще ви потърси сметка за него, и на когото пожелае, ще прости, и когото пожелае, ще накаже. Аллах над всяко нещо има сила. Пратеника повярва в онова, което му бе низпослано от неговия Господар, повярваха и вярващите. Всеки от тях повярва в Аллах и в неговите ангели-меляикета, и неговите книги, и неговите пратеници. [И казаха:] “Не правим разлика между никого от неговите пратеници.” И рекоха: “Чухме и се подчинихме. Опрости ни, Господарю наш! Към Теб е завръщането.” Аллах възлага на всяка душа само според силите ѝ. За нея е онова, което е придобила и против нея е онова, което е придобила. Господарю наш, не ни наказвай, ако сме забравили или съгрешили! Господарю наш, не ни натоварвай с бремe, каквото натовари онези преди нас! Господарю наш, не ни натоварвай с това, което не ни е по силите! И се смили над нас, и ни прости, и ни помилвай! Ти си нашият Закрилник. И ни подкрепи срещу невярващите хора!>>

- Ель-Бейхақи предава от ибн Мес'уд رضي الله عنه от Пророка ﷺ, че който прочете тези десет айета в началото на деня Шейтана няма да го доближи докато замръкне. А ако ги прочете, когато замръкне Шейтана няма да го доближи докато осъмне. И няма да се натъкне на нещо, което ненавижда в семейството си и богатството си. И ако ги прочете на луд [обладан от джин] ще се опомни [ще се излекува].

الروضة الخامسة أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿الَمْ ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾ ﴿وَاللَّهُ كُفُّهُ إِلَّا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللَّهِ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى لَا انْفِصَامَ لَهَا وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ وَالَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا أُولَئِكَ هُمُ الطَّاغُوتُ يُخْرِجُونَهُمْ مِنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾ ﴿لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخْفَوْهُ يُحَاسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرْ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾

❷ روى البيهقي عن ابن مسعود رضي الله عنه عن النبي ﷺ أن من قرأ هذه الآيات العشر أول النهار لم يقربه الشيطان حتى يمسي وإن قرأها حين يمسي لم يقربه الشيطان حتى يصبح ولا يرى شيئاً يكرهه في أهله وماله وإن قرأها على مجنون أفاق.

- 2.** Пречист си Ти, няма друг Бог освен Теб, Владетелю на величието и почитта!
- Ет-Таберѳнѳи извежда от ибн ‘Умер رضي الله عنه, че Сеа‘д رضي الله عنه направил призов-дуа против куче и Аллах го погубил. И казал Пророкът ﷺ: Как стори призовът-дуа против това куче? Казал: Казах: “Пречист си Ти, няма друг Бог освен Теб, Владетелю на величието и почитта”, погуби това куче! И казал [Пророкът] ﷺ: О, Сеа‘д, сторил си призов-дуа в ден, и в час, и с такива слова, че ако с тях се беше помолил против онези в небесата и земята щеше да ти се отговори. Затова се радвай, о, Сеа‘д!
- 3.** О, Аллах, благослови Мухаммед, и рода на Мухаммед така, както благослови рода на Ибрѳхѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен! О, Аллах, дари с благодат рода на Мухаммед така, както дари с благодат рода на Ибрѳхѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!
- Хадисът с този благослов-селеват е изведен от ел-Бухѳѳѳри от ‘Абдуррахмѳн ибн ебѳи Лейлѳ رضي الله عنه.
- 4.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от непосилните изпитания, и дѳното на нещастieto, и лошата участ, и злорадството на враговете!
- Разѳн извежда от ебѳу Хурайра رضي الله عنه, който казва: Когато Пророкът ﷺ беше угрижен за нещо търсеше закрила при Аллах от: “Непосилните изпитания...” до думите “...и злорадството на враговете.”
- 5.** О, Аллах, наистина аз те моля за здраве и за покровителство, и за добродетелност, и за сигурност, и за прекрасен нрав, и за доволство от съдбата!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Берѳ’ от ибн ‘Умер رضي الله عنه.

❶ - سُبْحَانَكَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

❶ أخرج الطبراني عن ابن عمر رضي الله عنهما أن سعدا رضي الله عنه دعا على كلب فأهلكه الله فقال النبي ﷺ: كيف دعوت عليه؟ فقال: قلت "سبحانك لا إله إلا أنت يا ذا الجلال والإكرام" أهلك هذا الكلب. فقال ﷺ: يا سعد لقد دعوت بيوم وساعة بكلمات لو دعوت بها عل من في السموات والأرض لاستجيب لك فأبشر يا سعد.

❷ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❷ أخرج حديث هذه الصلاة البخاري عن عبد الرحمن بن أبي ليلى رضي الله عنه.

❸ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ جُهِدِ الْبَلَاءِ وَدَرْكِ الشَّقَاءِ وَسُوءِ الْقَضَاءِ وَشَمَاتَةِ الْأَعْدَاءِ

❸ أخرج رزين عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: كان رسول الله ﷺ إذا حزبه أمر يعوذ بالله من "جهد البلاء" إلى قوله "وشماتة الأعداء".

❹ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الصِّحَّةَ وَالْعِصْمَةَ وَالْعِفَّةَ وَالْأَمَانَةَ وَحُسْنَ الْخُلُقِ وَالرِّضَا بِالْقَدَرِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء البراء عن ابن عمر رضي الله عنهما.

1. <<С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния.>> <<Елиф, Лям, Мйм. Това е книгата, в която няма съмнение. В нея има напътствие за богобоязливите, които вярват в неведомото и отслужват молитвата-намаз, и раздават от онова, което сме им дали за препитание, и които вярват в низпосланото на теб и в низпосланото преди теб, и в отвъдния живот са убедени. Тези са напътени от своя Господар и тези са сполучилите.>> <<И вашият Бог е единствения Бог. Няма друг Бог освен Него, Всемилоствивия, Премилосърдния.>> <<Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния! Не го обзема нито дрямка, нито сън. Негово е онова, което е на небесата и което е на земята. Кой ще се застъпи пред Него, освен с неговото позволение? Той знае какво е било преди тях и какво ще бъде след тях. И не обхващат нищо от неговото знание освен онова, което Той пожелае. Неговият Курси вмества и небесата, и земята, и не му е трудно да ги опази. Той е Всевишния, Превеликия. Няма принуждение в религията. Отличи се вече истината от заблудата. Който отхвърли шейтаните и повярва в Аллах, той се обвързва с най-здравата връзка, която не се къса. Аллах е Всечуващ, Всезнаещ. Аллах е Покровителят на вярващите. Той ги извежда от тъмнините към светлината. А шейтаните са покровители на невярващите. Те ги извеждат от светлината към тъмнините. Те са обитателите на Огъня [на Джехеннем], там ще пребивават вечно.>> <<На Аллах е онова, което е на небесата и което е на земята. И да показвате какво е в душите ви, и да го скривате, Аллах ще ви потърси сметка за него, и на когото пожелае, ще прости, и когото пожелае, ще накаже. Аллах над всяко нещо има сила. Пратеника повярва в онова, което му бе низпослано от неговия Господар, повярваха и вярващите. Всеки от тях повярва в Аллах и в неговите ангели-меляикета, и неговите книги, и неговите пратеници. [И казаха:] “Не правим разлика между никого от неговите пратеници.” И рекоха: “Чухме и се подчинихме. Опрости ни, Господарю наш! Към Теб е завръщането.” Аллах възлага на всяка душа само според силите ѝ. За нея е онова, което е придобила и против нея е онова, което е придобила. Господарю наш, не ни наказвай, ако сме забравили или съгрешили! Господарю наш, не ни натоварвай с бреме, каквото натовари онези преди нас! Господарю наш, не ни натоварвай с това, което не ни е по силите! И се смили над нас, и ни прости, и ни помилвай! Ти си нашият Закрилник. И ни подкрепи срещу невярващите хора!>> <<Вашият Господар е Аллах, Който сътвори небесата и земята в шест дена, после се разпореи над Арш. Покрива Той с нощта деня, който я следва безспир. И слънцето, и луната, и звездите са покорни на неговата повеля. Негови са творението и повелята. Благословен е Аллах, Господарят на светове! Зовете своя Господар със смирение и дори в уединение! Той не обича престъпващите. И не рушете по земята, след като е в порядък! И го зовете със страх и копнеж! Милостта на Аллах е близо до добродетелните.>> <<Кажи: “Зовете [го] Аллах или зовете [го] Всемилоствивия! Както и да [го] зовете, Негови са Най-прекрасните имена. И не отслужвай гръмогласно своята молитва-намаз, нито я шепни, а потърси среден път в това!” И

الروضة السادسة أصولها وأثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿الَمْ ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ أُولَئِكَ عَلَى هُدًى مِنْ رَبِّهِمْ وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾ ﴿وَاللَّهُ كُنتُمْ إِلَهُ وَاحِدًا لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ ﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللَّهِ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى لَا انْفِصَامَ لَهَا وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ وَالَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا أُولَئِكَ هُمُ الطَّاغُوتُ يُخْرِجُونَهُمْ مِنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾ ﴿لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ تُبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تُخَفُّوهُ يَخَسِبْكُمْ بِهِ اللَّهُ فَيَغْفِرْ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبْ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ لَا يُكَفِّرُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وَسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾ ﴿إِنَّ رَبَّكُمْ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يُغْشَى اللَّيْلَ النَّهَارَ يَطْلُبُهُ حَثِيثًا وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ وَالنُّجُومُ مُسَخَّرَاتٌ بِأَمْرِهِ أَلَا لَهُ الْخَلْقُ وَالْأَمْرُ تَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ادْعُوا رَبَّكُمْ تَضَرُّعًا وَخُفْيَةً إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ وَلَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ بَعْدَ إِصْلَاحِهَا وَادْعُوهُ خَوْفًا وَطَمَعًا إِنَّ رَحْمَتَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِنَ الْمُحْسِنِينَ﴾ ﴿قُلِ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ ادْعُوا

кажи: “Слава на Аллах, Който не се е сдобивал със син и не е имал съдружник във владението, и не е имал помощник срещу безсилието. И Го прославяй с възвеличаване!>> <<Кълна се в строените в редици и в гонещите с решимост, и в четящите Напомнянето [ангели-меляикета] - вашият Бог е единственият - Господарят на небесата и на земята, и на всичко между тях, и Господарят на изгревите. Украсихме Ние най-ниското небе с украса от звезди и го опазваме от всички непокорни шейтани, за да не могат да чуят нищо от върховните небеса, и са замеряни от всички страни за пропъждане, и за тях има постоянно мъчение, освен който долови слово [от ангелите-меляикетата] и тогава го последва изгарящ пламък. И ги попитай [неверниците] какво мислят - те ли са по-трудни за сътворяване, или другите, които сътворихме! Тях сътворихме от лепнеща глина.>> <<О, множество от джинове и хора, ако можете да проникнете зад пределите на небесата и на земята, проникнете! Не ще проникнете освен чрез [нашата] власт. Та кои блага на вашия Господар взимате за лъжа? [И ако се опитате да проникнете] ще бъде пратен срещу вас пламък от огън и дим, и не ще ви се помогне.>> <<Ако бяхме низпослали този Куран върху планина, щеше да я видиш смирена, разцепена от страх пред Аллах. Тези примери ги даваме на хората, за да размислят. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Знаещия и неведомото, и явното. Той е Всемилоствия, Премилосърдния. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Владетеля, Пресветия, Съвършения, Утвърждаващия, Наблюдаващия, Всемогъщия, Подчиняващия, Превъзходния! Пречист е Аллах от онова, с което го съдружават! Той е Аллах - Сътворителя, Изкусния, Ваятеля! Негови са най-прекрасните имена. Прославя го всичко на небесата и на земята. Той е Всемогъщия, Премъдрия.>> <<Той – превисоко е величието на нашия Господар! – не се е сдобивал нито със съпруга, нито със син.>> <<Господарю наш, не отклонявай сърцата ни, след като си ни напътил! И ни дари с милост от Теб! Наистина Ти си Вседаряващия.>>

■ Ибн Нежжар извежда от ибн ‘Умер رضي الله عنه от Пророка ﷺ, че който прочете тези тридесет и три айета през нощта, тази нощ няма да му навреди нито звяр [т.е. хищно животно], нито опасен разбойник, а самия той, семейството му и богатството му, ще са в безопасност до сутринта. Казва Шу‘айб ибн Харб: Наричахме тези айети - айят ель-хирз [айетите за предпазване]. Също е казано, че те са лек за сто различни болести, сред които лудост [обладаване от джин], проказа, бяла кожа [албинос] и др. Всичко това е споменато от ес-Суйути в “ед-Дурр ель-Менсър”. Споменава също, че ибн Сирин ги е прочел по време на пътуване, в което били нападнати от разбойници. И въпреки, че разбойниците го атакували над седемдесет пъти те не успели да се доберат нито до него, нито до другарите му.

الرَّحْمَنُ أَيًّا مَا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى وَلَا تَجْهَرُ بِصَلَاتِكَ وَلَا تُخَافِتُ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا وَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الذَّلِّ وَكَبِيرُهُ تَكْبِيرًا ﴿١﴾ وَالصَّافَاتِ صَفًا فَالزَّاجِرَاتِ زَجْرًا فَالتَّالِيَاتِ ذِكْرًا إِنَّ إِلَهُكُمْ لَوَاحِدٌ رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَرَبُّ الْمَشَارِقِ إِنَّا زَيْنَا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِزِينَةِ الْكَوَاكِبِ وَحِفْظًا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَارِدٍ لَا يَسْمَعُونَ إِلَى الْمَلَأِ الْأَعْلَى وَيُقَذِفُونَ مِنْ كُلِّ جَانِبٍ دُحُورًا وَلَهُمْ عَذَابٌ وَاصِبٌ إِلَّا مَنْ خَطَفَ الْحُطْفَةَ فَاتَّبَعَهُ شِهَابٌ ثَاقِبٌ فَاسْتَفْتِهِمْ أَهُمْ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ مَنْ خَلَقْنَا إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِنْ طِينٍ لَازِبٍ ﴿٢﴾ يَا مَعْشَرَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ إِنِ اسْتَطَعْتُمْ أَنْ تَنْفُذُوا مِنْ أَقْطَارِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ فَانْفُذُوا لَا تَنْفُذُونَ إِلَّا بِسُلْطَانٍ فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شُوَاظٌ مِنْ نَارٍ وَنُحَاسٌ فَلَا تَنْتَصِرَانِ ﴿٣﴾ لَوْ أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْمِنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٤﴾ وَأَنَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا وَأَنَّهُ كَانَ يَقُولُ سَفِيهُنَا عَلَى اللَّهِ شَطَطًا ﴿٥﴾ رَبَّنَا لَا تُرِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ ﴿٦﴾

❁ أخرج ابن النجار عن ابن عمر رضي الله عنهما عن النبي ﷺ أن من قرأ في ليلة هذه الآيات الثلاث والثلاثين لم يضره الليلة سبع ضار ولا لص طارئ وعوفي بنفسه وأهله وماله حتى يصبح. وقال شعيب بن حرب: كنا نسميها آيات الحرز. ويقال أنها شفاء من مائة داء فعد منه الجنون والجذام والبرص وغير ذلك. ذكر جميع ذلك السبوطي في "الدر المنثور" وذكر أن ابن سيرين قراها في سفر له فهجم عليه اللصوص في المنزل نحو سبعين مرة فلم يتمكنوا من الوصول إليه ولا إلى رفقاته.

- 2.** О, Господарю мой, за Теб е всичката възхвала така, както подобава на твоето великолепие и величествеността на твоята власт!
- Ет-Таберѳнѳи и други извеждат от ‘Умер رحمته الله от Пророка صلوات الله عليه, който казва: Когато раб от работите на Аллах каже: “*О, Господарю мой, за Теб е всичката възхвала...*” до думите “*...Твоята власт!*” – те [тези думи] затрудняват двата ангела-меляикета, които не знаят как да ги запишат. И те се изкачват в небесата и казват: Господарю наш, твоя раб каза думи, които не знаем как да ги запишем? А Всемогъщият и Величествен Аллах пита, и той най-добре знае какво е казал раба: Какво е казал моя раб? Казват: О, Господарю наш, той каза: “*О, Господарю мой, за Теб е всичката възхвала така, както подобава на Твоето великолепие и величествеността на Твоята власт.*” И казва Всеславният и Всевишен Аллах: Запишете ги така, както ги е казал моя раб, докато Ме срещне и Аз му изплатя наградата за тях!
- 3.** О, Аллах, благослови Мухаммед, и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрѳхѳим и рода на Ибрѳхѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен! О, Аллах, дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѳхѳим и рода на Ибрѳхѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ел-Бухѳрѳи от ‘Абдуррахмѳн ибн ебѳ Лейлѳ رحمته الله.
- 4.** О, Аллах, на твоята милост се надявам, затова не ме поверявай на себе си дори колкото едно премигване! О, Аллах, поправи всичките ми дела! Няма друг Бог освен Теб!
- Ебѳ Дяѳѳуд извежда от ебѳ Бекра رحمته الله, който казва: Каза Пратеникът на Аллах صلوات الله عليه: Призовѳт-дуа на опечалените е: “*О, Аллах, на твоята милост се надявам...*” до думите “*...няма друг Бог освен Теб!*”
- 5.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от съмнение след убеждението, и търся закрила при Теб от проклетия Шейтан, и търся закрила при Теб от злото на Деня на религията!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемѳи в “Муснед ел-Фирдеѳс” от ел-Берѳ رحمته الله.

❶ - يَا رَبِّ لَكَ الْحَمْدُ كَمَا يَنْبَغِي لِجَلَالِ وَجْهِكَ وَلِعَظِيمِ سُلْطَانِكَ

❶ أخرج الطبراني وغيره عن عمر رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال: إن عبدا من عباد الله قال: "يا رب لك الحمد" إلى قوله "سلطانك" فاعضلت في الملكين فلم يدريا كيف يكتبانها فصعدا إلى السماء وقالا: يا ربنا إن عبدا قد قال مقالة لا ندري كيف نكتبها؟ فقال الله عز وجل وهو أعلم بما قال: ما ذا قال عبدي؟ قالوا: يا ربنا إنه قال: "يَا رَبِّ لَكَ الْحَمْدُ كَمَا يَنْبَغِي لِجَلَالِ وَجْهِكَ وَلِعَظِيمِ سُلْطَانِكَ". فقال الله تبارك وتعالى: أكتبها كما قال عبدي حتى يلقاني فأجزيه بها .

❷ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❷ أخرج حديث هذه الصلاة البخاري عن عبد الرحمن بن أبي ليلى رضي الله عنه .

❸ - اَللّٰهُمَّ رَحْمَتَكَ أَرْجُو فَلَا تَكِلْنِي إِلَى نَفْسِي طَرْفَةَ عَيْنٍ وَأَصْلِحْ لِي شَأْنِي كُلَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ

❸ أخرج أبو داود عن أبي بكره رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: دعوات المكروبين "اللهم رحمتك أرجو" إلى قوله "لا إله إلا أنت" .

❹ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الشَّكِّ فِي الْحَقِّ بَعْدَ الْيَقِينِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ يَوْمِ الدِّينِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي في "مسند الفردوس" عن البراء رضي الله عنه .

Седма градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Вашият Бог е единственият. Няма друг Бог освен Него, Всемилоствия, Премилосърдния. В сътворяването на небесата и на земята, и в промяната на нощта и деня, и в корабите, плаващи в морето с онова, което носи полза на хората, и във водата, която Аллах изсипва от небето, и съживява с нея земята след нейната смърт, и множи там всякакви твари, и в смяната на ветровете, и в покорните между небето и земята облаци - наистина има знамения за хора проумяващи.>> <<Господарю наш, повярвахме! Опрости греховете ни и ни опази от мъчението на Огъня [на Джехеннем]!>>

■ Ед-Дейлемī предава от Енес رضي الله عنه от Пророка ﷺ: Няма нещо по-сурово и по-силно срещу непокорните джинове от тези два айета: *“Вашият Бог е единственият...”* до думите *“...за хора проумяващи.”*

2. Няма друг Бог освен Аллах, Превеликия, Всеблагия. Няма друг Бог освен Аллах – Господаря на великия Арш. Няма друг Бог освен Аллах – Господаря на небесата и Господаря на Земята, и Господаря на знатния Арш.

■ Ел-Бухōрī и Муслим извеждат от ибн ‘Аббās رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ казваше по време на печал: *“Няма друг Бог освен Аллах, Превеликия, Всеблагия...”* до думите *“...знатния Арш.”*

3. О, Аллах, благослови Мухаммед, и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрōхīm и рода на Ибрōхīm! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрōхīm и рода на Ибрōхīm! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от имам еш-Шафī’ī от Кеа’б ибн ‘Ужра رضي الله عنه.

4. О, Аллах, Господарю наш, и Господар на всяко нещо! Аз засвидетелствам, че наистина Ти си Господаря, Единствен си Ти, нямаш Ти съдружник. О, Аллах, Господарю наш, и Господар на всяко нещо! Аз засвидетелствам, че нашия повелител Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, е твой раб и твой пратеник. О, Аллах, Господарю наш, и Господар на всяко нещо! Аз засвидетелствам, че всички раби са братя. О, Аллах, Господарю наш, и Господар на всяко нещо! Стори ме предан на Теб, и [стори така и] семейството ми във всеки един момент от земния и отвъдния живот! О, Притежателю на величието и почитта, чуй и приеми! Аллах е най-велик от всичко велико. Аллах е Светлината на небесата и земята. Аллах е най-велик от всичко велико. Достатъчен ми е Аллах, и колко прекрасен покровител е Той. Аллах е най-велик от всичко велико.

■ Ебū Дяўūd извежда от Зейд ибн Ерқам رضي الله عنه, който казва: Чух Пророкът на Аллах ﷺ да казва в края на всяка молитва-намаз: *“О, Аллах, Господарю наш...”* до думите *“...и колко прекрасен покровител е Той. Аллах е най-велик от всичко велико.”* А ет-Тирмизī извежда от Енес رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Постоянствайте и умножавайте изричането на: *“О, Притежателю на величието и почитта...”*

الروضة السابعة أصولها وأسمائها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿وَالْهُكُمُ إِلَهُ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْفُلْكِ الَّتِي تَجْرَى فِي الْبَحْرِ بِمَا يَنْفَعُ النَّاسَ وَمَا أَنْزَلَ اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ مَاءٍ فَأَحْيَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَبَتَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ وَتَصْرِيفِ الرِّيَّاحِ وَالسَّحَابِ الْمُسَخَّرِ بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ﴾ ﴿رَبَّنَا إِنَّنَا أَمَتَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ﴾

❷ روى الديلمى عن أنس رضي الله عنه عن النبي ﷺ: ليس شيء أشد على مرءة الجن من هاتين الآيتين "والهكم اله واحد" إلى "يعقلون".

❸ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَظِيمُ الْحَلِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رَبُّ السَّمُوتِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ

❹ أخرج البخارى ومسلم عن ابن عباس رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ كان يقول عند الكرب "لا إله الا الله العظيم الحليم" إلى قوله "الكريم".

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة الإمام الشافعى عن كعب بن عجرة رضي الله عنه.

❼ - اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ أَنَا شَهِيدٌ أَنَّكَ أَنْتَ الرَّبُّ وَحْدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ أَنَا شَهِيدٌ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَبْدُكَ وَرَسُولُكَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ أَنَا شَهِيدٌ أَنَّ الْعِبَادَ كُلَّهُمْ إِخْوَةُ اللَّهِ رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ اجْعَلْنِي مُخْلِصًا لَكَ وَأَهْلِي فِي كُلِّ سَاعَةٍ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ اسْمَعْ وَاسْتَجِبْ اللَّهُ أَكْبَرُ الْأَكْبَرُ اللَّهُ نُورُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ اللَّهُ أَكْبَرُ الْأَكْبَرُ حَسْبِيَ اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ اللَّهُ أَكْبَرُ الْأَكْبَرُ

❽ أخرج أبو داود عن زيد بن أرقم رضي الله عنه قال: سمعت نبي الله ﷺ يقول دبر كل صلاة "اللهم ربنا" إلى قوله "ونعم الوكيل الله أكبر الأكبر". وأخرج

الترمذى عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: أظنوا بها ذا الجلال والإكرام، أى الزموا وأكثرها منها.

- 5.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от скъперничеството и страха, и лошата възраст, и изпитанието в гроба, и мъчението в гроба!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизī от ибн Мес'уд رحمته الله.
- 6.** О, Аллах, не ме поверявай на себе си дори колкото едно премигване, и не отнемай от мен добрините с които си ме дарил, защото никой не може да отнеме онова което си дарил, и никоя сила не може да защити от Теб!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тбсерōнī от ибн 'Умер رحمته الله.
- 7.** О, Аллах, наистина аз те моля за помилване, и за пречистване от недостатъци, и за непрестанно избавление в религията, и на този свят и на отвъдния!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизī от ибн Мес'уд رحمته الله.
- 8.** О, Аллах, опази ме от злото на собствената ми душа и ме дари с решителност за извършване на най-мъдрите дела! О, Аллах, опрости ми онова, което прикрих, и онова, което изявих, и онова, за което узнах, и онова, за което останах в неведение!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от 'Имрōн ибн Хусайн رحمته الله.
- 9.** О, Аллах, наистина аз те моля за здраве и за покровителство, и за добродетелност, и за сигурност, и за прекрасен нрав, и за доволство от съдбата!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Берō' от ибн 'Умер رحمته الله.

❦ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ وَالْجُبْنِ وَسُوءِ الْعُمْرِ وَفِتْنَةِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ

❦ اُخْرِجْ حَدِيْثَ هٰذَا الدَّعَاءِ التِّرْمِذِيُّ عَنْ ابْنِ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ .

❧ - اَللّٰهُمَّ لَا تَكِلْنِيْ اِلَى نَفْسِيْ طَرْفَةَ عَيْنٍ وَلَا تَنْزِعْ مِنِّيْ صَالِحَ مَا اَعْطَيْتَنِيْ فَاِنَّهُ لَا نَازِعَ لِمَا اَعْطَيْتَ وَلَا يَعْصِمُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجُدُّ

❦ اُخْرِجْ حَدِيْثَ هٰذَا الدَّعَاءِ الطَّبْرَانِيُّ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ .

❨ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ وَالْمُعَافَاةَ الدَّائِمَةَ فِي الدِّيْنِ وَالْدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ

❦ اُخْرِجْ حَدِيْثَ هٰذَا الدَّعَاءِ التِّرْمِذِيُّ عَنْ ابْنِ مَسْعُوْدٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ .

❩ - اَللّٰهُمَّ قِنِيْ شَرَّ نَفْسِيْ وَاعْزِمْنِيْ عَلٰى اَرْشَدِ اَمْرِيْ اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ مَا اَسْرَرْتُ وَمَا اَعْلَنْتُ وَمَا عَلِمْتُ وَمَا جَهِلْتُ

❦ اُخْرِجْ حَدِيْثَ هٰذَا الدَّعَاءِ الْاِمَامُ اَحْمَدُ عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حَصِيْنٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ .

❪ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ الصِّحَّةَ وَالْعِصْمَةَ وَالْعِفَّةَ وَالْاَمَانَةَ وَحُسْنَ الْخُلُقِ وَالرِّضَا بِالْقَدَرِ

❦ اُخْرِجْ حَدِيْثَ هٰذَا الدَّعَاءِ الْبَرَاءُ عَنْ ابْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ .

Оста градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Вашият Бог е единственият. Няма друг Бог освен Него, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Елиф Лям Мйм. Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния!>> <<Господарю наш, повярвахме в онова, което Ти низпосла, и последвахме Пратеника. Затова ни запиши със свидетелите!>>
- Имам Ахмед и други извеждат от Пророка ﷺ, че най-великото име на Аллах – исм ел-са‘зам – се съдържа в тези два айета: “Вашият Бог е единственият...” и началото на сура Али Йимрѳн.
2. Няма друг Бог освен Аллах преди всяко нещо, няма друг Бог освен Аллах след всяко нещо, няма друг Бог освен Аллах – нашият Господар пребъдва, а всяко нещо погива.
- Ет-Таберѳнѳи извежда от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който каже: “Няма друг Бог освен Аллах преди всяко нещо...” до думите “...а всяко нещо погива.” – бива избавен от грижите и тъгата.
3. Засвидетелствам, че няма друг Бог освен Аллах, един е Той, няма Той съдружник и че нашият повелител Мухаммед е негов раб и негов пратеник, и че Йися е раб на Аллах и син на негова слугиня, и негов пратеник, и негово слово, което вложи в Мерйем, и душа от него, и че Дженнетът-Раят е истина, и че Огънят [на Джехеннем] е истина.
- Ел-Бухѳри и Муслим извеждат от ‘Убаде ибн ес-Сѳомит رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: Който каже: “Засвидетелствам, че няма друг Бог освен Аллах...” до думите “...и че Огънят [на Джехеннем] е истина.” – Аллах ще го въведе в Дженнета-Рая според делата му, през която пожелае от осемте врати на Дженнета-Рая.
4. О, Аллах, стори твоите благословии и Твоята благодат да бъдат над Мухаммед така, както ги стори да бъдат над Ибрѳхѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от Исма‘йль ел-Кѳдѳи от ел-Хасен, мурсеъ.
5. О, Аллах, Няма друг Бог освен Теб, о, Аллах, не правим ибадет на никой друг освен Теб, о, Аллах, не съдружаваме нищо с Теб, о, Аллах, наистина аз престъпих спрямо себе си, затова ми опрости, защото никой друг освен Теб не опрощава греховете!
- Ханнѳяд извежда от ‘Али رضي الله عنه от Пратеника на Аллах ﷺ, който казва: Който обича да говори с Всевишния Аллах да казва тези думи: “О, Аллах, няма друг Бог освен Теб...” до думите “...защото никой друг освен теб не опрощава греховете?”

الروضة الثامنة أصولها وأثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿وَالْهُكُمُ إِلَهُ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ ﴿الْمَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ﴾ ﴿رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنْزَلْتَ وَاتَّبَعْنَا الرَّسُولَ فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ﴾

❶ أخرج الإمام أحمد وغيره عن النبي ﷺ أن اسم الله الأعظم في هاتين الآيتين "والهكم إله واحد" وفتحة آل عمران.

❷ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ قَبْلَ كُلِّ شَيْءٍ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ بَعْدَ كُلِّ شَيْءٍ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ يَبْقَى رَبُّنَا وَيَفْنَى كُلُّ شَيْءٍ

❷ أخرج الطبراني عن ابن عباس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قال "لا إله إلا الله قبل كل شيء" إلى قوله "ويبقى ربنا ويفنى كل شيء" عوفي من الهم والحزن.

❸ - أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ وَأَنَّ عِيسَى عَبْدُ اللَّهِ وَابْنُ أَمَتِهِ وَرَسُولُهُ وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ وَرُوحٌ مِنْهُ وَأَنَّ الْجَنَّةَ حَقٌّ وَالنَّارَ حَقٌّ

❸ وأخرج البخاري ومسلم عن عباد بن الصامت رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال: من قال "أشهد أن لا إله إلا الله" إلى قوله "والنار حق" أدخله الله الجنة على ما كان من عمل من أبواب الجنة الثمانية أيها شاء.

❹ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ صَلَوَاتِكَ وَبَرَكَاتِكَ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا جَعَلْتَهَا عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُّجِيدٌ

❹ أخرج حديث هذه الصلاة إسماعيل القاضي عن الحسن مرسلًا.

❺ - اَللّٰهُمَّ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ اَللّٰهُمَّ لَا تَعْبُدْ إِلَّا إِيَّاكَ اَللّٰهُمَّ لَا نُشْرِكَ بِكَ شَيْئًا اَللّٰهُمَّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي فَإِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ

❺ أخرج هناد عن علي رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال: من أحب الكلام إلى الله تعالى هؤلاء الكلمات "اللهم لا إله إلا أنت" إلى قوله "لا يغفر الذنوب إلا أنت"

- 6.** Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Него. Пречист си Ти, о, Аллах, и всичката възхвала е за Теб, засвидетелствам, че няма друг Бог освен Теб, моля Те за опрощение и се покаявам пред Теб! Извърших злина и престъпих против себе си, затова ми опрости и приеми покаянието ми, защото никой друг освен Теб не опрощава греховете! [Да се каже три пъти.]
- Ен-Несәй'и и други извеждат от Жубейр ибн Мут'им رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който каже три пъти! “Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Него. Пречист си Ти, о, Аллах, и всичката възхвала е за Теб...” до думите “...защото никой друг освен Теб не опрощава греховете!” – в сборка на споменаване-зикр, е като печат, с който е запечатано за него. А който ги каже в сборка, където се говори празнословие е изкупление за него.
- 7.** О, Аллах, за Теб е всичката възхвала, и за Теб е всичката благодарност, и на Теб принадлежи цялото владение, и всичките създания са твои, и при Теб е всичкото добро, и при Теб се завръщат всичките дела, и явните, и скритите! Ти заслужаваш всичката възхвала и Ти за всяко нещо имаш сила! О, Аллах, опрости всичките ми отминали грехове, и ме предпази за времето, което ми е останало да живея, и ме дари с дела, чрез които да бъдеш доволен от мен!
- Имам Ахмед извежда от Хузейфе رضي الله عنه, че отишъл при Пророка ﷺ и казал: Докато отслужвах молитвата-намаз чух някой да говори, изричайки следните слова: “О, Аллах, за Теб е всичката възхвала...” до думите “...да бъдеш доволен от мен!” А Пророкът ﷺ каза: Това е било ангел-меляике, което е дошло при теб да те научи как да възхваляваш твоя всемогъщ и величествен Господар. А в “ел-Хасб'и'с ел-Кубр'” на ес-Суй'ут'и [се уточнява], че Жебра'ил عليه السلام е научил Убейй ибн Кеа'б رضي الله عنه.
- 8.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от лошия характер, и лошите дела, и лошите копнежи, и лошите болести!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хаким от Енес رضي الله عنه.
- 9.** О, Аллах, помогни ми и не помагай на другите срещу мен, и ме подкрепи и не подкрепяй другите срещу мен, и стори твоята хитрост в моя полза, а не в моя вреда, и ме напъти и улесни напътствието за мен, и ме подкрепи срещу онези, които престъпват спрямо мен! Господарю мой, стори ме Теб споменаващ, на Теб благодарен, от Теб да се страхувам, на Теб да съм покорен, пред Теб да съм смирен, Теб да умолявам безпределно, и [към Теб] да се завръщам! Господарю мой, приеми покаянието ми, и пречисти греховете ми, и приеми молбата ми, и укрепи доводите ми, и дай правдивост на езика ми, и напъти сърцето ми, и изцеди злобата от сърцето ми!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизи от ибн 'Аббас رضي الله عنه.
- 10.** О, Аллах, наистина аз те моля да опростиш греховете ми, и те моля за напътствие в делата ми, и се покаявам пред Теб, затова приеми покаянието ми, наистина Ти си моя Господар!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн еб'и Шейбе от ибн 'Умер رضي الله عنه.

❶ - سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ أَسْتَغْفِرُكَ وَأَتُوبُ إِلَيْكَ عَمِلْتُ سُوءًا وَظَلَمْتُ نَفْسِي فَاعْفِرْ لِي وَتُبْ عَلَيَّ إِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوبَ إِلَّا أَنْتَ (ثلاثا)

❶ أخرج النسائي وغيره عن جبير بن مطعم رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: "سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ" إلى قوله "إِلَّا أَنْتَ" ثلاث مرات في مجلس ذكر كان كالأطباع يطبع عليه. ومن قالها في مجلس لغو كانت كجارة له.

❷ - اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ كُلُّهُ وَلَكَ الْمُلْكُ كُلُّهُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ كُلُّهُ إِلَيْكَ يَرْجِعُ الْأَمْرُ كُلُّهُ عَلَانِيَتِهِ وَسِرُّهُ فَاهْلُ أَنْ تُحَمَّدَ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي جَمِيعَ مَا مَضَى مِنْ ذُنُوبِي وَاعْصِمْنِي فِي مَا بَقِيَ مِنْ عُمْرِي وَارْزُقْنِي عَمَلًا تَرْضَى بِهِ عَنِّي

❷ أخرج الإمام أحمد عن حذيفة رضي الله عنه أنه أتى النبي ﷺ فقال: بينا أنا أصلي إذ سمعت منكما يقول: "اللهم لك الحمد كله" إلى قوله "ترضى به عني" فقال النبي ﷺ: ذاك ملك أتاك يعلمك تحميد ربك عز وجل. وفي الخصائص الكبرى للسيوطي أن جبريل عليه السلام علمها لإبي بن كعب رضي الله عنه.

❸ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ مُنْكَرَاتِ الْأَخْلَاقِ وَالْأَعْمَالِ وَالْأَهْوَاءِ وَالْأَدْوَاءِ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن أنس رضي الله عنه.

❹ - رَبِّ أَعِنِّي وَلَا تُعِنِّ عَلَيَّ وَانْصُرْنِي وَلَا تَنْصُرْ عَلَيَّ وَامْكُرْ لِي وَلَا تَمْكُرْ عَلَيَّ وَاهْدِنِي وَيَسِّرْ الْهُدَى لِي وَانْصُرْنِي عَلَى مَنْ بَغَى عَلَيَّ رَبِّ اجْعَلْنِي لَكَ ذَكَرًا لَكَ شَكَرًا لَكَ رَهَابًا لَكَ مَطْوَعًا لَكَ مُخْبِتًا إِلَيْكَ أَوْاهًا مُنِيبًا رَبِّ تَقَبَّلْ تَوْبَتِي وَاعْسِلْ حَوْبَتِي وَأَجِبْ دَعْوَتِي وَتَبِّتْ حُجَّتِي وَسَدِّدْ لِسَانِي وَاهْدِ قَلْبِي وَاسْلُلْ سَخِيمَةَ صَدْرِي

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن ابن عباس رضي الله عنه.

❺ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَغْفِرُكَ لِذُنُوبِي وَأَسْتَهِدُكَ لِمَرَاشِدِ أَمْرِي وَأَتُوبُ إِلَيْكَ فَتُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ رَبِّي

❺ أخرج حديث هذا الدعاء ابن أبي شيبة عن ابن عمر رضي الله عنه.

Девета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<И когато Моите раби те питат за Мен - Аз съм наблизно, откликвам на зова на зовящия, когато ме позове. Нека и те ми откликнат, и нека вярват в Мен, за да се напътят!>> О, Аллах, Ти ни заповяда да ти отправяме призов-дуа и възложи на Себе си да отговаряш на този призов-дуа. Откликнах на Теб, о, Аллах, и Ти се отзовах. Откликнах на Теб, нямаш Ти съдружник, откликнах на Теб. Наистина всичката възхвала и всичките блага, и всичката власт са за Теб, нямаш Ти съдружник. О, Аллах, наистина аз засвидетелствам, че Ти си Единственият, Неповторимият, не си раждал и не си раждан, и няма равен на Теб. И засвидетелствам, че твоето обещание е истина, и че срещата с Теб е истина, и че Дженнета-Рая е истина, и че Огъня [на Джехеннем] е истина, и че Часът ще настъпи – няма съмнение в него, и че Ти ще съживиш онези, в гробовете! <<Господарю наш, опрости греховете ни и нашата невъздържаност в делата, и укрепи нашите стъпки, и ни помогни срещу невярващите хора!>>

■ Ел-Бейхақи и други извеждат от Жабир رضي الله عنه, че Пророкът ﷺ е прочел айета: “И когато моите раби те питат за Мен - Аз съм наблизно...” и казал: “О, Аллах, Ти ни заповяда да ти отправяме призов-дуа и възложи на Себе си да отговаряш на този призов-дуа...” до думите “...и че Ти ще съживиш онези, в гробовете?”.

2. Няма друг Бог освен Аллах, един е Той, няма Той съдружник, на Него принадлежи всичката възхвала и цялото владение, Той съживява и Той умъртвява, и Той е Вечноживия, който не умира, всичкото добро е в “ръката” му, и Той за всяко нещо има сила. [Да се каже десет пъти.]

■ Имам Ахмед и други извеждат с добри вериги от ебй Еййуб ел-Енсорй رضي الله عنه, че Пророкът ﷺ казва: Който каже, когато осъмне: “Няма друг Бог освен Аллах...” до думите “...има сила.” – десет пъти, за всяко едно от тези десет Аллах му записва десет добрини, и изтрива от него десет злини, и го издига десет степени, и му се числи все едно е освободил десет роба, и му е защита от началото до края на деня, и няма да има дело, с което се захване този ден, което да му се противопостави [да му бъде трудно]. И който изрече тези слова вечерта за него важи същото до сутринта. В друго предание от имам Ахмед се съдържа допълнението: “...и Той съживява и Той умъртвява...” А в предание от ед-Дейлемй се съдържа допълнението: “...и Той е Вечноживия, който не умира, всичкото добро е в “ръката” му...”

3. О, Аллах, стори твоите благословии и Твоята благодат да бъдат над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както ги стори да бъдат над Ибрōхим и рода на Ибрōхим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!

■ Хадисът с този благослов-салават е изведен от Исма’йль ел-Қодай от ел-Хасен, мурсеъ.

الروضة التاسعة أصولها وأثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلْيَسْتَجِيبُوا لِي وَلْيُؤْمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ﴾ اللَّهُمَّ إِنَّكَ أَمَرْتَ بِالِدَعَاءِ وَتَكَفَّلْتَ بِالْإِجَابَةِ لَبَّيْكَ اللَّهُمَّ لَبَّيْكَ لَبَّيْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ لَبَّيْكَ إِنَّ الْحَمْدَ وَالنِّعْمَةَ لَكَ وَالْمُلْكَ لَا شَرِيكَ لَكَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَشْهَدُ أَنَّكَ فَرَدُّ أَحَدٌ صَمَدٌ لَمْ تَلِدْ وَلَمْ تُؤَلَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَكَ كُفْوًا أَحَدٌ وَأَشْهَدُ أَنَّ وَعْدَكَ حَقٌّ وَلِقَاءَكَ حَقٌّ وَالْجَنَّةَ حَقٌّ وَالنَّارَ حَقٌّ وَالسَّاعَةَ آتِيَةٌ لَا رَيْبَ فِيهَا وَأَنَّكَ تَبْعَثُ مَنْ فِي الْقُبُورِ ﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَإِسْرَافَنَا فِي أَمْرِنَا وَثَبِّتْ أَقْدَامَنَا وَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾

❷ أخرج البيهقي وغيره عن جابر رضي الله عنه أن النبي ﷺ قرأ "وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ" الآية فقال: "اللهم إنك أمرت بالدعاء وتكفلت بالإجابة" إلى قوله "وإنك تبعث من في القبور".

❸ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ بِيَدِهِ الْخَيْرُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ (عشرا)

❹ أخرج الإمام أحمد وغيره بأسانيد جيدة عن أبي أيوب الأنصاري رضي الله عنه أن النبي ﷺ قال: من قال حين يصبح "لا إله إلا الله" إلى قوله "قدِير" عشر مرات كتب الله له بكل واحدة قالها عشر حسنات ومحا عنه بها عشر سيئات ورفع به عشر درجات وكان له كعتق عشر رقاب وكان له مسلحة من أول النهار إلى آخره ولم يعمل يومئذ عملاً يقاومهن فإن قالها حين يمسي فمثل ذلك. وفي رواية أخرى للإمام أحمد بزيادة "يحيي ويميت"، وفي رواية للدليمي بزيادة "وهو حي لا يموت بيده الخير".

❺ - اللَّهُمَّ اجْعَلْ صَلَوَاتِكَ وَبَرَكَاتِكَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا جَعَلْتَهَا عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة ابن أبي شيبه عن الحسن مرسلاً.

4. О, Аллах, Творецо на небесата и земята, Знаещия скритото и явното, наистина аз ти давам обет в този земен живот, че потвърждавам, че няма друг Бог освен Теб, че Ти си Единствения, нямаш Ти съдружник, и че Мухаммед е твой раб и твой пратеник! И ако Ти ме повериш на собствената ми душа си ме доближил към злото и отдалечил от доброто! И аз не заслужавам доверие, освен чрез твоята милост! Затова стори този мой обет да е обещание при Теб и да го изпълниш за мен на Съдния ден! Наистина Ти на нарушаваш обещаното.

■ Имам Ахмед извежда чрез верига от достоверни разказвачи от ибн Мес'уд رحمته الله, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: Който каже: “О, Аллах, Творецо на небесата и земята...” до думите “...обещаното.” – Всемогъщият и Величествен Аллах ще каже на ангелите-меляикета на Съдния ден: Този мой раб даде обет при Мен, който да изгълня за него! – и Аллах ще го въведе в Дженнета-Рая. Казва Сухейл: Известих ел-Қосим ибн ‘Абдуллахман, че ‘Аун ми каза така и така. А той каза: Няма слугиня в семейството ни, която да не изрича тези слова в своята стая.

5. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от побеляване на кожата [албинос], и лудостта, и проказата, и всички лоши болести!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебу Дя'уд от ‘А’ише رضي الله عنها.

6. О, Аллах, Ти си моя Господар, а аз съм твой раб, престъпих спрямо себе си и признавам своя грях, а никой друг освен Теб не опрощава греховете, затова Господарю мой – опрости ми!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Таберони от еби Малик ел-Еш‘ари رحمته الله.

7. О, Аллах, наистина аз те моля за всички добрини, и близките и далечните, и онези за които знам, и онези за които не зная! О, Аллах, наистина аз те моля за доброто за което те е молил твой раб и твой пророк, и твой пратеник, нашия повелител Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, и търся закрила при Теб от злото, за което е търсил закрила при Теб твой раб и твой пророк, и твой пратеник, нашия повелител Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства! О, Аллах, наистина аз те моля за Дженнета-Рая и за думите и делата, които доближават до него, и търся закрила при Теб от Огъня [на Джехеннем] и от думите и делата, които доближават до него, и те моля да сториш за мен добро във всяко твое отсъждане, и те моля всяко едно дело, което си ми отредил, да завършва с успех!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хаким от ‘А’ише رضي الله عنها.

❶ - اَللّٰهُمَّ فَاطِرَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ اِنِّیْ اَعٰهَدُ اِلَيْكَ فِیْ هٰذِهِ الْحَيٰةِ الدُّنْيَا اَنِّیْ اَشْهَدُ اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ وَحَدَكَ لَا شَرِيكَ لَكَ وَاَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُوْلُكَ فَاِنَّكَ اِنْ تَكِلْنِیْ اِلَى نَفْسِیْ تُقَرِّبْنِیْ مِنَ الشَّرِّ وَتُبَاعِدْنِیْ مِنَ الْخَيْرِ وَاِنِّیْ لَا اُثِقُ اِلَّا بِرَحْمَتِكَ فَاجْعَلْ لِّیْ عِنْدَكَ عَهْدًا تُوفِیْنِیْهِ یَوْمَ الْقِیَامَةِ اِنَّكَ لَا تَخْلِفُ الْمِیْعَادَ

❷ أخرج الإمام أحمد برجال الصحيح عن ابن مسعود رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال: من قال "اللهم فاطر السموات" إلى قوله "الميعاد" قال الله عز وجل يوم القيامة لملائكته: إن عبدی عهد عندی عهدا فأوفوه إياه، فيدخله الله الجنة. قال سهيل: فأخبرت القاسم بن عبد الرحمن أن عوناً أخبرني بكذا وكذا فقال: ما في أهلنا جارية إلا وهي تقول هذا في خدرها.

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ وَالْجُنُوْنِ وَالْجَذَامِ وَسَيِّئِ الْاَسْقَامِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء أبو داود عن عائشة رضي الله عنها.

❺ - اَللّٰهُمَّ اَنْتَ رَبِّیْ وَاَنَا عَبْدُكَ ظَلَمْتُ نَفْسِیْ وَاعْتَرَفْتُ بِذَنْبِیْ وَلَا يَغْفِرُ الذُّنُوْبَ اِلَّا اَنْتَ اَيُّ رَبِّ فَاغْفِرْ لِي

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الطبرانی عن أبي مالك الأشعري رضي الله عنه.

❼ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ مِنَ الْخَيْرِ كُلِّهِ عَاجِلِهٖ وَآجِلِهٖ مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ اَعْلَمْ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا سَأَلَكَ عَبْدُكَ وَنَبِيُّكَ وَرَسُوْلُكَ سَيِّدُنَا مُحَمَّدٌ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا اسْتَعَاذَ مِنْهُ عَبْدُكَ وَنَبِيُّكَ وَرَسُوْلُكَ سَيِّدُنَا مُحَمَّدٌ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَمَا قَرَّبَ اِلَيْهَا مِنْ قَوْلٍ اَوْ عَمَلٍ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ النَّارِ وَمَا قَرَّبَ اِلَيْهَا مِنْ قَوْلٍ اَوْ عَمَلٍ وَاَسْأَلُكَ اَنْ تَجْعَلَ كُلَّ قَضَاءٍ لِّیْ خَيْرًا اَللّٰهُمَّ وَمَا قَضَيْتَ لِي مِنْ قَضَاءٍ فَاجْعَلْ عَاقِبَتَهُ رُشْدًا

❽ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن عائشة رضي الله عنها.

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния! Не го обзема нито дрямка, нито сън. Негово е онова, което е на небесата и което е на земята. Кой ще се застъпи пред Него, освен с неговото позволение? Той знае какво е било преди тях и какво ще бъде след тях. И не обхващат нищо от неговото знание освен онова, което Той пожелае. Неговият Курси вмести и небесата, и земята, и не му е трудно да ги опази. Той е Всевишния, Превеликия.>> <<Пратеника повярва в онова, което му бе низпослано от неговия Господар, повярваха и вярващите. Всеки от тях повярва в Аллах и в неговите ангели-меляикета, и неговите книги, и неговите пратеници. [И казаха:] “Не правим разлика между никого от неговите пратеници.” И рекоха: “Чухме и се подчинихме. Опрости ни, Господарю наш! Към Теб е завръщането.” Аллах възлага на всяка душа само според силите ѝ. За нея е онова, което е придобила и против нея е онова, което е придобила. Господарю наш, не ни наказвай, ако сме забравили или съгрешили! Господарю наш, не ни натоварвай с бреме, каквото натовари онези преди нас! Господарю наш, не ни натоварвай с това, което не ни е по силите! И се смили над нас, и ни прости, и ни помилвай! Ти си нашият Закрилник. И ни подкрепи срещу невярващите хора!>> <<Господарю наш, Ти не си сътворил това напразно. Пречист си Ти! Опази ни от мъчението на Огъня [на Джехеннем]! Господарю наш, когото вкараш в Огъня [на Джехеннем], опозорил си го. За угнетителите няма избавители. Господарю наш, чухме вестител да зове към вярата: “Вярвайте в своя Господар!” И повярвахме. Господарю, опрости греховете ни и отмахни от нас лошите ни постъпки, и ни прибери с праведниците! И дари ни, Господарю, онова, което си ни обещал чрез Твоите пратеници, и не ни опозорявай в Деня на възкресението! Ти никога не нарушаваш обещанието.>>

- Ибн ес-Суннй извежда от ебй Қатяде عليه السلام, който казва: Каза Пратеникът на Аллах عليه السلام: Който прочете Айт ел-Курсй, и завършекът на ел-Беқара, когато е опечален Всемогъщият и Величествен Аллах ще му помогне. И извежда ет-Гирмизй от ебй Хурайра عليه السلام от Пророкът عليه السلام, който казва: Всяко нещо има “тръбнак” и “тръбнакът” на Курана е ел-Беқара. И в нея се съдържа айтът, който е господар на всички айети в Курана - Айт ел-Курсй. И предава ел-Хаким от ебй Хурайра عليه السلام, че той [Айт ел-Курсй] е господаря на айетите в Курана и че винаги щом се прочете в дадена къща шейтаните излизат от нея. И предава ибн ес-Суннй от ебй Умāме عليه السلام, че който го чете в края на всяка задължителна молитва-намаз единствената преграда между него и Дженнета-Рая е смъртта. И в превъзходствата на Айт ел-Курсй има предадени изключително много хадиси, а също и че тя се равнява на хиляда айета от Курана.

الروضة العاشرة أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ﴾ ﴿أَمَنْ الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَأَتْ بِهِ كُتُبَهُ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾ ﴿رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تُدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ أَخْرَجْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ رَبَّنَا إِنَّتَا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ فَآمَنَّا رَبَّنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّنا مَعَ الْأَبْرَارِ رَبَّنَا وَآتِنَا مَا وَعَدْتَنَا عَلَى رُسُلِكَ وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْمِيعَادَ﴾

❷ أخرج ابن السني عن أبي قتادة رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ آية الكرسي وخواتيم البقرة عند الكرب أغاثه الله عز وجل. وأخرج الترمذي عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال: لكل شيء سنم وإن سنام القرآن البقرة وفيها آية هي سيدة آي القرآن - آية الكرسي. وروى الحاكم عن أبي هريرة رضي الله عنه أنها سيدة آي القرآن لا تقرأ في بيت وفيه شيطان إلا وخرج منه. وروى ابن السني عن أبي أمامة رضي الله عنه أن من قرأها دبر كل صلاة مكتوبة لم يزل يبنه وبين دخول الجنة إلا الموت. وجاء في فضلها أحاديث كثيرة، وورد أنها تعدل ألف آية من القرآن.

2. Няма друг Бог освен Аллах и Аллах е най-велик. Няма друг Бог освен Аллах, един е Той. Няма друг Бог освен Аллах, няма Той съдружник. Няма друг Бог освен Аллах, на Него принадлежи всичката власт и всичката възхвала. Няма друг Бог освен Аллах, и няма сила и няма мощ освен при Аллах.
- Ен-Несъй'и извежда с добра верига от ебъ Хурайра رضي الله عنه от Пророкът ﷺ, който казва: Който каже: *“Няма друг Бог освен Аллах и Аллах е най-велик...”* до думите *“...освен при Аллах.”* – през деня или през нощта на даден месец, а после умре през този ден, през тази нощ или през този месец, греховете му биват опростени.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед – твоя раб и твоя пратеник – и семейството му така, както благослови Ибрѡхѡм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от Исма'илъ ель-Қодѡи от Ибрѡхѡм ен-Нех'а'и, мурсеъ.
4. О, Аллах, възпри ме от онова, което си ми забранил чрез онова, което си ми позволил, и ме обогати чрез твоята щедрост [за да не искам] от онова, което е при другите!
- Ель-Хѡким извежда с достоверна верига от 'Али رضي الله عنه, който казал на един човек: Да те науча ли на слова, на които ме научи Пратеникът на Аллах ﷺ? Дори да имаш дългове колкото Себѡр [планина в Мекке] Аллах ще го изплати за теб. Кажи: *“О, Аллах, възпри ме...”* до думите *“...което е при другите!”*
5. О, Аллах, помогни ми да те споменавам и да ти благодаря, и да ти правя ибадет по най-добрия начин!
- Ебѡ Дяѡуд и други извеждат с достоверна верига от Му'аз رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ хванал ръката му и казал: О, Му'аз, наистина, кълна с в Аллах, аз те обичам. И ти завеждавам, о, Му'аз, да не пропускаш в края на всяка молитва-намаз да казваш: *“О, Аллах, помогни ми да те споменавам и да ти благодаря, и да ти правя ибадет по най-добрия начин!”*
6. Няма друг Бог освен Теб, пречист си Ти и за Теб е всичката възхвала! Господарю мой, извърших зло и престъпих против себе си! Опрости ми, защото Ти си Най-добрия, който опрощава! Няма друг Бог освен Теб, пречист си Ти и за Теб е всичката възхвала! Господарю мой, извърших зло и престъпих против себе си! Помилвай ме, защото Ти си Най-добрия, който помилва! Няма друг Бог освен Теб, пречист си Ти и за Теб е всичката възхвала! Господарю мой, извърших зло и престъпих против себе си! Приеми покаянието ми, защото наистина Ти си Приемания покаянието, Премилосърдния!
- 'Абд ибн Хумейд извежда от ибн ез-Зубейр رضي الله عنه за словата на Всевишния: *“И получи Адем слова от своя Господар...”* [ель-Беқара: 37]. Казва: Това са: *“Няма друг Бог освен Теб...”* до думите *“...Премилосърдия!”* Същото се предава и от ель-Бейхақѡи и ибн 'Асѡкир от Енес от Пророка ﷺ.

❶ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

❷ أخرج النسائي بإسناد حسن عن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال: من قال "لا إله إلا الله والله أكبر" إلى قوله "إلا بالله" في يوم أو في ليلة أو في شهر ثم مات في ذلك اليوم أو في تلك الليلة أو في ذلك الشهر غفر له ذنبه.

❸ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ وَأَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❹ أخرج حديث هذه الصلاة إسماعيل القاضي عن إبراهيم النخعي مرسلًا.

❺ - اَللّٰهُمَّ اكْفِنِي بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ وَأَغْنِنِي بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ

❻ أخرج الحاكم وصححه عن علي رضي الله عنه أنه قال لرجل: ألا أعلمك كلمات علمنيهن رسول الله ﷺ، لو كان عليك مثل ثبير دينا لأداه الله عنك، قل "اللهم اكفني" إلى قوله "عن من سواك".

❼ - اَللّٰهُمَّ اَعِنِّي عَلَى ذِكْرِكَ وَشُكْرِكَ وَحُسْنِ عِبَادَتِكَ

❽ أخرج أبو داود وغيره بإسناد صحيح عن معاذ رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ أخذ بيده وقال: يا معاذ إني والله أحبك، أوصيك يا معاذ لا تدعن في دبر كل صلاة أن تقول: "اللهم أعني على ذكرك وشكرك وحسن عبادتك".

❾ - لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ وَبِحَمْدِكَ رَبِّ عَمِلْتُ سُوءًا وَظَلَمْتُ نَفْسِي فَاعْفِرْ لِي إِنَّكَ أَنْتَ خَيْرُ الْغَافِرِينَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ وَبِحَمْدِكَ رَبِّ عَمِلْتُ سُوءًا وَظَلَمْتُ نَفْسِي فَارْحَمْنِي إِنَّكَ أَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ وَبِحَمْدِكَ رَبِّ عَمِلْتُ سُوءًا وَظَلَمْتُ نَفْسِي فَتُبْ عَلَيَّ إِنَّكَ أَنْتَ الثَّوَابُ الرَّحِيمُ

❿ أخرج عبد بن حميد عن عبد الله بن الزبير رضي الله عنه في قوله تعالى: "فتلقى آدم من ربه كلمات" قال: "لا إله إلا أنت" إلى قوله "الرحيم". ورواه البيهقي وابن عساكر عن أنس عن النبي ﷺ.

7. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от лошия ден, и лошия час, и лошия другар, и лошия съсед в постоянния ми дом!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберони от Уқбе ибн ‘Амир رحمته الله.

8. О, Аллах, наистина аз те моля, заради твоята щедрост и твоего величие, да ме избавиш от Огъня [на Джехеннем] и безверието, и нуждата!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлеми в “Муснед ел-Фирдеус” от еби Бекра رحمته الله.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ يَوْمِ السُّوْءِ وَمِنْ سَاعَةِ السُّوْءِ وَمِنْ صَاحِبِ السُّوْءِ وَمِنْ جَارِ السُّوْءِ
فِيْ دَارِ الْمُقَامَةِ

❶ أخرج حديث هذا الدعاء الطبرانى عن عقبة بن عامر رضي الله عنه .

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ بِوَجْهِكَ الْكَرِيْمِ وَاَمْرِكَ الْعَظِيْمِ اَنْ تُجَيِّرَنِيْ مِنَ النَّارِ وَالْكُفْرِ وَالْفَقْرِ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمى فى "مسند الفردوس" عن أبى بكر رضي الله عنه .

Единадесета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Аллах! Няма друг Бог освен Него – Вечноживия, Неизменния! Не го обзема нито дрямка, нито сън. Негово е онова, което е на небесата и което е на земята. Кой ще се застъпи пред Него, освен с неговото позволение? Той знае какво е било преди тях и какво ще бъде след тях. И не обхващат нищо от неговото знание освен онова, което Той пожелае. Неговият Курси вмести и небесата, и земята, и не му е трудно да ги опази. Той е Всевишния, Превеликия.>> <<Х̣а М̣им. Низпославането на Книгата е от Аллах, Всемогъщия, Всезнаещия, Опрощаващия греха и Приемащия покаянието, Строгия в наказанието, Владетеля на благодатта. Няма друг Бог освен Него. При Него е завръщането.>> <<Господарю наш, повярвахме, впиши ни със свидетелите!>> <<Господарю наш, угнетихме себе си и ако Ти не ни опростиш, и не ни помилваш, ще сме от губещите.>>
- Ет-Тирмизī и други извеждат от ебī Хурайра رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който прочете от сура “Х̣а М̣им ель-Му’мин” до думите “...завръщането.” и Айет ель-Курсī, когато осъмне бива опазен чрез тях докато замръкне. И който ги прочете, когато замръкне бива опазен чрез тях докато осъмне.
2. Няма друг Бог освен Аллах, Всеблагия, Прещедрия. Пречист е Аллах и благословен е Аллах, Господаря на великия Арш. И слава на Аллах, Господаря на световите. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от злото на твоите раби!
- Имам Ахмед и други извеждат от ‘Алī رضي الله عنه, който казва: Пратеникът на Аллах ﷺ ме научи на тези слова и ми нареди, когато ме налегне печал или ме застине трудност да казвам: “Няма друг Бог освен Аллах...” до думите “...световите.” А ибн ебī ‘Асим допълва към това с достоверна верига: “О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от злото на твоите раби!”
3. О, Аллах, благослови Мухаммед – твоя раб и твоя пратеник така, както благослови Ибр̣ох̣им! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибр̣ох̣им и рода на Ибр̣ох̣им!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ель-Бух̣орī от ебū Се’īд ель-Х̣удрī رضي الله عنه.
4. Няма друг Бог освен Аллах, един е Той, няма Той съдружник. Възвеличавам Аллах по най-величествения начин, и отправям всичката благодарност към Аллах по най-големия начин. Пречист е Аллах, Господаря на световите. Няма сила и няма мощ освен при Аллах, Всемогъщия, Премъдрия. О, Аллах, опрости ми, и ме помилвай, и ме напъти, и ме дари с препитание, и ме извини!
- Муслим извежда от Сеа’д رضي الله عنه, който казва: Дойде един бедуин при Пророка ﷺ и каза: Научи ме на слова, които да изричам! Каза [Пророкът ﷺ]: Казвай: “Няма друг Бог освен Аллах...” до думите “...Всемогъщия, Премъдрия.” Каза [бедуинът]: Тези слова са за моя Господар, а какво е за мен? Каза [Пророкът ﷺ]: Казвай: “О, Аллах, опрости ми, и ме помилвай, и ме напъти, и ме дари с препитание.”, защото те обхващат всичко от земния ти живот и отгъдния ти. А в друго предание се споменава и допълнението: “...и ме извини!” в края му.

الروضة الحادي عشر أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ «اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ لَهُ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضَ وَلَا يَئُودُهُ حِفْظُهُمَا وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ﴾ «حَمَّ تَنْزِيلِ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ غَافِرِ الذَّنْبِ وَقَابِلِ التَّوْبِ شَدِيدِ الْعِقَابِ ذِي الصَّلْوِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ إِلَيْهِ الْمَصِيرُ﴾ «رَبَّنَا آمَنَّا فَاكْتُبْنَا مَعَ الشَّاهِدِينَ﴾ «رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾

❷ أخرج الترمذی وغيره عن أبي هريرة رضی اللہ عنہ قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ «حم المؤمن» إلى قوله «المصير» وآية الكرسي حين يصبح حفظ بهما حتى يمسي ومن قرأهما حين يمسي حفظ بهما حتى يصبح.

❸ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ وَتَبَارَكَ اللَّهُ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ عِبَادِكَ

❹ أخرج الإمام أحمد وغيره عن علي رضی اللہ عنہ قال: علمني رسول الله ﷺ هؤلاء الكلمات فأمرني إن نزل بي كرب أو شدة أن أقولها «لا إله إلا الله» إلى قوله «العالمين». وزاد ابن أبي عاصم بسند صحيح «اللهم إني أعوذ بك من شر عبادك».

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة البخاري عن أبي سعيد الخدري رضی اللہ عنہ.

❼ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ اللَّهُ أَكْبَرُ كَبِيرًا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَارْزُقْنِي وَعَافِنِي

❽ أخرج مسلم عن سعد رضی اللہ عنہ قال: جاء أعرابي إلى النبي ﷺ فقال: علمني كلاما أقوله. قال: قل «لا إله إلا الله» إلى «العزیز الحکیم». قال: فهؤلاء لربي، فما لي؟ قال: قل «اللهم اغفر لي وارحمني واهدني وارزقني» فإن هؤلاء تجمع لك دنياك وآخرتك. وفي رواية زيادة «وعافني» في آخره.

- 5.** О, Аллах, Премахващия грижата, Снемащия мъката, Откликващия зова на нуждаещия, Всемиловития на този свят и отвъдния и Премилосърдния, както ме помилва [до сега], помилвай ме така, че да не се нуждая от милостта на никой друг!
- Ел-Хаким и други извеждат от ‘А’ише عليها السلام, която казва: Баща ми ми каза: Да те науча ли на призов-дуа, на която ме научи Пратеника на Аллах ﷺ? И каза: [А също] ‘Ися عليه السلام’ учеше учениците си на нея. Дори и да имаш дългове колкото планината Ухūd, а после я изречеш, Аллах ще ги изплати за Теб. Казах: Да! Каза: Каж: “О, Аллах, Премахващия грижата...” до думите “... на никой друг?”
- 6.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от надменността на богатия и унижението на бедния! О, Ти, който обещаващ и изпълняващ, и заплашващ и опрощаващ, о, Ти, който си радостен от моето покорство, и не ти вреди моето непокорство, дари ме с онова, което те радва, и ми опрости онова, което не ти вреди!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемī в “Муснед ел-Фирдеус” от някои от сахаба-сподвижниците رضي الله عنهم.
- 7.** О, Аллах, наистина аз съм човек, затова не ме наказвай, заради това, че съм наругал някой или съм му причинил страдание!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ‘Абдурраззāк от ‘А’ише عليها السلام.
- 8.** О, Ти, Който изкарваш красивото у мен на показ, а скриваш моите пороци, о, Ти, Който не сграбчваш за извършените престъпления и не разобличаващ [греховете], о, Ти, Най-безпределно помилващия, о, Ти, Най-прекрасно извиняващия, о, Ти, Най-всеобхватно опрощаващия, о, Ти, Разстилащия безграничната си милост над своите раби, о, Ти, Свидетеля на всяка тайна, о, Ти, Крайния предел на всяка жалба, о, Ти, Най-щедро извиняващия, о, Ти, Даряващия с най-велика благодат, о, Ти, Започващия всяка добрина преди да бъде изпълнена, о, Ти, Господарю наш, о, Ти, Повелителю наш, о, Ти, Покровителю наш, о, Ти, Цел на нашите желания, умолявам те, о, Аллах, да не гориш тялото ми в Огъня [на Джехеннем]!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хаким от ибн ‘Умер رضي الله عنهما.

❶ - اللَّهُمَّ فَارِجَ الْهَمِّ كَاشِفَ الْغَمِّ مُجِيبَ دَعْوَةِ الْمُضْطَرِّينَ رَحْمَنَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَرَحِيمَهُمَا أَنْتَ تَرْحَمُنِي فَأَرْحَمْنِي رَحْمَةً تُغْنِيَنِي بِهَا عَنْ رَحْمَةِ مَنْ سِوَاكَ

❶ روى الحاكم وغيره عن عائشة رضي الله عنها قالت: قال لي أبي: ألا أعلمك دعاء علمنيه رسول الله ﷺ؟ وقال: كان عيسى عليه السلام يعلمه للحواريين، لو كان عليك دين مثل أحد ثم قلته لقضاء الله عنك. قلت: بلى. قال: فقل: "اللهم فارح الهَمَّ" إلى قوله "من سواك".

❷ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ بَطَرِ الْغِنَى وَمَدَلَّةِ الْفَقْرِ يَا مَنْ وَعَدَ فَوْقِي وَأَوْعَدَ فَعَفَا اغْفِرْ لِمَنْ ظَلَمَ وَآسَى يَا مَنْ تَسَرَّه طَاعَتِي وَلَا تَضُرَّهُ مَعْصِيَتِي هَبْ لِي مَا يَسْرُكُ وَاعْفِرْ لِي مَا لَا يَضُرُّكَ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي في "مسند الفردوس" عن بعض الصحابة رضي الله عنهم.

❸ - اللَّهُمَّ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ فَلَا تُعَذِّبْنِي لِشَتْمِ رَجُلٍ شَتَمْتُهُ أَوْ آذَيْتُهُ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء عبد الرزاق عن عائشة رضي الله عنها.

❹ - يَا مَنْ أَظْهَرَ الْجَمِيلَ وَسَتَرَ الْقَبِيحَ يَا مَنْ لَا يُؤَاخِذُ بِالْجُرِيرَةِ وَلَا يَهْتِكُ السِّرَّ يَا عَظِيمَ الْعَفْوِ يَا حَسَنَ التَّجَاوُزِ يَا وَاسِعَ الْمَغْفِرَةِ يَا بَاسِطَ الْيَدَيْنِ بِالرَّحْمَةِ يَا صَاحِبَ كُلِّ نَجْوَى يَا مُنْتَهَى كُلِّ شَكْوَى يَا كَرِيمَ الصَّفْحِ يَا عَظِيمَ الْمَنِّ يَا مُبْدِئَ النِّعَمِ قَبْلَ اسْتِحْقَاقِهَا يَا رَبَّنَا وَيَا سَيِّدَنَا وَيَا مَوْلَانَا وَيَا غَايَةَ رَغْبَتِنَا أَسْأَلُكَ يَا اللَّهُ أَنْ لَا تُشَوِّىَ خَلْقِي بِالنَّارِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن ابن عمر رضي الله عنهما.

Дванадесета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Пратеника повярва в онова, което му бе низпослано от неговия Господар, повярваха и вярващите. Всеки от тях повярва в Аллах и в неговите ангели-меляикета, и неговите книги, и неговите пратеници. [И казаха:] “Не правим разлика между никого от неговите пратеници.” И рекоха: “Чухме и се подчинихме. Опрости ни, Господарю наш! Към Теб е завръщането.” Аллах възлага на всяка душа само според силите ѝ. За нея е онова, което е придобила и против нея е онова, което е придобила. Господарю наш, не ни наказвай, ако сме забравили или съгрешили! Господарю наш, не ни натоварвай с бреме, каквото натовари онези преди нас! Господарю наш, не ни натоварвай с това, което не ни е по силите! И се смили над нас, и ни прости, и ни помилвай! Ти си нашият Закрилник. И ни подкрепи срещу невярващите хора!>> <<Господарю наш, не ни слагай заедно с хората-угнетители!>> <<Господарю наш, отсъди между нас и нашия народ с правдата! Ти си Най-добрият съдник.>>

■ Ел-Бухѳрӣ и Муслим предават от ибн Месѳуд رضي الله عنه от Пророкът ﷺ, който казва: Който прочете двата айета от края на сура ел-Беѳара през нощта – те са му достатъчни. По отношение на техните достойнства има много хадиси и те започват от думите: “Пратеникът повярва...” до края на сурата.

2. Няма друг Бог освен Аллах, един е Той, няма Той съдружник. На Него принадлежи всичкото владение и всичката възхвала. Той съживява и Той умъртвява, и Той е Вечноживия, който не умира, и Той за всяко нещо има сила. О, Аллах, няма пречка за онова, което си дал, нито пък сдобиване с онова, което си възпрял, и не е от полза никоя власт без твоето благоволение! Няма сила и няма мощ освен при Аллах. Няма друг Бог освен Аллах, и не правим ибадет на никой друг освен на Него. Негови са всичките благодеяния и Негова е всичката благодат, и на Него принадлежи най-прекрасната възхвала. Няма друг Бог освен Аллах и ние сме искрени нему в религията, дори и безверниците да ненавиждат това.

■ Ел-Бухѳрӣ и Муслим предават от ел-Муѳира ибн Шуа'бе رضي الله عنه, че когато Пратеникът на Аллах ﷺ се освободеше от молитвата-намаз и дадеше селям казваше: “Няма друг Бог освен Аллах, един е Той...” до думите “... има сила.” и “О, Аллах, няма пречка за онова, което си дал...” до думите “...без Твоето благоволение.” А Муслим предава от 'Абдулѳох ибн ез-Зубейр رضي الله عنه, че [Пророкът] ﷺ казваше в края на всяка молитва-намаз, след като дадеше селям: “Няма друг Бог освен Аллах, един е Той...” до думите “...има сила.” и “Няма сила и няма мощ освен при Аллах...” до думите “...безверниците да ненавиждат това.”

3. О, Аллах, благослови Мухаммед и съпругите му, и потомството му така, както благослови рода на Иброхѳим! И дари с благодат Мухаммед и съпругите му, и потомството му така, както дари с благодат рода на Иброхѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ел-Бухѳрӣ от ебѳи Хумеид ес-Ся'адѳи رضي الله عنه.

الروضة الثانية عشر أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿أَمَّنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَأَتْ بِهِ وَكُتِبَهِ وَرُسُلِهِ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ رَبَّنَا لَا تُؤَاخِذْنَا إِنْ نَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِنَا رَبَّنَا وَلَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ وَاعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ﴾ ﴿رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ﴾ ﴿رَبَّنَا افْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ﴾

❷ روى البخارى ومسلم عن ابن مسعود رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: الآيات من آخر سورة البقرة من قراءتها في ليلة كفتها. وورد في فضلها أحاديث كثيرة وهما من قوله تعالى "أمن الرسول" إلى آخر السورة.

❸ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اللَّهُمَّ لَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجَدُّ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا نَعْبُدُ إِلَّا إِيَّاهُ لَهُ السَّعْمَةُ وَلَهُ الْفَضْلُ وَلَهُ الثَّنَاءُ الْحَسَنُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ وَلَوْ كَرِهَ الْكَافِرُونَ

❹ روى البخارى ومسلم عن المغيرة بن شعبه رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم كان إذا فرغ من الصلاة وسلم قال "لا إله إلا الله وحده" إلى قوله "قدبر"، اللهم لا مانع لما أعطيت" إلى "منك الجد". وروى مسلم عن عبد الله بن الزبير رضي الله عنه أنه صلى الله عليه وسلم كان يقول في دبر كل صلاة حين يسلم "لا إله إلا الله وحده" إلى "قدبر"، "لا حول ولا قوة إلا بالله" إلى قوله "الكافرون".

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة البخارى عن أبي حميد الساعدي رضي الله عنه.

4. О, Аллах, Ти си моя Господар, няма друг Бог освен Теб, на Теб се уповах и Ти си Господаря на великия Арш! Каквото Аллах пожелае става, а каквото не пожелае – не става. Няма сила и няма мощ освен при Аллах, Всевишния, Превеликия. Знам, че Аллах над всяко нещо има сила и че Аллах всяко нещо обхваща със знание. О, Аллах, търся закрила при Теб от злото на собствената ми душа и от злото на всяка твар, която си сграбчил! Наистина моят Господар е на прав път. [Т.е. Аллах извършва всяко нещо с безкрайната си мъдрост.]
- Ибн ес-Суннӣ извежда, че един човек казал на ебӣ ед-Дердә’ رحمته: Твоята къща изгоря! А той казал: Не е изгоряла! Всемогщият и Величественият няма да стори такова нещо, заради словата, които чух от Пратеника на Аллах ﷺ. Който ги каже в началото на деня няма да го постигне нещастие чак до вечерта, а който ги каже в края на деня няма да го постигне нещастие чак докато осъмне: “О, Аллах, Ти си моя Господар...” до думите “...на прав път.” И предава [ибн ес-Суннӣ] по друг път, че [ебӯ ед-Дердә’ رحمته] казва: Няма да го постигне нещо, което не харесва по отношение на него самия, и семейството му, и богатството му, а аз изрекох тези слова днес. После каза: Елате с нас! И той стана и другите станаха заедно с него и отидоха при дома му. И всичко около неговия дом беше изгоряло, но неговия дом беше непокътнат.
5. О, Аллах, наистина Ти си Превелик Създател, наистина Ти си Всечуващ, Всевиждащ, наистина Ти си Всеопрощаващ, Премилосърден, наистина Ти си Господарят на великия Арш! О, Аллах, наистина Ти си Благонравния, Великодушния, Прещедрия! Опрости ми, и се смили над мен, и ме помилвай, и ме дари, и ме прикрий, и ми замени [с по-добро], и ме издигни, и не ме оставяй в заблуда, и ме въведи в Дженнета-Рая чрез твоята милост, о, Най-милостив сред милостивите!
- Ед-Дейлемӣ извежда от Жабир رحمته, който казва: Влязох при Пратеника на Аллах ﷺ, а той ми каза: На тези гореспоменати единадесет слова ме научи Жебра’иль, ако те са по-скъпи за теб от всичко – в тях са събрани добрините на земния ти живот и на отвъдния. Казах: О, Пратенико на Аллах, наистина аз се нуждаю от тях и наистина те са по-скъпи за мен! Каза: Кажи: “О, Аллах, наистина Ти си Превелик Създател...” до думите “...о, Най-милостив сред милостивите?”
6. О, Аллах, стори ме от онези, които като сторят добрина се радват, а когато извършат прегрешение се покайват!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн Маџе от ‘А’ише رضي الله عنها.
7. О, Аллах, наистина аз те моля за праведен живот, и добра смърт, и завръщане без да бъда унижен или опозорен!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ель-Хаким от ибн ‘Умер رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اَنْتَ رَبِّ لَا اِلَهَ اِلَّا اَنْتَ عَلَيكَ تَوَكَّلْتُ وَاَنْتَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ مَا شَاءَ اللّٰهُ كَانَ وَمَا لَمْ يَشَأْ لَمْ يَكُنْ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ اِلَّا بِاللّٰهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيْمِ اَعْلَمُ اَنَّ اللّٰهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ وَاَنَّ اللّٰهَ قَدْ اَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِيْ وَمِنْ شَرِّ كُلِّ دَابَّةٍ اَنْتَ اَخِذْ بِنَاصِيَتِهَا اِنَّ رَبِّ عَلَى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ

❶ أخرج ابن السني أن رجلا قال لإبي الدرداء عليه السلام: قد احترق بيتك. فقال: ما احترق، لم يكن عز وجل ليفعل ذلك، لكلمات سمعتهن من رسول الله ﷺ، ومن قالهن أول نهاره لم تصبه مصيبة حتى يمسي ومن قالهن آخر النهار لم تصبه مصيبة حتى يصبح، "اللهم أنت ربّي" إلى قوله "مستقيم". ورواه من طريق آخر وقال: لم يصبه في نفسه ولا أهله ولا ماله شيء يكرهه، وقد قلتها اليوم. ثم قال: انهضوا بنا. فقام وقاموا معه فاشبهوا إلى داره وقد احترق ما حوله ولم يصبها شيء.

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنَّكَ خَلَقْتَ عَظِيْمًا اِنَّكَ سَمِيْعٌ عَلِيْمٌ اِنَّكَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ اِنَّكَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ اَللّٰهُمَّ اِنَّكَ الْبَرُّ الْجَوَادُ الْكَرِيْمُ اغْفِرْ لِيْ وَارْحَمْنِيْ وَعَافِنِيْ وَارْزُقْنِيْ وَاسْتُرْنِيْ وَاجْبُرْنِيْ وَارْفَعْنِيْ وَلَا تُضِلَّنِيْ وَاَدْخِلْنِي الْجَنَّةَ بِرَحْمَتِكَ يَا اَرْحَمَ الرَّاحِمِيْنَ

❷ أخرج الديلمي عن جابر عليه السلام قال: دخلت على رسول الله ﷺ فقال لي: هؤلاء الأعنز الإحدى عشرة أحب إليك من كلمات علمنهن جبريل أنفاً، تجمع لك خير الدنيا والآخرة. قلت: يا رسول الله، والله إني لحتاج، وهؤلاء الكلمات أحب إلي. قال: قل "اللهم إني أعوذ بك من كل شيء" يا أرحم الراحمين.

❸ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْنِي مِنَ الَّذِيْنَ اِذَا اَحْسَنُوا اسْتَبْشَرُوا وَاِذَا اَسَاءُوا اسْتَغْفَرُوا

❸ أخرج حديث هذا الدعاء ابن ماجه عن عائسة عليها السلام.

❹ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ عَيْشَةً سَوِيَّةً وَمَيِّتَةً نَّقِيَّةً وَمَرَدًّا غَيْرَ مَخْزِيٍّ وَلَا فَاْضِيْحٍ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن ابن عمر عليهما السلام.

Тринадесета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловичия, Премилосърдния.>> <<Аллах свидетелства, че няма друг Бог освен Него. И ангелите-мелякетата, и най-издигнатите в знанието свидетелстват същото – Той отстоява справедливостта. Няма друг Бог освен Него – Всемогъщия, Премъдрия. Ислямът е религията при Аллах.>> И аз свидетелствам за онова, за което свидетелства Аллах, и поверявам това свидетелство за съхранение при Аллах, и то е моето богатство при Него.
- Ебӯ еш-Шейх предава от ибн Мес’уд رضي الله عنه от Пророка ﷺ, че който прочете айета: “Аллах свидетелства, че няма друг Бог освен Него...”, после каже: “И аз свидетелствам...” до края, ще дойде с тях на Съдния ден и ще му бъде казано: Този мой раб даде обет при Мен и Аз имам най-голямо право да му изгълня този обет. Затова въведете моя раб в Дженнета-Рая.
2. О, Аллах, наистина аз свидетелствам за онова, което Ти си засвидетелствал за Себе си, и са засвидетелствали за Теб твоите ангели-мелякета и пророци, и дарените със знание! А онзи, който не засвидетелства за онова, което Ти си засвидетелствал за Себе си, запиши моето свидетелство на мястото на неговото! Ти си мирът и от Теб е мирът! Благословен си Ти, Притежателю на величието и почитта! О, Аллах, наистина аз те моля да избавиш гърлото ми от Огъня [на Джехеннем]!
- Ед-Дейлемй предава от Енес رضي الله عنه че Пророкът ﷺ казваше след като се освободи от своята молитва-намаз: “О, Аллах, наистина аз свидетелствам...” до думите “...от Огъня [на Джехеннем]!”
3. Няма друг Бог освен Аллах, Всеблагия, Прещедрия. Няма друг Бог освен Аллах, Всезнаещия, Всемогъщия. Пречист е Аллах, Господаря на седемте небеса и Господаря на знатния Арш. Слава на Аллах, Господаря на световите. <<Господарю наш, изпълни ни с търпение и прибери ни отдадени на Теб!>>
- Имам Ахмед и други, и ибн Жерйр и го определя за достоверен, извеждат [хадиса] от ‘Али رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Да те науча ли на слова, които ако изречеш ще ти бъде опростено, та дори и греховете ти да са колкото пияната на морето или колкото броя на песъчинките, макар че вече ти е опростено? [Кажи:] “Няма друг Бог освен Аллах, Всеблагия, Прещедрия...” до думите “...Слава на Аллах, Господаря на световите.” А ель-Хале’и добавя в своята “ель-Хале’иййат”: Казва ‘Али: Това са “Словата на избавлението” [Келимат ель-Фераж].
4. О, Аллах, благослови Мухаммед и неговите съпруги, и неговото потомство така, както благослови рода на Ибрõхим и дари с благодат Мухаммед и неговите съпруги, и неговото потомство така, както дари с благодат рода на Ибрõхим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Хадисът с този благослов-салсват е изведен от ель-Бухõрй от ебй Хумейд ес-Ся’адй رضي الله عنه.

الروضة الثالثة عشر أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ شَهِدَ اللَّهُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ وَالْمَلَائِكَةُ وَأُولُوا الْعِلْمِ قَائِمًا بِالْقِسْطِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ ﴿وَأَنَا أَشْهَدُ بِمَا شَهِدَ اللَّهُ بِهِ وَأُسْتَوْدِعُ اللَّهَ هَذِهِ الشَّهَادَةَ وَهِيَ لِي عِنْدَهُ وَدِيعَةٌ﴾

❷ روى أبو الشيخ عن ابن مسعود رضي الله عنه عن النبي ﷺ أن من قرأ "شهد الله أنه لا إله إلا هو" الآية ثم قال "وأنا أشهد" إلى آخره، جرى به يوم القيامة، فقيل: عبدى هذا عهد إلى عهدا وأنا أحق من وفى بالعهد، أدخلوا عبدى الجنة.

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اُشْهِدُكَ بِمَا شَهِدْتَ بِهٖ لِنَفْسِكَ وَشَهِدْتَ بِهٖ مَلَائِكَتُكَ وَانْبِيَائُكَ وَأُوْلُو الْعِلْمِ وَمَنْ لَمْ يَشْهَدْ بِمَا شَهِدْتَ بِهٖ فَاکْتُبْ شَهِادَتِیْ مَکَانَ شَهِادَتِهٖ اَنْتَ السَّلَامُ وَمِنْکَ السَّلَامُ تَبَارَکْتَ یَا ذَا الْجَلَالِ وَالْاِکْرَامِ اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُکَ فِکَاکَ رَقَبَتِیْ مِنَ النَّارِ

❹ روى الديلمى عن أنس رضي الله عنه أن النبي ﷺ كان يقول إذا فرغ من صلاته "اللهم إني أشهد" إلى قوله "من النار".

❺ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَلِيمُ الْعَظِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبِّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَقَّنَا مُسْلِمِينَ﴾

❻ أخرج الإمام أحمد وغيره وابن جرير وصححه عن على رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ألا أعلمك كلمات إذا قلتهن غفرت ذنوبك وإن كانت مثل زبد البحر أو مثل عدد الذر مع أنه مغفور لك؟ "لا إله إلا الله الحليم الكريم" إلى قوله "والحمد لله رب العالمين". زاد الخلعى فى الخلعيات: قال على: هى كلمات الفرج.

❼ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى اَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ اِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَازْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ اِبْرَاهِيمَ اِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❽ أخرج حديث هذه الصلاة البخارى عن أبى حميد الساعدى رضي الله عنه.

- 5.** Аллах е най-велик, Аллах е най-велик. Аллах е по-могъщ от всички творения заедно. Аллах е по-могъщ от онова, което се страхувам и опасявам. Търся закрила при Аллах, който няма друг Бог освен Него, онзи, който държи небето да не падне върху земята, освен с неговото позволение, от злото на неговия раб еди кой си [и назовава името на онзи, от когото се страхува], и неговата войска, и неговите последователи, и неговите привърженици от джиновете и хората! О, Аллах, бъди ми избавител от тяхното зло! Величествена е твоята възхвала и всемогъщо е твоето избавление, и благословено е твоето име, и няма друг Бог освен Теб! [Да се каже три пъти.]
- Ет-Таберонї и други извеждат с достоверна верига от ибн ‘Аббас رضي الله عنه от Пророкът ﷺ, който казва: Когато отиваш при властен човек, когото се страхуваш да не те нападне кажи: “Аллах е най-велик...” до думите “...и няма друг Бог освен Теб” – три пъти.
- 6.** О, Аллах, аз търся закрила при Теб от злото на онова, което пълзи върху своя корем, и от злото на онова, което ходи на два крака, и от злото на онова, което ходи на четири крака!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберонї от ибн ‘Аббас رضي الله عنه.
- 7.** О, Покровителю на Исляма и мюсюлманите, утвърди ме чрез него, докато се срещна с Теб!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберонї от Енес رضي الله عنه.
- 8.** О, Аллах, напои сърцето ми с вярата така, както напои душата ми и не наказвай дори и частица от мен, заради частица от моите грешки! Наистина Ти си Всевластен над мен!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї в “Муснед ел-Фирдеус” от ебї Хурайра رضي الله عنه.
- 9.** О, Аллах, не давай на нечестивец да има добрина при мене, която да му изплатя в земния живот или отвъдното!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї от Му‘аз رضي الله عنه.
- 10.** О, Аллах, опрости ни, и ни помилвай, и бъди доволен от нас, и приеми от нас, и ни въведи в Дженнета-Рая, и ни избави от Огъня [на Джехеннем], и поправи всичките ни дела!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн ебї Шейбе от ебї Умāме رضي الله عنه.

❶ - اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَكْبَرُ اللَّهُ أَعَزُّ مِنْ خَلْقِهِ جَمِيعًا اللَّهُ أَعَزُّ مِمَّا أَخَافُ وَأَحْذَرُ أَعُوذُ بِاللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ مُمْسِكِ السَّمَاءَ أَنْ تَقَعَ عَلَى الْأَرْضِ إِلَّا بِإِذْنِهِ مِنْ شَرِّ عَبْدِهِ فُلَانٍ (ويسما من يخاف شره) وَجُنُودِهِ وَتَتَبَاعِهِ وَأَشْيَاعِهِ مِنَ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ اللَّهُمَّ كُنْ لِي جَارًا مِنْ شَرِّهِمْ جَلَّ ثَنَاؤُكَ وَعَزَّ جَارُكَ وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَلَا إِلَهَ غَيْرُكَ (ثلاثا)

❷ أخرج الطبراني وغيره بسند صحيح عن ابن عباس رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال: إذا أتيت مهبيا تخاف أن يسطوا بك فقل "اللَّهُ أَكْبَرُ" إلى قوله "ولا إله غيرك" ثلاث مرات.

❸ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَنْ يَمْشِي عَلَى بَطْنِهِ وَمِنْ شَرِّ مَنْ يَمْشِي عَلَى رِجْلَيْنِ وَمِنْ شَرِّ مَنْ يَمْشِي عَلَى أَرْبَعٍ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن ابن عباس رضي الله عنه.

❺ - يَا وَلِيَّ الْإِسْلَامِ وَأَهْلِهِ تَبَتَّنِي بِهِ حَتَّى أَلْقَاكَ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن أنس رضي الله عنه.

❼ - اللَّهُمَّ أَشْرِبِ الْإِيمَانَ قَلْبِي كَمَا أَشْرَبْتَهُ رُوحِي وَلَا تُعَذِّبْ شَيْئًا مِنْ خَلْقِي بِشَيْءٍ عَلَيَّ إِنَّكَ قَادِرٌ عَلَى

❽ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي في "مسند الفردوس" عن أبي هريرة رضي الله عنه.

❾ - اللَّهُمَّ لَا تَجْعَلْ لِفَاجِرٍ عِنْدِي نِعْمَةً أَكْفَيْتُهُ بِهَا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ

❿ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن معاذ رضي الله عنه.

⓫ - اللَّهُمَّ اغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَارْضَ عَنَّا وَتَقَبَّلْ مِنَّا وَأَدْخِلْنَا الْجَنَّةَ وَنَجِّنَا مِنَ النَّارِ وَأَصْلِحْ شَأْنَنَا كُلَّهُ

⓬ أخرج حديث هذا الدعاء ابن أبي شيبه عن أبي أمامة رضي الله عنه.

11. О, Аллах, стори онова, което си ми позволил достатъчно за мен и ме обогати чрез твоята щедрост [да не искам] от онова, което е при другите!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-‘Аскерī от ебī Бекр ес-Џиддīк رحمته الله عليه.

12. О, Аллах, наистина аз те моля да ме дариш с богатство, и да дариш с богатство моите близни!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от Муслим от ебī Џирме رحمته الله عليه.

13. О, Ти, който си моето оръдие против скръбта, и о, Ти, който си моя другар по време на беда, и о, Ти, който си покровителя на моите блага, Господарю мой, и Господарю на бащите ми, не ме поверявай на самия мен, та да ме приближиш по този начин до злото и да ме отдалечиш от доброто, и бъди моята компания в моя гроб, и стори това да бъде обещание за мен при Теб, което да изпълниш на Съдния ден!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемī от ибн ‘Умер رحمته الله عليه.

14. О, Аллах, наистина нашите сърца, и нашите органи са в твоята власт, а ние не владеем нищо от тях. И след като е така, бъди техния покровител!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебū Ну‘айм от Жабир رحمته الله عليه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اكْفِنَا بِحَلَالِكَ وَاَغْنِنَا بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ

❶ أخرج حديث هذا الدعاء العسكري عن أبي بكر الصديق رضي الله عنه .

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ غِنَايَ وَغِنَى مَوْلَايَ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء مسلم عن أبي صرمة رضي الله عنه .

❸ - يَا عُدَّتِيْ عِنْدَ كُرْبَتِيْ وَيَا صَاحِبِيْ عِنْدَ شِدَّتِيْ وَيَا وَلِيَّ نِعْمَتِيْ يَا اِلٰهِيْ وَ اِلٰهَ اَبَايِيْ لَا تَكِلْنِيْ اِلَى نَفْسِيْ فَاَقْرَبَ مِنَ الشَّرِّ وَاَتْبَاعَهُ مِنَ الْخَيْرِ وَاَنْسِنِيْ فِي قَبْرِىْ وَاجْعَلْ لِيْ عَهْدًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَسْئُوْلًا

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن ابن عمر رضي الله عنه .

❹ - اَللّٰهُمَّ اِنَّ قُلُوْبَنَا وَجَوَارِحَنَا بِيَدِكَ لَمْ تُمَلِّكْنَا مِنْهَا شَيْئًا فَاِذَا فَعَلْتَ ذَلِكَ بِنَا فَكُنْ اَنْتَ وَلِيِّهَا

❹ أخرج حديث هذا الدعاء أبو نعيم عن جابر رضي الله عنه .

Четиринадесета градина – нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Кажи: “О, Аллах, Владетелю на владението, Ти даряваш владението на когото пожелаеш и отнемаш владението от когото пожелаеш, и въздигаш когото пожелаеш, и унизяваш когото пожелаеш. Доброто е в Твоята Ръка. Ти за всяко нещо имаш сила. Ти въвеждаш нощта в деня и Ти въвеждаш деня в нощта, и изваждаш живото от мъртвото, и изваждаш мъртвото от живото, и безмерно даваш препитание комуто пожелаеш.”>> О, Всемиловити на този свят и отвъдния и Премилосърдни, Ти ги даряваш на когото пожелаеш и възпираш от тях когото пожелаеш, помилвай ме така, че да не се нуждая от милостта на никой друг. О, Аллах, изпълни нуждите ми и изплати дълговете ми, и ме прибери от този свят в положение на ибадет и борба по твоя път!
- Ет-Таберонѝ извежда от Му‘аз ибн Жебелъ رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ му казал: Да те науча ли на призов-дуа, ако се помолиш с него Всевишният Аллах ще изплати дълговете ти, та дори и да са толкова много, колкото планините? Казах: Да! Каза: Кажи: “О, Аллах, Владетелю на владението...” до думите “...и борба по твоя път!”
2. Пречист е Вечносъществуващия, Постоянния. Пречист е Вечноживия, Неизменния. Пречист е Вечноживия, който не умира. Пречист е Аллах, Всемогъщия, и за Него е всичката възхвала. Пречист и Пресвят е Господаря на ангелите-меляикетата и на душите. Пречист е Всевишния и Най-възвисения. Пречист е Той и Всевишен. <<Господарю наш, не сторвай от нас изкушение за угнетяващите хора! И спаси ни със Своето милосърдие от невярващите хора!>>
- Ет-Таберонѝ извежда от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Най-великото име на Аллах [исм ел-‘а‘зам], чрез което, когато бъде позован – отговаря, се намира в тези айети: “О, Аллах, Владетелю на владението...” А ибн ‘Асякир извежда от Енес رضي الله عنه от Пратеникът на Аллах ﷺ, който казва: Който всеки ден казва по един път: “Пречист е Вечносъществуващия, Постоянния...” до думите “...и Всевишен.” – няма да умре докато не види или докато не му бъде показано мястото му в Дженнета-Рая.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрѝхѝм и рода на Ибрѝхѝм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен! И помилвай Мухаммед и рода на Мухаммед така, както помилва Ибрѝхѝм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѝхѝм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ибн Жерѝр от ибн ‘Аббас رضي الله عنه.

الروضة الرابعة عشر أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلِ اللَّهُمَّ مَالِكَ الْمُلْكِ تُؤْتِي الْمُلْكَ مَنْ تَشَاءُ وَتَنْزِعُ الْمُلْكَ مِمَّنْ تَشَاءُ وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُدْخِلُ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ تُؤَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَتُؤَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَتُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَتُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَتَرْزُقُ مَنْ تَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ﴾ رَحْمَنَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَرَحِيمَهُمَا تُعْطِي مَنْ تَشَاءُ مِنْهُمَا وَتَمْنَعُ مَنْ تَشَاءُ أَرْحَمَنِي رَحْمَةً تُغْنِيَنِي بِهَا عَنْ رَحْمَتِ مَنْ سِوَاكَ اللَّهُمَّ أَغْنِنِي مِنَ الْفَقْرِ وَأَقْضِ عَنِّي الدَّيْنَ وَتَوَفَّنِي فِي عِبَادَتِكَ وَجِهَادٍ فِي سَبِيلِكَ

❷ أخرج الطبراني عن معاذ بن جبل رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال له: ألا أعلمك دعاء تدعوه به فلو كان عليك أمثال الجبال من الدين قضاه الله تعالى؟ قلت: بلى. قال: قل "اللهم مالك الملك" إلى قوله "وجهاد في سبيلك".

❸ - سُبْحَانَ الْقَائِمِ الدَّائِمِ سُبْحَانَ الْحَيِّ الْقَيُّومِ سُبْحَانَ الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ سُبُّوحٌ قُدُّوسٌ رَبُّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ سُبْحَانَ الْعَلِيِّ الْأَعْلَى سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِّلْقَوْمِ الظَّالِمِينَ وَنَجِّنَا بِرَحْمَتِكَ مِنَ الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

❹ أخرج الطبراني عن ابن عباس رضي الله عنه أنه قال: قال رسول الله ﷺ: اسم الله الأعظم الذي إذا دعي به أجاب، في هذه الآيات "قل اللهم مالك الملك" الآية. وأخرج ابن عساکر عن أنس رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال: من قال كل يوم مرة "سبحان القائم الدائم" إلى قوله "وتعالى" لم يمت حتى يرى مكانه من الجنة أو يرى له.

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ وَارْحَمْ مُحَمَّدًا وَآلَ مُحَمَّدٍ كَمَا رَحِمْتَ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة ابن جرير عن ابن عباس رضي الله عنه.

4. О, Аллах, наистина аз търся закрила при светлината на твоята святост, и величието на твоята непорочност, и величествеността на твоята благодат, от всяка беда и всяка болест, и от нещастията през нощта и през деня, освен нещастие, което води до добро! О, Всемиловичиви, Ти си моето спасение и Теб търся помощ! Ти си моето убежище и при Теб търся приют! Ти си моята закрила и при Теб търся защита! О, Ти, пред когото се свеждат вратовете на тираните и се покоряват вратовете на фараоните! Търся закрила при Теб от унижението и от премахване на твоето покривало [над греховете ми], и от забравяне на твоето споменаване, и от отказ от твоята благодарност! Ти ме предпазваш и през нощите ми, и през дните ми, и когато спя, и когато съм буден, и когато се отправям на път, и когато пътувам! Твоето споменаване е моя възглас, а твоята възхвала – мое покривало! Няма друг Бог освен Теб, възвеличавам те и те почитам! Избави ме от твоето унижение и от злото на твоите раби, и ме опази, и ми отвърни с добро, о, Най-милостив от милостивите!

■ Ебу Нувейс предава в “Съ-Хилъйе”, че Пратеникът на Аллах ﷺ се помолил на Аллах в деня на битката срещу съюзените племена [Съ-Хилъйе] с този призов-дуа: “О, Аллах, наистина аз търся закрила при светлината на твоята святост...” до думите “...о, Най-милостив от милостивите!” Със същия призов-дуа се помолил и имам еш-Шафи’и, когато при него дошъл пратеника на силно разгневения [халиф] ер-Рашид, но гнева му се превърнал в задоволство и той го почел по най-прекрасния начин. Този призов-дуа се предава още по веригата на Малик от Нияфия’ от ибн Умер رضي الله عنه, и той е изпробван и е всеобщо известен със своята благодат и премахването на скръбта и тъгата. Той също е известен и под името “призовът-дуа на еш-Шафи’и” заради случката му с ер-Рашид.

5. О, Аллах, не ме унизявай на Съдния ден!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от човек от [племето] бені Кинйне.

6. О, Аллах, стори най-добрата част от моя живот неговия край! О, Аллах, стори делата ми да завършват с Твоето задоволство! О, Аллах, стори най-добрия от дните ми – деня в който се среща с Теб!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн ес-Сунни от Енес رضي الله عنه.

7. О, Аллах, наистина аз те моля за извършване на добрините, и изоставяне на порицаното, и обич към бедняците! И когато пожелаеш лошо изпитание за твоите раби, прибери ме без да съм подложен на него!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизи от ибн ‘Аббас رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِنُوْرِ قُدْسِكَ وَعَظْمَةِ ظَهَارَتِكَ وَبَرَكَتِ جَلَالِكَ مِنْ كُلِّ آفَةٍ وَعَاهَةٍ وَمِنْ طَوَارِقِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ اِلَّا طَارِقًا يَطْرُقُ بِخَيْرٍ يَا رَحْمَنُ اَنْتَ غِيَاثِىْ فَبِكَ اَعُوْثُ وَاَنْتَ مَلَاذِىْ فَبِكَ اَلُوْذُ وَاَنْتَ عِيَاذِىْ فَبِكَ اَعُوْذُ يَا مَنْ ذَلَّتْ لَهٗ رِقَابُ الْجَبَابِرَةِ وَخَضَعَتْ لَهٗ اَعْنَاقُ الْفِرَاعِنَةِ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ خَزِيْكَ وَكَشِفْ سِتْرِكَ وَمِنْ نِّسْيَانِ ذِكْرِكَ وَالْاِنْصِرَافِ عَنْ شُكْرِكَ اَنَا فِى حِرْزِكَ لَيْلِىْ وَنَهَارِىْ وَنَوْمِىْ وَقَرَارِىْ وَظَعْنِىْ وَاسْفَارِىْ ذِكْرَكَ شِعَارِىْ وَثَنَاؤُكَ دَنَارِىْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ تَعْظِيْمًا لَوْجْهِكَ وَتَكْرِيْمًا لِسُبْحَاتِكَ اَجْرِنِىْ مِنْ خَزِيْكَ وَمِنْ شَرِّ عِبَادِكَ وَاضْرِبْ عَلَيَّ سُرَادِقَاتِ حِفْظِكَ وَاَدْخِلْنِىْ فِى حِفْظِ عِنَايَتِكَ وَعُدْ لِيْ مِنْكَ بِخَيْرٍ يَا اَرْحَمَ الرَّاحِمِيْنَ

❷ روى أبو نعيم في "الحلية" أن رسول الله ﷺ دعا يوم الأحزاب بهذا الدعاء "اللهم إني أعوذ بنور قدسك" إلى قوله "يا أرحم الراحمين". وقد دعا به الإمام الشافعي حين بعث إليه الرشيد ليلا في شدة غضبه فتحول غضبه بالرضا وأكرمه إكراما . وهو يرويه عن مالك عن نافع عن ابن عمر رضي الله عنهما ، وهو مجرب ومشهور بالبركة وتفرج الكرب، ومعروف بدعاء الشافعي لقصته مع الرشيد .

❸ - اَللّٰهُمَّ لَا تُخْزِنِىْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن رجل من بني كنانة .

❶ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ خَيْرَ عُمْرِىْ آخِرَهُ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ حَوَاتِمَ عَمَلِىْ رِضْوَانَكَ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ خَيْرَ اَيَّامِىْ يَوْمَ اَلْقَاكَ فِيْهِ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء ابن السني عن أنس رضي الله عنه .

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ وَتَرْكَ الْمُنْكَرَاتِ وَحُبَّ الْمَسَاكِيْنَ وَاِذَا اَرَدْتَ بِعِبَادِكَ فِتْنَةً فَاقْبِضْنِىْ اِلَيْكَ غَيْرَ مَفْتُوْنٍ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذى عن ابن عباس رضي الله عنهما .

Натнадесета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<В сътворяването на небесата и на земята, и в промяната на нощта и деня има знамения за разумните, които споменават Аллах и прави, и седнали, и легнали на хълбок, и размишляват за сътворяването на небесата и на земята: “Господарю наш, Ти не си сътворил това напразно. Пречист си Ти! Опази ни от мъчението на Огъня [на Джехеннем]! Господарю наш, когото вкараш в Огъня [на Джехеннем], опозорил си го. За угнетителите няма избавители. Господарю наш, чухме вестител да зове към вярата: “Вярвайте в своя Господар!” И повярвахме. Господарю, опрости греховете ни и отмахни от нас лошите ни постъпки, и ни прибири с праведниците! И дари ни, Господарю, онова, което си ни обещал чрез твоите пратеници, и не ни опозорявай в Деня на възкресението! Ти никога не нарушаваш обещанието.” А техният Господар им отвърна: “Не ще погубя деяние на никого от вас, нито на мъж, нито на жена - вие сте един от друг - а онези, които участваха в преселението и бяха прогонени от домовете им, и бяха мъчени по моя път, и се сражаваха, и ги убиваха, от тях ще отмахна лошите им постъпки и ще ги въведа в Градините, сред които реки текат - награда от Аллах. При Аллах е прекрасната награда. Да не те мами оживлението на неверниците по земята - кратко наслаждение, после мястото им е Джехеннемът-Адът. Колко лоша постеля е той! Ала за онези, които се боят от своя Господар, са Градините, сред които реки текат, там ще пребивават вечно - прием от Аллах. А при Аллах е най-доброто за праведниците. Някои от хората на Писанието вярват в Аллах и в низпосланото на вас, и в низпосланото на тях, смирени пред Аллах. Те не продават знаменията на Аллах на никаква цена. Те имат наградата си при своя Господар. Аллах бързо прави равностметка. О, вярващи, бъдете търпеливи и надвивайте с търпение, и бъдете твърди, и се бойте от Аллах, за да сполучите!>> <<Господарю, моля те, опази ме да не те питам за нещо, за което нямам знание! И ако не ме опростиш, и не ме помилваш, ще съм от губещите.>>

■ Ед-Дейлемī предава от ‘А’ише , която казва: Каза Пратеникът на Аллах : Горко на онзи, който прочете тези айети без да се замисли върху тях! Т.е: “В сътворяването на небесата и на земята...” А ед-Дяримī предава от ‘Усмāн , който казва: Който прочете завършека на сура А’ли ‘Имрōн през нощта, тя му се записва все едно е кланял цялата нощ.

2. Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Него. Пречист е Аллах, Превеликия.

■ Ель-Бухōрī и Муслим извеждат от ебī Хурайра  от Пратеникът , който казва: Две слова са леки за езика, но са тежки във взната и са обичани от Всемилоствия: “Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Него. Пречист е Аллах, Превеликия.”

الروضة الخامسة عشر أصولها وشمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ
لَايَاتٍ لِّأُولِي الْأَلْبَابِ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَامًا وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ
السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ رَبَّنَا إِنَّكَ مَنْ تَدْخِلِ
النَّارَ فَقَدْ أَخْزَيْتَهُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ رَبَّنَا إِنَّنَا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا
بِرَبِّكُمْ فَأَمَنَّا رَبَّنَا فَاغْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّنَا مَعَ الْأَبْرَارِ رَبَّنَا وَآتِنَا مَا وَعَدْتَنَا
عَلَىٰ رُسُلِكَ وَلَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْوَعْدَ فَاسْتَجَابَ لَهُمْ رَبُّهُمْ أَتَىٰ لَا أُضِيعُ
عَمَلٌ عَامِلٍ مِنْكُمْ مِنْ ذَكَرٍ أَوْ أُنْثَىٰ بَعْضُكُمْ مِنْ بَعْضٍ فَالَّذِينَ هَاجَرُوا وَأُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ
وَأُودُوا فِي سَبِيلِ وَقَاتَلُوا وَقُتِلُوا لَأُكَفِّرَنَّ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَأُدْخِلَنَّهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا
الْأَنْهَارُ ثَوَابًا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَاللَّهُ عِنْدَهُ حُسْنُ الثَّوَابِ لَا يَغُرَّتْكَ تَقَلُّبُ الَّذِينَ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي الْبِلَادِ
مَتَاعٌ قَلِيلٌ ثُمَّ مَا لَهُمْ جَهَنَّمَ وَيُبْسَ الْإِهَادِ لَكِنَّ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا نُزُلًا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ لِلْأَبْرَارِ وَإِنَّ مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ
لَمَنْ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ وَمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِمْ خَاشِعِينَ لِلَّهِ لَا يَشْتَرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ ثَمَنًا
قَلِيلًا أُولَٰئِكَ لَهُمْ أَجْرُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ إِنَّ اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا وَصَابِرُوا
وَرَابِطُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾ ﴿رَبِّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَسْأَلَكَ مَا لَيْسَ لِي بِهِ عِلْمٌ وَإِلَّا
تَغْفِرْ لِي وَتَرْحَمْنِي أَكُنْ مِنَ الْخَاسِرِينَ﴾

❷ روى الدبلي عن عائشة رضي الله عنها قالت: قال رسول الله ﷺ: ويل لمن قرأ هذه الآية ثم لم يفكر فيها، يعني «إن في خلق السموت والأرض». وروى
الدارمي عن عثمان رضي الله عنه قال: من قرأ آخر آل عمران في ليلة كُتب له قيام ليلة.

❸ - سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ

❹ أخرج البخاري ومسلم عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال: كلمتان خفيفتان على اللسان ثقيلتان في الميزان حبيبتان إلى الرحمن «سبحان
الله وبحمده سبحان الله العظيم».

3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед, и дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед, и помилвай Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови, и дари с благодат, и помилва Ибрѹхїм и рода на Ибрѹхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ел-Хаким от ебї Мес'уд ел-Бедри رحمته.

4. Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Него. Пречист е Аллах, Превеликия и всичката възхвала е за Него. И няма сила и няма мощ освен при Аллах, Всевишния, Превеликия. [Да се каже три пъти.] О, Аллах, дари ме с напътствие от Теб и излей над мен твоята щедрост, и ме дари щедро със своята милост, и спусни над мен твоята благодат!

■ Ибн ес-Суннї извежда от ибн 'Аббас رضي الله عنه, който казва: Приблѹжи се Қабїса до Пратеника на Аллах ﷺ и му даде селям [поздрави го], а той отвърна на селяма и го приветства, след което каза: Какво ти има, о, Қабїса? Каза: Умножиха се годините ми, о, Пратенико на Аллах, и изтъня кожата ми, и отслабна силата ми, и станах маловажен за семейството ми, и станах неспособен да извършвам неща, които можех преди. Затова ме научи на кратки слова, чрез които Аллах да ме дари с полза! А Пророкът ﷺ каза: О, Қабїса, казвай по три пъти, когато откланяш сутринта: “Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Него...” до думите “...освен Аллах.” Защото наистина кажеш ли ги ще бъдеш опазен от слепота и проказа, и побеляване на кожата [албинос]. И кажи: “О, Аллах, дари ме с напътствие от Теб...” до думите “...Твоята благодат!”

5. О, Аллах, прощавай ми и когато съм сериозен, и когато съм несериозен, и онова, което съм извършил погрешка и онова, което съм извършил преднамерено, и всички мои недостатъци! О, Аллах, опрости ми онова, което съм извършил и онова, което предстои да извърша, и онова, което скрих и онова, което изявих, и онова за което Ти знаеш по-добре от мен! Ти си Ускоряващия и Ти си Забавящия, и Ти над всяко нещо имаш сила! О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от грижата и тъгата, и безсилието, и мързела, и страха, и скѹперничеството, и от непосилния дълг, и хората да ме надвият!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Бухѹри от Енес رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَارْحَمْ مُحَمَّدًا وَآلَ مُحَمَّدٍ
كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ وَرَحَّمْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُّجِيدٌ

❶ أخرج حديث هذه الصلاة الحاكم عن أبي مسعود البدرى رحمته .

❷ - سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ
الْعَظِيمِ (ثلاثا) اَللّٰهُمَّ اهْدِنِيْ مِنْ عِنْدِكَ وَأَفِضْ عَلَيَّ مِنْ فَضْلِكَ وَأَسْبِغْ عَلَيَّ مِنْ رَّحْمَتِكَ وَأَنْزِلْ
عَلَيَّ مِنْ بَرَكَاتِكَ

❷ أخرج ابن السنى عن ابن عباس رحمتهما قال: قدم قبيصة على رسول الله ﷺ فسلم فرد عليه السلام ورحب به ثم قال: ما جاء بك يا قبيصة؟
قال: كبرت سني يا رسول الله ورق جلدى وضعفت قوتي وهنت على أهلى وعجزت عن أشياء كنت أعلمها فعلمنى كلمات ينفعنى الله بهن . فأوجز فقال
النبي ﷺ: يا قبيصة قل ثلاث مرات إذا صليت الغداة "سبحان الله وبحمده" إلى قوله "إلا بالله" فإنك إن قلت ذلك أمنت بإذن الله من العمى والجذام
والبرص، وقل "اللهم اهدينى من عندك" إلى قوله "من بركاتك" .

❸ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ جِدِّيْ وَهَزْلِيْ وَخَطِيئِيْ وَعَمْدِيْ وَكُلُّ ذَلِكْ عِنْدِي اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ مَا قَدَّمْتُ
وَمَا أَخَّرْتُ وَمَا أَسْرَرْتُ وَمَا أَعْلَنْتُ وَمَا أَعْلَمُ بِهِ مِنِّي أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ وَأَنْتَ
عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ اَللّٰهُمَّ إِنِّيْ أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ وَالْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَالْجُبْنِ وَالْبُخْلِ
وَضَلَعِ الدِّينِ وَغَلْبَةِ الرِّجَالِ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء البخارى عن أنس رحمته .

Шестнадесета градина – нейните корени и нейните плодове

- 1.** <<С името на Аллах, Всемилолюбивия, Премилолюбивия.>> <<Слава на Аллах, Който сътвори небесата и земята, и стори тъмнините и светлината! После онези, които не вярват, към своя Господар приравняват. Той е Онзи, Който ви сътвори от глина, после отсъди един срок и определен срок има при Него. После се съмнявате! Той е Богът и на небесата, и на земята. Знае Той какво скривате и какво изявявате, и знае какво придобивате.>> <<Господарю, приеми от нас! Наистина Ти си Всечувания, Всезнаещия.>> <<Господарю наш, дари ни с добро в земния живот и добро - в отвъдния! И ни опази от мъчението на Огъня [на Джехеннем]!>> <<Творецо на небесата и на земята, Ти си моят Покровител и в земния живот, и в отвъдния! Прибери ме отдаден на Теб и ме събери с праведниците!>>

■ Ед-Дейлемī извежда от ибн Мес'уд رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който откланя сутрешната молитва-намаз – феджр – с джемаат, после остане на мястото си и прочете трите айета от началото на сура ел-Ен'ам, Аллах му назначава седемдесет ангели-меляикета, които прославят Аллах и молят за опрощението на този човек до Съдния ден.

- 2.** Пречист е Владетелят, Пресветият, Господарят на ангелите-меляикетата и на душите. Ти покри небесата и земята с твоята сила и могъщество.

■ Ет-Таберонī извежда от ел-Берō' رحمته, че един човек се оплакал на Пратеника на Аллах ﷺ от тревога и униние, а той казал: Кажі: “Пречист е Владетелят, Пресветият, Господарят на ангелите-меляикета и на душите.” А ибн ес-Суннī и други извеждат също от ел-Берō', че Пратеникът на Аллах ﷺ казал на този човек: Казвай много: “Пречист е Владетелят, Пресветият...” до думите “...и могъщество.”

- 3.** О, Аллах, благослови Мухаммед и неговото семейство така, както благослови рода на Ибрōхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен! О, Аллах, благослови и нас заедно с тях! О, Аллах, дари с благодат Мухаммед и неговото семейство така, както дари с благодат рода на Ибрōхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен! О, Аллах, дари и нас с благодат заедно с тях! Благословията на Аллах и благословията на вярващите да бъдат над Мухаммед, неграмотния пророк!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ет-Таберонī от ибн Мес'уд رحمته.

الروضة السادسة عشر أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعْدِلُونَ هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَى أَجَلًا وَأَجَلٌ مُسَمًّى عِنْدَهُ ثُمَّ أَنْتُمْ تَمْتَرُونَ وَهُوَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَفِي الْأَرْضِ يَعْلَمُ سِرَّكُمْ وَجَهْرَكُمْ وَيَعْلَمُ مَا تَكْسِبُونَ﴾ ﴿رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ﴾ ﴿رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ﴾ ﴿فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ أَنْتَ وَلِيِّ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ تَوَفَّنِي مُسْلِمًا وَأَلْحِقْنِي بِالصَّالِحِينَ﴾

❷ - أخرج الديلمي عن ابن مسعود رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من صلى الفجر في جماعة وقعد في صلاه وقرأ ثلاث آيات من أول سورة الأنعام وكل الله به سبعين ملكا يسبحون الله ويستغفرونه إلى يوم القيامة.

❸ - سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ رَبِّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ جَلَلَتْ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضُ بِالْعِزَّةِ وَالْجَبَرُوتِ

❹ - أخرج الطبراني عن البراء رضي الله عنه أن رجلا اشكى إلى رسول الله ﷺ الوحشة فقال: قل "سُبْحَانَ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ رَبِّ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ". وأخرج ابن السني وغيره عن البراء أيضا أن رسول الله ﷺ قال لرجل: أكثر من أن تقول "سبحان الملك القدوس" إلى قوله "والجبروت".

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَيْنَا مَعَهُمُ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَيْنَا مَعَهُمُ صَلَاةُ اللَّهِ وَصَلَاةُ الْمُؤْمِنِينَ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ

❻ - أخرج حديث هذه الصلاة الطبراني عن ابن مسعود رضي الله عنه.

4. О, Аллах, Господарю на небесата и земята, Знаещия скритото и явното, Всемиловичиви, Премилосърдни, аз ти давам обещание, че засвидетелствам, че няма друг Бог освен Теб, Единствен си Ти, нямаш Ти съдружник, и че Мухаммед, е твой раб и твой пратеник! Затова не ме поверявай на собствената ми душа, защото ако Ти ме повериш на нея ме доближаваш до злото и ме отдалечаваш от доброто, тъй като аз не се крепя на нищо друго, освен твоята милост! Затова стори твоята милост да бъде обещание за мен при Теб и го изпълни в Съдния ден, наистина Ти не нарушаваш обещанието!

■ Ель-Хаким извежда от ебй Бекр ес-Сиддйк رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах عليه: Който изрича тези слова в края на всяка молитва-намаз след като даде селям, ангел-меляике ги записва в книга, запечатва ги и ги издига до Съдния ден. И когато Аллах съживи този раб от неговия гроб, при него идва ангелът-меляике с тази книга и пита: Къде са хората дали обещание? – и това ще бъде в тяхна защита. А словата са: “О, Аллах, Господарю на небесата и земята...” до думите “...наистина Ти не нарушаваш обещанието!”

5. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от страстно желание, което да се превърне в моя черта, и от страстно желание, което няма предмет на желанието си, и от страстно желание, когато липсва предмет на желание!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от Му‘аз رحمته.

6. О, Аллах, чрез Теб отклонявам, с твоята сила нападам, и с твоята подкрепа се сражавам!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от Сухайб رحمته.

7. О, Аллах, наистина аз те моля за полезно знание, и приети дела, и приятно препитание!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от умм Селеме رحمته.

❶ - اَللّٰهُمَّ فَاطِرَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ عَالِمَ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الرَّحْمٰنُ الرَّحِيْمُ اِنِّیْ اَعْهَدُ اِلَيْكَ فِيْ هَذِهِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا بِاَنَّكَ اَنْتَ اللهُ لَا اِلَهَ اِلَّا اَنْتَ وَحْدَكَ لَا شَرِيْكَ لَكَ وَاَنْ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُوْلُكَ فَلَا تَكِلْنِيْ اِلَى نَفْسِيْ فَاِنَّكَ اِنْ تَكِلْنِيْ اِلَى نَفْسِيْ تُفَرِّبْنِيْ مِنَ الشَّرِّ وَتُبَاعِدْنِيْ مِنَ الْخَيْرِ وَاَتَى لَا اُثِقُ اِلَّا بِرَحْمَتِكَ فَاجْعَلْ رَحْمَتَكَ لِيْ عَهْدًا عِنْدَكَ تُؤَدِّيْهِ اِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ اِنَّكَ لَا تُخْلِفُ الْمِيْعَادَ

❷ أخرج الحاكم عن أبي بكر الصديق رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قال في دبر الصلاة بعدما يسلم هؤلاء الكلمات كتبها ملك في رق فحتم بخاتم ثم رفعها الى يوم القيامة فإذا بعث الله العبد من قبره جاءه الملك ومعه الكتاب فيقول: أين أهل العهود؟ حتى تدفع إليهم. والكلمات أن يقول: "اللهم فاطر السموات" إلى قوله "لا تخلف الميعاد".

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ طَمَعٍ يَهْدِيْ اِلَى طَبْعٍ وَمِنْ طَمَعٍ اِلَى غَيْرِ مَطْمَعٍ وَمِنْ طَمَعٍ حَيْثُ لَا مَطْمَعٍ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن معاذ رضي الله عنه.

❺ - اَللّٰهُمَّ بِكَ اَحْوَلُ وَبِكَ اَصُوْلُ وَبِكَ اَقَاتِلُ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن صهيب رضي الله عنه.

❼ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ عِلْمًا نَافِعًا وَعَمَلًا مُتَّقِبًا وَرِزْقًا طَيِّبًا

❽ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن أم سلمة رضي الله عنها.

- 1.** <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “Ще ни достигне само онова, което Аллах ни е предписал. Той е нашият Покровител. На Аллах да се уповават вярващите!” Кажи: “Нима очаквате за нас друго освен една от двете добрини, докато ние очакваме за вас Аллах да ви застигне с мъчение от Него или с нашите ръце? Очаквайте! С вас очакваме и ние!” Кажи: “Раздавайте доброволно или по принуда! - Не ще се приеме от вас. Вие сте хора-нечестивци.” Пречи да бъдат приети от тях подаянията само това, че не вярват в Аллах и в неговия Пратеник, и че идват на молитва-намаз само лениви и раздават само с нежелание. И да не те възхищават имотите им, нито децата им! Аллах иска да ги накаже с това в земния живот. И ще излязат душите им, както са неверници. И се къннат в Аллах, че наистина са от вас, но те не са от вас, а са хора страхливи. Ако намерят убежище или пещери, или проход, ще свърнат натам - необуздани. Някои сред тях те клеветят заради милостинята. И ако им се даде нещо от нея - те са доволни, а ако не им се даде, ето ги - негодуват! А ако ли да бяха доволни от това, което им дари Аллах, и неговият Пратеник, и кажеха: “Достатъчен ни е Аллах, ще ни дари Аллах от своята благодат, и неговият Пратеник... Към Аллах се стремим.”>> <<Господарю мой, стори мен и потомството ми да отслужваме молитвата-намаз! Господарю наш, приеми зова ми! Господарю наш, опрости на мен, и на родителите ми, и на вярващите, в Деня, когато ще настане равносметката!>>

■ Казва еш-Шерхї в своята “Феў’ид”: Има хадиси в които се споменава, че който прочете тези айети или пък ги носи, дори и върху него да се спусне наказание колкото [планината] Ухуд, Аллах ще го премахне от него заради тяхната благодат. Също от ‘Алї عليه السلام и от Кеа’б ел-Ехб̄ар се предават прекрасни ползи свързани с тях. А айетите са словата на Всевишния в сура ет-Теўбе: “Кажи: Ще ни достигне само онова...” до думите “...Към Аллах се стремим.”

- 2.** Пречист е Аллах и на Него принадлежи всичката възхвала. Пречист е Аллах, Превеликия. Търся опрощение от Аллах и се покаявам пред него!

■ Ел-Беро’ извежда от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който каже: “Пречист е Аллах и на Него принадлежи всичката възхвала. Пречист е Аллах, Превеликия. Търся опрощение от Аллах и се покаявам пред него!” – записва се така, както е казал и се окачва към Арш. И не може да се изтрие от грях, извършен от този човек, чак докато срещне Аллах на Съдния ден, а тези думи си стоят запечатани.

الروضة السابعة عشر أصولها وأثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلْ لَنْ يُصِيبَنَا إِلَّا مَا كَتَبَ اللَّهُ لَنَا هُوَ مَوْلَانَا وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ قُلْ هَلْ تَرَبَّصُونَ بِنَا إِلَّا إِحْدَى الْحُسَيْنَيْنِ وَنَحْنُ نَتَرَبَّصُ بِكُمْ أَنْ يُصِيبَكُمْ اللَّهُ بِعَذَابٍ مِنْ عِنْدِهِ أَوْ بِأَيْدِينَا فَتَرَبَّصُوا إِنَّا مَعَكُمْ مُتَرَبِّصُونَ قُلْ أَنْفِقُوا طَوْعًا أَوْ كَرْهًا لَنْ يُتَقَبَلَ مِنْكُمْ إِنَّكُمْ كُنْتُمْ قَوْمًا فَاسِقِينَ وَمَا مَنَعَهُمْ أَنْ تُقْبَلَ مِنْهُمْ نَفَقَاتُهُمْ إِلَّا أَنَّهُمْ كَفَرُوا بِاللَّهِ وَبِرَسُولِهِ وَلَا يَأْتُونَ الصَّلَاةَ إِلَّا وَهُمْ كُسَالَى وَلَا يُنْفِقُونَ إِلَّا وَهُمْ كَارِهُونَ فَلَا تُعْجِبُكُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ إِنَّمَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيُعَذِّبَهُمْ بِهَا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَتَزْهَقَ أَنْفُسُهُمْ وَهُمْ كَافِرُونَ وَيَحْلِفُونَ بِاللَّهِ إِنَّهُمْ لَمِنْكُمْ وَمَا هُمْ مِنْكُمْ وَلَكِنَّهُمْ قَوْمٌ يَفْرَقُونَ لَوْ يَجِدُونَ مَلَجًا أَوْ مَغَارَاتٍ أَوْ مُدْخَلًا لَوَلَّوْا إِلَيْهِ وَهُمْ يَجْمَحُونَ وَمِنْهُمْ مَنْ يَلْمِزُكَ فِي الصَّدَقَاتِ فَإِنْ أُعْطُوا مِنْهَا رَضُوا وَإِنْ لَمْ يُعْطُوا مِنْهَا إِذَا هُمْ يَسْخَطُونَ وَلَوْ أَنَّهُمْ رَضُوا مَا آتَاهُمُ اللَّهُ وَرَسُولُهُ وَقَالُوا حَسْبُنَا اللَّهُ سَيُؤْتِينَا اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ وَرَسُولُهُ إِنَّا إِلَى اللَّهِ رَاغِبُونَ﴾ ﴿رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءَ رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ﴾

❷ قال الشرحى فى فوائده: ورد فى الحديث أن من قرأ هذه الآيات أو حملها لو نزل عليه العذاب مثل أحد لرفعه الله عنه ببركتها . وتقل لها عن على عليه السلام وعن كعب الأحبار فوائد جلية، وهى قوله تعالى فى سورة التوبة "قل لن يصيبنا إلا ما كتب الله لنا" إلى قوله "إنا إلى الله راغبون".

❸ - سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ

❹ أخرج البراء عن ابن عباس رضي الله عنهما قال: قال رسول الله ﷺ: "سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ وَأَتُوبُ إِلَيْهِ" من قالها كتبت كما قالها ثم علت بالعرش لا يمحوها ذنب عمله صاحبها حتى يلقى الله تعالى يوم القيامة وهى محتومة.

3. О, Аллах, стори твоите благословии и твоята милост, и твоята благодат да бъдат над повелителя на всички пратеници и водача на богобоязливите, и завършека на пророците – Мухаммед – твоя раб и твоя пратеник, предводителя към доброто и пратеника на милостта! О, Аллах, настани го на възхваленото място, за което ще му завиждат и първите и последните! О, Аллах, благослови Мухаммед и го дари със средството и с най-високата степен в Дженнета-Рая! О, Аллах, стори обичта към него да бъде сред избраните, и любовта към него сред най-приближените, и споменаването му сред най-извисените! И приветствията да бъдат над него, и милостта на Аллах, и неговата благодат! О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѹхїм и рода на Ибрѹхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ибн ебї ‘Асїм от ибн Мес‘уд رضي الله عنه.

4. С името на Аллах [търся помощ и благодат] за себе си, и семейството ми, и религията ми. О, Аллах, стори ме доволен от съдбата и ме дари с благодат в онова, което ми е отредено така, че да не желая ускоряването на онова, което си забавил, нито забавянето на онова, което си ускорил!

■ Ибн ес-Суннї предава от ибн ‘Умер رضي الله عنه, че Пророкът ﷺ казва: Какво ви възпира, когато усетите затруднение в извършването на дадено дело от вашия живот да кажете, когато излизате от домовете си: “*С името на Аллах...*” до думите “*...което си ускорил!*”

5. О, Аллах, стори полезно за мен онова, на което си ме научил, и ме научи на онова, което ми е от полза, и увеличи знанието ми! Слава на Аллах при всяко положение и търся закрила при Аллах от положението на обитателите на Огъня [на Джехеннем]!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизї от ебї Хурайра رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ صَلَوَاتِكَ وَرَحْمَتَكَ وَبَرَكَاتِكَ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَإِمَامِ الْمُتَّقِينَ وَخَاتِمِ النَّبِيِّينَ مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ إِمَامِ الْخَيْرِ وَرَسُولِ الرَّحْمَةِ اَللّٰهُمَّ اُبْعَثْهُ مَقَاماً مُّحْمُوداً يَغِيْظُهُ بِهِ الْأَوَّلُونَ وَالْآخِرُونَ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَبْلِغْهُ الْوَسِيْلَةَ وَالذَّرَجَةَ الرَّفِيْعَةَ مِنَ الْجَنَّةِ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ فِي الْمُصْطَفَيْنِ مَحَبَّتَهُ وَفِي الْمُقَرَّرَيْنِ مَوَدَّتَهُ وَفِي الْأَعْلَيْنِ ذِكْرَهُ وَدَارَهُ السَّلَامَ عَلَيْهِ وَرَحْمَةُ اللهِ وَبَرَكَاتُهُ اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيْمَ وَآلِ إِبْرَاهِيْمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❷ أخرج حديث هذه الصلاة ابن أبي عاصم عن ابن مسعود رضي الله عنه .

❸ - بِسْمِ اللّٰهِ عَلَى نَفْسِي وَمَالِي وَدِيْنِي اَللّٰهُمَّ اَرْضْنِي بِقَضَائِكَ وَبَارِكْ لِيْ فِيْمَا قَدَّرْتَ لِيْ حَتَّى لَا أُحِبَّ تَعْجِيْلَ مَا أَخَّرْتَ وَلَا تَأْخِيْرَ مَا عَجَّلْتَ

❹ روى ابن السني عن ابن عمر رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: ما يمنع أحدكم إذا عسر عليه أمر معيشته أن يقول إذا خرج من بيته "باسم الله" إلى قوله "ما عجلت".

❺ - اَللّٰهُمَّ اَنْفَعْنِيْ بِمَا عَلَّمْتَنِيْ وَعَلِّمْنِيْ مَا يَنْفَعُنِيْ وَزِدْنِيْ عِلْمًا وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ عَلَى كُلِّ حَالٍ وَأَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنْ حَالِ اَهْلِ النَّارِ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن أبي هريرة رضي الله عنه .

Осемнадесета градина - нейните корени и нейните плодове

- 1.** <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Дойде вече Пратеник при вас измежду вас самите. Тежко е за него вашето затруднение, загрижен е за вас, към вярващите е състрадателен, милосърден. А отменат ли се, кажи: “Достатъчен ми е Аллах! Няма друг Бог освен Него! На Него се уповавам. Той е Господарят на великия Арш.”>> [Да се каже седем пъти.] <<Господарю мой, стори мен и потомството ми да отслужваме молитвата-намаз! Господарю наш, приеми зова ми! Господарю наш, опрости на мен, и на родителите ми, и на вярващите, в Деня, когато ще настане равносметката!>> <<Господарю мой, въведи ме с достойнство и ме изведи с достойнство! И дай ми за подкрепа власт от Теб !>>

■ Ел-Ирōкī извежда в своята класификация на хадисите от “ел-Ихйā” от Мухаммед ибн Бекър, че който постои в четенето на: “Дойде вече Пратеник при вас...” – няма да умре от разрушение [сруване], нито удавяне, нито изгаряне, нито удар от желязо [сабя]. А в “ед-Дурр ел-Менсūr” се казва: Ибн ес-Суннī извежда от ебī ед-Дердā’ عليه السلام от Пратеника на Аллах ﷺ: Който каже, когато осъмне и когато замръкне: “Достатъчен ми е Аллах!...” – седем пъти, Аллах ще задоволи грижите му свързани със земния живот и с отвъдния. А в хадис от “ел-Ихйā” се предава: Който прочете айета: “А отменат ли се, кажи: Достатъчен ми е Аллах!...” – седем пъти след сутрешната молитва-намаз [т.е. феджр], Аллах ще му бъде достатъчен този ден, та дори и да не се уповава истински на Него. И ако го прочете вечерта [след вечерната молитва-намаз, т.е. мегриб] същото важи до сутринта.

- 2.** Пречист е Аллах, колкото могат да измерят везните, и колкото е предела на знанието, и колкото са границите на задоволство, и колкото е прелестта на ел-Арш. [Да се каже три пъти.]

■ Ед-Дейлемī извежда от ‘Али عليه السلام, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: Който го радва да му бъде удължен живота, и Аллах да го подкрепи против враговете му, и да стори обилно препитанието му, и да го предпази от лошата смърт да каже, когато замръкне три пъти: “Пречист е Аллах...” до думите “...прелестта на ел-Арш.”

- 3.** Пречист е Аллах, Превеликия и всичката възхвала е за Него, много пъти повече, отколкото го прославят всичките му творения, и толкова, колкото обича и е доволен, и така, както подобава Нему.

■ Ед-Дяракутнī извежда от ‘А’ише عليها السلام, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: О, ‘А’ише, да те науча ли на слова, които се равняват и дори са по-добри от прославата на обитателите на небесата и земята? Кажи: “Пречист е Аллах, Превеликия...” до думите “...подобава Нему.”

- 4.** Пречист е Аллах и на Него принадлежи всичката възхвала, и няма мощ освен при Аллах. Каквото Аллах пожелае става, а каквото не пожелае не става. Знаем, че Аллах над всяко нещо има сила и че Аллах всяко нещо обхваща със знание.

■ Ебū Дяўūd извежда от някои от дъщерите на Пророка ﷺ, че ги е учил да казват следните слова: Кажи, когато осъмнеш: “Пречист е Аллах...” до думите “...знание.” И ако ти ги кажеш, когато осъмнеш ще бъдеш опазена докато замръкнеш. И ако ти ги кажеш, когато замръкнеш ще бъдеш опазена докато осъмнеш.

الروضة الثامنة عشر أصولها وأثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿لَقَدْ جَاءَكُمْ رَسُولٌ مِنْ أَنْفُسِكُمْ عَزِيزٌ عَلَيْهِ مَا عَنِتُّمْ حَرِيصٌ عَلَيْكُمْ بِالْمُؤْمِنِينَ رَؤُوفٌ رَحِيمٌ فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ﴾ (سبعاً) ﴿رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ وَمِنْ ذُرِّيَّتِي رَبَّنَا وَتَقَبَّلْ دُعَاءَ رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ﴾ ﴿رَبِّ أَدْخِلْنِي مُدْخَلَ صِدْقٍ وَأَخْرِجْنِي مُخْرَجَ صِدْقٍ وَاجْعَلْ لِي مِنْ لَدُنْكَ سُلْطَانًا نَصِيرًا﴾

❷ أخرج العراقي في تخریج أحادیث "الإحياء" عن محمد بن بكار أن من لزم قراءة "لقد جاءكم رسول" لا يمت هدمًا ولا غرقًا ولا حرقًا ولا ضربًا جديدة. وقال في "الدر المنثور": أخرج ابن السني عن أبي الدرداء رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ: من قال حين يصبح وحين يمسي "حسبي الله" سبع مرات كفاه الله ما أهمه من أمر الدنيا والآخرة. وفي "الإحياء" جاء في الحديث: من قال "فإن تولوا فقل حسبي الله" الآية بعد صلاة الصبح سبع مرات كفاه الله يومه ذلك وإن لم يكن صادقًا في توكله، وإن قالها مساءً فكذلك حتى يصبح.

❸ - سُبْحَانَ اللَّهِ مِلْءَ الْمِيزَانِ وَمُنْتَهَى الْعِلْمِ وَمَبْلَغُ الرِّضَى وَزِنَةُ الْعَرْشِ (ثلاثاً)

❹ أخرج الديلمي عن علي رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال: من سره أن ينسا في عمره وينصر على عدوه ويوسع عليه في رزقه ويوقى ميتة السوء فليقل حين يمسي ثلاث مرات "سبحان الله" إلى قوله "وزنة العرش".

❺ - سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ وَبِحَمْدِهِ أَضْعَافُ مَا يُسَبِّحُهُ جَمِيعُ خَلْقِهِ وَكَمَا يُحِبُّ وَيَرْضَى وَكَمَا يَنْبَغِي لَهُ

❻ أخرج الدارقطني عن عائشة رضي الله عنها أنه ﷺ قال: يا عائشة ألا أعلمك كلمات تعدل أو تفضل تسبيح أهل السموات والأرض؟ تقولين "سبحان الله العظيم" إلى قوله "ينبغي له".

❼ - سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ مَا شَاءَ اللَّهُ كَانَ وَمَا لَمْ يَشَأْ لَمْ يَكُنْ أَعْلَمَنَّ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا

❽ أخرج أبو داود عن بعض بنات النبي ﷺ أنه كان يعلمها ويقول: قولي حين تصبحين "سبحان الله" إلى قوله "علما" فإن من قالهن حين يصبح حفظ حتى يمسي ومن قالهن حين يمسي حفظ حتى يصبح.

6. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед и дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови и дари с благодат рода на Ибрѹхѹм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ен-Нумейрѹ от ибн ‘Аббѹс رضي الله عنه.

6. О, Аллах, пред Теб оплаквам своята слабост, и своята немощ, и унижението ми пред хората! О, Ти, Най-милостивия сред милостивите, Ти си по-милостив от това да ме повериш на груб с мен враг или на близък, който да се разпорежда над мен! Ако Ти не си ми разгневен това е без значение за мен макар, че твоята благосклонност е най-доброто нещо за мен. Моля те чрез светлината на твоята щедрост, заради която засияват небесата, и заблестяват тѹмнините, и влизат в порядѹк делата на този свят и на отвѹдния, да не се излива твоя гняв над мен, и да не ме върхлита твоята ярост! И не преставам да искам твоего задоволство, докато не ме дариш с него. И няма сила, и няма мощ, освен у Теб.

■ Ет-Таберѹнѹ извежда от ‘Абдулѹх ибн Жса‘фер رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах صلى الله عليه وسلم се помолил с този призов-дуа, при заврѹщането му опечален от ет-Тѹ‘иф към Мекке, след като се сблъсква с грубостта на жителите на ет-Тѹ‘иф и техните глушци. И когато изрича този призов-дуа: “О, Аллах, пред Теб оплаквам своята слабост...” до думите “...И няма сила, и няма мощ, освен у Теб.” – Аллах му изпраща ангелът-меляике на планините, което го пита искали да ги захлуши с тях [т.е. да захлуши безверниците от Мекке с планините върху тях]? А той казва: Не! Не бързай! Може Аллах да извади от гърбовете им [т.е. от тях да се родят] хора, които да му служат. Казва ел-Мунѹйѹи: Този призов-дуа се нарича дуата от ет-Тѹ‘иф.

7. О, Аллах, Господарю на Жебра‘илъ и Мѹкя‘илъ, и Исрѹфѹлъ, избави ме от горещината на Огъня [на Джехеннем] и мъчението в гроба!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберѹнѹ от ‘А‘ише رضي الله عنها.

8. О, Аллах, опрости всичките ми грешки и грехове! О, Аллах, възстанови ме, и ме стори [добър], и ме поживи, и ме дари с препитание, и ме напѹти към най-добрите дела и най-добрия характер, защото никой друг освен Теб не напѹтва към най-добрите от тях и никой друг освен Теб не предпазва от най-лошите от тях!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хѹким от ебѹ Ейѹѹб رضي الله عنه.

9. О, Аллах, дари ме най-обилно, когато съм най-възрастен и смъртта е близо до мен!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберѹнѹ от ‘А‘ише رضي الله عنها.

❶ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❶ أخرج حديث هذه الصلاة التيمري عن ابن عباس رضي الله عنهما .

❷ - اَللّٰهُمَّ اِلَيْكَ اَشْكُو ضَعْفَ قُوَّتِي وَقِلَّةَ حِيلَتِي وَهَوَانِي عَلَى النَّاسِ يَا اَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ اَنْتَ اَرْحَمُ بِي مِنْ اَنْ تَكِلْنِي اِلَى عَدُوٍّ يَتَجَهَّمُنِي اَوْ اِلَى قَرِيبٍ مَلَكَتْهُ اَمْرِي اِنْ لَمْ تَكُنْ سَاخِطًا عَلَيَّ فَلَا اُبَالِي غَيْرَ اَنْ عَافَيْتَكَ اَوْ سَعَّ لِي اَعُوذُ بِنُورِ وَجْهِكَ الَّذِي اَشْرَقْتَ لَهُ الظُّلُمَاتُ وَصَلَحَ عَلَيْهِ اَمْرُ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ اَنْ يَنْزِلَ بِي غَضَبُكَ اَوْ يَحِلَّ عَلَيَّ سَخَطُكَ وَلَكَ الْعُتْبَى حَتَّى تَرْضَى وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ اِلَّا بِكَ

❷ أخرج الطبراني عن عبد الله بن جعفر رضي الله عنهما أن رسول الله صلى الله عليه وسلم دعا وهو راجع من الطائف إلى مكة محزوناً بعد أن لقي شدة من أهل الطائف وسفهاهم بهذا الدعاء: "اللهم إليك أشكو ضعف قوتي" إلى قوله "ولا حول ولا قوة إلا بك". فأرسل الله إليه ملك الجبال يسأله أن يطبق عليهم - أي على كفار مكة - الأخشين - أي جبليها - فقال: بل أسأني لعل الله أن يخرج من أصلابهم من يعبدك. قال المناوي: وهذه الدعاء يسمى دعاء الطائف.

❸ - اَللّٰهُمَّ رَبِّ جِبْرِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ اَجِرْنِي مِنْ حَرِّ النَّارِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن عائشة رضي الله عنها .

❹ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِي خَطَايَايَ وَذُنُوبِي كُلَّهَا اَللّٰهُمَّ اَنْعِشْنِي وَاجْبُرْنِي وَاَحْيِنِي وَاَرْزُقْنِي وَاَهْدِنِي اِلْصَالِحِ الْاَعْمَالِ وَالْاَخْلَاقِ اِنَّهُ لَا يَهْدِي لَصَالِحِهَا وَلَا يَصْرِفُ سَيِّئَهَا اِلَّا اَنْتَ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن أبي أيوب رضي الله عنه .

❺ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ اَوْسَعَ رِزْقِكَ عَلَيَّ عِنْدَ كِبَرِ سِنِّي وَانْقِطَاعِ عُمْرِي

❺ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن عائشة رضي الله عنها .

10. О, Аллах, опрости ми онова, което съм извършил погрешка и онова, което съм извършил преднамерено, и когато съм се шегувал и когато съм бил сериозен, и не ме лишавай от изобилието на онова, с което си ме дарил, и не ме изпитвай чрез онова, от което си ме лишил!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберōнī от Убейй ибн Кеа'б رضي الله عنه.

11. О, Аллах, бъди благосклонен към мен в улесняването на всяка трудност, защото улесняването на всяка трудност е лесно за Теб! И те моля за облекчение и за помилване в земния живот и в отвъдното!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Бейхақī от ебī Хурайра رضي الله عنه.

12. О, Аллах, разтвори слуха на моето сърце за твоето споменаване, и ме дари с покорство към Теб, покорство към твоя Пратеник, и дела според твоята Книга!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберōнī от 'Алī رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ خَطِيْئِيْ وَعَمْدِيْ وَهَزْلِيْ وَجِدِّيْ وَلَا تَحْرِمْنِيْ بَرَكَهٗ مَا اَعْطَيْتَنِيْ وَلَا تَقْنِيْ فِيْ مَا حَرَمْتَنِيْ

❶ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن أبي بن كعب رضي الله عنه .

❷ - اَللّٰهُمَّ الطُّفْ بِى فِي تَيْسِيْرِ كُلِّ عَسِيْرٍ فَاِنَّ تَيْسِيْرَ كُلِّ عَسِيْرٍ عَلَيْكَ يَسِيْرٌ وَّأَسْأَلُكَ الْيُسْرَ وَالْمُعَافَاتِ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء البيهقي عن أبي هريرة رضي الله عنه .

❸ - اَللّٰهُمَّ افْتَحْ مَسَامِعَ قَلْبِيْ لِذِكْرِكَ وَاَرْزُقْنِيْ طَاعَتَكَ وَطَاعَةَ رَسُوْلِكَ وَعَمَلًا بِكِتَابِكَ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن علي رضي الله عنه .

Деветнадесета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилостивия, Премилосърдния.>> <<Няма друг Бог освен Теб, пречист си Ти, наистина аз бях от угнетителите.>> <<Господарю наш, дари ни с милосърдие от Теб и ни пригответи напътствие за нашето дело!>>
- Имам Ахмед и други предават и [имам Ахмед го] определя за достоверен хадис, а също и ел-Хаким от Сеа'д رحمته, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: Призовът-дуа на Зеннун, с която позова когато бе в корема на кита беше: *“Няма друг Бог освен Теб, пречист си Ти, наистина аз бях от угнетителите.”* И няма нещо за което мюсюлманин да позове с този призов-дуа без да му бъде отговорено.
2. Аллах, Аллах е моя Господар! Не съдружавам нищо с Него! [Да се каже три пъти.]
- Ебү Дяүүд извежда от Есмә' бинт 'Умейс رحمته, че е чула Пратеникът на Аллах ﷺ да казва: Когато над някого от вас се спусне грижа или мъка, или болест да каже три пъти: *“Аллах, Аллах е моя Господар! Не съдружавам нищо с Него!”*
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и неговите съпруги, и неговото потомство така, както благослови рода на Ибрõхим! И дари с благодат Мухаммед и неговите съпруги, и неговото потомство така, както дари с благодат рода на Ибрõхим в световите! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ибн Маже от ебї Хумейд ес-Ся'адї رحمته.

الروضة التاسعة عشر أصولها وشمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ﴾ ﴿رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

❷ روى الإمام أحمد وغيره وصححه الحاكم عن سعد رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال: دعوة ذي النون إذ دعاء بها وهو في بطن الحوت "لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ" لم يدع بها مسلم في شيء قط إلا استجاب الله له.

❸ - اللَّهُ اللَّهُ رَبِّ لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا (ثلاثا)

❹ أخرج أبو داود عن أسماء بنت عميس رضي الله عنها أنها سمعت رسول الله ﷺ يقول: إذا أنزل بأحدكم هم أو غم أو سقم فليقل "اللَّهُ اللَّهُ رَبِّ لَا أُشْرِكُ بِهِ شَيْئًا" ثلاثا.

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة ابن ماجة عن أبي حميد الساعدي رضي الله عنه.

4. Няма друг Бог освен Аллах, един е Той и няма Той съдружник, Всевишния, Превеликия. Няма друг Бог освен Аллах, един е Той и няма Той съдружник, Всеблагия, Прещедрия. С името на Аллах, който няма друг Бог освен Него, Вечноживия, Премъдрия. Пречист е Аллах, Господаря на великия Арш. Слава на Аллах, Господаря на световете. <<В Деня, когато видят онова, което им е обещано, ще им се стори, че са престояли само един час от деня. Този [Куран] е послание. А нима ще бъдат погубени други освен нечестивците?>> <<В Деня, когато го видят, те сякаш ще са пребивавали само една привечер или утрин.>> О, Аллах, аз те моля да ме дариш с причините за твоята милост, и средствата за спечелване на твоето опрощение, и дял от всяка добродетел, и избавление от всеки грях! О, Аллах, не ми оставяй грях, който да не опростиш, нито грижа без да ме избавиш от нея, нито дълг без да го изплатиш за мен, нито нужда от нуждите на този свят и на отвъдния без да я изпълниш, о, Господарю на световете! О, Аллах, Ти отсъждаш между твоите раби за онова, за което са в разногласие! Няма друг Бог освен Аллах, Всевишния, Превеликия. Няма друг Бог освен Аллах, Всеблагия, Прещедрия. Пречист е Аллах, Господаря на седемте небеса и Господаря на великия Арш. Слава на Аллах, Господаря на световете. О, Аллах, Снемашия мъката, Премахващия грижата, Откликващия зова на нуждаещите, когато те позоват, Всемилоствия на този свят и отвъдния и Премилосърдния, помилвай ме като изпълниш тази моя нужда и ме дариш с успех в нея така, че да не се нуждая от милостта на никой друг! О, Ти, Другар на всеки самотен, о, Ти, Спътник на всеки единак, о, Ти, Ближен, а не далечен, о, Ти, Присъстващ, а не отсъстващ, о, Ти, Вечножив, о, Ти, Неизменен, о, Ти, Притежател на величието и почитта, о, Ти, Първосъздателю на небесата и земята! О, Аллах, Аз те моля с твоето име, с името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния, Вечноживия, Неизменния, който не го хваща нито дрямка, нито сън! И те моля с твоето име, с името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния, Вечноживия, Неизменния, пред когото се смиряват лицата, и притихват гласовете, и се боят сърцата, да благословиш нашия повелител Мухаммед и да изпълниш моята нужда! [И на това място да назове нуждата си.] О, Аллах, аз те моля и се обръщам към Теб с твоя пророк, нашия повелител Мухаммед, Пророка на милостта, Аллах да го благослови и приветства! О, повелителю мой, о, Мухаммед, аз се обърнах с теб към моя Господар в тази моя нужда – да бъде изпълнена! [И на това място да назове нуждата си.] О, Аллах, приеми застъпничеството му за мен и се застъпи за мен!

■ Ет-Таберонї предава от Енес رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Когато имаш нужда, която искаш да бъде изпълнена кажи: “Няма друг Бог освен Аллах, един е Той и няма Той съдружник...” до думите “...и се застъпи за мен!”

❶ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْحَكِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿كَانَتْهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَ مَا يُوعَدُونَ لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا سَاعَةً مِنْ نَهَارٍ فَهَلْ يُهْلِكُ إِلَّا الْقَوْمَ الْفَاسِقُونَ﴾ ﴿كَانَتْهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَهَا لَمْ يَلْبَثُوا إِلَّا عَشِيَّةً أَوْ ضُحَاهَا﴾ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مُوجِبَاتِ رَحْمَتِكَ وَغَرَائِمَ مَغْفِرَتِكَ وَالْغَنِيمَةَ مِنْ كُلِّ بَرٍّ وَالسَّلَامَةَ مِنْ كُلِّ إِثْمٍ اللَّهُمَّ لَا تَدْعُ لِي ذَنْبًا إِلَّا غَفَرْتَهُ وَلَا هَمًّا إِلَّا فَرَجْتَهُ وَلَا دَيْنًا إِلَّا قَضَيْتَهُ وَلَا حَاجَةً مِنْ حَوَائِجِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ إِلَّا قَضَيْتَهَا يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ أَنْتَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ فِيمَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ كَاشِفَ الْعَمِّ مُفَرِّجَ الْهَمِّ مُجِيبَ دَعْوَةِ الْمُضْطَرِّينَ إِذَا دَعَوْكَ رَحْمَنَ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَرَحِيمَهُمَا فَارْحَمْنِي فِي حَاجَةٍ هَذِهِ بِقَضَائِهَا وَنَجَّاحِهَا رَحْمَةً تُغْنِيَنِي بِهَا عَنْ رَحْمَةٍ مِنْ سِوَاكَ اللَّهُمَّ يَا مُؤْنِسَ كُلِّ وَحِيدٍ وَيَا صَاحِبَ كُلِّ فَرِيدٍ وَيَا قَرِيبًا غَيْرَ بَعِيدٍ وَيَا شَاهِدًا غَيْرَ غَائِبٍ وَيَا غَالِبًا غَيْرَ مَغْلُوبٍ يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ يَا بَدِيعَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَيِّ الْقَيُّوْمِ الَّذِي لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ وَأَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَيِّ الْقَيُّوْمِ الَّذِي عَنَتَ لَهُ الْوُجُوهُ وَخَشَعَتَ لَهُ الْأَصْوَاتُ وَوَجَلَّتْ لَهُ الْقُلُوبُ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَأَنْ تَقْضَى حَاجَتِي (ويسمياها) اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ وَأَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا سَيِّدِنَا يَا مُحَمَّدُ إِنِّي تَوَجَّهْتُ بِكَ إِلَى رَبِّي فِي حَاجَتِي لِتُقْضَى (ويسمى حاجته) اللَّهُمَّ فَشَقِّعْهُ فِيَّ وَشَقِّعْنِي فِي نَفْسِي

❷ روى الطبراني عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: إذا طلبت حاجة فأحببت أن تنجح فقل "لا إله إلا الله وحده لا شريك له" إلى قوله "وشقني في نفسي".

- 5.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от това дългът да ме надвие и врагът да ме победи, и да се застоя неженен [неомъжена], и от лошото изпитание на месията ед-Дежжѧъ!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дяракутѧи от ибн ‘Аббѧс رضي الله عنه.
- 6.** О, Аллах, дари ме с благоразумие и ме избави от злото на собствената ми душа!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизѧи от ‘Имрѧн ибн Хусайн رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ غَلَبَةِ الدَّيْنِ وَغَلَبَةِ الْعَدُوِّ وَمِنْ بَوَارِ الْاَيِّمِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ
الدَّجَالِ

❶ أخرج حديث هذا الدعاء الدارقطني عن ابن عباس رضي الله عنهما .

❷ - اَللّٰهُمَّ اَلْهَمْنِيْ رُشْدِيْ وَاَعِزَّنِيْ مِنْ شَرِّ نَفْسِيْ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذى عن عمران بن حصين رضي الله عنه .

Двадесета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<С името на Аллах, той [корабът] ще плава и ще се закотви. Моят Господар е Всеопрощаващ, Премилосърден.>> <<И не оцениха те Аллах с истинското му величие. Земята - цялата - ще бъде в неговата “длан” в Деня на възкресението, а небесата ще са сгънати в “десницата” му. Пречист е Той и е превисоко над онова, с което го съдружават!>> <<Господарю мой, разтвори сърцето ми! И улесни делото ми!>>
- Ибн ес-Суннй предава от Хусейн ибн ‘Алиؑ, че Пророкът ﷺ казва: Сигурността на моята общност против удавяне, когато плават е да прочетат: “В името на Аллах той ще плава и ще се закотви. Моят Господар е Всеопрощаващ, Премилосърден.” и “И не оцениха те Аллах...”
2. О, Най-първи от първите и о, Най-последен от последните, о, Притежателю на безпределна мощ, о, Най-милостивия към нуждаещите се, о, Най-милостив от милостивите!
- Ед-Дейлемй и други извеждат, че Фатимеؑ отишла при Пророка ﷺ, заради нужда, която постигнала ‘Алиؑ, а той ѝ отвърнал: Получихме кози и ако ти желаеш ще наредя да ти дадат пет кози, а ако желаеш ще те науча на пет думи, на които ме научи Жебра’йл? Каза: Научи ме на тези пет думи! А той каза: Кажй: “О, Най-първи от първите...” до думите “...о, Най-милостив от милостивите!”
3. Беше и ще пребъдеш, и Ти си Вечноживия, Който не умира. Очите спят, а звездите следват своята орбита, а Ти си Вечножив и Неизменен, не те обхваща нито дрямка, нито сън. О, Вечноживи, о, Неизменни!
- Ибн ебй ед-Дунйā извежда от ед-Даххāк, който казва: Това е призовът-дуа на Мусāؑ, когато се обърна към Фараона, и призовът-дуа на Пратеника на Аллах ﷺ в деня на [битката] Хунейн, и призовът-дуа на всеки опечален: “Беше и ще пребъдеш...” до думите “...О, Вечноживи, о, Неизменни?”
4. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрōхйм и рода на Ибрōхйм, наистина Ти си Всеславен, Предостоен! О, Аллах, дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед, така както дари с благодат Ибрōхйм и рода на Ибрōхйм, наистина Ти си Всеславен, Предостоен! О, Аллах, спусни твоята милост над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както спусна твоята милост над Ибрōхйм и рода на Ибрōхйм, наистина Ти си Всеславен, Предостоен! О, Аллах, спусни твоето милосърдие над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както спусна твоето милосърдие над Ибрōхйм и рода на Ибрōхйм, наистина Ти си Всеславен, Предостоен! О, Аллах, приветствай Мухаммед и рода на Мухаммед така, както приветства Ибрōхйм и рода на Ибрōхйм, наистина Ти си Всеславен, Предостоен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ибн Бишку’āl от ‘Алиؑ.

الروضة العشرون أصولها وأثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿بِسْمِ اللَّهِ فَجَرَّهَا وَمُرْسَاهَا إِنَّ رَبِّي لَغَفُورٌ رَحِيمٌ﴾ ﴿وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ وَالْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَتُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَالسَّمُوتُ مَطْوِيَّاتٌ بِيَمِينِهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾ ﴿رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي﴾

❷ روى ابن السني عن الحسين بن علي عليه السلام عن النبي ﷺ أنه قال: أمان لإمتي من الغرق إذا ركبوا أن يقرأ "بِسْمِ اللَّهِ فَجَرَّهَا وَمُرْسَاهَا إِنَّ رَبِّي لَغَفُورٌ رَحِيمٌ" وما قدروا الله حق قدره الآية.

❸ - يَا أَوَّلَ الْأَوَّلِينَ وَيَا آخِرَ الْآخِرِينَ وَيَا ذَا الْقُوَّةِ الْمَتِينِ وَيَا رَاحِمَ الْمَسَاكِينِ وَيَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

❹ أخرج الديلمي وغيره عن فاطمة عليها السلام أنها أتت النبي ﷺ وقد أصابت عليها عليه السلام خصاصة أي احتياج تسأله فقال لها: أتأنا أعز فإن شئت أمرنا لك بخمس أعنز وإن شئت علمتك خمس كلمات علمنهن جبريل. فقالت: بل علمني الخمس كلمات. فقال: قولي "يا أول الأولين" إلى قوله "يا أرحم الراحمين".

❺ - كُنْتَ وَتَكُونُ وَأَنْتَ حَتَّى لَا تَمُوتَ تَنَامُ الْعُيُونُ وَتَتَكَوَّرُ التُّجُومُ وَأَنْتَ حَتَّى قِيَوْمٌ لَا تَأْخُذُكَ سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ يَا حَتَّى يَا قِيَوْمٌ

❻ أخرج ابن أبي الدنيا عن الضحاك قال: دعاء موسى عليه السلام حين توجه إلى فرعون ودعاء رسول الله ﷺ يوم حنين ودعاء كل مكروب "كنت وتكون" إلى قوله "يا حَتَّى يَا قِيَوْمٌ".

❼ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ وَتَرَحَّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا تَرَحَّمْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ وَتَحَنَّنْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا تَحَنَّنْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ اللَّهُمَّ وَسَلِّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا سَلَّمْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❽ أخرج حديث هذه الصلاة ابن بشكوال عن علي عليه السلام.

5. О, Ти, Когото очите не могат да видят, въображението не може да си представи, мислителите не могат да го опишат, случките не могат да го променят, не се страхува от бедите, знае тежестта на планините, и обема на моретата, и броя на капките в дъждовете, и броя на листата по дърветата, и броя на всичко, над което нощта се стъмва, и броя на всичко, над което деня осветява, и не се скрива от Него нищо на небесата или земята, нито в дълбините на моретата, нито в проходите на планините! Стори най-доброто време от моя живот неговия край, най-добрата част от делата ми – техния завършек, и най-добрия от дните ми – деня, в който те срещна!

■ Ет-Таберънѝ извежда с достоверна верига от Енес رحمہ اللہ, че Пратеникът на Аллах ﷺ минал покрай един бедуин, който се молил [на Аллах] по време на молитвата-намаз с думите: “О, Ти, Когото очите не могат да видят...” до думите “...в който те срещна?” Тогава Пратеникът на Аллах ﷺ оставил един човек, който да го изчака с думите: Когато приключи с молитвата-намаз го доведи при мен! И когато приключил молитвата си-намаз бил доведен при Пратеника на Аллах ﷺ, при който имало злато от някои мини. И той му подарил част от това злато с думите: Подарявам ти го заради прекрасната възхвала, която отпрати към Всемогъщия и Величествен Аллах.

6. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от мързела и старческата слабост, и от дълга, и от греха, и от лошото изпитание в гроба, и от мъчението в гроба, и от злото на Огъня [на Джехеннем], и от мъчението на Огъня [на Джехеннем], и от лошото изпитание на богатството, и от лошото изпитание на бедността, и търся закрила при Теб от лошото изпитание на месията ед-Дежѡѡ! О, Аллах, пречисти греховете ми с водата на снега и градушката, и пречисти сърцето ми от греховете така, както пречистваш бялата дреха от мърсотията, и ме отдалечи от греховете ми така, както си отдалечил изтока и запада!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизѝ от ‘А’ише رضی اللہ عنہا.

7. О, Аллах, наистина аз те моля за извършване на добрините, и изоставяне на порицаното, и обич към бедняците, и да приемеш покаянието ми, и да ми опростиш и да ме помилваш! И когато пожелаеш да накажеш даден народ или да спуснеш изпитание над тях, прибери ме без да съм изпитал твоето наказание! И те моля за твоята обич, и обичта на онзи, който те обича, и дела с които да спечеля твоята обич!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизѝ от Му‘аз رضی اللہ عنہ.

❦ - يَأْمَنُ لَا تَرَاهُ الْعُيُونُ وَلَا تَخَالِطُهُ الظُّنُونُ وَلَا يَصِفُهُ الْوَاصِفُونَ وَلَا تُعَيِّرُهُ الْحَوَادِثُ وَلَا يَحْتَنِي الدَّوَابِرُ يَعْلَمُ مَتَاقِيلَ الْحِبَالِ وَمَكَائِلَ الْبِحَارِ وَعَدَدَ قَطْرِ الْأَمْطَارِ وَعَدَدَ وَرَقِ الْأَشْجَارِ وَعَدَدَ مَا أَظْلَمَ عَلَيْهِ اللَّيْلُ وَأَشْرَقَ عَلَيْهِ النَّهَارُ وَلَا تُؤَارِي مِنْهُ سَمَاءٌ سَمَاءً وَلَا أَرْضٌ أَرْضاً وَلَا بَحْرٌ مَا فِي قَعْرِهِ وَلَا جَبَلٌ مَا فِي وَغْرِهِ اجْعَلْ خَيْرَ عُمْرِي آخِرَهُ وَخَيْرَ عَمَلِي خَوَاتِيمَهُ وَخَيْرَ أَيَّامِي يَوْمَ أَلْقَاكَ فِيهِ

❧ أخرج الطبراني بسند صحيح عن أنس رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ مر بأعرابي وهو يدعو في صلاته ويقول "يا من لا تراه العيون" إلى قوله "ألقاك فيه" فوكل رسول الله بالأعرابي رجلاً فقال: إذا صلى فأنتي به. فلما صلى أتاه وكان قد أهدى لرسول الله ﷺ ذهب من بعض المعادن، فلما أتاه الأعرابي وهب له الذهب وقال له: إني وهبته لك بحسن ثنائك على الله عز وجل.

❧ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْكَسَلِ وَالْهَرَمِ وَالْمَأْثَمِ وَالْمَغْرَمِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْقَبْرِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ النَّارِ وَعَذَابِ النَّارِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْغِنَى وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْفَقْرِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ الدَّجَالِ اَللّٰهُمَّ اغْسِلْ عَنِّيْ خَطَايَا بِمَاءِ الثَّلْجِ وَالْبَرْدِ وَنَقِّ قَلْبِيْ مِنَ الْخَطَايَا كَمَا نَقَّيْتَ الثَّوْبَ الْاَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ وَبَاعِدْ بَيْنِيْ وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ

❧ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن عائشة رضي الله عنها.

❧ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ فِعْلَ الْخَيْرَاتِ وَتَرْكَ الْمُنْكَرَاتِ وَحُبَّ الْمَسَاكِيْنِ وَاَنْ تَتُوبَ عَلَيَّ وَتَغْفِرَ لِيْ وَتَرْحَمَنِيْ وَاِذَا اَرَدْتَ بِقَوْمٍ فِتْنَةً اَوْ بَلَاءً فَتَوَفَّنِيْ غَيْرَ مَفْتُوْنٍ وَاَسْأَلُكَ حُبَّكَ وَحُبَّ مَنْ يُحِبُّكَ وَحُبَّ عَمَلٍ يُقَرِّبُنِيْ اِلَى حُبِّكَ

❧ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن معاذ رضي الله عنه.

Двадесет и първа градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния.>> <<Кажки: “Зовете [го] Аллах или зовете [го] Всемилоствивия! Както и да [го] зовете, негови са най-прекрасните имена. И не отслужвай гръмогласно своята молитва-намаз, нито я шепни, а потърси среден път в това!” И кажи: “Слава на Аллах, Който не се е сдобивал със син и не е имал съдружник във владението, и не е имал помощник срещу безсилието. И Го прославяй с възвеличаване!”>> <<И кажи: Господарю мой, надбави ми знание!>>

■ Ед-Дейлемī предава от ебӯ Мусā (عليه السلام), който казва: Каза Пратеникът на Аллах (ﷺ): Който прочете, когато осъмне или когато замръкне: “Кажки: *Зовете [го] Аллах или зовете [го] Всемилоствивия...*” – до края на сурата, сърцето му няма да умре през този ден или през тази нощ.

2. Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията на Аллах в небесата и земята, и онова между тях. Пречист е Аллах, колкото е броя на онова, което е сътворено. Аллах е най-велик, колкото е броя на творенията на Аллах в небесата и земята, и онова между тях. Аллах е най-велик, колкото е броя на онова, което е сътворено. Слава на Аллах, колкото е броя на творенията на Аллах в небесата и земята, и онова между тях. Слава на Аллах, колкото е броя на онова, което е сътворено. Няма друг Бог освен Аллах, колкото е броя на творенията на Аллах в небесата и земята, и онова между тях. Няма друг Бог освен Аллах, колкото е броя на онова, което е сътворено. Няма сила и няма мощ освен при Аллах, колкото е броя на творенията на Аллах в небесата и земята, и онова между тях. Няма сила и няма мощ освен при Аллах, колкото е броя на онова, което е сътворено.

■ Ебӯ Дяўūd и ет-Тирмизī извеждат от Сеа’д (عليه السلام), който казва: Пратеникът на Аллах (ﷺ) влезе при една жена, която държеше в ръцете си семки и камъчета, чрез които бросеше своя тесбих. Той каза: Да те известя ли за нещо, което е по-лесно и по-добро, и по-въздействащо от това? А тя каза: Баща ми и майка ми [да бъдат откуп за теб]! Да, о, Пратенико на Аллах! А той каза: Кажки: “*Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията...*” до края на тесбиха. После кажи и: “*Аллах е най-велик...*” – по същия начин. После кажи и: “*Слава на Аллах...*” – по същия начин. После кажи и: “*Няма друг Бог освен Аллах...*” – по същия начин. После кажи и: “*Няма сила и няма мощ освен при Аллах...*” – по същия начин. Т.е. повтаряй всеки път: “...*колкото е броя на творенията...*” – до края му, защото думите “по същия начин” не са част от самото споменаване-зикр.

3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрōхīm! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрōхīm! И приветствай Мухаммед и рода на Мухаммед така, както приветства Ибрōхīm! И спусни Твоето милосърдие над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както го спусна над Ибрōхīm и рода на Ибрōхīm! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ибн Месдī от ‘Абдулдох ибн ‘Умер (رضي الله عنه).

الروضة الواحدة والعشرون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلِ ادْعُوا اللَّهَ أَوْ ادْعُوا الرَّحْمَنَ أَيًّا مَا تَدْعُوا فَلَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ وَلَا تَجْهَرُوا بِصَلَاتِكُمْ وَلَا تَخَافُتْ بِهَا وَابْتَغِ بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا وَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الذَّلِّ وَكَبِيرُهُ تَكْبِيرًا﴾ ﴿رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا﴾

❷ روى الديلمى عن أبى موسى رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ في مصبح أو ممسى "قل ادعوا الله أو ادعوا الرحمن" إلى آخر السورة لم يمت قلبه ذلك اليوم ولا فى تلك الليلة.

❸ - سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا هُوَ خَالِقٌ وَاللَّهُ أَكْبَرُ عَدَدَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَاللَّهُ أَكْبَرُ عَدَدَ مَا هُوَ خَالِقٌ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَدَدَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَدَدَ مَا هُوَ خَالِقٌ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَدَدَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَدَدَ مَا هُوَ خَالِقٌ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ عَدَدَ مَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ عَدَدَ مَا هُوَ خَالِقٌ

❹ أخرج أبو داود والترمذى عن سعد رضي الله عنه قال: دخل رسول الله ﷺ على امرأة وبهدها نوى وحصى تسبح وتعد فقال: أخبرك بما هو أيسر من هذا وأفضل وألعب؟ فقالت: بأبى أنت وأمى يا رسول الله. قال: قولى "سبحان الله عدد ما خلق" إلى آخر السجدة. ثم قال: "والله أكبر" مثل ذلك، "ولحمد لله" مثل ذلك، "ولا إله إلا الله" مثل ذلك، "ولا حول ولا قوة إلا بالله" مثل ذلك، أى تكرر فى كل واحدة "عدد ما خلق" إلى آخره، لأنك لا تقول لفظاً مثل ذلك كما سيأتى فى نظيره.

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَسَلِّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا سَلَّمْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَتَحَنَّنْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا تَحَنَّنْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة ابن مسدى عن عبد الله بن عمر رضي الله عنه.

4. О, Аллах, разпреди между нас страха ни към Теб така, че да е достатъчен да ни възпре от непокорството към Теб, и покорството към Теб така, че да ни бъде достатъчно да спечели твоя Дженнет-Рай, и увереността ни така, че да облекчи нещастията ни на този свят, и ни дари с изпитване на сладост от нашия слух, и зрение, и сила докато сме живи, и ги стори наследство, което да остане след нас [потомство]! И стори възмездие ни да бъде върху нашите угнетители, и ни подкрепи срещу онези, които враждуват против нас, и не давай да ни сполети беда в религията ни, и не превръщай земния живот в най-голямата ни грижа, нито пределът на нашите познания, и не давай власт над нас на онези, които не са милостиви към нас!
- Ет-Тирмизи и други извеждат от ибн ‘Умер رحمته الله, който казва: Рядко Пратеникът на Аллах ﷺ ставаше от седянка без да изрече този призов-дуа: “О, Аллах, разпреди между нас страха ни към Теб...” до думите “...които не са милостиви към нас!”
5. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от шейтаните сред хората и шейтаните сред джиновете!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ен-Неся’и от ебї Зерр رحمته الله.
6. О, Аллах, надбави ни и не ни отнемай, и ни почети и не ни унижавай, и ни дари и не ни лишавай, и ни подкрепи, и не подкрепяй срещу нас, и ни стори доволни, и бъди доволен от нас!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизи от ‘Умер رحمته الله.
7. О, Аллах, поправи отношенията между нас, и ни насочи по пътищата на благополучието, и ни изведи от тъмнините към светлината, и ни избави от непристойностите – и явните и скритите! О, Аллах, дари ни с благодат в слуха ни, и зрението ни, и сърцата ни, и съпругите ни, и потомствата ни, и приеми покаянието ни, наистина Ти си Приемащия покаянието! И ни стори благодарни, да приемаме твоите блага и да те възхваляваме за тях, и ги изпълни над нас!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберони от ибн Мес’уд رحمته الله.

④ - اللَّهُمَّ اقْسِمْ لَنَا مِنْ خَشْيَتِكَ مَا تَحُولُ بِهِ بَيْنَنَا وَمَبْنَى مَعَاصِيكَ وَمِنْ طَاعَتِكَ مَا تُبَلِّغُنَا بِهِ جَنَّتِكَ وَمِنْ الْيَقِينِ مَا تُهَوِّنُ بِهِ عَلَيْنَا مَصَائِبَ الدُّنْيَا اللَّهُمَّ مَتِّعْنَا بِأَسْمَاعِنَا وَأَبْصَارِنَا وَقُوَّتِنَا مَا أَحْيَيْتَنَا وَاجْعَلْهُ الْوَارِثَ مِنَّا وَاجْعَلْ ثَأْرَنَا عَلَى مَنْ ظَلَمْنَا وَانْصُرْنَا عَلَى مَنْ عَادَانَا وَلَا تَجْعَلْ مُصِيبَتَنَا فِي دِينِنَا وَلَا تَجْعَلِ الدُّنْيَا أَكْبَرَ هَمِّنَا وَلَا مَبْلَغَ عِلْمِنَا وَلَا تُسَلِّطْ عَلَيْنَا مَنْ لَا يَرْحَمُنَا

✽ أخرج الترمذى وغيره عن ابن عمر رضي الله عنه قال: قلما كان رسول الله ﷺ يقوم من مجلسه حتى يدعووا بهذه الدعوات "اللهم اقسم لنا من خشيتك" إلى قوله "يرحمنا".

⑤ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ شَيْطَانِ الْجِنِّ وَشَيْطَانِ الْإِنْسِ

✽ أخرج حديث هذا الدعاء النسائي عن أبي ذر رضي الله عنه.

⑥ - اللَّهُمَّ زِدْنَا وَلَا تَنْقُصْنَا وَآكِرْمْنَا وَلَا تُهِنَّا وَأَعْظِمْنَا وَلَا تَحْرِمْنَا وَآثِرْنَا وَلَا تُؤْثِرْ عَلَيْنَا وَارْضَ عَنَّا وَارْضِنَا

✽ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذى عن عمر رضي الله عنه.

⑦ - اللَّهُمَّ أَصْلِحْ ذَاتَ بَيْنِنَا وَاهْدِنَا سُبُلَ السَّلَامِ وَنَجِّنَا مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَجَنِّبْنَا الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِي أَسْمَاعِنَا وَأَبْصَارِنَا وَقُلُوبِنَا وَأَرْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ وَاجْعَلْنَا شَاكِرِينَ لِنِعْمَتِكَ مُشْنِينَ بِهَا قَابِلِيهَا وَأَتِمِّمْهَا عَلَيْنَا

✽ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن ابن مسعود رضي الله عنه.

Двадесет и втора градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилоствърдения.>> <<Слава на Аллах, Който не се е сдобивал със син и не е имал съдружник във владението, и не е имал помощник срещу безсилието. И Го прославяй с възвеличаване!>> Уповах се на Вечноживия, който не умира и <<Слава на Аллах, Който не се е сдобивал със син и не е имал съдружник във владението, и не е имал помощник срещу безсилието. И Го прославяй с възвеличаване!>>
- Имам Ахмед и други предават от Му‘аз ибн Енес رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Айетът на могъществото е: “Слава на Аллах, Който не се е сдобивал със...” А ибн ебї ед-Дунйā извежда от Исма‘їл ибн ебї Фудейк, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Винаги, когато някое дело ме натъжаваше при мен идваше Жебра’їл с думите: О, Мухаммед, кажи: “Уповах се на Вечноживия, който не умира. И слава на Аллах, който не се е сдобивал със син...” до думите на Всевишния [по смисъл] “...и го прославяй с възвеличаване!”
2. Пречист е Аллах, Превеликия. О, Аллах, пред Теб е оплакването, и от Теб е помощта, и на Теб се поверяваме, о, Вечноживи, о, Неизменни!
- Ет-Тирмизї извежда от ебу Хурайра رضي الله عنه, че когато някое дело натъжаваше Пратеника на Аллах ﷺ, вдигаше главата си към небето и казваше: “Пречист е Аллах, Превеликия...” до думите “...о, Вечноживи, о, Неизменни!”
3. Няма друг Бог освен Аллах, Всеблагия, Прещедрия. Пречист е Аллах, Господаря на седемте небеса и Господаря на великия Арш. Няма друг Бог освен Теб, всемогъщо е Твоето избавление и величествена е Твоята възхвала! Господи, не ме оставяй сам [без потомство]! Ти си Най-добрият наследник!
- Ибн ес-Суннї извежда от ибн ‘Умер رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Когато се страхуваш от властелинът или някой друг кажи: “Няма друг Бог освен Аллах...” до думите “...величествена е Твоята възхвала!”
4. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрōхїм и рода на Ибрōхїм! И спусни твоята милост над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както я спусна над Ибрōхїм и рода на Ибрōхїм! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрōхїм и рода на Ибрōхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!
- Хадисът с този благослов-селеват е изведен от ибн Месдї от ‘А’ише رضي الله عنها.

الروضة الثانية والعشرون أصولها وأسماءها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الذَّلِّ وَكَبِّرَهُ تَكْبِيرًا﴾ تَوَكَّلْتُ عَلَى الْحَيِّ الَّذِي لَا يَمُوتُ وَ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَتَّخِذْ وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمُلْكِ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ وَلِيٌّ مِنَ الذَّلِّ وَكَبِّرَهُ تَكْبِيرًا﴾

❷ روى الإمام أحمد وغيره عن معاذ بن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: آية العز "الحمد لله الذي لم يتخذ ولدا" الآية. وأخرج ابن الدنيا عن أسماعيل بن أبي فديك قال: قال رسول الله ﷺ: ما كربني أمر إلا تمثل لي جبريل فقال: يا محمد قل: "توكلت على الحي الذي لا يموت والحمد لله الذي لم يتخذ ولدا" إلى قوله تعالى "وكبره تكبيرا".

❸ - سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ اللَّهُمَّ إِلَيْكَ الْمُسْتَكِي وَبِكَ الْمُسْتَعَاثُ وَعَلَيْكَ التُّكْلَانُ يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ

❹ أخرج الترمذي عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ إذا وجهه أمر رفع رأسه إلى السماء وقال "سبحان الله العظيم" إلى قوله "يا حي يا قيوم".

❺ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْحَلِيمُ الْكَرِيمُ سُبْحَانَ اللَّهِ رَبِّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبِّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ عَزَّ جَارُكَ وَجَلَّ ثَنَاؤُكَ رَبِّ لَا تَذَرْنِي فَرْدًا وَأَنْتَ خَيْرُ الْوَارِثِينَ

❻ أخرج ابن السني عن ابن عمر رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: إذا خفت سلطانا أو غيره فقل "لا إله إلا الله" إلى قوله "وجل ثناؤك".

❼ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ وَأَرْحَمْ مُحَمَّدًا وَآلَ مُحَمَّدٍ كَمَا رَحِمْتَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❼ أخرج حديث هذه الصلاة ابن مسدي عن عائشة رضي الله عنها.

- 6.** О, Аллах, наистина аз те моля, заради това, че засвидетелствам, че наистина Ти си Аллах, няма друг Бог освен Теб, Единствения, Вечния, който не е раждал и не е раждан, и няма равен нему!
- Ебӯ Дяўӯд и други извеждат от Бурайде رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ чул човек да казва: “О, Аллах, наистина аз Те моля...” до думите “...и няма равен Нему.” И казал: Кълна се в онзи, в чийто “ръка” е душата ми! Наистина той помоли Всевишния Аллах с неговото най-велико име [исм ель-е‘азам], чрез което, когато бъде помолен отговаря, а когато бъде поискано от него – дава.
- 6.** О, Аллах, наистина аз те моля за твоята благодат и твоята милост, защото никой друг освен Теб не ги владее!
- Ет-Таберонӣ извежда с верига от достоверни разказвачи от ‘Абдулдох ибн Мес‘уд رضي الله عنه, който казва: Пророкът ﷺ беше в затруднение и изпрати да бъде потърсена нуждата му при съпругите му, но не намери нищо при никоя от тях. Тогава каза: “О, Аллах, наистина аз те моля...” до думите “...освен Теб не ги владее.” И тогава му бе подарена овца, а той каза: Това е от благодатта на Аллах, а ние очакваме Неговата милост.
- 7.** О, Аллах, наистина аз те моля чрез твоето най-чисто, най-добро и най-благословено име, което е най-обичано за Теб, и което, когато бъдеш помолен с него отговаряш, и когато бъде поискано от Теб – даваш, и когато бъдеш помолен за милост с него – помилваш, и когато бъде потърсена утеха от Теб с него – утешаваш! О, Аллах, наистина аз те зова Аллах, и те зова Всемилоствия, и те зова Благонравния и Премилосърдния, и те зова с всичките ти най-прекрасни имена, онези от тях, които знам и онези от тях, които не знам, да ми опростиш и да ме помилваш!
- Ибн Маџе извежда от ‘А’ише رضي الله عنها, която казва: Чух Пратеникът на Аллах ﷺ да казва: “О, Аллах, наистина аз Те моля чрез Твоето най-чисто...” до думите “...утешаваш.” Казва [‘А’ише رضي الله عنها]: И един ден ми каза: О, ‘А’ише, знаеш ли, че Аллах ми посочи неговото име, с което отговаря, когато бъде позован? Казва [‘А’ише]: Казах: Баща ми и майка ми [да бъдат откуп за теб], о, Пратенико на Аллах! Научи ме на него! Каза: Ти не трябва да го знаеш, о, ‘А’ише! Казва: А аз се отстраних и седнах за известно време, после станах, целунах главата му и казах: О, Пратенико на Аллах, научи ме на него! Каза: Не трябва да ти го казвам, о, ‘А’ише, с него не трябва да се иска нищо от този свят! Казва [‘А’ише رضي الله عنها]: И аз станах, взех абдест [ўуду], кланях два рекята, после казах: “О, Аллах, наистина аз те зова Аллах, и те зова Всемилоствия, и те зова Благонравния и Премилосърдния, и те зова с всичките ти най-прекрасни имена, онези от тях, които знам и онези от тях, които не знам, да ми опростиш и да ме помилваш.” Казва [‘А’ише رضي الله عنها]: А Пратеникът на Аллах ﷺ се засмя и каза: То е сред имената, които ти спомена.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ بِاَنِّیْ اَشْهَدُ اَنَّكَ اَنْتَ اللهُ لَا اِلَهَ اِلَّا اَنْتَ الْاَحَدُ الصَّمَدُ الَّذِیْ لَمْ یَلِدْ وَلَمْ یُولَدْ وَلَمْ یَكُنْ لَهُ کُفُوًا اَحَدٌ

❶ أخرج أبو داود وغيره عن بريدة رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ سمع رجلا يقول "اللهم إني أسألك" إلى قوله "أحد" فقال: والذي نفسي بيده لقد سألت الله تعالى باسمه الأعظم الذي إذا دعي به أجاب وإذا سئل به أعطى.

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ مِنْ فَضْلِكَ وَرَحْمَتِكَ فَإِنَّهُ لَا يَمْلِكُهَا اِلَّا اَنْتَ

❷ أخرج الطبراني رجال الصحيح عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: أضاف النبي ﷺ فأرسل إلى أزواجه يتبعن عندهن فلم يجد عند واحدة منهن شيئا فقال "اللهم إني أسألك" إلى قوله "إلا أنت" فأهديت إليه شاة مصلبة فقال: هذه من فضل الله ونحن ننظر الرحمة.

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ الطَّاهِرِ الطَّيِّبِ الْمُبَارَكِ الْأَحَبِّ إِلَيْكَ الَّذِیْ إِذَا دُعِيتَ بِهِ أُجِبْتَ وَإِذَا سُئِلْتَ بِهِ أُعْطِيتَ وَإِذَا اسْتُرْجِمْتَ بِهِ رَحِمْتَ وَإِذَا اسْتَفْرِجْتَ بِهِ قَرَجْتَ اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَدْعُوكَ اللهُ وَأَدْعُوكَ الرَّحْمَنَ وَأَدْعُوكَ الْبَرَّ الرَّحِيمَ وَأَدْعُوكَ بِأَسْمَائِكَ الْحُسْنَى كُلِّهَا مَا عَلِمْتُ مِنْهَا وَمَا لَمْ أَعْلَمْ أَنَّ تَغْفِرَ لِي وَتَرْحَمَنِي

❸ أخرج ابن ماجه عن عائشة رضي الله عنها قالت: سمعت رسول الله ﷺ يقول: "اللهم إني أسألك باسمك الطاهر" إلى قوله "فرجت" قالت: فقال لي يوما: يا عائشة، هل علمت أن الله قد دلى على الاسم الذي إذا دعي به أجاب؟ قالت: فقلت: بأبي أنت وأمي يا رسول الله، فعلمني. قال: إنه لا ينبغي لك يا عائشة. قالت: فتنبحت وجلست ساعة، ثم قمت، فقبلت رأسه، ثم قلت: يا رسول الله، علمني. قال: إنه لا ينبغي لك يا عائشة أن أعلمك، إنه لا ينبغي أن تسألني به شيئا للدين. قالت: فمقت فتوضأت وعليت ركعتين ثم قلت "اللهم إني أدعوك الله وأدعوك الرحمن وأدعوك البر الرحيم وأدعوك بأسمائك الحسنى كلها ما علمت منها وما لم أعلم أن تغفر لي وترحمي" قالت: فاستحضك رسول الله ﷺ ثم قال: إنه لفي الإسماء التي دعوت بها.

8. О, Аллах, поправи религията ми, която си сторил да е пазител на моите дела, и поправи земния ми живот, в който се намира препитанието ми! О, Аллах, аз търся закрила при твоето задоволство от твоя гняв, и при твоето помилване от твоето наказание, и търся закрила при Теб от Теб! Няма пречка за онова, което си дал, нито пък сдобиване с онова, което си възпрял, и не е от полза никоя власт без твоето благоволение!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ен-Несея'и от Сухейб رضي الله عنه.

9. О, Аллах, умножи благодарността ми към Теб, и ме стори често да те споменавам, и да следвам твоите наставления, и да спазвам обета към Теб!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизи от еби Хурайра رضي الله عنه.

10. О, Аллах, стори ни от избраните ти раби, със сияйни лица и крайници, пълномощници на които се откликва!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от посланиците на 'Абдулқайс.

❶ - اللَّهُمَّ أَصْلِحْ لِي دِينِي الَّذِي جَعَلْتَهُ عِصْمَةً أَمْرِي وَأَصْلِحْ لِي دُنْيَايَ الَّتِي فِيهَا مَعَاشِي
اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَأَعُوذُ بِعَفْوِكَ مِنْ نِقْمَتِكَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْكَ لَا مَانِعَ لِمَا
أَعْطَيْتَ وَلَا مُعْطَى لِمَا مَنَعْتَ وَلَا يَنْفَعُ ذَا الْجَدِّ مِنْكَ الْجُدُّ

❶ أخرج حديث هذا الدعاء النسائي عن صهيب رضي الله عنه .

❷ - اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي أَكْثَرَ شُكْرَكَ وَأَكْثَرَ ذِكْرَكَ وَأَتَّبِعْ نَصِيحَتَكَ وَأَحْفَظْ وَصِيَّتَكَ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن أبي هريرة رضي الله عنه .

❸ - اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا مِنْ عِبَادِكَ الْمُخْبِتِينَ الْغُرِّ الْمُحَجَّلِينَ الْوَفْدِ الْمُتَقَبَّلِينَ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن وفد عبد القيس .

Двадесет и трета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилолюбивия, Премилолюбивия.>> <<Слава на Аллах, Който низпосла на Своя раб Книгата и не стори в нея изопачение! Достоверна - да предупреждава за сурово мъчение от Него и да благовества вярващите, които вършат праведни дела, че за тях ще има добра награда [в Дженнета-Рая] – там ще останат вечно. И да предупреждава онези, които казват: “Аллах се сдобил със син.” Нито те имат знание за това, нито предците им. Голяма дума излиза от устата им. Те не изричат друго освен само лъжа. Не погубвай себе си от скръб по тях [о, Мухаммед], ако не повярват в това послание. Ние сторихме това, което е на земята, да е нейна украса, за да ги изпитаме кой от тях е по-добър по деяние. И ще превърнем Ние това, което е на нея, в неплодна пръст. Нима смяташ, че [историята на] хората от пещерата и ер-Рақим е някакво чудо сред нашите знамения? Когато младежите се приютиха в пещерата и рекоха: “Господарю наш, дай ни милосърдие от Теб и ни пригответи напътствие за нашето дело!”>>

■ Муслим и други предават от ебī ед-Дердй' رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който запомни десетте айета от началото на сура ел-Кехф бива предпазен от лошото изпитание на ед-Дежжаль. А ет-Тирмизий предава също от него да казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който прочете трите айета от началото на сура ел-Кехф бива предпазен от лошото изпитание на ед-Дежжаль.

2. Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му, и неговото задоволство, и прелестта на неговия Арш, и мастилото на словата му. Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му. Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му. Пречист е Аллах, колкото е неговото задоволство. Пречист е Аллах, колкото е неговото задоволство. Пречист е Аллах, колкото е прелестта на неговия Арш. Пречист е Аллах, колкото е прелестта на неговия Арш. Пречист е Аллах, колкото е мастилото на словата му. Пречист е Аллах, колкото е мастилото на словата му.

■ Муслим извежда от майката на вярващите Жуейрийе رضي الله عنها, че една сутрин Пратеникът на Аллах ﷺ излязъл от дома ѝ, а тя все още кланяла феджр [молитвата при зазоряване] в стаята си за молитва-намаз. И се върнал като настъпило времето за молитвата-намаз духа [която е след изгрева и издигането на слънцето], а тя все още стояла на мястото си. Казал: Нима не си преставала да си на същото положение в което те оставих? Казала: да! Казал Пророкът ﷺ: След като излязох казах четири слова по три пъти. Ако бъдат премерени ще натезат над изреченото днес от теб. “Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му, и неговото задоволство, и прелестта на неговия Арш, и мастилото на словата му. Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му.” А ет-Тирмизий предава [случката] по следния начин: Да те науча ли на слова, които да изричаш? “Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му. Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му...” до думите “...мастилото на словата му.” – по два пъти.

الروضة الثالثة والعشرون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَى عَبْدِهِ الْكِتَابَ وَلَمْ يَجْعَلْ لَهُ عِوَجًا قَيِّمًا لِيُنْذِرَ بَأْسًا شَدِيدًا مِنْ لَدُنْهُ وَيُبَشِّرَ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا حَسَنًا مَا كَثِيرٌ فِيهِ أَبَدًا وَيُنْذِرَ الَّذِينَ قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا مَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ وَلَا لِآبَائِهِمْ كَبُرَتْ كَلِمَةً تَخْرُجُ مِنْ أَفْوَاهِهِمْ إِنَّ يَقُولُونَ إِلَّا كَذِبًا فَلَعَلَّكَ بَاخِعٌ نَفْسَكَ عَلَى آثَارِهِمْ إِنْ لَمْ يُؤْمِنُوا بِهِذَا الْحَدِيثِ أَسَفًا إِنَّا جَعَلْنَا مَا عَلَى الْأَرْضِ زِينَةً لَهَا لِنَبْلُوهُمْ أَيُّهُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَإِنَّا لَجَاعِلُونَ مَا عَلَيْهَا صَعِيدًا جُرُزًا أَمْ حَسِبْتَ أَنَّ أَصْحَابَ الْكَهْفِ وَالرَّقِيمِ كَانُوا مِنْ آيَاتِنَا عَجَبًا إِذْ أَوَى الْفِتْيَةُ إِلَى الْكَهْفِ فَقَالُوا رَبَّنَا آتِنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً وَهَيِّئْ لَنَا مِنْ أَمْرِنَا رَشَدًا﴾

❷ روى مسلم وغيره عن أبي الدرداء رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من حفظ عشر آيات من أول سورة الكهف عصم من فتنة الدجال. وروى الترمذي عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ ثلاث آيات من أول الكهف عصم من فتنة الدجال.

❸ - سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ عَدَدَ خَلْقِهِ وَرِضَا نَفْسِهِ وَزِينَةَ عَرْشِهِ وَمِدَادَ كَلِمَاتِهِ (ثلاثا) سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ رِضَا نَفْسِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ رِضَا نَفْسِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ زِينَةَ عَرْشِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ زِينَةَ عَرْشِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ

❹ أخرج مسلم عن جويرية أم المؤمنين رضي الله عنها أن النبي ﷺ خرج من عندها بكرة حين صلى الصبح وهي في مسجدها ثم رجع بعد أن أضحى وهي جالسة فقال: ما زلت على الحالة التي فارقتك عليها؟ قالت: نعم. فقال النبي ﷺ: لقد قلت بعدك أربع كلمات ثلاث مرات، لو وزنت بما قلت اليوم لوزنتهن "سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ عَدَدَ خَلْقِهِ وَرِضَا نَفْسِهِ وَزِينَةَ عَرْشِهِ وَمِدَادَ كَلِمَاتِهِ". ورواه الترمذي بلفظ: ألا أعلمك كلمات تقولينها؟ "سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ مِدَادَ كَلِمَاتِهِ" بذكر كل تسبيحة مرتين.

3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, благослови Ибрѹхѹм и рода на Ибрѹхѹм, наистина Ти си Всеславен, Предостоен! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѹхѹм и рода на Ибрѹхѹм, наистина Ти си Всеславен, Предостоен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ен-Несѹ’й от ‘Алѹ عليه السلام.

4. Моля те с Твоего най-всевишно, най-всеомѹщо, най-величествено и най-щедро име!

■ Ет-Таберѹнѹ извежда от ибн ‘Аббѹс عليه السلام, че един човек казал: О, Пратенико на Аллах ﷺ, има ли такѹва призов-дуа, който да не се връща? Каза: Да! Кажи: “Моля Те с Твоего най-всевишно...” до думите “...и най-щедро име!”

5. О, Аллах, опрости греховете ми, и стори чисто и добро препитанието, което съм придобил, и подобри характера ми, и не ме възпирай от онова, което си отредил за мен, и не отпращай моите желания към онова, което си отклонил от мен!

■ Ел-Мустефѹирѹ извежда от ‘Алѹ عليه السلام, който казва: Каза ми Пратеникът на Аллах ﷺ: Кое ти харесва повече – да ти подаря петстотин овце заедно с техните овчари или да те науча на пет слова, с които да правиш призов-дуа? Кажи: “О, Аллах опрости греховете ми...” до думите “...което си отклонил от мен!”

6. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от безсилието и мързела, и страха, и скѹперничеството, и старческата слабост, и задебяването, и нехайството, и крайната нужда, и унижението, и мизерията! И търся закрила при Теб от крайната нужда, и безверието, и порочността, и враждата, и лицемерието, и стремежа към слава, и показността! И търся закрила при Теб от глухотата, и немотата, и лудостта, и проказата, и побеляване на кожата, и всички лоши болести!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хѹким от Енес عليه السلام.

7. О, Аллах, разтвори сърцето ми за твоята религия, и ни опази от онова, което е зад нас чрез твоята милост! О, Аллах, душите ни [челата ни] са в Твоята “рѹка”, не владеем нищо от тях. И след като си сторил това с нас, бѹди нашия покровител и ни напѹти по правия път!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебѹ Ну’айм от Енес عليه السلام.

8. О, Аллах, дари ни с твоята благодат, и не ни лишавай от твоите дарове, и ни дари с изобилие в онова, което си ни дал, и стори богатствата ни да са в душите ни, и стори стремежите ни да са към онова, което е при Теб!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебѹ Ну’айм от ибн ‘Аббѹс عليه السلام.

④ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى آلِ اِبْرَاهِيْمَ اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى آلِ اِبْرَاهِيْمَ اِنَّكَ حَمِيْدٌ مَّجِيْدٌ

✽ أخرج حديث هذه الصلاة النسائي عن علي عليه السلام.

⑤ - اَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ الْاَعْلَى الْاَعَزِّ الْاَجَلِ الْاَكْرَمِ

✽ أخرج الطبراني عن ابن عباس رضي الله عنه أن رجلاً قال: يا رسول الله هل من الدعاء شيء لا يرد؟ قال: نعم، تقول «أَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ الْاَعْلَى» إلى قوله «الْاَكْرَمَ».

⑥ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ وَطَيِّبْ لِيْ كَسْبِيْ وَوَسِّعْ لِيْ فِيْ خُلُقِيْ وَلَا تَمْنَعْنِيْ مِمَّا قَضَيْتَ لِيْ وَلَا تُذْهِبْ نَفْسِيْ اِلَى شَيْءٍ صَرَفْتَهُ عَنِّيْ

✽ أخرج المستغفرى عن علي عليه السلام قال: قال لى رسول الله صلى الله عليه وسلم: أيا أحب إليك خمس مائة شاة ورعاؤها أهبها لك أو خمس كلمات تدعوبهن؟ قل «اللهم اغفر لى» إلى قوله «صرفته عني».

⑦ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَالْجُبْنِ وَالْبُخْلِ وَالْهَرَمِ وَالْقَسْوَةِ وَالْغَفْلَةِ وَالْعِيْلَةِ وَالذَّلَّةِ وَالْمَسْكَنَةِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْفَقْرِ وَالْكَفْرِ وَالْفُسُوْقِ وَالشَّقَاقِ وَالْتِفَاقِ وَالسُّمْعَةِ وَالرِّيَاءِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ الصَّمِّ وَالْبَكَمِ وَالْجُنُونِ وَالْجُدَامِ وَالْبَرَصِ وَسَيِّئِ الْاَسْقَامِ

✽ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن أنس رضي الله عنه.

⑧ - اَللّٰهُمَّ اَقْبِلْ بِقُلُوبِيْ اِلَى دِيْنِكَ وَاحْفَظْ مِنْ وَّرَآئِنَا بِرَحْمَتِكَ اَللّٰهُمَّ اِنْ نَوَاصِيْنَا يَبِيْدُكَ لَمْ تَمَلِكْنَا مِنْهَا شَيْئاً فَاِذَا فَعَلْتَ ذَلِكَ بِنَا فَكُنْ اَنْتَ وَلِيْنَا وَاهْدِنَا اِلَى سَوَاءِ السَّبِيْلِ

✽ أخرج حديث هذا الدعاء أبو نعيم عن أنس رضي الله عنه.

⑨ - اَللّٰهُمَّ ارْزُقْنَا مِنْ فَضْلِكَ وَلَا تَحْرِمْنَا رِزْقَكَ وَبَارِكْ لَنَا فِيْمَا رَزَقْتَنَا وَاجْعَلْ غِنَانَا فِيْ اَنْفُسِنَا وَاجْعَلْ رَغَبَتَنَا فِيْمَا عِنْدَكَ

✽ أخرج حديث هذا الدعاء أبو نعيم عن ابن عباس رضي الله عنه.

Двадесет и четвърта градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Нима неверниците смятат да приемат за покровители моите раби, а не Мен? Ние приготвихме Джехеннема-Ада за обиталище на неверниците. Кажете [о, Мухаммед]: “Да ви е известен ли за най-губещите по деяния, онези, чието старание в земния живот се погубва, а те си мислят, че вършат добро дело?” Те са онези, които отхвърлят знаменията на своя Господар и срещата с Него. Техните деяния се провалиха и не ще им отдадем тежест в Деня на възкресението. Това е възмездието за тях - Джехеннемът-Адът - защото отхвърляха и се подиграваха с моите знамения и с моите пратеници. А онези, които вярват и вършат праведни дела, техни ще са градините на Фирдеус – прием [от Аллах], там ще пребивават вечно и никога не ще пожелаят да се преместят оттам. Кажете [о, Мухаммед]: “Дори морето да е от мастило за [да се записват] словата на моя Господар, морето ще се изчерпи, преди да се изчерпят словата на моя Господар, дори и да добавяме по толкова.” Кажете: “Аз съм само човек като вас и ми се разкрива само, че вашият Бог е единственият Бог. Който копнее за срещата със своя Господар, да върши праведни дела и в служенето си на своя Господар никого да не съдружава с Него!”>> <<Господарю наш, не ни поставяй сред хората-угнетители!>>

- Муслим и други придават от ебй ед-Дердй’ عبد الدرداء, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който прочете десетте айета от края на сура ел-Кехф бива предпазен от лошото изпитание на ед-Дежжаль.

الروضة الرابعة والعشرون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿أَفَحَسِبَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنْ يَتَّخِذُوا عِبَادِي مِنْ دُونِي أَوْلِيَاءَ إِنَّا أَعْتَدْنَا جَهَنَّمَ لِلْكَافِرِينَ نُزُلًا قُلْ هَلْ نُنَبِّئُكُمْ بِالْأَخْسَرِينَ أَعْمَالًا الَّذِينَ ضَلَّ سَعْيُهُمْ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَهُمْ يُحْسِبُونَ أَنَّهُمْ يُحْسِنُونَ صُنْعًا أُولَئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ رَبِّهِمْ وَلِقَائِهِ فَحَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ فَلَا نُقِيمُ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَزَنًا ذَلِكَ جَزَاؤُهُمْ جَهَنَّمَ بِمَا كَفَرُوا وَاتَّخَذُوا آيَاتِي وَرُسُلِي هُزُوًا إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّاتُ الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا خَالِدِينَ فِيهَا لَا يَبْغُونَ عَنْهَا حَوْلًا قُلْ لَوْ كَانَ الْبَحْرُ مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفِدَ الْبَحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنْفَدَ كَلِمَاتُ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِمِثْلِهِ مَدَدًا قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ يُوحَى إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ إِلَهُ وَاحِدٌ فَمَنْ كَانَ يَرْجُو لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا﴾ ﴿رَبِّ فَلَا تَجْعَلْنِي فِي الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ﴾

❷ روى مسلم وغيره عن أبي الدرداء رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ العشر الأواخر من سورة الكهف عصم من فتنه الدجال.

2. Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му. Пречист е Аллах, колкото е неговото задоволство. Пречист е Аллах, колкото е прелестта на неговия Арш. Слава на Аллах, колкото е броя на творенията му. Слава на Аллах, колкото е неговото задоволство. Слава на Аллах, колкото е прелестта на неговия Арш. Няма друг Бог освен Аллах, колкото е броя на творенията му. Няма друг Бог освен Аллах, колкото е неговото задоволство. Няма друг Бог освен Аллах, колкото е прелестта на неговия Арш.

■ Ибн ‘Асйир извежда от Енес رضي الله عنه, че [Пророкът] ﷺ казва: Който каже след като откланя сутрешната молитва-намаз [феджр]: “Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията му. Пречист е Аллах, колкото е неговото задоволство. Пречист е Аллах, колкото е прелестта на неговия Арш.” и “Слава на Аллах...” също толкова, и “Няма друг Бог освен Аллах...” също толкова, това е по-добро за него отколкото да му бъде събрано всичко, което се намира между изтока и запада. И ангелите-мелайкетата се затрудняват да го запишат, защото не могат да изчислят наградата от казаното. Казва ес-сейид Зейн ел-‘Абидин Ба‘алеуй Жемел ел-Лейл – мюфтията на ел-Медине ел-Мунеууира, Всевишният Аллах да се смили над него, в своята книга “ен-Нешр ел-Феййах Хашийе ъе Радауху Ихйа ел-Ерўах” в която той е събрал споменаванията-зикр и молитвите-дуи от Пророка ﷺ: Думите – и “Слава на Аллах...” също толкова, и “Няма друг Бог освен Аллах...” също толкова – означават да се каже по същия начин, както “Пречист е Аллах, колкото е броя на творенията Му...” преди това, което става ясно като се проследят и останалите предания аналогични на това, свързани с пречистването-тесбих и прославянето-техмид. Защото онзи, който споменава Аллах не използва думите “също толкова”. После казва: И видях Мулля ‘Али ел-Қорї, Всевишният Аллах да го помилва, да споменава същото и да го разяснява в “Шерх ел-Хисн”, като казва: Става ясно, че думите “също толкова” са част от съкращенията на разказвачите [на хадис] с цел да се съкрати писането, което се забелязва и от самите хадиси.

3. О, Аллах, благослови Мухаммед – неграмотния Пророк, и неговите съпруги – майките на вярващите, и неговото потомство, и неговото семейство!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ебу Дяўуд от еби Хурайра رضي الله عنه.

❶ - سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ رِضَا نَفْسِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ زِينَةَ عَرْشِهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ رِضَا نَفْسِهِ الْحَمْدُ لِلَّهِ زِينَةَ عَرْشِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ عَدَدَ خَلْقِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ رِضَا نَفْسِهِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ زِينَةَ عَرْشِهِ

❷ أخرج ابن عساکر عن أنس رضي الله عنه أنه عليه السلام قال: من قال حين يصلي الغداة "سُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ خَلْقِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ رِضَا نَفْسِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ زِينَةَ عَرْشِهِ" والحمد لله مثل ذلك ولا إله إلا الله مثل ذلك خير له من أن يجمع ما بين المشرق والمغرب، ويدأب الملائكة يكتبون ولا يحصون ما قال. قال السيد زين العابدين باعلوى جمل الليل مفتى المدينة المنورة رحمه الله تعالى في كتابه "النشر الفياح حاشية ورده إحياء الأرواح" الذي جمع فيه الإذكار والأدعية الماثورة: قوله "والحمد لله" مثل ذلك و"لا إله إلا الله" مثل ذلك، أى مثل ما سبق من قوله "سبحان الله عدد خلقه" إلخ، كما يظهر من تتبع الروايات في نظائره من أحاديث التسبيح والتحميد، لا أن الذاكر يقول هذا اللفظ - يعني لفظ "مثل ذلك" - قال: ثم رأيت الملا على القارى رحمه الله تعالى ذكر مثل ذلك ونبه عليه في "شرح الحصن" فقال: والظاهر أن مثل هذا من تصرف الرواة على قصد الاختصار كما تدل عليه الأحاديث.

❸ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأُمِّيِّ وَأَزْوَاجِهِ أُمَمَّاتِ الْمُؤْمِنِينَ وَذُرِّيَّتِهِ وَأَهْلِ بَيْتِهِ

❹ أخرج حديث هذه الصلاة أبو داود عن أبي هريرة رضي الله عنه.

4. О, Аллах, о, Поддръжничко за онзи, който няма поддръжка, о, Опора за онзи, който няма опора, о, Източник на онзи, който няма източник, о, Помощничко за онзи, който няма помощник, о, Най-щедро помилващия, о, Най-прекрасно извиняващия, о, Разкриващия изпитанията, о, Велика надежда, о, Подкрепа за слабите, о, Избавящия от удавяне, о, Спасяващия от гибел, о, Разхубавителю, о, Разкрасителю, о, Благодетелю, о, Вседаряващи! Ти си този на когото се покланя тъмнината на нощта и светлината на деня, и сиянието на луната, и лъчите на слънцето, и румоленето на водата, и шуменето на [листата на] дърветата! О, Аллах, нямаш Ти съдружник, о, Господарю мой, о, Господарю мой, о, Господарю мой! [После да назове своята нужда.]

■ Ебӯ ель-Фетх ель-Меқдисī извежда от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, че ‘Али رضي الله عنه е поискал от Пратеника на Аллах ﷺ нещо от земния живот, а той казал: Къла се в онзи, който ме изпрати да бъда пророк с истината, при мен няма нито малко, нито много, но вместо това ще те науча на нещо с което дойде при мен Жәбра’йл и каза: О, Мухаммед, това е подарък от Всевишния Аллах за теб, който не е давал на никой друг преди теб. И който и съкрушен или опечален, или изпитващ страх от властелин да призове с този призов-дуа – Аллах премахва грижата му. Кажи: “О, Аллах, о, Поддръжничко за онзи, който няма поддръжка...” до думите “...о, Господарю мой!”, после назови нуждата си и не ще станеш от мястото си, докато не бъде изпълнена. И недей да учиш глупците на нея.

5. О, Аллах, дари ме с доказателството за вяра при смъртта ми!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберонī от ‘А’ише رضي الله عنها.

6. О, Аллах, опрости ми, и ме помилвай, и ме напъти, и ме дари с препитание!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от Муслим от Т̣ориқ ель-Ешжә’и رضي الله عنه.

7. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от глухотата и немотата! И търся закрила при Теб от греховете и загубите, и търся закрила при Теб да умра угрижен, и търся закрила при Теб да умра опечален, и търся закрила при Теб да умра гладен, защото глада е лош другар, и търся закрила при Теб от предателството, защото то е лоша проява [на душата]!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от Х̣арис ибн ебī Ус̣яме от ебī Хурайра رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ يَا عِمَادَ مَنْ لَا عِمَادَ لَهُ يَا سَنَدَ مَنْ لَا سَنَدَ لَهُ يَا ذُخْرَ مَنْ لَا ذُخْرَ لَهُ يَا غِيَاثَ مَنْ لَا غِيَاثَ لَهُ يَا كَرِيْمَ الْعَفْوِ يَا حَسَنَ التَّجَاوُزِ يَا كَاشِفَ الْبَلَاءِ يَا عَظِيْمَ الرَّجَاءِ يَا عَوْنَ الضُّعْفَاءِ يَا مُنْقِذَ الْعَرْقَى يَا مُنْجِيَ الْهَلَكَى يَا مُحْسِنَ يَا مُجْمِلَ يَا مُنْعِمَ يَا مُفْضِلَ أَنْتَ الَّذِي سَجَدَ لَكَ سَوَادُ اللَّيْلِ وَنُورُ النَّهَارِ وَضَوْءُ الْقَمَرِ وَشُعَاعُ الشَّمْسِ وَدَوِيُّ الْمَاءِ وَحَفِيْفُ الشَّجَرِ يَا اَللّٰهُ لَا شَرِيكَ لَكَ يَا رَبِّ يَا رَبِّ يَا رَبِّ (ثم تدعو بحاجتك)

❷ أخرج أبو الفتح المقدسي عن ابن عباس رضي الله عنه أن علي رضي الله عنه سأل رسول الله ﷺ شيئاً من الدنيا فقال: والذي بعثني بالحق نبياً ما عندي قليل ولا كثير ولكن أعلمك شيئاً أتاني به جبريل فقال: يا محمد هذه هدية من الله تعالى إليك لم يعطها أحد قبلك، لا يدعو بها ملهوف ولا مكروب ولا عبد خائف من سلطان إلا فرج الله عنه ❶ اللهم يا عماد من لا عماد له إلى قوله ❷ يا رب ثلاثاً، ثم تدعو بحاجتك، فلا تقوم من مقامك حتى تقضى لك، ولا تعلموها السفهاء .

❸ - اَللّٰهُمَّ لَقِّنِي حُجَّةَ الْإِيْمَانِ عِنْدَ الْمَوْتِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن عائشة رضي الله عنها .

❺ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِي وَارْحَمْنِي وَاهْدِنِي وَارْزُقْنِي

❻ أخرج حديث هذا الدعاء مسلم عن طارق الأشجعي رضي الله عنه .

❼ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الصَّمَمِ وَالْبَكَمِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْتَمِ وَالْمَغْرَمِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ مَوْتِ الْهَمِّ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ مَوْتِ الْغَمِّ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ مَوْتِ الْجُوعِ فَإِنَّهُ يَبْسُ الضَّجِيعُ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْخِيَانَةِ فَإِنَّهَا يَبْسُتِ الْبِطَانَةُ

❽ أخرج حديث هذا الدعاء الحارث بن أبي أسامة عن أبي هريرة رضي الله عنه .

Двадесет и пета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловичия, Премилосърдния.>> <<Сполуката е за вярващите, които са смирили в своята молитва-намаз и които странят от празнословието, и които дават милостинята-зекят, и които пазят целомъдрието си, освен за техните съпруги или за владенията от техните десници. Те не ще бъдат порицавани - а които се стремят към друго, освен това, тези са престъпващите, - и които повереното им и обетите си съблюдават, и които редовно отслужват своите молитви, тези са наследниците, които ще наследят Градините на Фирдеус, там ще пребивават вечно.>> <<Господарю мой, пази ме от подстрекателствата на шейтаните! И ме пази, Господарю мой, да не ме спохождат!>>

■ Ибн Мердеуейх предава от ‘Умер ибн ел-Хаттаб رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който прочете десетте айета от: “*Кад ефлехал му’минун*” Аллах му построява къща в Дженнета-Рая.

2. Няма друг Бог освен Аллах, Аллах е най-велик. Няма друг Бог освен Аллах, един е Той, няма Той съдружник, на Него принадлежи всичкото владение и всичката възхвала и Той над всяко нещо има сила. Няма друг Бог освен Аллах и няма сила и няма мощ освен при Аллах.

■ Ет-Таберони предава с добра верига от Му‘айийе ибн еби Суфйан رضي الله عنه, който казва: Чух Пратеникът на Аллах ﷺ да казва: Който се помоли с тези слова: “*Няма друг Бог освен Аллах, Аллах е най-велик...*” до думите “*...и няма сила и няма мощ освен при Аллах.*” – каквото и да поиска му се дава.

3. О, Аллах, благослови Мухаммед така, както благослови Ибрѳѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен! И дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѳѳим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от имам Ахмед от Тахха رضي الله عنه.

4. О, Аллах, наистина аз те моля да ми дадеш от всички добрини, чиито съкровищници са в “ръката” ти, и те моля да ме опазиш от всички злини, чиито съкровищници са в “ръката” ти! О, Аллах, наистина аз те моля да ме укрепиш в делата, и за непоколебима мъдрост, и те моля да ме сториш благодарен за твоите благодеяния над мен, и да ти служи по най-прекрасния начин, и да бъда доволен от онова, което си отредил! И те моля за искрена убеденост, и за здраво сърце, и за правдив език! И те моля за доброто, което знаеш, и търся закрила при Теб от злото, което знаеш, и търся опрощение от Теб за всичко, което знаеш! Наистина Ти знаеш всички тайни.

■ Ет-Таберони и други извеждат от ел-Берѳ رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ му казал: Когато видиш хората да се надпреварват за злато и сребро помоли се с тези слова “*О, Аллах, наистина аз те моля...*” до думите “*...знаеш всички тайни.*”

الروضة الخامسة والعشرون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ وَالَّذِينَ هُمْ عَنِ اللَّغْوِ مُعْرِضُونَ وَالَّذِينَ هُمْ لِلزَّكَاةِ فَاعِلُونَ وَالَّذِينَ هُمْ لِفُرُوجِهِمْ حَافِظُونَ إِلَّا عَلَىٰ أَزْوَاجِهِمْ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُمْ فَإِنَّهُمْ غَيْرُ مَلُومِينَ فَمَنْ ابْتَغَىٰ ذَٰلِكَ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْعَادُونَ وَالَّذِينَ هُمْ لِأَمَانَاتِهِمْ وَعَهْدِهِمْ رَاعُونَ وَالَّذِينَ هُمْ عَلَىٰ صَلَوَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ أُولَٰئِكَ هُمُ الْوَارِثُونَ الَّذِينَ يَرِثُونَ الْفِرْدَوْسَ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ﴾ ﴿رَبِّ أَعُوذُ بِكَ مِنْ هَمَزَاتِ الشَّيَاطِينِ وَأَعُوذُ بِكَ رَبِّ أَنْ يَحْضُرُونِ﴾

❷ روى ابن مردويه عن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ من "قد أفلح المؤمنون" عشر آيات بنى الله له بيتاً في الجنة.

❸ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ اللَّهُ أَكْبَرُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

❹ روى الطبراني بإسناد حسن عن معاوية بن أبي سفيان رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: من دعا بهؤلاء الكلمات "لا إله إلا الله الله أكبر" إلى قوله "ولا حول ولا قوة إلا بالله" لم يسأل الله شيئاً إلا أعطاه.

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ وَبَارِكْ عَلَىٰ مُحَمَّدٍ وَعَلَىٰ آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة الإمام أحمد عن طلحة رضي الله عنه.

❼ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ كُلِّ خَيْرٍ خَزَائِنُهُ بِيَدِكَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ كُلِّ شَرٍّ خَزَائِنُهُ بِيَدِكَ اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الثَّبَاتَ فِي الْأَمْرِ وَأَسْأَلُكَ عَزِيمَةَ الرُّشْدِ وَأَسْأَلُكَ شُكْرَ نِعْمَتِكَ وَحُسْنَ عِبَادَتِكَ وَالرِّضَا بِقَضَائِكَ وَأَسْأَلُكَ يَقِينًا صَادِقًا وَأَسْأَلُكَ قَلْبًا سَلِيمًا وَلِسَانًا صَادِقًا وَأَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا تَعْلَمُ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا تَعْلَمُ وَأَسْتَغْفِرُكَ لِمَا تَعْلَمُ إِنَّكَ أَنْتَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ

❽ أخرج الطبراني وغيره عن البراء رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال له: إذا رأيت الناس تنافسوا الذهب والفضة فادع بهؤلاء الدعوات "اللهم إني أسألك" إلى قوله "علام الغيوب".

- 6.** О, Аллах, аз търся закрила при твоето задоволство от твоя гняв, и при твоето помилване от твоето отмъщение, и при твоята милост от твоето наказание, и търся закрила при Теб от Теб! И никоя прослава не може да те възхвали така, както Ти самият си възхвалял Себе си.
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дяракутнī от ‘А’ише رضي الله عنها.
- 6.** О, Аллах, наистина аз те моля с твоите най-прекрасни имена, онези от тях, които знам и онези от тях, които не знам, и с Твоето най-голямо и най-велико име, няма друг Бог освен Теб, пречист си Ти, извърших зло и престъпих против себе си, затова ми опрости, защото ти си най-добрия опрощаващ!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемī от Енес رضي الله عنه.
- 7.** О, Аллах, наистина аз те моля заради просторните Ти блага, които си ми дарил, и заради добрите изпитания на които си ме подложил, и заради благодатта с която си ме почел, да ме въведеш в Дженнета-Рая чрез твоето благодеяние, и твоята благодат, и твоята милост!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемī от ибн Мес‘ūd رضي الله عنه.
- 8.** О, Аллах, наистина аз те моля да ме дариш с причините за твоята милост, и средствата за спечелване на твоето опрощение, и предпазване от всички грехове, и дял от всяка добродетел, и избавление в Дженнета-Рая, спасение от Огъня [на Джехеннем]!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хаким от ибн Мес‘ūd رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِرِضَاكَ مِنْ سَخَطِكَ وَاَعُوْذُ بِعَفْوِكَ مِنْ غَضَبِكَ وَاَعُوْذُ بِرَحْمَتِكَ مِنْ عَذَابِكَ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْكَ لَا اُحْصِيْ ثَنَاءً عَلَيْكَ اَنْتَ كَمَا اَثْنَيْتَ عَلٰى نَفْسِكَ

❶ أخرج حديث هذا الدعاء الدارقطني عن عائشة رضي الله عنها .

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ بِاَسْمَائِكَ الْحُسْنٰى مَا عَلِمْتُ مِنْهَا وَمَا لَمْ اَعْلَمْ بِاِسْمِكَ الْكَبِيْرِ الْاَكْبَرِ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ سُبْحَانَكَ عَمِلْتُ سُوءًا وَظَلَمْتُ نَفْسِيْ فَاغْفِرْ لِيْ فَاِنَّكَ خَيْرُ الْغَافِرِيْنَ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن أنس رضي الله عنه .

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ بِنِعْمَتِكَ السَّابِغَةِ عَلٰى وَبَلَايِكَ الْحَسَنِ الَّذِى ابْتَلَيْتَنِيْ بِهِ وَفَضْلِكَ الَّذِى فَضَّلْتَ عَلٰى اَنْ تُدْخِلَنِيْ الْجَنَّةَ بِمِثْلِكَ وَفَضْلِكَ وَرَحْمَتِكَ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن ابن مسعود رضي الله عنه .

❹ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ مُوَجِبَاتِ رَحْمَتِكَ وَعَزَائِمَ مَغْفِرَتِكَ وَالسَّلَامَةَ مِنْ كُلِّ اِثْمٍ وَالْغَنِيْمَةَ مِنْ كُلِّ بَرٍّ وَالْفُوزَ بِالْجَنَّةِ وَالتَّجَاةَ مِنَ النَّارِ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن ابن مسعود رضي الله عنه .

Двадесет и шеста градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Нима смятахте, че ви сътворихме напразно и че при Нас не ще бъдете върнати?>> Всевишен е Аллах, истинският Владетел! Няма друг Бог освен Него, Господаря на прекрасния Арш! А който призовава друг Бог заедно с Аллах без довод за това, равносметката му е при неговия Господар. Неверниците не ще сполучат. И кажи [о, Мухаммед]: “Господарю, опрости и помилвай! Ти си Най-милосърдният.”>>
- Ебӯ Ну’айм предава от ибн Мес’уд رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Ако човек, който има непоколебима убеденост прочете тези айети на планина, ще я премахне. *“Нима смятахте, че ви сътворихме напразно...”* до края на сура ел-Му’минун.
2. О, Аллах! За Теб е всичката възхвала, огромна и вечна възхвала колкото твоята вечност. И за Теб е всичката възхвала, непрестанна възхвала, която няма предел освен твоето знание. И за Теб е всичката възхвала, безпределна възхвала освен по твоята воля. И за Теб е всичката възхвала, възхвала с която изричащия я не цели нищо друго освен твоето задоволство. И за Теб е всичката възхвала, непрестанна възхвала при всяко премигване на окото и всяко вдишване на въздух.
- Ел-Бейхақи извежда от ‘Али رضي الله عنه, че Жебра’ил عليه السلام се спуснал при Пророка ﷺ и казал: О, Мухаммед, щом те радва да правиш истински ибадет на Аллах цяла нощ или цял ден кажи: *“О, Аллах, за Теб е всичката възхвала...”* до думите *“...Твоето задоволство.”* Същото се споменава и в предание от ер-Рѳфи’и от ‘Али رضي الله عنه с добавката: *“...непрестанна възхвала при всяко премигване на окото и всяко вдишване на въздух.”* – накрая.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед! О, Аллах, дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрѳхим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Хадисът с този благослов-салават е изведен от имам Ахмед от Зейд ибн ел-Харисе رضي الله عنه от Пророка ﷺ.
4. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от малодушието, и търся закрила при Теб от това да достигна до най-лошата възраст, и търся закрила при Теб от лошото изпитание на земния живот, и търся закрила при Теб от наказанието в гроба!
- Ел-Бухѳри предава от Сеа’д رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ търсеше закрила при Аллах в края на всяка молитва-намаз със следните слова: *“О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от малодушието...”* до думите *“...гроба.”*

الروضة السادسة والعشرون أصولها وأثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿أَفَحَسِبْتُمْ أَنَّمَا خَلَقْنَاكُمْ عَبَثًا وَأَنَّكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ فَتَعَالَى اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا بُرْهَانَ لَهُ بِهِ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ وَقُلْ رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ﴾

❷ روى أبو نعيم عن ابن مسعود رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: لو أن رجلا موقنا قرأها على جبل لزال "أفحسبتم أنما خلقناكم عبثاً" إلى آخر سورة المؤمنين.

❸ - اَللّٰهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا كَثِيرًا خَالِدًا مَعَ خُلُودِكَ وَلَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا دَائِمًا لَا مُنْتَهَى لَهُ دُونَ عِلْمِكَ وَلَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا لَا مُنْتَهَى لَهُ دُونَ مَشِيئَتِكَ وَلَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا لَا أَجْرَ لِقَائِهِ إِلَّا رِضَاكَ وَلَكَ الْحَمْدُ حَمْدًا مَلِيًّا عِنْدَ كُلِّ طَرْفَةِ عَيْنٍ وَتَنْقُصِ نَفْسٍ

❹ أخرج البيهقي عن علي رضي الله عنه أن جبريل عليه السلام نزل على النبي ﷺ فقال: يا محمد إذا سرك أن تعبد الله ليلة حق عبادته أو يوما فقل "اللهم لك الحمد" إلى قوله "رضاك". وفي رواية الرافعي عن علي نحوه وزاد "ولك الحمد حمدا ملبا" إلى آخره.

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ اَللّٰهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة الإمام أحمد عن زيد بن الحارثة رضي الله عنه عن النبي ﷺ.

❼ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ أُرَدَّ إِلَى أَرْدَلِ الْعُمْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

❽ أخرج البخاري عن سعد رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ كان يتعوذ دبر كل صلاة بهؤلاء الكلمات "اللهم إني أعوذ بك من الجن" إلى قوله "القبر".

- 6.** О, Аллах, Господарю мой, и Господар на Ибрѹхїм, и Исхѹк, и Йеа'кѹб, и Господар на Жебра'їл, и Мїкя'їл, и Исрѹфїл, моля те да приемеш молбата ми, защото аз изпитвам крайна нужда от това, и да опазиш вярата ми, защото съм подложен на изпитание, и да ме дариш с твоята милост, защото аз съм грешник, и да премахнеш нуждата от мен, защото аз се намирам в безизходица!
- Ибн ес-Суннї извежда от Енес رضي الله عنه, че [Пророкът] ﷺ казва: Всеки раб, който протегне ръцете си в края на молитвата-намаз, после каже: “О, Аллах, Господарю мой...” до думите “...безизходица!” – е задължение на Аллах да не го разочарова.
- 6.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от лошото изпитание на жените и от наказанието в гроба!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Харѹ'итї от Сеа'д رضي الله عنه.
- 7.** О, Аллах, стори радост в сърцата на мюсюлманите! О, Аллах, дари с богатство всеки бедняк от тях! О, Аллах, засити всеки гладен от тях! О, Аллах, облечи всеки гол от тях! О, Аллах, завърни всеки отсъстващ от тях! О, Аллах, освободи всеки пленник от тях! О, Аллах, поправи всеки престъпник от мюсюлманските управници! О, Аллах, излекувай всеки болен! О, Аллах, изплати дълга на всеки длъжник! О, Аллах, утеша всеки опечален!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї от Сехл ибн Сеа'д رضي الله عنه.
- 8.** О, Аллах, наистина аз те моля за твоето опрощение за онова, за което се покаях, а после се завърнах към него, и те моля за опрощение за онова, което ти обещах, но не го изпълних, и те моля за опрощение за богатата ти, с които ме обсипа, а аз използвах в непокорство към Теб, и те моля за опрощение за всяка добрина с която целях твоето задоволство, но я примесих с неподобаващи за Теб неща. О, Аллах, Ти най-добре ме познаваш, затова не ме унизявай, и Ти имаш пълна власт над мен, затова не ме наказвай!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї от ибн 'Умер رضي الله عنه.
- 9.** О, Аллах, поправи религията ми, която е пазител на моите дела, и поправи земния ми живот, в който се намира препитанието ми, и поправи отвъдното ми, където е завръщането ми, и стори за мен живота да бъде увеличение на всяка добрина, и стори за мен смъртта отдиш от всяко зло!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от Муслим от ебї Хурайра رضي الله عنه.

❦ - اَللّٰهُمَّ اِلٰهِيْ وَ اِلٰهَ اِبْرَاهِيْمَ وَ اِسْحٰقَ وَ يَعْقُوْبَ وَ اِلٰهَ جَبْرِیْلَ وَ مِیْكَائِیْلَ وَ اِسْرَافِیْلَ اَسْأَلُكَ اَنْ تَسْتَجِیْبَ دَعْوَتِیْ فَاِیْنِیْ مُضْطَرًّا وَ تَعْصِمَنِیْ فِیْ دِیْنِیْ فَاِیْنِیْ مُبْتَلًی وَ تَنَالَنِیْ بِرَحْمَتِكَ فَاِیْنِیْ مُذْنِبًا وَ تَنْفِیْ عَنِّی الْفَقْرَ فَاِیْنِیْ مِسْكِيْنًا

❦ أخرج ابن السني عن أنس رضي الله عنه أنه عليه السلام قال: ما من عبد يسط كفيه في دبر كل صلاة ثم يقول "اللهم إلهي" إلى قوله "فايني مسكين" إلا كان حقاً على الله أن لا يرد يديه خائبين.

❧ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ النِّسَاءِ وَ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء الخرائطي عن سعد رضي الله عنه.

❨ - اَللّٰهُمَّ اَدْخِلْ عَلٰی قُلُوْبِ الْمُسْلِمِيْنَ السُّرُوْرَ اَللّٰهُمَّ اَغْنِ مِنْهُمْ كُلَّ فَقِيْرٍ اَللّٰهُمَّ اَشْبِعْ كُلَّ جَائِعٍ اَللّٰهُمَّ اكْسُ كُلَّ عَارٍ اَللّٰهُمَّ رُدِّ كُلَّ غَائِبٍ اَللّٰهُمَّ فَكِّ كُلَّ اَسِيْرٍ اَللّٰهُمَّ اَصْلِحْ كُلَّ فَاسِدٍ مِنْ اُمُوْرِ الْمُسْلِمِيْنَ اَللّٰهُمَّ اشْفِ كُلَّ مَرِيْضٍ اَللّٰهُمَّ اَذِّ الدِّيْنَ عَنْ كُلِّ مَذْيُوْنٍ اَللّٰهُمَّ فَرِّجْ عَنْ كُلِّ مَكْرُوْبٍ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن سهل بن سعد رضي الله عنه.

❩ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْتَغْفِرُكَ لِمَا تُبْتُ اِلَيْكَ مِنْهُ ثُمَّ عُدْتُ فِيْهِ وَ اَسْتَغْفِرُكَ لِمَا اَعْطَيْتَكَ مِنْ نَفْسِيْ ثُمَّ لَمْ اُوْفِّ لَكَ بِهِ وَ اَسْتَغْفِرُكَ لِلنِّعَمِ الَّتِيْ اَنْعَمْتَ بِهَا عَلَيَّ فَقَوِيْتُ بِهَا عَلٰی مَعْصِيَّتِكَ وَ اَسْتَغْفِرُكَ لِكُلِّ خَيْرٍ اَرَدْتُ بِهِ وَجْهَكَ فَخَالَطَنِيْ فِيْهِ مَا لَيْسَ لَكَ اَللّٰهُمَّ لَا تُخْزِنِيْ فَاِنَّكَ بِیْ عَالِمٌ وَلَا تُعَذِّبْنِيْ فَاِنَّكَ عَلَيَّ قَادِرٌ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن ابن عمر رضي الله عنه.

❰ - اَللّٰهُمَّ اَصْلِحْ لِيْ دِيْنِيْ الَّذِيْ هُوَ عِصْمَةُ اَمْرِيْ وَ اَصْلِحْ لِيْ دُنْيَايَ الَّتِيْ فِيْهَا مَعَاشِيْ وَ اَصْلِحْ لِيْ اٰخِرَتِيْ الَّتِيْ فِيْهَا مَعَادِيْ وَ اجْعَلِ الْحَيَاةَ زِيَادَةً لِيْ فِيْ كُلِّ خَيْرٍ وَ اجْعَلِ الْمَوْتَ رَاحَةً لِيْ مِنْ كُلِّ شَرٍّ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء مسلم عن أبي هريرة رضي الله عنه.

Двадесет и седма градина – нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловичия, Премилосърдния.>> <<Прославяйте Аллах, когато замръквате и когато осъмвате! За Него е прославата на небесата и на земята, и по мрак, и по пладнe! Той изважда живото от мъртвото и изважда мъртвото от живото, и съживява земята след нейната смърт. Така и вие ще бъдете извадени.>> [Да се каже три пъти.] <<Господарю, опрости и помилвай! Ти си Най-милосърдният.>>
- Ебӯ Дя’ӯд предава от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който каже, когато осъмне: “*Прославяйте Аллах, когато замръквате...*” до думите “*...извадени.*” – се сдобива с онова, което е пропуснал този ден и който го каже, когато осъмне се сдобива с онова, което е пропуснал тази нощ. А хафиз ибн Хажер го предава със следния изказ: Който каже три пъти когато осъмне: “*Прославяйте Аллах, когато замръквате...*” – до края на айета, няма да го пропусне добро през нощта и няма да го постигне лошо през деня. И който го каже когато замръкне – важи същото.
2. О, Аллах, за Теб е всичката възхвала, и пред Теб е оплакването, и от Теб е помощта, и от Теб е подкрепата, и няма сила, и няма мощ, освен Аллах, Всевишния, Превеликия!
- Ет-Таберонӣ извежда с добра верига от ибн Мес’уд رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Да ви науча ли на словата, които изричаше Муся عليه السلام докато пресичаше морето заедно със синовете на Исрō’йл? Казахме: Да, о, Пратенико на Аллах! Каза: Кажете: “О, Аллах, за Теб е всичката възхвала, и пред Теб е оплакването...” до думите “...Всевишния, Превеликия?” Казва ‘Абдулдох: И не съм ги изоставял от момента в който ги чух от Пратеника на Аллах ﷺ.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрōхїм! О, Аллах, дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както дари с благодат Ибрōхїм!
- Хадисът с този благослов-селеват е изведен от имам еш-Шафи’и от ебї Хурайра رضي الله عنه.

الروضة السابعة والعشرون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿فَسُبْحَانَ اللَّهِ حِينَ تُمْسُونَ وَحِينَ تُصْبِحُونَ وَلَهُ الْحَمْدُ فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَعَشِيًّا وَحِينَ تُظْهِرُونَ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَكَذَلِكَ تُخْرَجُونَ﴾ (ثلاثا) ﴿رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ﴾

❷ روى أبو داود عن ابن عباس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قال حين يصبح "فسبحان الله حين تمسون" إلى قوله "تخرجون" أدرك ما فاته في يومه ذلك ومن قالها حين يمسي أدرك ما فاته في ليلته. ورواه الحافظ ابن حجر بلفظ: من قال حين يصبح ثلاث مرات "فسبحان الله حين تمسون" إلى آخرها لم يفته خير كان قبله من الليل ولم يدركه يومه شر ومن قالها حين يمسي مثله.

❸ - اَللّٰهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ وَإِلَيْكَ الْمُشْتَكَى وَبِكَ الْمُسْتَعَاثُ وَأَنْتَ الْمُسْتَعَانُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللّٰهِ

❹ أخرج الطبراني بسند جيد عن ابن مسعود رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ألا أعلمكم الكلمات التي تكلم بها موسى عليه السلام حين جاوز البحر ببني إسرائيل؟ قلنا: بلى يا رسول الله. فقال: قولوا "اللهم لك الحمد وإليك المشكى" إلى قوله "العلی العظيم". قال عبد الله: فما تركهن منذ سمعتهن من رسول الله ﷺ.

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة الإمام الشافعي عن أبي هريرة رضي الله عنه.

4. О, Аллах, опази ме с твоите очи, които не спят [т.е. чрез твоето внимание], и ме защити чрез безкрайната си мощ, и ме помилвай чрез своята сила, за да не бъда погубен! Ти си моята надежда. Колко често ме даряваше с блага, за които не ти благодарих достатъчно, и колко често ме подлагаше на изпитания, за които не проявих достатъчно търпение? О, Ти, на когото не благодарих достатъчно за неговите блага над мен – не ме лишавай! И, о, Ти, към чиито изпитания не проявих достатъчно търпение – не ме унизявай! И, о, Ти, който вижда моите грехове – не ме разобличавай! О, Ти, чиито добрини нямат край! О, Ти, чиито благодеяния нямат изброяване! Моля те да благословиш нашия повелител Мухаммед така, както благослови и дари с благодат, и помилва нашия повелител Иброхим, наистина Ти си Всеславен, Предостоеен! Чрез Теб възпираме враговете и тираните. О, Аллах, помогни ми за отвъдното чрез земния ми живот, и ми помогни за отвъдния живот чрез богобоязън, и ме опази там, където отсъствам, и не ме поверявай на себе си там, където присъствам! О, Ти, който не изпитва вреда заради греховете, нито изпитва ущърб заради опрощението, дари ме с онова, от което не изпитваш ущърб и ми опрости онова, което не ти вреди, наистина Ти си Вседаряващия! О, Аллах, наистина аз те моля за скорошна утеха, и добро търпение, и обилно препитание! И те моля за помилване от всички беди, и те моля да изпълниш твоето помилване, и те моля да продължиш завинаги твоето помилване, и те моля да ти благодаря за твоето помилване, и те моля да не изпитвам нужда от хората, и те моля да ме предпазиш от всяко зло! И няма сила, и няма мощ, освен Аллах, Всевишния, Превеликия.

■ Ибн ‘Асйир извежда от Жеа‘фер ибн Мухаммед от баща си от дядо си ‘Али Зейн ел-‘Абидин от баща си ел-Хусейн от баща си ‘Али عليه السلام, че когато някое дело утрижеше Пророка ﷺ се молеше с този призов-дуа: “О, Аллах, опази ме...” до думите “...Превеликия.” И казва: Това е призовът-дуа за утеха [облекчение, зараждане] и той е велик призов-дуа, който е всеизвестна със своя беракет, и е изпробвана в отблъскването на беди, и е записвана и предавана без прекъсване от уста на уста, и ето я съхранена в сърцето ми. И аз я коментирах просторно в своята книга “Се‘аде ел-Дярайн фи ес-Салай ‘аля Сеййид ел-Кеўнейн عليه السلام” Също я споменах в “ел-Истиғосе ел-Кубрѓ би Есма‘илляхи ел-Хуснѓ”

5. О, Аллах, Наистина аз търся закрила при Теб от безсилието и мързела, и малодушието, и скъперничеството, и старческата немощ, и наказанието в гроба! О, Аллах, дари душата ми с богобоязън и я пречисти, Ти си най-добрия, който я пречиства! Ти си нейния покровител и нейния господар. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от знание, от което няма полза, и от сърце, което не се страхува, и от душа, която няма насищане, и от призов-дуа, на който не се отвръща!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от Муслим от Зейд ибн Еркам عليه السلام.

6. О, Аллах, Промениящия сърцата, утвърди сърцето ми върху твоето покорство!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от Муслим от ибн ‘Умер عليه السلام.

❶ - اللَّهُمَّ احْرُسْنِي بَعِينِكَ الَّتِي لَا تَنَامُ وَاكْفُنِي بِرُكْنِكَ الَّذِي لَا يَرَامُ وَارْحَمْنِي بِقُدْرَتِكَ عَلَى فَلَا أَهْلِكَ وَأَنْتَ رَجَائِي فَكَمْ مِنْ نِعْمَةٍ أَنْعَمْتَ بِهَا عَلَيَّ قَلَّ لَكَ عِنْدَهَا شُكْرِي وَكَمْ مِنْ بَلِيَّةٍ ابْتَلَيْتَنِي بِهَا قَلَّ لَكَ عِنْدَهَا صَبْرِي فَيَا مَنْ قَلَّ عِنْدَ نِعْمَتِهِ شُكْرِي فَلَمْ يَحْرِمْني وَيَأْمَنْ قَلَّ عِنْدَ بَلِيَّتِهِ صَبْرِي فَلَمْ يَخْذُلْنِي وَيَا مَنْ رَأَى عَلَى الْخَطَايَا فَلَمْ يَفْضَحْنِي يَا ذَا الْمَعْرُوفِ الَّذِي لَا يَنْقُضِي أَبَدًا وَيَا ذَا التَّعَمَّاءِ الَّتِي لَا تُحْصَى عَدَدًا أَسْأَلُكَ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيَّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ وَرَحِمْتَ عَلَيَّ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ وَبِكَ أَدْرَأُ فِي نُحُورِ الْأَعْدَاءِ وَالْجَبَّارِينَ اللَّهُمَّ أَعِنِّي عَلَى دِينِي بِالدُّنْيَا وَعَلَى آخِرَتِي بِالتَّقْوَى وَاحْفَظْنِي فِيمَا غِبْتُ عَنْهُ وَلَا تَكِلْنِي إِلَى نَفْسِي فِيمَا حَضَرْتُهُ يَا مَنْ لَا تَضُرُّهُ الذُّنُوبُ وَلَا تَنْقُضُهُ الْمَغْفِرَةُ هَبْ لِي مَا لَا يَنْقُصُكَ وَاعْفِرْ لِي مَا لَا يَضُرُّكَ إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ فَرَجًا قَرِيبًا وَصَبْرًا جَمِيلًا وَرِزْقًا وَاسِعًا وَأَسْأَلُكَ الْعَافِيَةَ مِنْ كُلِّ بَلِيَّةٍ وَأَسْأَلُكَ تَمَامَ الْعَافِيَةِ وَأَسْأَلُكَ دَوَامَ الْعَافِيَةِ وَأَسْأَلُكَ الشُّكْرَ عَلَى الْعَافِيَةِ وَأَسْأَلُكَ الْغِنَى عَنِ النَّاسِ وَأَسْأَلُكَ السَّلَامَةَ مِنْ كُلِّ سُوءٍ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ

❷ أخرج ابن عساکر عن جعفر بن محمد عن أبيه عن جده علي زين العابدين عن أبيه الحسين عن أبيه علي عليه السلام أن النبي ﷺ كان إذا حزبه أمر دعا بهذا الدعاء "اللهم احرسني" إلى قوله "العظيم". وكان يقول: إنه دعاء الفرج وهو حزب عظيم مشهور بالبركة مجرب لدفع الشدائد مسلسل بقول كل راو كنبه وها هو في جيب. وقد بسطت الكلام عليه في كتابي "سعادة الدارين في الصلاة على سيد الكونين" عليه السلام وذكرته في الإستغاثة الكبرى بأسماء الله الحسنی.

❸ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَالْجُبْنِ وَالْبُخْلِ وَالْهَرَمِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ اللَّهُمَّ آتِ نَفْسِي تَقْوَاهَا وَرَزَقَهَا أَنْتَ خَيْرُ مَنْ رَزَقَهَا أَنْتَ وَلِيُّهَا وَمَوْلَاهَا اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ وَمِنْ قَلْبٍ لَا يَحْشَعُ وَمِنْ نَفْسٍ لَا تَشْبَعُ وَمِنْ دَعْوَةٍ لَا يُسْتَجَابُ لَهَا

❹ أخرج حديث هذا الدعاء مسلم عن زيد بن أرقم رضي الله عنه.

❺ - اللَّهُمَّ مُصَرِّفَ الْقُلُوبِ صَرِّفْ قُلُوبَنَا عَلَى طَاعَتِكَ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء مسلم عن ابن عمر رضي الله عنهما.

Двадесет и осма градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния.>> <<Кажы: О, раби Мои, които престъпвате в ущърб на себе си, не губете надежда за милостта на Аллах! Аллах опрощава всичките грехове. Той е Всеопрощаващия, Премилосърдния.>> <<Господарю, отклони от нас мъчението на Джехеннема-Ада! Неотменимо е неговото мъчение. И колко лош е той за обиталище и пребивание!>> <<Господарю наш, дари ни със съпруги и потомци - радост за очите ни! И ни стори водители на богобоязливите!>>

■ Имам Ахмед предава от Сеўбан رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах عليه السلام: Този свят дори и с всичкото заедно в него не е по-скъп за мен от този айт: “О, раби Мои, които престъпвате в ущърб на себе си...”

2. Слава на Аллах, който не забравя онзи, който Го споменава.

■ Ибн ебї ед-Дунйā извежда с добра верига от ‘Алї عليه السلام от Пророка عليه السلام, че когато Дāнийāl [Данаил] عليه السلام бил задържан от Бехтаннесар [вавилонския цар Навухудоносор] заедно с два лъва в една клетка казал: “Слава на Аллах, който не забравя онзи, който Го споменава.” – и двата лъва не се обърнали към него.

3. О, Аллах, благослови Мухаммед и дари с благодат Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови и дари с благодат Ибрōхїм и рода на Ибрōхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ет-Таберōнї от ебї Хурайра رحمته.

الروضة الثامنة والعشرون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلْ يَا عِبَادِيَ الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ لَا تَقْنَطُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ﴾ ﴿رَبَّنَا اصْرِفْ عَنَّا عَذَابَ جَهَنَّمَ إِنَّ عَذَابَهَا كَانَ غَرَامًا إِنَّهَا سَاءَتْ مُسْتَقَرًّا وَمُقَامًا﴾ ﴿رَبَّنَا هَبْ لَنَا مِنْ أَزْوَاجِنَا وَذُرِّيَّاتِنَا قُرَّةَ أَعْيُنٍ وَاجْعَلْنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَامًا﴾

❷ روى الإمام أحمد عن ثوبان رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ما أحب أن أرى الدنيا بما فيها من هذه الآية "يا عبادي أسرفوا على أنفسهم" الآية.

❸ - الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا يَنْسَى مَنْ ذَكَرَهُ

❹ أخرج ابن أبي الدنيا بسند حسن عن علي رضي الله عنه عن النبي ﷺ أن دانيال عليه السلام حينما حبسه بختنصر مع أسدين في جب قال "الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَا يَنْسَى مَنْ ذَكَرَهُ" فلم يتعرضا له.

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ وَبَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة الطبراني عن أبي هريرة رضي الله عنه.

4. О, Аллах, само Ти заслужаваш истински да бъдеш споменаван, и само Ти заслужаваш истински да ти се молим, и Ти си Най-добрия помощник от който бива искано, и Ти си Най-милосърдния, който владее, и Ти си Най-великодушния, който бива молен, и Ти си Най-щедрия, който въздава. Ти си Владетеля, нямаш Ти съдружник, и Ти си Единствения, който няма подобен Нему. Всичко погива освен Теб. Не се извършва подчинение освен с твоето позволение, и не се извършва неподчинение освен с твоето знание. И когато се извърши подчинение Ти си Признателен, а когато се извърши неподчинение Ти си Всеопрощаващ. Ти си Най-близкия свидетел и Най-приближеният пазител. Ти препятстваш душите и сграбчваш за перчемите [властваш над творенията], и записваш делата, и преопределяш сроковете [на живот]. Сърцата са разтворени за Теб, а тайната е явна за Теб. Позволеното е онова, което Ти си разрешил, а забраненото е онова, което Ти си забранил. Религията е това, което Ти си постановил, а делото е онова, което Ти си отредил. Творението е твое творение, а рабите са твои раби. И Ти си Състрадателният, Премилосърдният. Моля те, заради своята светлина, чрез която засияват небесата и земята, и заради всяко право, което рабите имат над Теб, и заради правото на онези, които искат от Теб, ... и да ме избавиш от Огъня [на Джехеннем] с своята мощ!

■ Ет-Таберони предава от еби Умаме رحمته, който казва: Когато Пратеникът на Аллах ﷺ осъмнеше или замръкнеше се молеше с този призов-дуа: “О, Аллах, само Ти заслужаваш истински да бъдеш споменаван...” до думите “...с своята мощ?”

5. О, Аллах, наистина аз съм твой слуга, син на твой слуга и син на твоя слугиня, аз съм под абсолютната ти власт, своята повеля се изпълва над мен, а предопределението ти над мен е справедливо. Аз те моля чрез всяко име с което Ти си нарекъл Себе си, или си низпослал в своята Книга, или си научил на него някой от твоите раби, или си избрал за себе си и си оставил в неведомото, да сториш Великия Куран спътник на сърцето ми, и светлината на зрението ми, и отдушник на скръбта ми, и изход от грижите ми!

■ Ел-Хаким извежда от ибн Мес'уд رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Каквато и грижа или тъга да засегне мюсюлманина, а той да каже: “О, Аллах, наистина аз съм твой слуга...” до думите “...и отдушник на скръбта ми, и изход от грижите ми.” – Аллах премахва грижата му и я заменя с радост.

6. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от затискане, и търся закрила при Теб от падане от високо, и търся закрила при Теб удавяне, и търся закрила при Теб от изгаряне, и търся закрила при Теб от старческа немощ, и търся закрила при Теб да ме подмами Шейтана при смъртта ми, и търся закрила при Теб да умра по твоя път обърнал гръб, и търся закрила при Теб от това да умра ухапан!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебу Дя'уд от еби ел-Йуср رحمته.

❶ - اَللّٰهُمَّ اَنْتَ اَحَقُّ مِنْ ذِكْرِ وَاَحَقُّ مِنْ عِبْدٍ وَاَنْصُرْ مَنْ ابْتَغَىٰ وَاَرَأَفُ مَنْ مَلَكَ وَاَجْوَدُ مَنْ سَئَلَ وَاَوْسَعُ مَنْ اَعْطَىٰ اَنْتَ الْمَلِكُ لَا شَرِيكَ لَكَ وَالْفَرْدُ لَا يَدَّ لَكَ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ اِلَّا وَجْهَكَ لَنْ تُطَاعَ اِلَّا بِاِذْنِكَ وَلَنْ تُعْصَىٰ اِلَّا بِعِلْمِكَ تُطَاعُ فَتَشْكُرُ وَتُعْصَىٰ فَتَغْفِرُ اَقْرَبُ شَهِيدٍ وَاَدْنَىٰ حَفِيْظٍ حُلَّتْ دُونَ النُّفُوسِ وَاَخَذَتْ بِالتَّوَاصِي وَكَتَبَتْ الْاَثَارَ وَنَسَخَتْ الْاَجَالَ الْقُلُوبُ لَكَ مُفْضِيَةٌ وَالْبَرُّ عِنْدَكَ عَلَانِيَةٌ الْحَالَالُ مَا اَحْلَلْتَ وَالْحَرَامُ مَا حَرَّمْتَ وَالدِّينُ مَا شَرَعْتَ وَالْاَمْرُ مَا قَضَيْتَ الْخَلْقُ خَلْقَكَ وَالْعَبْدُ عَبْدُكَ وَاَنْتَ اللهُ الرَّؤُوفُ الرَّحِيْمُ اَسْأَلُكَ بِنُورِ وَجْهِكَ الَّذِي اَشْرَقَتْ لَهُ السَّمُوتُ وَالْاَرْضُ وَبِكُلِّ حَقٍّ هُوَ لَكَ وَبِحَقِّ السَّائِلِيْنَ عَلَيْكَ اَنْ تُقِيلَنِي فِيْ هَذِهِ الْعَدَاةِ وَاَنْ تُخَيِّرَنِي مِنَ النَّارِ بِقُدْرَتِكَ

❷ روى الطبراني عن ابي امامة رضي الله عنه قال: كان رسول الله ﷺ إذا أصبح وإذا أمسى دعا بهذا الدعاء "اللهم أنت أحق من ذكر" إلى قوله "بقدرتك". قال السيد زين جمل الليل: قال الفاري في شرح الحصن: صححه الحافظ عبد الغني وزاد: كتب الله له عشر حسنات ومحا عنه عشر سيئات وأثابه عتق عشر رقاب وأجاره من الشيطان.

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ عَبْدُكَ وَاِبْنُ عَبْدِكَ وَاِبْنُ اَمَتِكَ فِيْ قَبْضَتِكَ نَاصِيَتِيْ بِيَدِكَ مَاضٍ فِيْ حُكْمِكَ عَدْلٌ فِيْ قَضَاؤِكَ اَسْأَلُكَ بِكُلِّ اسْمٍ هُوَ لَكَ سَمَّيْتَ بِهِ نَفْسَكَ اَوْ اَنْزَلْتَهُ فِيْ كِتَابِكَ اَوْ عَلَّمْتَهُ اَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ اَوْ اسْتَأْثَرْتَ بِهِ فِيْ عِلْمِ الْغَيْبِ عِنْدَكَ اَنْ تَجْعَلَ الْقُرْآنَ الْعَظِيْمَ رَبِيْعَ قَلْبِيْ وَنُوْرَ بَصَرِيْ وَجَلَاءَ حُزْنِيْ وَذَهَابَ هَمِّيْ وَغَمِّيْ

❹ أخرج الحاكم عن ابن مسعود رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ما أصاب مسلم قط هم ولا حزن فقال "اللهم إني عبدك" إلى قوله "وذهاب همي" وغمي، إلا أذهب الله همه وأبدله مكان حزنه فرجا .

❺ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْهَدْمِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ التَّرَدِّيْ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْعَرَقِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْحَرَقِ وَالْهَرَمِ وَالْغَمِّ وَاَعُوْذُ بِكَ اَنْ يَّتَخَبَّطَنِي الشَّيْطَانُ عِنْدَ الْمَوْتِ وَاَعُوْذُ بِكَ اَنْ اَمُوْتَ فِي سَبِيْلِكَ مُدْبِرًا وَاَعُوْذُ بِكَ اَنْ اَمُوْتَ لَدِيْعًا

❻ أخرج حديث هذا الدعاء أبو داود عن أبي اليسر رضي الله عنه .

1. <<С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния.>> <<И не оцениха те Аллах с истинското му величие. Земята - цялата - ще бъде в неговата “длан” в Деня на възкресението, а небесата ще са сгънати в “десницата” му. Пречист е Той, превисоко е над онова, с което го съдружават! И щом се протръби с Рога, всички на небесата и на земята ще паднат безжизнени, освен за когото Аллах не е пожелал. После още веднъж ще се протръби и ето ги - станали - чакат! И ще засияе земята със светлината на нейния Господар. И ще бъде положена книгата [на делата], и ще бъдат доведени пророците и свидетелите, и ще се отсъди между хората справедливо, и не ще бъдат угнетени. И напълно ще се въздаде на всеки за онова, което е вършил. Той знае най-добре техните дела. И на тъпи ще бъдат подкарани към Джехеннема-Ада неверниците. Когато стигнат там, вратите му ще се разтворят. И неговите пазители ще им кажат: “Нима не дойдоха при вас пратеници измежду ви, за да ви четат знаменията на вашия Господар и да ви предупредят за вашата среща в този Ден?” Ще кажат: “Да!” Ала словото за мъчението ще се изпълни спрямо неверниците. Ще бъде казано: “Влезте през вратите на Джехеннема-Ада, тук ще пребивавате вечно!” И колко лошо е обиталището на горделивите! А богобоязливите ще бъдат поведени към Дженнета-Рая на групи. Когато стигнат там, вратите му ще се разтворят. И неговите пазители ще кажат: “Мир вам! Бяхте праведни, затова влезте, тук ще пребивавате вечно!” А те ще кажат: “Слава на Аллах, Който изпълни към нас Своето обещание и ни остави в наследство тази земя, в Дженнета-Рая да се настаним, където пожелаем.” И колко прекрасна е наградата за дейните! И ще видиш ангелите-меляикетата, обградили Арш, прославящи с възхвала своя Господар. И ще се отсъди между творенията справедливо, и ще се каже: “Слава на Аллах, Господаря на световите!”>> <<Господарю, дари ми мъдрост и ме приобщи към праведните! И стори достойно споменаването ми пред идните [поколения], и ме стори да бъда от наследниците на блажения Дженнет-Рай! И опрости баща ми! Той наистина е от заблудените. И не ме опозорявай в Деня, когато [тварите] ще бъдат възкресени, в Деня, когато нито богатство, нито синове ще помогнат, освен който дойде при Аллах с чисто сърце.”>>

- Ет-Таберонї предава от Жерїр رحمۃ اللہ علیہ, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Ще ви прочета айетите от завършека на сура ез-Зумер. Който от вас заплаче Дженнета-Рая му става задължителен. А който от вас не заплаче да се държи все едно плаче. И той прочете: “И не оцениха те Аллах с истинското Му величие...” – до края на сурата.

الروضة التاسعة والعشرون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ وَالْأَرْضُ جَمِيعًا قَبْضَتُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَالسَّمُوتُ مَطْوِيَّاتٌ بِيَمِينِهِ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَصَعِقَ مَنْ فِي السَّمُوتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ إِلَّا مَنْ شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ نُفِخَ فِيهِ أُخْرَى فَإِذَا هُمْ قِيَامٌ يَنْظُرُونَ وَأَشْرَقَتِ الْأَرْضُ بِنُورِ رَبِّهَا وَوُضِعَ الْكِتَابُ وَجِئَ بِالنَّبِيِّينَ وَالشُّهَدَاءِ وَقُضِيَ بَيْنَهُم بِالْحَقِّ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ وَوُفِّيَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَا عَمِلَتْ وَهُوَ أَعْلَمُ بِمَا يَفْعَلُونَ وَسِيقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى جَهَنَّمَ زُمَرًا حَتَّى إِذَا جَاؤُوهَا فَتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِنْكُمْ يَتْلُونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِ رَبِّكُمْ وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَذَا قَالُوا بَلَى وَلَكِنْ حَقَّتْ كَلِمَةُ الْعَذَابِ عَلَى الْكَافِرِينَ قِيلَ ادْخُلُوا أَبْوَابَ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا فَبِئْسَ مَثْوَى الْمُتَكَبِّرِينَ وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا حَتَّى إِذَا جَاؤُوهَا وَفُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلَامٌ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي صَدَقَنَا وَعْدَهُ وَأَوْرَثَنَا الْأَرْضَ نَتَبَوَّأُ مِنَ الْجَنَّةِ حَيْثُ نَشَاءُ فَنِعْمَ أَجْرُ الْعَامِلِينَ وَتَرَى الْمَلَائِكَةَ حَاقِقِينَ مِنْ حَوْلِ الْعَرْشِ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ وَقُضِيَ بَيْنَهُم بِالْحَقِّ وَقِيلَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ﴾ ﴿رَبِّ هَبْ لِي حُكْمًا وَأَلْحِقْنِي بِالصَّالِحِينَ وَاجْعَلْ لِي لِسَانَ صِدْقٍ فِي الْآخِرِينَ وَاجْعَلْنِي مِنْ وَرَثَةِ جَنَّةِ النَّعِيمِ وَاعْفِرْ لِأَبِي إِنَّهُ كَانَ مِنَ الصَّالِحِينَ وَلَا تُخْزِنِي يَوْمَ يُبْعَثُونَ يَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَلَا بَنُونَ إِلَّا مَنْ أَتَى اللَّهَ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ﴾

❷ روى الطبراني عن جرير رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: إني قارئ عليكم آيات من آخر الزمر فمن بكى منكم وجبت له الجنة، ومن لم يبك فليتبأك. فقرأ "وما قدرُوا الله حق قدره" إلى آخر السورة.

2. Всичката възхвала е за Аллах, многобройна, добра и благодатна възхвала така, както обича нашия Господар да бъде възхваляван и така, както подобава Нему.
- Имам Ахмед извежда с верига от солидни разказвачи от Енес رضي الله عنه, който казва: Бях заедно с Пророка ﷺ, когато при нас дойде един човек, поздрави със селям и когато седна каза: *“Всичката възхвала е за Аллах, многобройна...”* до думите *“...както подобава Нему.”* А Пратеникът на Аллах ﷺ му рече: Какво каза? А той повтори онова, което бе казал. А Пророкът ﷺ каза: Кълна се в онзи, в чиято ръка е душата ми, десет ангели-меляикета се надпреварваха кое от тях да запише твоите думи, но не знаеха как да ги запишат заради огромната награда, която им се полага. Затова се издигнаха към Притежателя на могъществото, който каза: Запишете ги така, както моя раб ги изрече, а на Мен се полага да му изплатя наградата за тях.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрѡхѡм и рода на Ибрѡхѡм! И спусни твоята милост над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както я спусна над Ибрѡхѡм и рода на Ибрѡхѡм!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ел-Бухѡрѡй в “Едеб ел-Муфрад” от ебѡ Хурайра رضي الله عنه.
4. О, Ти, Който си достатъчен да замениш всеки, но никой не е достатъчен да те замени, о, Ти, Единствения, който няма нито един [равен], о, Ти, Опората, която не се крепи на други опори, прекъсна всяка надежда, освен надеждата в Теб! Избави ме от онова в което съм попаднал и ме подкрепи да изпълня своите задължения, заради безкрайната ти щедрост и заради правото на нашия повелител Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства! Амин! Амин!
- Ед-Дейлемѡй извежда от ‘Умер и ‘Алѡй رضي الله عنه, че [Пророкът] ﷺ казва: Ако шейтан или властелин са те угрижили [опечалили] кажи: *“О, Ти, Който си достатъчен да замениш всеки...”* до думите *“...Амин! Амин!”*
5. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от непосилните изпитания, и дъното на нещастieto, и лошата участ, и злорадството на враговете!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Бухѡрѡй и Муслим от ебѡ Хурайра رضي الله عنه.
6. О, Аллах, опрости грешките ми, и невежеството ми, и прекаляването ми в делата, и онова за което Ти знаеш по-добре от мен!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Бухѡрѡй и Муслим от ебѡ Мусѡй رضي الله عنه.

❶ - اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ حَمْدٌ كَثِيْرًا طَيِّبًا مُّبَارَكًا فِيْهِ كَمَا يُحِبُّ رَبُّنَا اَنْ يُحْمَدَ وَيَنْبَغِيْ لَهُ

❶ اخرج الإمام أحمد برجال ثقات عن أنس رضي الله عنه قال: كُتِبَ مع النبي صلى الله عليه وسلم إذ جاء رجل فسلم فلما جلس قال: "الحمد لله حمدا كثيرا" إلى قوله "وينبغي له". فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: كيف قلت؟ فرد عليه ما قال، فقال النبي صلى الله عليه وسلم: والذي نفسي بيده لقد ابْدَرها عشرة أملاك كلهم حريص على أن يكتبها، فما دروا كيف يكتبونها لكثرة ثوابها حتى رفعها إلى ذا العزة فقال: اكتبوها كما قال عبدى وعلى جزاؤه بها.

❷ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَآلِ اِبْرَاهِيْمَ وَتَرَحَّمْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا تَرَحَّمْتَ عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَآلِ اِبْرَاهِيْمَ

❷ اخرج حديث هذه الصلاة البخارى فى الأدب المفرد عن أبى هريرة رضي الله عنه.

❸ - يَا مَنْ يَكْفِي مِنْ كُلِّ اَحَدٍ وَلَا يَكْفِي عَنْهُ اَحَدٌ يَا اَحَدٌ مَنْ لَا اَحَدَ لَهُ يَا سَنَدَ مَنْ لَا سَنَدَ لَهُ انْقَطَعَ الرَّجَاءُ اِلَّا مِنْكَ تَجَنَّبْنِيْ مِمَّا اَنَا فِيْهِ وَاَعِنِّيْ عَلَى مَا اَنَا عَلَيْهِ مِمَّا قَدْ نَزَلَ بِيْ بِجَاهِ وَجْهِكَ الْكَرِيْمِ وَبِحَقِّ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اٰمِيْنَ اٰمِيْنَ

❸ اخرج الديلمى عن عمر وعلى رضي الله عنهما أنه صلى الله عليه وسلم قال: إذا شجاك شيطان أو سلطان فقل "يا من يكفى من كل أحد" إلى قوله "آمين آمين".

❹ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ جَهْدِ الْبَلَاءِ وَدَرْكِ الشَّقَاءِ وَسُوْءِ الْقَضَاءِ وَشَمَاتَةِ الْاَعْدَاءِ

❹ اخرج حديث هذا الدعاء البخارى ومسلم عن أبى هريرة رضي الله عنه.

❺ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ خَطِيْئَتِيْ وَجَهْلِيْ وَاِسْرَافِيْ فِيْ اَمْرِىْ وَمَا اَنْتَ اَعْلَمُ بِهِ مِنِّىْ

❺ اخرج حديث هذا الدعاء البخارى ومسلم عن أبى موسى رضي الله عنه.

Тридесета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловичия, Премилосърдния.>> <<Ние ти дарихме [о, Мухаммед] явна победа, за да опрости Аллах твоите предишни грехове, и следващите, и за да довърши Той Своята благодат към теб, и за да те насочи по правия път, и за да те подкрепи Аллах с могъща подкрепа. Той е, Който низпосла спокойствие в сърцата на вярващите, за да подсили тяхната вяра. На Аллах принадлежат войнствата и на небесата, и на земята. Аллах е Всезнаещ, Премъдър - и за да въведе вярващите мъже и жени в Градините, сред които реки текат - там ще пребивават вечно, - и да ги избави от лошите им постъпки. Това е велико спасение при Аллах.>> <<Господарю мой, отреди ми да бъда признателен за дара, който Ти дари на мен и на родителите ми, и да върша праведни дела, които Ти одобряваш, и ме въведи с твоята милост сред праведните си раби!>>
- Предава се, че Енес رضي الله عنه казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Бе ми низпослан аят, който е по-любим за мен от земята с всичко в нея: *“Ние ти дарихме явна победа...”* до думите *“...Това е велико спасение при Аллах.”*
2. Слава на Аллах, пред когото се смирява всяко нещо, заради Неговото величие. И слава на Аллах, пред когото се снижава всяко нещо, заради Неговото могъщество. И слава на Аллах, пред когото се покорява всяко нещо, заради Неговата власт. И слава на Аллах, на когото се подчинява всяко нещо, заради Неговата сила.
- Ет-Таберонӣ извежда от ибн ‘Умер رضي الله عنه, който казва: Чух Пратеникът на Аллах ﷺ да казва: Който каже: *“Слава на Аллах, пред когото се смирява всяко нещо, заради Неговото величие...”* до думите *“...на когото се подчинява всяко нещо, заради Неговата сила.”*, стремежки се към онова, което е при Аллах, заради тези слова Аллах му записва хиляда добрини, и го издига на хиляда степени, и му назначава седемдесет хиляди ангели-меляикета, които да молят за неговото опрощение до Съдния ден.
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрõхӣм и рода на Ибрõхӣм! И спусни твоята милост над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както я спусна над Ибрõхӣм и рода на Ибрõхӣм!
- Хадисът с този благослов-селеват е изведен от ибн ебӣ ‘Асим от ебӣ Хурайра رضي الله عنه.

الروضة الثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُبِينًا لِيُغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ وَيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ وَيَهْدِيَكَ صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا وَيَنْصُرَكَ اللَّهُ نَصْرًا عَزِيزًا هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَةَ فِي قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَزْدَادُوا إِيمَانًا مَعَ إِيْمَانِهِمْ وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا لِيَدْخُلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَيُكَفِّرَ عَنْهُمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَكَانَ ذَلِكَ عِنْدَ اللَّهِ فَوْزًا عَظِيمًا﴾ ﴿رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَى وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَدْخِلْنِي بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ﴾

❷ روى عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: لقد نزلت على آية هي أحب إلى من الدنيا جميعا "إنا فتحنا لك" إلى قوله "عظيما".

❸ - الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي تَوَاضَعَ كُلُّ شَيْءٍ لِعَظَمَتِهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي ذَلَّ كُلُّ شَيْءٍ لِعِزَّتِهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَضَعَ كُلُّ شَيْءٍ لِمُلْكِهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي اسْتَسَلَّمَ كُلُّ شَيْءٍ لِقُدْرَتِهِ

❹ أخرج الطبراني عن ابن عمر رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله ﷺ يقول: من قال "الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي تَوَاضَعَ كُلُّ شَيْءٍ لِعَظَمَتِهِ" إلى قوله "اسْتَسَلَّمَ كُلُّ شَيْءٍ لِقُدْرَتِهِ" يطلب ما عند الله كتب الله له بها ألف حسنة ورفع له بها ألف درجة ووكل به سبعون ألف ملك يستغفرون له إلى يوم القيامة.

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ وَارْحَمْ مُحَمَّدًا وَآلَ مُحَمَّدٍ كَمَا رَحِمْتَ إِبْرَاهِيمَ وَآلَ إِبْرَاهِيمَ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة ابن أبي عاصم عن أبي هريرة رضي الله عنه.

4. О, Притежателю на величието и почитта, о, Притежателю на могъществото, няма друг Бог освен Теб – Помощ за търсещите убежище, Пазител на търсещите закрила, Другар на изпитващите страх! Наистина аз те моля, ако съм записан нещастен в Майката на книгите да изтриеш нещастieto ми и да ме утвърдиш от щастливците при Теб! И ако съм записан от лишените и бедните по препитание в Майката на книгите да изтриеш от нея лишението и беднотата ми, и да ме дариш с препитание, и да ме утвърдиш от щастливците при Теб, които са дарени с успех за всички добрини!
- Ибн ‘Асġир извежда от ‘Абдулġоġ ибн Месġуд رحمته, който казва: Пророкът Идрġс, Аллах да благослови нашия Пророк и него и да ги приветства, се молеше с призов-дуа, за който Пратеникът на Аллах ﷺ ни заповядаше да не учим глупците на него, та да се молят с него. И казваше: “О, Притежателю на величието и почитта...” до думите “...за всички добрини!”
5. О, Аллах, Ти знаеш и скритото и явното у мен, затова приеми моето извинение, и знаеш моята нужда, затова дари ме с онова, което искам от Теб, и знаеш какво таи душата ми, затова опрости греховете ми! О, Аллах, наистина аз те моля за вяра, която да проникне в сърцето ми, и истинска убеденост докато разбере, че няма да ме споети нищо друго, освен онова, което си ми предписал, и ме стори доволен от количеството, което си ми отредил!
- Ет-Ṭаберġнġ извежда от ‘А’ише رحمته от Пророка ﷺ: Когато Адем عليه السلام бе спуснат на земята отиде при Кеа’бе и откланя два рекята, а Аллах му вдъхна този призов-дуа: “О, Аллах, Ти знаеш...” до думите “...и ме стори доволен от количеството, което си ми отредил.” И Аллах му разкри: О, Адем, приех твоето покаяние и опростих греха ти, и който и да ме позове с този призов-дуа ще му опрости греховете, и ще премахна от него грижите, и ще прогоня от него Шейтана, и ще търгувам за него чрез всеки търговец, и ще му предоставя този свят, та дори и да не го желае.
6. О, Аллах, наистина аз търся закрила при теб от крайната нужда, и от бедността, и от нищетата, и от унижението, и търся закрила при теб да угнетя или да бъда угнетен!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебġ Дяġġуд от ебġ Хурайра رحمته.
7. О, Аллах, опрости ми онова, което съм извършил и онова, което предстои да извърша, и онова, което скрих и онова, което изявих, и онова в което прекалих, и онова за което Ти знаеш по-добре от мен! Ти си Ускоряващия и Ти си Забавящия, няма друг Бог освен Теб.
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебġ Дяġġуд от ‘Алġ رحمته.
8. О, Аллах, наистина ние те молим за доброто, за което те е молил твоя пророк Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, и търсим закрила при Теб от лошото, от което е търсил закрила при Теб твоя пророк Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства! И Ти си Единствения помощник, и Ти си Предела на всяка молба, и няма сила и няма мощ освен Аллах.
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизġ от ебġ Умаме رحمته.

❶ - يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ وَيَا ذَا الطَّوْلِ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ ظَهَرُ اللَّاحِظِينَ وَجَارُ الْمُسْتَجِيرِينَ وَأَنْبِئُ الْخَافِينَ إِنِّي أَسْأَلُكَ إِنْ كُنْتُ فِي أَمِّ الْكِتَابِ شَقِيًّا أَنْ تَمْحُو شَقَايَ وَتُثَبِّتَنِي عِنْدَكَ سَعِيدًا وَإِنْ كُنْتُ فِي أَمِّ الْكِتَابِ مَحْرُومًا مُقْتَرًّا عَلَيَّ فِي رِزْقِي أَنْ تَمْحُو مِنِّي أَمِّ الْكِتَابِ حِرْمَانِي وَافْتَارِي وَارْزُقْنِي وَأَثْبِتْنِي عِنْدَكَ سَعِيدًا مُوَفَّقًا لِلْخَيْرِ كُلِّهِ

❶ أخرج ابن عساکر عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه قال: كان إدريس النبي صل الله على نبينا وعليه وسلم يدعو بدعوة كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يأمرنا أن نأخذها السفهاء فيدعوا بها، فكان يقول "يا ذا الجلال والإكرام" إلى قوله "للخير كله".

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنَّكَ تَعْلَمُ سَرِيْرَتِي وَعَلَايِنِيْ فَاقْبَلْ مَعْدِرَتِيْ وَتَعْلَمُ حَاجَتِيْ فَاعْطِنِيْ سُوْلِيْ وَتَعْلَمْ مَا فِيْ نَفْسِيْ فَاعْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ اِيْمَانًا يُبَاشِرُ قَلْبِيْ وَيَقِيْنًا صَادِقًا حَتّٰى اَعْلَمَ اَنْهُ لَا يُصِيْبُنِيْ اِلَّا مَا كَتَبْتَ لِيْ وَرَضْنِيْ بِمَا قَسَمْتَ لِيْ

❷ أخرج الطبراني عن عائشة رضي الله عنها عن النبي صلى الله عليه وسلم: لما أهبط الله آدم إلى الأرض جاء الكعبة وصلى ركعتين فألمه الله هذا الدعاء "اللهم إني أعلم" إلى قوله "ورضني بما قسمت لي" فأوحى الله إليه: يا آدم قد قبلت توبتك وغفرت لك ذنبك ولم يدعني أحد بهذا الدعاء إلا غفرت له ذنبه وكهينه المهم من أمره وزجرت عنه الشيطان واتجرت له من وراء كل تاجر وأقبلت إليه الدنيا راغبة وإن لم يردها.

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْفَقْرِ وَالْعِيْلَةِ وَالْقِلَّةِ وَالذَّلَّةِ وَاَعُوْذُ بِكَ اَنْ اُظْلِمَ اَوْ اُظْلَمَ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء أبو داود عن أبي هريرة رضي الله عنه.

❹ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ مَا قَدَّمْتُ وَمَا اَخَّرْتُ وَمَا اَسْرَرْتُ وَمَا اَعْلَنْتُ وَمَا اَسْرَفْتُ وَمَا أَنْتَ اَعْلَمُ بِهِ مِنِّي أَنْتَ الْمُقَدِّمُ وَأَنْتَ الْمُؤَخِّرُ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء أبو داود عن علي رضي الله عنه.

❺ - اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَسْأَلُكَ مِنْ خَيْرِ مَا سَأَلَكَ مِنْهُ نَبِيُّكَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَنَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا اسْتَعَاذَ مِنْهُ نَبِيُّكَ مُحَمَّدٌ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْتَ الْمُسْتَعَانُ وَعَلَيْكَ الْبَلَاغُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ اِلَّا بِاللّٰهِ

❺ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن أبي أمامة رضي الله عنه.

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Всичко на небесата и всичко на земята прославя Аллах. Той е Всемогъщия, Премъдрия. Негова е властта на небесата и на земята. Той съживява и Той умъртвява. Той за всяко нещо има сила. Той е Изначалния и Безкрайния, и Явния, и Скрития. Той всяко нещо знае. Той е, Който сътвори небесата и земята в шест дни, после се разпореи над Арш. Той знае какво прониква в земята и какво излиза от нея, и какво пада от небето, и какво се издига на него. Той е с вас, където и да сте. Аллах съзира вашите дела. Негово е владението на небесата и на земята. При Аллах ще бъдат върнати делата. Той въвежда нощта в деня и въвежда деня в нощта. И знае съкровено в сърцата. Вярвайте в Аллах и в неговия Пратеник, и раздавайте от онова, на което ви стори Той наследници! За онези от вас, които вярват и раздават, за тях ще има голяма награда. И какво ви е, защо да не повярвате в Аллах, когато Пратеника ви зове да повярвате във вашия Господар, и Той вече получи вашия обет, ако сте вярващи? Той е, който низпослава на своя раб ясни знамения, за да ви изведе от тъмнините към светлината. Аллах към вас е Състрадателен, Премилосърден. И какво ви е, защо да не раздавате по пътя на Аллах? На Аллах принадлежи наследството на небесата и на земята. Онези от вас, които раздаваха преди завземането [на Мекке] и се сражаваха, не са равни [с останалите]. Те са на по-високо стъпало от онези, които раздаваха след това и се сражаваха. Но на всички тях Аллах обеща най-прекрасното. Сведущ е Аллах за вашите дела.>> <<Ако бяхме низпослали този Куран върху планина, щеше да я видиш смирена, разцепена от страх пред Аллах. Тези примери ги даваме на хората, за да размислят. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Знаещия и неведомото, и явното. Той е Всемиловития, Премилосърдния. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Владетеля, Пресветия, Съвършения, Утвърждаващия, Наблюдаващия, Всемогъщия, Подчиняващия, Превъзходния! Пречист е Аллах от онова, с което Го съдружават! Той е Аллах - Сътворителя, Изкусния, Ваятеля! Негови са най-прекрасните имена. Прославя го всичко на небесата и на земята. Той е Всемогъщия, Премъдрия.>> О, Ти, който си такъв [какъвто е описан в горните айети] и няма нищо друго като Теб, моля те да благословиш Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, и да сториш с мен така и така. [Тук трябва да назове нуждата си.] Господарю мой, престъпих против себе си, затова опрости ми!

- Ебӯ ‘Абдуллахман ибн Ахмед ен-Нисъбӯри предава в своята “Феъа’ид” от ‘Али عليه السلام от Пророка ﷺ: Когато искаш да помолиш Аллах с неговото най-велико име [исм ель-са‘зам] прочети десетте айета от началото на сура ель-Хадид и завършека на сура ель-Хащр, а после кажи: “О, Ти, който си такъв и няма нищо друго като Теб, моля те да благословиш Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, и да сториш с мен така и така.”

الروضة الواحدة والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ لَهُ مُلْكُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ يُحْيِي وَيُمِيتُ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمُوتِ وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ يَعْلَمُ مَا يَلِجُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ لَهُ مُلْكُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَإِلَى اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ يُوَلِّجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُوَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَهُوَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَأَنْفَقُوا مِمَّا جَعَلَكُمْ مُسْتَخْلَفِينَ فِيهِ فَالَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَأَنْفَقُوا لَهُمْ أَجْرٌ كَبِيرٌ وَمَا لَكُمْ لَا تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالرَّسُولِ يَدْعُوكُمْ لِقَوْمِنَا لِتُؤْمِنُوا بِرَبِّكُمْ وَقَدْ أَخَذَ مِيثَاقَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ هُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ عَلَى عَبْدِهِ آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ لِيُخْرِجَكُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَإِنَّ اللَّهَ بِكُمْ لَارُؤُوفٌ رَحِيمٌ وَمَا لَكُمْ أَلَّا تُنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ لَا يَسْتَوِي مِنْكُمْ مَنْ أَنْفَقَ مِنْ قَبْلِ الْفَتْحِ وَقَاتَلَ أُولَئِكَ أَعْظَمُ دَرَجَةً مِنَ الَّذِينَ أَنْفَقُوا مِنْ بَعْدِ وَقَاتَلُوا وَكَلَّا وَعَدَ اللَّهُ الْحُسْنَى وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ﴾ ﴿لَوْ أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْتَهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْمِنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ يَا مَنْ هُوَ هَكَذَا وَلَيْسَ هَكَذَا شَيْءٌ غَيْرُهُ أَسْأَلُكَ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَى مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْ تَفْعَلَ بِي كَذَا وَكَذَا (ويذكر القارئ حاجته) رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي

❷ روى أبو عبد الرحمن بن أحمد النيسابوري في فوائده عن علي عليه السلام عن النبي صلى الله عليه وسلم: إذا أردت أن تدعو الله باسمه الأعظم فاقرأ أول سورة الحديد عشر آيات وآخر الحشر ثم قل "يَا مَنْ هُوَ هَكَذَا وَلَيْسَ هَكَذَا شَيْءٌ غَيْرُهُ أَسْأَلُكَ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَى مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنْ تَفْعَلَ بِي كَذَا وَكَذَا".

2. О, Аллах, с каквото и благо да осъмнахме аз или някое от твоите творения, то е единствено от Теб, единствен си Ти, нямаш Ти съдружник, за Теб е благодарността и за Теб е признателността за това!
- Ебӯ Дяўӯд и други извежда от ‘Абдуллох ибн Ганнйам رحمته الله, че Пратеникът на Аллах عليه السلام казва: Който каже когато осъмне: “О, Аллах, с каквото и благо да осъмнахме...” до думите “...за това.” – е издължил благодарността си [към Аллах] за този ден. И който каже аналогично на това, когато замръкне е издължил благодарността си за тази нощ.
3. О, Аллах, стори Твоите благословии и Твоята милост, и Твоята благодат да бъдат над Мухаммед и рода на Мухаммед така, както ги стори да бъдат над Ибрõхїм и рода на Ибрõхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от имам Ахмед от Бурайде رحمته الله.
4. О, Аллах, Господарю на седемте небеса, и Господарю на великия Арш, бъди мой избавител от злото на еди кого си, син на еди кого си, и от злото на джиновете и хората, и техните последователи, за да не прояви небрежност някой от тях над мен или да не престъпи спрямо мен! Всемогъщо е Твоето избавление и величествена е твоята възхвала, и няма друг Бог освен Теб.
- Ет-Таберонї извежда от ибн Мес’уд رحمته الله, който казва: Каза Пратеникът на Аллах عليه السلام: Когато някой от вас се страхува от властелина да каже: “О, Аллах, Господарю на седемте небеса...” до думите “...освен Теб.”
5. О, Аллах, ние те поставяме в гърлата им [т.е. поставяме те между нас и враговете ни], и търсим закрила при Теб от тяхното зло!
- Ебӯ Дяўӯд и други извеждат от ебї Мусї رحمته الله, че когато Пророкът عليه السلام се опасяваше от дадени хора казваше: “О, Аллах, ние те поставяме в гърлата им, и търсим закрила при Теб от тяхното зло.”
6. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от злото на моя слух, и злото на моето зрение, и злото моя език, и злото на моето сърце, и злото на половите ми органи!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизї от Сеър ибн Хумейд رحمته الله.
7. О, Аллах, опрости греховете ми, разшири местопребиванието ми и ме дари с изобилие в онова, което си ми дал за препитание!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизї от ебї Хурайра رحمته الله.

❶ - اَللّٰهُمَّ مَا اَصْبَحَ بِيْ مِنْ نِّعْمَةٍ اَوْ بِاَحَدٍ مِنْ خَلْقِكَ فَمِنْكَ وَحَدَّكَ لَا شَرِيكَ لَكَ فَلَكَ الْحَمْدُ وَلَكَ الشُّكْرُ عَلَى ذَلِكَ

❶ أخرج أبو داود وغيره عن عبد الله بن غنام رحمه الله أن رسول الله ﷺ قال: من قال حين يصبح "اللهم ما أصبح بي" إلى قوله "على ذلك" فقد أدى شكر يومه، ومن قال مثل ذلك حين يمسي فقد أدى شكر ليلته.

❷ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ صَلَوَاتِكَ وَرَحْمَتَكَ وَبَرَكَاتِكَ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا جَعَلْتَهَا عَلَى اِبْرَاهِيْمَ وَعَلَى آلِ اِبْرَاهِيْمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❷ أخرج حديث هذه الصلاة الإمام أحمد عن برودة رحمه الله.

❸ - اَللّٰهُمَّ رَبَّ السَّمٰوٰتِ السَّبْعِ وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ كُنْ لِيْ جَارًا مِنْ شَرِّ فُلَانٍ بَنِ فُلَانٍ وَشَرِّ الْجِنِّ وَالْاِنْسِ وَأَتْبَاعِهِمْ اَنْ يَفْرِطَ عَلَيَّ اَحَدٌ مِنْهُمْ اَوْ اَنْ يَطْعَى عَزَّ جَارُكَ وَجَلَّ ثَنَاؤُكَ وَلَا اِلٰهَ غَيْرُكَ

❸ أخرج الطبراني عن ابن مسعود رحمه الله قال: قال رسول الله ﷺ: إذا تخوف أحدكم السلطان فليقل "اللهم رب السموات" إلى قوله "ولا إله غيرك".

❹ - اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَجْعَلُكَ فِيْ نُحُوْرِهِمْ وَنَعُوْذُ بِكَ مِنْ شُرُوْرِهِمْ

❹ أخرج أبو داود وغيره عن أبي موسى رحمه الله أن النبي ﷺ كان إذا خاف قوما قال "اللهم إنا نجعلك في نحورهم ونعوذ بك من شورهم".

❺ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ سَمْعِيْ وَمِنْ شَرِّ بَصَرِيْ وَمِنْ شَرِّ لِسَانِيْ وَمِنْ شَرِّ قَلْبِيْ وَمِنْ شَرِّ مَئِيَّتِيْ

❺ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن ثور بن حميد رحمه الله.

❻ - اَللّٰهُمَّ اغْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ وَوَسِّعْ لِيْ فِيْ دَارِيْ وَبَارِكْ لِيْ فِيْ مَا رَزَقْتَنِيْ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن أبي هريرة رحمه الله.

- 1.** <<С името на Аллах, Всемилостивия, Премилосърдния.>> <<Ако бяхме низпослали този Куран върху планина, щеше да я видиш смирена, разцепена от страх пред Аллах. Тези примери ги даваме на хората, за да размислят. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Знаещия и неведомото, и явното. Той е Всемилостивия, Премилосърдния. Той е Аллах, няма друг Бог освен Него - Владетеля, Пресветия, Съвършения, Утвърждаващия, Наблюдаващия, Всемогщия, Подчиняващия, Превъзходния! Пречист е Аллах от онова, с което Го съдружават! Той е Аллах - Сътворителя, Изкусния, Ваятеля! Негови са най-прекрасните имена. Прославя го всичко на небесата и на земята. Той е Всемогщия, Премъдрия.>> <<Господарю мой, наистина аз съм в безкрайна нужда от всичките ти добрини спуснати към мен.>>

■ Ел-Бейхақи и други предават от ебї Ёмаме ел-Бахили عليه السلام от Пророка ﷺ: Който прочете завършека на сура ел-Хашр през нощта или деня и бъде прибран [умре] през тази нощ или този ден, за него Дженнета-Рая става задължителен. А ед-Дейлемї предава от ‘Али عليه السلام от Пророка ﷺ, че тя е лек за главоболие. А също така се предава, че тя се равнява на хиляда айета.

- 2.** Твоята светлина се изпълни и Ти напъти, и за Теб е всичката възхвала. Твоята всеблагост е превелика и Ти опрости, и за Теб е всичката възхвала. Протегна своята “ръка” и дари, и за Теб е всичката възхвала. Господарю наш, твоя лик е най-щедрия лик, твоята сила е най-величествената сила, твоите дарове са най-превъзходните дарове и най-приятните. Ти възнаграждаваш покорството и опрощаваш непокорството, и се отзоваваш на попадналите в безизходица, и премахваш принудата, и излекуваш болния, и опрощаваш греха, и приемаш покаянието, и никоой не е в състояние да откупи твоите дарове, нито пък възхвалата на онзи, който те възпява е способна да те възхвалява така, както подобава.

■ Хадисът с това споменаване-зикр е изведен от ебу Йса‘ля от ‘Али, Аллах да е доволен от него и да озари лицето му, от Пророка ﷺ.

- 3.** О, Аллах, благослови, и дари с благодат, и помилвай повелителя на пратениците, и водача на богобоязливите, и завършека пророците – Мухаммед – твоя раб и твоя пратеник, водача към доброто, и предводителя към доброто! О, Аллах, настани го на Съдния ден на възхваленото място, за което ще му завиждат и първите и последните! И благослови Мухаммед и рода на Мухаммед така, както благослови Ибрõхїм и рода на Ибрõхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!

■ Хадисът с този благослов-салеват е изведен от имам Ахмед ибн Мениа‘ от ибн ‘Умер رضي الله عنه.

الروضة الثانية والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿لَوْ أَنْزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَى جَبَلٍ لَرَأَيْنَاهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيْمِنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يُسَبِّحُ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾ ﴿رَبِّ إِيَّيْ لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ﴾

❷ روى البيهقي وغيره عن أبي أمامة رضي الله عنه عن النبي ﷺ: من قرأ خواتيم الحشر من ليل أو نهار فقبض في ذلك اليوم أو الليلة فقد أوجب الجنة. وروى الديلمي عن علي رضي الله عنه مرفوعاً أنها رقية الصداق. وورد أنها تعدل ألف آية من القرآن.

❸ - تَمَّ نُورُكَ فَهَدَيْتَ فَلَكَ الْحَمْدُ عَظَّمَ حِلْمُكَ فَعَفَوْتَ فَلَكَ الْحَمْدُ بَسَطْتَ يَدَكَ فَأَعْطَيْتَ فَلَكَ الْحَمْدُ رَبَّنَا وَجْهَكَ أَكْرَمُ الْوُجُوهِ وَجَاهُكَ أَعْظَمُ الْجَبَاهِ وَعَطَيْتُكَ أَفْضَلَ الْعَطِيَّاتِ وَأَهْنَأُهَا تُطَاعُ رَبَّنَا فَتَشْكُرُ وَتُعْصَى رَبَّنَا فَتَغْفِرُ وَتُجِيبُ الْمُضْطَرَّ وَتَكْشِفُ الضَّرَّ وَتَشْفِي السَّقِيمَ وَتَغْفِرُ الذَّنْبَ وَتَقْبَلُ التَّوْبَةَ وَلَا يَجْزِي بِأَلَايِكَ أَحَدٌ وَلَا يَبْلُغُ مِدْحَتَكَ قَوْلٌ قَائِلٍ

❹ أخرج حديث هذا الذكر أبو يعلى عن علي رضي الله عنه وكرم الله وجهه عن النبي ﷺ.

❺ - اَللّهُمَّ اجْعَلْ صَلَوَاتِكَ وَبَرَكَاتِكَ وَرَحْمَتَكَ عَلَى سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَإِمَامِ الْمُتَّقِينَ وَخَاتَمِ النَّبِيِّينَ مُحَمَّدٍ عَبْدِكَ وَرَسُولِكَ إِمَامِ الْخَيْرِ وَقَائِدِ الْخَيْرِ اَللّهُمَّ ابْعَثْهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَقَاماً مُحْموداً يَغِيْظُهُ بِهِ الْأَوَّلُونَ وَالْآخِرُونَ وَصَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة أحمد بن منيع عن ابن عمر رضي الله عنه.

4. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от грижата и тъгата, и търся закрила при Теб от безсилието и мързела, и търся закрила при Теб от страха и скъперничеството, и търся закрила при Теб да ме надвие дълга и от хорските огорчения!
- Ебӯ Дяўӯд извежда от ебӣ Се‘їд ел-Худрӣ رحمته, който казва: Един ден Пратеникът на Аллах ﷺ влезе в месджид, а там се намираше човек от енсар [сподвижниците от Медїне], който се наричаше ебӯ Умāме. Каза му: О, ебā Умāме, защо те виждам да стоиш в месджид, извън времето за молитва-намаз? Каза: Грижи и дългове ме накараха, о, Пратенико на Аллах. Каза: Да те науча ли на слова, които ще премахнат грижите ти и ще изплатят дълговете ти след като ги изречеш? Каза: Да, о, Пратенико на Аллах! Каза: Когато осъмнеш и когато замръкнеш казвай: *“О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от грижата...”* до думите *“...и от хорските огорчения!”* Каза: И аз сторих това и Аллах премахна от мен грижите и изплати моите дългове.
5. О, Аллах, наистина аз те моля за всички добрини, и онези от тях, за които знам, и онези от тях, за които не зная! И те моля, чрез твоето най-велико име, чрез което, когато бъдеш помолен отговаряш, а когато бъде поискано от теб – даряваш!
- Ет-Таберӯнӣ извежда от Енес رحمته, че една сутрин Пророкът ﷺ влязъл при ‘А’ише رضي الله عنها, а тя казала: Нека баща ми и майка ми бъдат откуп за теб, о, Пратенико на Аллах, научи ме на най-великото име на Аллах, чрез което, когато бъде помолен отговаря, а когато бъде поискано от него – дарява! А Пророкът ﷺ отвърна своето лице. А тя стана, взе абдест [направи ўуду] и каза: *“О, Аллах, наистина аз те моля за всички добрини...”* до думите *“...даряваш!”* А той ﷺ каза: Кълна се в Аллах, наистина то [най-великото име на Аллах] се намира сред тези имена.
6. О, Аллах, наистина аз те моля за вяра, след която няма безверие, и блаженство, което няма край, и съпровождане на нашия пророк, повелителя ни Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, в най-високата степен на Дженнета-Рая, Дженнета-Рая на вечността!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн ебӣ Шейбе от ибн Мес‘ӯд رحمته.
7. О, Аллах, стори моя слух и моето зрение да бъдат наслада за мен и ги стори мое наследство [деца, потомци], и ми опрости [недостатъците] в религията, и ме съживи така, както съм прекарал живота си, и ме подкрепи срещу онзи, който престъпва против мен, и му въздай възмездие от мое име!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизӣ от ‘Алӣ رحمته.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحَزَنِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ وَالْبُخْلِ وَاَعُوْذُ بِكَ مِنْ غَلَبَةِ الدَّيْنِ وَقَهْرِ الرِّجَالِ

❶ أخرج أبو داود عن أبي سعيد الخدرى رضي الله عنه قال: دخل رسول الله ﷺ ذات يوم المسجد فإذا هو برجل من الأنصار يقال له أبو أمامة فقال: يا أبا أمامة ما لى أراك جالسا فى المسجد فى غير وقت صلاة؟ قال: هموم لزمتى وديون يا رسول الله. قال: أفلا أعلمك كلاما إذا قلته أذهب الله همك وقضى عنك دينك؟ قلت: بلى يا رسول الله. قال: قل إذا أصبحت وإذا أمسيت "اللهم إني أعوذ بك من الهم" إلى قوله "وقهر الرجال". قال: فعلت فأذهب الله همى وقضى عني ديني.

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ مِنَ الْخَيْرِ كُلِّهِ مَا عَلِمْتُ مِنْهُ وَمَا لَمْ اَعْلَمْ وَاَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ الْعَظِيمِ الَّذِى اِذَا دُعِيَ بِهِ اُجِبْتَ وَاِذَا سُئِلَ بِهِ اُعْطِيَ

❷ أخرج الطبرانى عن أنس رضي الله عنه أن النبي ﷺ دخل على عائشة ذات غداة فقالت: بأبى وأمى يا رسول الله، علمنى اسم الله الأعظم الذى إذا دعى به أجاب وإذا سئل به أعطى. فأعرض النبي ﷺ بوجهه. فقامت فتوضأت فقالت "اللهم إني أسألك من الخير كله" إلى قوله "أعطيت". فقال: والله إنه لفي هذه الأسماء.

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ اِيْمَانًا لَا يَزِيدُ وَنَعِيْمًا لَا يَنْقُذُ وَمُرَافَقَةً نَّبِيِّنَا مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِيْ اَعْلَى دَرَجَةِ الْجَنَّةِ جَنَّةِ الْخُلْدِ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء ابن أبى شيبة عن ابن مسعود رضي الله عنه.

❹ - اَللّٰهُمَّ مَتِّعْنِىْ بِسَمْعِىْ وَبَصَرِىْ حَتَّى تَجْعَلَ لَهَا الْوَارِثَ مِنِّىْ وَعَافِنِىْ فِيْ دِيْنِىْ وَاحْشُرْنِىْ عَلَى مَا اَحْيَيْتَنِيْ وَاَنْصُرْنِىْ عَلَى مَنْ ظَلَمْنِىْ وَخُذْ لِيْ مِنْهُ بِثَأْرِىْ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذى عن على رضي الله عنه.

8. О, Аллах, чрез знанието ти за неведомото и властта ти над творенията, остави ме да живея дотогава, докато живота е добър за мен, и ме прибери тогава, когато смъртта е добра за мен! О, Аллах, моля те да ме дариш с богобоязън и наяве и в уединение, и те моля за целеустременост и в бедност и в богатство, и те моля за блаженство, което не свършва, и радост за очите, която не прекъсва, и те моля да ме сториш доволен от съдбата, и за свеж живот след смъртта, и за сладостта от погледа към Теб, и копнеж по срещата с Теб, без да бъда подложен на нещастие, което да ми навреди, или лошо изпитание, което да ме заблуди! О, Аллах, украси ни с прелестта на вярата, и ни стори напътстващи и напътени!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от съ-Хаким от ‘Аммār رحمہ اللہ عنہ.

٨ - اللَّهُمَّ بِعِلْمِكَ الْغَيْبِ وَقُدْرَتِكَ عَلَى الْخَلْقِ أَحْيِنِي مَا عَلِمْتَ الْحَيَاةَ خَيْرًا لِي وَتَوَفَّنِي إِذَا عَلِمْتَ الْوَفَاةَ خَيْرًا لِي اللَّهُمَّ وَأَسْأَلُكَ الْحُسْیَةَ فِي الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ وَأَسْأَلُكَ الْقَصْدَ فِي الْفَقْرِ وَالْغِنَى وَأَسْأَلُكَ نَعِيمًا لَا يَنْفَدُ وَفَرَةً عَيْنٍ لَا تَنْقَطِعُ وَأَسْأَلُكَ الرِّضَا بِالْقَضَاءِ وَبَرْدَ الْعَيْشِ بَعْدَ الْمَوْتِ وَأَسْأَلُكَ لَذَّةَ النَّظَرِ إِلَى وَجْهِكَ وَالشَّوْقَ إِلَى لِقَائِكَ فِي غَيْرِ ضَرَاءٍ مُضِرَّةٍ وَلَا فِتْنَةٍ مُضِلَّةٍ اللَّهُمَّ زَيِّنَا بِزِينَةِ الْإِيمَانِ وَاجْعَلْنَا هُدَاةً مُهْتَدِينَ

✽ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن عمار رضي الله عنه .

Тридесет и трета градина – нейните корени и нейните плодове

- 1.** <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Ние го низпослахме [Курана] в Нощта на могъществото [нощта Кадр]. Но откъде да знаеш ти какво е Нощта на могъществото? Нощта на могъществото е по-добра от хиляда месеца. Слизат ангелите и Духът през нея – с позволението на техния Господар – за всяка повеля. Мир е тя до началото на развиделяването.>> <<Господарю, подкрепи ме срещу хората, сеещи развала!>>
- Ед-Дейлемī предава от Енес رحمۃ اللہ علیہ, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който прочете: “*Ние го низпослахме в Нощта на могъществото...*” [т.е. сура ел-Қадр] – това се равнява на четвърт от Курана.
- 2.** О, Аллах, за Теб е всичката възхвала, няма ограничение за онова, което си разпрострял, нито разпростиране на онова, което си ограничил. И няма напътствие за онзи, когото си оставил в заблуда, нито заблуда за онзи, когото си напътил. И няма доближаване към онова, което си отдалечил, нито отдалечаване от онова, което си приближил. И няма сдобиване с онова, което си възпрял, нито възпиране на онова, с което си дарил.
- Имам Ахмед и други изваждат от ебī Рѳфия‘ ез-Зурақī رحمۃ اللہ علیہ, който казва: Когато съдружаващите [мушрикун] се устремиха към нас в деня на битката Ухуд, Пратеникът на Аллах ﷺ каза: Подравнете се за да възхваля своя Господар! И ние се строихме в редици, а той каза: “*О, Аллах, за Теб е всичката възхвала...*” до думите “*...нито възпиране на онова, с което си дарил.*”
- 3.** О, Аллах, благослови Мухаммед и неговото семейство, и неговите съпруги и неговото потомство така, както благослови Ибрѳхим и рода на Ибрѳхим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен! И дари с благодат Мухаммед и неговото семейство, и неговите съпруги и неговото потомство така, както дари с благодат Ибрѳхим и рода на Ибрѳхим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ‘Абдураззѳк от човек от сахаба رضی اللہ عنہ.
- 4.** О, Господарю на Съдния ден, само на Теб правим ибадет и само Теб молим за помощ!
- Ибн ес-Суннī предава от Енес رحمۃ اللہ علیہ, който казва: Бяхме заедно с Пратеника на Аллах ﷺ в неговите битки. И го чухме да казва, когато се срещаше с врага: “*О, Господарю на Съдния ден, само на Теб правим ибадет и само Теб молим за помощ.*” И видях някои от тези хора да бъдат удряни от ангелите-меляикета и отпред и отзад.
- 5.** О, Аллах, прикрий нашите слабости и ни дай сигурност в страха!
- Имам Ахмед и други извеждат от ебī Се‘ид رحمۃ اللہ علیہ, който казва: Казахме в деня на битката при Хандеқ: О, Пратенико на Аллах, ще ни посъветваш ли да кажем нещо, тъй като сърцата ни достигнаха гърлата? Каза: Да! Кажете: “*О, Аллах, прикрий нашите слабости и ни дай сигурност в страха!*” И Всемогъщия и Величествен Аллах удари лицата на враговете ни с вятър и ги разгроми.

الروضة الثالثة والثلاثون أصولها وأسماءها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ تَنْزِيلُ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحُ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ مِنْ كُلِّ أَمْرٍ سَلَامٌ هِيَ حَتَّى مَطْلَعِ الْفَجْرِ﴾ ﴿رَبِّ انصُرْنِي عَلَى الْقَوْمِ الْمُفْسِدِينَ﴾

❶ روى الدبلي عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ "أنا أنزلناه في ليلة القدر" عدلت برجع القرآن.

❷ - اَللّٰهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ كُلُّهُ لَا قَابِضَ لِمَا بَسَطْتَ وَلَا بَاسِطَ لِمَا قَبَضْتَ وَلَا هَادِيَ لِمَنْ أَضَلَلْتَ وَلَا مُضِلَّ لِمَنْ هَدَيْتَ وَلَا مُقَرِّبَ لِمَا بَاعَدْتَ وَلَا مُبَاعِدَ لِمَا قَرَّبْتَ وَلَا مُعْطِيَ لِمَا مَنَعْتَ وَلَا مَانِعَ لِمَا أَعْطَيْتَ

❷ أخرج الإمام أحمد وغيره عن أبي رافعة الزرقى رضي الله عنه قال: لما كان يوم أحد انكسأ المشركون قال رسول الله ﷺ: استسويوا حتى أثنى على ربي. فصاروا صفوفا، فقال: "اللهم لك الحمد كله" إلى قوله "لا مانع لما أعطيت".

❸ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ وَعَلَى أَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ وَبَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى أَهْلِ بَيْتِهِ وَعَلَى أَزْوَاجِهِ وَذُرِّيَّتِهِ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَآلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❸ أخرج حديث هذه الصلاة عبد الرزاق عن رجل من الصحابة رضي الله عنه.

❹ - يَا مَالِكُ يَوْمَ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ

❹ روى ابن السني عن أنس رضي الله عنه قال: كما مع رسول الله ﷺ في غزوه فلقى العدو فسمعته يقول "يَا مَالِكُ يَوْمَ الدِّينِ إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ" ولقد رأيت الرجال تضربها الملائكة من بين أيديها ومن خلفها.

❺ - اَللّٰهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَاتِنَا وَآمِنْ رَوْعَاتِنَا

❺ أخرج الإمام أحمد وغيره عن أبي سعيد رضي الله عنه قال: قلنا يوم الحندق: يا رسول الله هل من شيء نقول فقد بلغت القلوب الحناجر؟ قال: نعم، "اللهم اسْتُرْ عَوْرَاتِنَا وَآمِنْ رَوْعَاتِنَا". فضرب الله عز وجل وجوه أعدائنا بالريح وهزمهم.

- 6.** О, Аллах, Ти си моя Господар, няма друг Бог освен Теб, създаде ме, а аз съм твой раб, и аз спазвам обета си към Теб и съм убеден в твоето обещание до колкото ми е по силите! Търся закрила при Теб от злото, което съм извършил! Потвърждавам богатата с които си ме дарил и признавам греховете, които съм извършил. Затова ми опрости, защото никой друг освен Теб не опрощава греховете!
- Имам Ахмед и други извеждат от Бурайде رحمته, който казва: Каза Пратеникът на Аллах عليه السلام: Който казва, когато осъмне и когато замръкне: “О, Аллах, Ти си моя Господар...” до думите “...освен Теб не опрощава греховете!” – и умре през този ден или през тази нощ ще влезе в Дженнета-Рая. Този призов-дуа се нарича “Господарят на молитвите за опрощение”, както се предава в достоверни хадиси.
- 7.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от двете слепоти: ручея и необуздания кон!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберони от ‘Аише ибн Кудяме رحمته.
- 8.** О, Аллах, дари очите ми с проливане на съзи от страх от Теб, които да напоят сърцето ми, преди съзвите да се превърнат в кръв, а зъбите да станат на въглени!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн ‘Асйакир от ибн ‘Умер رحمته.
- 9.** О, Аллах, отреди помилване за мен, и ме въведи в твоята милост, и отреди живота ми да премине в подчинение към Теб, негов завършек да бъдат добрите дела, а неговата награда – Дженнета-Рая!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн ‘Асйакир от ‘Али رحمته.
- 10.** О, Аллах, обогати ме със знание, и ме украси с добродушие, и ме почети с богобоязън, и ме разхубави с помилване!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн Нежжар от ибн ‘Умер رحمته.
- 11.** О, Аллах, наистина аз те моля за бързо опрощение, и търпение към бедите, и напускане от този свят към твоята милост!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн ‘Асйакир от ‘Аише رحمته.
- 12.** Господарю мой, обикни ме! И ме стори нищожен в душата ми пред Теб, и ме възвеличи в очите на хората, и ме отстрани от лошия характер!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн ел-Лял от ибн Мес’уд رحمته.

❶ - اَللّٰهُمَّ اَنْتَ رَبِّيْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ خَلَقْتَنِيْ وَاَنَا عَبْدُكَ وَاَنَا عَلَىٰ عَهْدِكَ وَوَعْدِكَ مَا اسْتَطَعْتُ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا صَنَعْتُ اَبُوْءُ لَكَ بِنِعْمَتِكَ عَلَيَّ وَاَبُوْءُ لَكَ بِذَنْبِيْ فَاغْفِرْ لِيْ فَاِنَّهُ لَا يَغْفِرُ الذُّنُوْبَ اِلَّا اَنْتَ

❶ أخرج الإمام أحمد وغيره عن بريدة رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قال حين يصبح وحين يمسي "اللهم أنت رب" إلى قوله "إلا أنت" فمات من يومه أو ليلته دخل الجنة. وهذا هو سيد الاستغفار كما ورد في الصحيح.

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ الْاَعْمٰیْنِ السَّیْلِ وَالبَعِيْرِ الصَّوْولِ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن عائشة بن قدامة رضي الله عنها.

❸ - اَللّٰهُمَّ ارْزُقْنِيْ عَيْنَيْنِ هَظْلَتَيْنِ تَسْقِيَانِ الْقَلْبَ بِذُرُوْفِ الدَّمْعِ مِنْ حَشِيَّتِكَ قَبْلَ اَنْ تَكُوْنَ الدُّمُوْعُ دَمًا وَاَلْضَرَّاسُ جَمْرًا

❸ أخرج حديث هذا الدعاء ابن عساكر عن ابن عمر رضي الله عنهما.

❹ - اَللّٰهُمَّ عَافِنِيْ فِيْ قُدْرَتِكَ وَاَدْخِلْنِيْ فِيْ رَحْمَتِكَ وَاَقْضِ اَجَلِيْ فِيْ طَاعَتِكَ وَاخْتِمْ لِيْ بِخَيْرِ عَمَلِيْ وَاجْعَلْ ثَوَابَهُ الْجَنَّةَ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء ابن عساكر عن علي رضي الله عنه.

❺ - اَللّٰهُمَّ اَغْنِنِيْ بِالْعِلْمِ وَزَيِّنِيْ بِالْحِلْمِ وَاَكْرِمْنِيْ بِالتَّقْوٰی وَجَمِّلْنِيْ بِالْعَافِيَةِ

❺ أخرج حديث هذا الدعاء ابن نجار عن ابن عمر رضي الله عنهما.

❻ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ تَعْجِيْلَ عَافِيَّتِكَ وَصَبْرًا عَلَىٰ بَلِيَّتِكَ وَخُرُوْجًا مِنَ الدُّنْيَا اِلَى رَحْمَتِكَ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء ابن عساكر عن عائشة رضي الله عنها.

❼ - اِلَيْكَ رَبِّ حَبَبْنِيْ وَفِيْ نَفْسِيْ لَكَ ذَلٰلِيْ وَفِيْ اَعْيُنِ النَّاسِ عَظْمُنِيْ وَمِنْ سَيِّئِ الْاَخْلَاقِ جَبَبْنِيْ

❼ أخرج حديث هذا الدعاء ابن اللال عن ابن مسعود رضي الله عنه.

13. О, Аллах, твоето опрощение е по-всеобхватно от моите грехове, а твоята милост е по-голям източник на надежда за мен, отколкото собствените ми дела.

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хаким от Жабир رضي الله عنه.

14. О, Аллах, не ме унижавай на Съдния ден и не ме опозорявай в Деня на срещата с Теб!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ибн 'Асйир от ебї Қарсѳе رحمته الله.

❶❸ - اَللّٰهُمَّ مَغْفِرَتُكَ اَوْسَعُ مِنْ ذُنُوْبِيْ وَرَحْمَتُكَ اَرْجٰى عِنْدِيْ مِنْ عَمَلِيْ

❶❹ اُخْرِجْ حَدِيْثَ هٰذَا الدَّعَاةِ الْحَاكِمِ عَنْ جَابِرٍ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ .

❶❺ - اَللّٰهُمَّ لَا تُخْزِنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا تَفْضَحْنَا يَوْمَ الْبَقَاءِ

❶❻ اُخْرِجْ حَدِيْثَ هٰذَا الدَّعَاةِ ابْنِ عَسَاكِرَ عَنْ اَبِيْ قِرْصَافَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ .

Стридесет и четвърта градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловичия, Премилосърдния.>> <<Онези от хората на Писанието и съдружаващите, които не вярваха, не се разделиха [с неверието си], докато при тях не дойде ясният знак - Пратеник от Аллах, челящ пречистени свитъци [от Курана], в които има правдиви писания. И дарените с Писанието се разединиха едва след като при тях дойде ясният знак. И бе им повелено да се прекланят единствено пред Аллах, предани Нему в религията, правоверни, и да отслужват молитвата-намаз, и да дават милостинята зекят. Това е правдивата религия. Онези от хората на Писанието и от съдружаващите, които не вярваха, ще бъдат в Огъня на Дженнема-Ада, там ще пребивават вечно. Те са най-лошите от създанията. Онези, които вярват и вършат праведни дела, те са най-добрите от творенията. Въздаването им при техния Господар ще са Градините на Адн, сред които реки текат, там ще пребивават вечно и завинаги. Аллах ще е доволен от тях и те ще бъдат доволни от Него. Това е за всеки, който се страхува от своя Господар.>> <<Господарю мой, дари ме с праведни потомци!>>
- Ебӯ Ну'айм предава от Исма'йл ибн ебӣ Хаким ел-Медини ет-Тяби'и, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Наистина Всевишният Аллах слуша четенето на *“Онези от хората на Писанието и съдружаващите...”* [т.е. сура ел-Беййине] и казва: Зарадвайте моя раб! Къла се в своето могъщество, ще го настаня в Дженнета-Рая така, че да бъде доволен!
2. С името на Аллах и слава на Аллах. Нашият повелител Мухаммед е пратеника на Аллах, Аллах да го благослови и приветства. Няма мощ освен при Аллах. С името на Аллах за моята религия и моята душа. С името на Аллах за децата ми и семейството ми, и имота ми. С името на Аллах за всяко нещо дадено ми от моя Господар. С името на Аллах, което е най-прекрасното име. С името на Аллах – Господаря на земята и небето. С името на Аллах с чието име болест не може да навреди. С името на Аллах започвам и на Аллах се уповавам и няма мощ освен при Аллах.
- Ебӯ еш-Шейх извежда от Енес رضي الله عنه, че Хажжѡж му се разгневил, а той му казал: Предпазих се от теб чрез слова след чието изричане не изпитвам страх нито от силата на султана, нито от клопките на Шейтана. А след това той спомена тези слова и каза, че Пророкът ﷺ го е научил от тях. От: *“С името на Аллах...”* до думите *“...освен при Аллах.”*
3. О, Аллах, благослови пророка Мухаммед и неговите съпруги – майките на вярващите, и неговото потомство, и неговото семейство така, както благослови Ибрѡхим! Наистина Ти си Всеславен, Предостоен!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ебӯ Дяӯӯд от ебӯ Хурайра رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който го радва да му бъде отмерено пълно мерило, когато отправя благослов към нас – Ехл ел-Бейт, да каже: *“О, Аллах, благослови пророка Мухаммед...”* – до края на споменатия салеват.

الروضة الرابعة والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿لَمْ يَكُنِ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِينَ حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ رَسُولٌ مِنَ اللَّهِ يَتْلُو صُحُفًا مُطَهَّرَةً فِيهَا كُتِبَ قِيمَةٌ وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَةُ وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ حُنَفَاءَ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ وَذَلِكَ دِينُ الْقِيَمَةِ إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالْمُشْرِكِينَ فِي نَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَئِكَ هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ جَزَاؤُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ عَدْنٍ تَجْرَى مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ﴾ ﴿رَبِّ هَبْ لِي مِنَ الصَّالِحِينَ﴾

❷ روى أبو نعيم عن أسماعيل بن أبي حكيم المديني التابعي قال: قال رسول الله ﷺ: إن الله تعالى ليسمع إلى قراءة "لم يكن الذين كفروا" فيقول: أبشر عبدي، فوعزتي لأمكن لك في الجنة حتى ترضى.

❸ - بِسْمِ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ سَيِّدُنَا مُحَمَّدٌ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ بِسْمِ اللَّهِ عَلَى دِينِي وَنَفْسِي بِسْمِ اللَّهِ عَلَى وَلَدِي وَأَهْلِي وَمَالِي بِسْمِ اللَّهِ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ أَعْطَانِيهِ رَبِّي بِسْمِ اللَّهِ خَيْرَ الْأَسْمَاءِ بِسْمِ اللَّهِ رَبِّ الْأَرْضِ وَالسَّمَاءِ بِسْمِ اللَّهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ دَاءٌ بِسْمِ اللَّهِ افْتَتَحْتُ وَعَلَى اللَّهِ تَوَكَّلْتُ لَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ

❹ أخرج أبو الشيخ عن أنس رضي الله عنه أن الحجاج غضب عليه فقال: احترزت منك بكلمات لا أخاف معهن من سلطان سطوته ولا من شيطان عتوة. وذكر بعد ذلك هذه الكلمات وأن النبي ﷺ علمه إياهن من قوله "بسم الله" إلى قوله "لا قوة إلا بالله".

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ وَأَزْوَاجِهِ أُمَّهَاتِ الْمُؤْمِنِينَ وَذُرِّيَّتِهِ وَأَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة أبو داود عن أبو هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من سره أن يكال بالمكيال الأوفى إذا صلى علينا أهل البيت فليقل "اللهم صل على محمد" إلى آخر الصلاة المذكورة.

4. О, Аллах, наистина аз те моля чрез всичките твои най-прекрасни имена, и онези от тях, за които знам, и онези от тях, за които не знам, и чрез твоето най-велико име и чрез твоето най-голямо име!
- Ет-Таберонї извежда от ‘А’ише عليها السلام, която казва: О, Пратенико на Аллах, научи ме на най-великото име! А той ﷺ каза: Стани и вземи абдест [стори ўуду] и се помоли така, че да те чувам. А тя каза: Сторих това и казах: “О, Аллах, наистина аз те моля чрез всичките твои най-прекрасни имена...” до думите “...най-голямо име.” А Пратеникът на Аллах ﷺ каза: Кълна се в онзи, в чиято ръка е душата ми. Ти го позна.
5. О, Аллах, наистина аз те моля чрез всичките твои най-прекрасни, най-славни и най-почтени имена, които като бъдат “поставени” върху нещо – то им се покорява, и като се прояви стремеж към добрините с тях – биват постигнати, и когато злините биват отблъснати чрез тях – се постига избавление!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї от ибн Мес’уд رضي الله عنه от Пратеникът на Аллах ﷺ и тя е: “О, Аллах, наистина аз те моля чрез всичките твои най-прекрасни имена...” до думите “...се постига избавление.”
6. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от злото на онова, което съм извършил и от злото на онова, което не съм извършил!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от Муслим от ‘А’ише عليها السلام.
7. О, Аллах, стори ме от онези, които се уповават на Теб и Ти си им достатъчен, и те молят за напътствие и Ти ги напътстваш, и Те молят за подкрепа и Ти ги подкрепяш!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї от Енес رضي الله عنه.
8. О, Аллах, стори обичта ми към Теб най-любимото нещо за мен, и стори страха ми към Теб най-тревожното нещо за мен, и премахни от мен земните нужди чрез копнежа по срещата с Теб! И когато радваш очите на хората със земните им придобивки, зарадвай очите ми с покорството ми към Теб!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебў Ну’айм от ель-Хейсем ибн Малик رضي الله عنه.
9. О, Аллах, отреди помилване за мен, и ме въведи в твоята милост, и отреди живота ми да премине в подчинение към Теб, негов завършек да бъдат добрите дела, а неговата награда – Дженнета-Рая! О, Аллах, дари ме с успех за думите, и делата, и действията, и намеренията, и напътствието, които обичаш и от които си доволен! Наистина Ти над всяко нещо имаш сила!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї от ибн ‘Умер رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ بِاَسْمَائِكَ الْحُسْنٰی كُلِّهَا مَا عَلِمْتُ مِنْهَا وَمَا لَمْ اَعْلَمْ وَبِاسْمِكَ الْعَظِیْمِ الْاَعْظَمِ وَبِاسْمِكَ الْكَبِیْرِ الْاَكْبَرِ

❶ أخرج الطبرانی عن عائشة رضی اللہ عنہا قالت: یا رسول اللہ علمنی الاسم الأعظم. فقال: قومی فتوضی ثم ادعی حتی أسمع. قالت: ففعلت فقلت "اللهم إني أسألك باسمائك الحسنی كله" إلى قوله "الأکبر". فقال رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم: أصبتی والذي نفسی بيده.

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ بِاَسْمَائِكَ الْحُسْنٰی كُلِّهَا الْحَمِیْدَةُ الْكَرِیْمَةُ الَّتِیْ اِذَا وُضِعَتْ عَلٰی شَیْءٍ دَلَّ لَهَا وَاِذَا طُلِبَ بِهَا الْحَسَنَاتُ اُذْرِكَتْ وَاِذَا دُرِّ اُتِيَتْ بِهَا السَّیِّئَاتُ صُرِفَتْ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن ابن مسعود رضی اللہ عنہ عن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم وهو "اللهم إني أسألك باسمائك الحسنی" إلى قوله "صرفت".

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ مَا عَمِلْتُ وَمِنْ شَرِّ مَا لَمْ اَعْمَلْ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء مسلم عن عائشة رضی اللہ عنہا.

❹ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْنِیْ مِمَّنْ تَوَكَّلَ عَلَیْكَ فَكَفَيْتُهُ وَاسْتَهْدَاكَ فَهَدَيْتُهُ وَاسْتَنْصَرَكَ فَنَصَرْتُهُ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن أنس رضی اللہ عنہ.

❺ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ حُبَّكَ اَحَبَّ الْاَشْیَاءِ اِلَیَّ وَاجْعَلْ خَشْيَتَكَ اَخْوَفَ الْاَشْیَاءِ عِنْدِیْ وَاقْطَعْ عَنِّیْ حَاجَاتِ الدُّنْیَا بِالشَّوْقِ اِلَیْ لِقَائِكَ وَاِذَا اَقْرَرْتَ اَعْيُنَ اَهْلِ الدُّنْیَا مِنْ دُنْيَاهُمْ فَاَقْرِ عَيْنِیْ مِنْ عِبَادَتِكَ

❺ أخرج حديث هذا الدعاء أبو نعيم عن الهيثم بن مالك رضی اللہ عنہ.

❻ - اَللّٰهُمَّ عَافِنِیْ فِیْ قُدْرَتِكَ وَاَدْخِلْنِیْ فِیْ رَحْمَتِكَ وَاَفْضِ اَجَلِیْ فِیْ طَاعَتِكَ وَاخْتِمْ لِیْ بِخَيْرٍ عَمَلِیْ وَاجْعَلْ ثَوَابَهُ الْجَنَّةَ اَللّٰهُمَّ وَفَّقْنِیْ لِمَا تُحِبُّ وَتَرْضٰی مِنَ الْقَوْلِ وَالْعَمَلِ وَالْفِعْلِ وَالنَّیِّةِ وَالْهُدٰی اِنَّكَ عَلٰی كُلِّ شَیْءٍ قَدِیْرٌ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن ابن عمر رضی اللہ عنہما.

1. <<С името на Аллах, Всемиловичия, Премилосърдния.>> <<Когато земята бъде разтърсена в трес и земята изхвърли своите товари, и човек рече: “Какво й е?”, в този Ден тя ще разкаже своите вести, защото твоят Господар й е внушил. В този Ден хората ще излязат на групи, за да им бъдат показани техните дела. Който извърши добро, дори с тежест на прашина, ще го види. И който извърши зло, дори с тежест на прашина, ще го види.>> <<Господарю мой, отреди ми да ти бъда признателен за дара, който си дарил на мен и на родителите ми, и да върша праведни дела, които Ти одобряваш! И дай ми праведно потомство! Аз се покаявам пред Теб и само на Теб се отдавам.>>

■ Ет-Тирмизи предава от Енес رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който прочете: “Когато земята бъде разтърсена...” [т.е. сура ез-Зелзеле] – това се равнява на половината от Курана.

2. Слава на Аллах толкова, колкото е броя обхванат от неговата Книга. И слава на Аллах толкова, колкото е броя на нещата в неговата Книга. И слава на Аллах толкова, колкото е броя на неговите творения. И слава на Аллах толкова, колкото е количеството на неговите творения. И слава на Аллах толкова, колкото е количеството на небесата му и земята му. И слава на Аллах толкова, колкото е броя на всичките неща. И слава на Аллах за всяко нещо. И пречист е Аллах толкова, колкото е броя обхванат от неговата Книга. И пречист е Аллах толкова, колкото е броя на нещата в неговата Книга. И пречист е Аллах толкова, колкото е броя на неговите творения. И пречист е толкова, колкото е количеството на неговите творения. И пречист е Аллах толкова, колкото е количеството на небесата му и земята му. И пречист е Аллах толкова, колкото е броя на всичките неща. И пречист е Аллах за всяко нещо. И Аллах е най-велик толкова, колкото е броя обхванат от неговата Книга. И Аллах е най-велик толкова, колкото е броя на нещата в неговата Книга. И Аллах е най-велик толкова, колкото е броя на неговите творения. И Аллах е най-велик толкова, колкото е количеството на неговите творения. И Аллах е най-велик толкова, колкото е количеството на небесата му и земята му. И Аллах е най-велик толкова, колкото е броя на всичките неща. И Аллах е най-велик за всяко нещо.

■ Ет-Таберони извежда с добра верига от ебн Умәме ел-Бахили رضي الله عنه, който казва: При нас излезе Пратеникът на Аллах ﷺ, а аз стоях, движейки устните си. Каза: Какво изричаш, движейки устните си? Казах: Споменавам Аллах, о, Пратенико на Аллах. Каза: Да те известя ли за нещо, което като го изречеш после дори и да се трудиш непрестанно през нощта и през деня не ще постигнеш наградата от него? Казах: Да! Каза: Кажи: “Слава на Аллах толкова, колкото е броя обхванат от неговата Книга...” – до края на тази възхвала. После кажи: “Пречист е Аллах...” – по същия начин, после кажи: “Аллах е най-велик...” – по същия начин. Т.е. повтаряй при всяко едно от тях [техмид, тесбих и текбир]: “...толкова, колкото е броя обхванат от неговата книга...” – до края на въпросната възхвала. Защото както вече изяснихме самите думи “по същия начин” не са част от споменаването на Аллах [от думите на самото споменаване-зикр].

الروضة الخامسة والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا وَأُخْرِجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا يَوْمَئِذٍ تُحَدِّثُ أَخْبَارَهَا بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَى لَهَا يَوْمَئِذٍ يَصُدُّرُ النَّاسُ أَشْتَاتًا لِيُرَوَّا أَعْمَالَهُمْ فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ﴾ ﴿رَبِّ أَوْرَعْنِي أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَى وَالِدَتِي وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَصْلِحْ لِي فِي ذُرِّيَّتِي إِنِّي تُبْتُ إِلَيْكَ وَإِنِّي مِنَ الْمُسْلِمِينَ﴾

❷ روى الترمذي عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ "إذا زلزلت" عدلت له بنصف القرآن.

❸ - الْحَمْدُ لِلَّهِ عَدَدَ مَا أَحْصَى كِتَابُهُ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَدَدَ مَا فِي كِتَابِهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَدَدَ مَا أَحْصَى خَلْقُهُ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ مِلْءَ مَا فِي خَلْقِهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ مِلْءَ سَمَوْتِهِ وَأَرْضِهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَدَدَ كُلِّ شَيْءٍ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا أَحْصَى كِتَابُهُ وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا فِي كِتَابِهِ وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ مَا أَحْصَى خَلْقُهُ وَسُبْحَانَ اللَّهِ مِلْءَ مَا فِي خَلْقِهِ وَسُبْحَانَ اللَّهِ مِلْءَ سَمَوْتِهِ وَأَرْضِهِ وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَدَدَ كُلِّ شَيْءٍ وَسُبْحَانَ اللَّهِ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَاللَّهُ أَكْبَرُ عَدَدَ مَا أَحْصَى كِتَابُهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ مَا فِي كِتَابِهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ مَا أَحْصَى خَلْقُهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ مِلْءَ مَا فِي خَلْقِهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ مِلْءَ سَمَوْتِهِ وَأَرْضِهِ وَاللَّهُ أَكْبَرُ عَدَدَ كُلِّ شَيْءٍ وَاللَّهُ أَكْبَرُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ

❹ أخرج الطبراني بإسناد حسن عن أبي أمامة الباهلي رضي الله عنه قال: خرج علينا رسول الله ﷺ وأنا جالس أحرك شفتي. قال: فيم تحرك شفتيك؟ قلت: أذكر الله يا رسول الله. قال: أفلا أخبرك بشيء إذا قلته ثم دأبت الليل والنهار لم تبلغه؟ قلت: بلى. قال: تقول "الحمد لله عدد ما أحصى كتابه" إلى آخر التحميد. ثم قال: وتسبح مثل ذلك، وتكبر مثل ذلك. أي تكرري في كل مرة لفظ "عدد ما أحصى كتابه" إلى آخرها، لأنك لا تقول لفظ "مثل ذلك" كما تقدم.

- 3.** О, Аллах, стори твоите благословии и твоята благодат да бъдат над пророка Мухаммед и неговите съпруги – майките на вярващите, и неговото потомство, и неговото семейство така, както благослови рода на Ибрѹхїм! Наистина Ти си Всеславен, Предостоеен!
- Ибн ‘Адї извежда от ‘Алї عليه السلام, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който го радва да му бъде отмерено пълно мерило, когато отправя благослов към нас – Ехл ел-Бейт, да каже: “О, Аллах, благослови пророка Мухаммед...” – до края на споменатия салеват.
- 4.** О, Аллах, наистина Ти си Всемогъщия и Превеликия, а аз съм твоя слаб и нищожен слуга, който не притежава нито сила, нито мощ, освен при Теб! О, Аллах, подчини ми този човек така, както подчини Фараона на Мусї и смекчи сърцето му така, както смекчи желязото за Дяўуд, защото той [въпросния човек] не говори освен чрез твоео позволение, и той е “сграбчен” от самия Теб, а сърцето му е в твоята “ръка”! Величествена е възхвалата отправена към Теб, о, Най-милостив от милостивите!
- Ед-Дейлемї извежда от Енес عليه السلام, че Пратеникът на Аллах ﷺ му казал: Да те науча ли на нещо, на което Жебра‘йл ме научи? Ако имаш нужда, за която трябва да отидеш при скъперник или тираничен управник, или лош противник, от чиято поквара се страхуваш кажи: “О, Аллах, наистина Ти си Всемогъщия...” до думите “...Най-милостивия от милостивите!”
- 5.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от внезапна смърт, и от ухапване от змия, и от диви зверове, и от изгаряне, и от удавяне, и от това да падне нещо върху мен, или да бъде убит при бягство в разгара на битката!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от ибн ‘Умер عليه السلام.
- 6.** О, Аллах, наистина аз те моля за Фирдеўс!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хаким от ебї Умїме عليه السلام.
- 7.** О, Аллах, наистина аз те моля да пречистиш от недостатъци земния ми живот и отвъдното ми! О, Аллах, наистина аз те моля за помилване, и за пречистване от недостатъци в моята религия, в земния ми живот, в семейството ми и в богатството ми! О, Аллах, прикрий моите слабости и ми дай сигурност в страха и ме опази отпред и отзад, отдясно и отляво, и отгоре! И търся закрила при Теб, о, Аллах, да бъде погълнат отдолу!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Безїяр от ибн ‘Аббїс عليه السلام.

❶ - اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ صَلَوَاتِكَ وَبَرَكَاتِكَ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ وَأَزْوَاجِهِ أُمَمَاتِ الْمُؤْمِنِينَ وَذُرِّيَّتِهِ وَأَهْلِ بَيْتِهِ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَّجِيدٌ

❶ أخرج ابن عادي عن علي عليه السلام قال: قال رسول الله ﷺ: من سره أن يكثّر بالمكّيال الأوفى إذا صلى علينا أهل البيت فليقل "اللهم اجعل صلواتك" إلى آخرها .

❷ - اَللّٰهُمَّ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَبِيرُ وَأَنَا عَبْدُكَ الضَّعِيفُ الدَّلِيلُ الَّذِي لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِكَ اَللّٰهُمَّ سَخِّرْ لِي فُلَانًا كَمَا سَخَّرْتَ فِرْعَوْنَ لِمُوسَى وَلَيْسَ لِي قَلْبُهُ كَمَا لَيْسَ لِدَاوُدَ فَإِنَّهُ لَا يَنْطِقُ إِلَّا بِإِذْنِكَ نَاصِيَّتُهُ فِي قَبْضَتِكَ قَلْبُهُ فِي يَدِكَ جَلَّ ثَنَاءُ وَجْهِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

❷ أخرج الديلمي عن أنس عليه السلام أن رسول الله ﷺ قال: ألا أعلمك ما علمني جبريل؟ إذا كنت لك حاجة إلى نخل شحيح أو سلطان جائر أو غريم فاحش تخاف فحشه فقل "اللهم إني أعوذ بك من العزيز" إلى قوله "يا أرحم الراحمين".

❸ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ مَوْتِ الْفَجَاءَةِ وَمِنْ لَذَعَةِ الْحَيَّةِ وَمِنْ السَّبْعِ وَمِنْ الْحَرْقِ وَمِنْ الْغَرَقِ وَمِنْ أَنْ أَخْرَجَ عَلَى شَيْءٍ أَوْ يَخْرَجَ عَلَيَّ شَيْءٌ وَمِنْ الْقَتْلِ عِنْدَ فِرَارِ الرَّحْفِ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن ابن عمر عليه السلام .

❹ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْفِرْدَوْسَ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن أبي أمامة عليه السلام .

❺ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ وَالْعَافِيَةَ فِي دِينِي وَدُنْيَايَ وَأَهْلِي وَمَالِي اَللّٰهُمَّ اسْتُرْ عَوْرَتِي وَآمِنْ رَوْعَتِي وَاحْفَظْنِي مِنْ بَيْنِ يَدَيْ وَمِنْ خَلْفِي وَعَنْ يَمِينِي وَعَنْ شِمَالِي وَمِنْ فَوْقِي وَأَعُوذُ بِكَ اَللّٰهُمَّ أَنْ أُغْتَالَ مِنْ تَحْتِي

❺ أخرج حديث هذا الدعاء البزار عن ابن عباس عليه السلام .

Тридесет и шеста градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловичия, Премилосърдния.>> <<Увелича ви преумножаването, додето легнете в гробовете. Ала не! Ще узнаете. И пак не! Ще узнаете. Ала не, ако знаете с достоверното знание - ще видите Джехеннема-Ада. После ще го видите с достоверен поглед. После ще бъдете питани в този Ден за насладите [на земята].>> <<Господарю наш, опрости нас и братята ни, които ни изпревариха във вратата, и не влагай в сърцата ни омраза към онези, които повярваха! Господарю наш, Ти си Състрадателен, Премилосърден.>>
- Ел-Хаким и други предават от ибн ‘Умер رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Нима никой от вас не е способен да прочита по хиляда айета всеки ден? После каза: А нима никой от вас не е способен да прочете: “Увелича ви преумножаването...” [т.е. сура ет-Текъсур]? А ел-Хатиб и ед-Дейлемй добавят: Кълна се в онзи, в чиято “ръка” е душата ми, наистина тя се равнява на хиляда айета.
2. Достатъчен ми е Господаря пред всички творения. Достатъчен ми е Създателя пред създанията. Достатъчен ми е Даряващия с препитание пред дарените с препитание. Достатъчен ми е онзи, на когото разчитам за всичко. Достатъчен ми е Аллах и колко прекрасен покровител е Той. Достатъчен ми е Аллах, няма друг Бог освен Него, на Него се уповавам и Той е Господаря на великия Арш.
- Ибн еби ед-Дунйā извежда от учен факих от земите на Йордания, който казва: Достигна до нас, че когато огорчение или печал засягаха Пратеника на Аллах ﷺ той казваше: “Достатъчен ми е Господаря...” до думите “...великия Арш.”
3. О, Аллах, благослови Мухаммед така, както ни повели да го благославяме! И го благослови така, както трябва да бъде благославян!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ебӯ Се’ид ен-Нисйбӯрй в книгата “Шераф ел-Мустафа” رحمته الله от Енес رضي الله عنه.
4. О, Аллах, наистина аз те моля, заради това, че на Теб принадлежи всичката слава, няма друг Бог освен Теб, Милосърдния, Щедрия, Твореца на небесата и земята, Ти си Прижеателя на величието и почитта, Ти си Вечноживия, Неизменния! Моля те да ме дариш с Дженнета-Рая и търся закрила при Теб от Огъня [на Джехеннем]!
- Ет-Тирмизй извежда от Енес رضي الله عنه, че е стоял заедно с Пратеника на Аллах ﷺ, а друг човек отслужил своята молитва-намаз, след което изрекъл: “О, Аллах, наистина аз те моля, заради това, че на Теб принадлежи всичката слава...” до думите “...Ти си Вечноживия, Неизменния?” А Пратеникът на Аллах ﷺ каза на своите сподвижници: Разбрахте ли с какво се помоли той? Казаха: Аллах и Неговият пратеник най-добре знаят. Каза: Кълна се в онзи, в чиято “ръка” е душата ми, наистина той позова Аллах чрез неговото най-велико име, чрез което ако бъде помолен отговаря, а ако бъде поискано от Него – дарява. А в предание от ебӯ Дя’ӯд се добавя: “Моля те да ме дариш с Дженнета-Рая и търся закрила при Теб от Огъня [на Джехеннем]!”

الروضة السادسة والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ «أَلْهَاكُمْ التَّكَاثُرُ حَتَّى زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ لَتَرَوُنَّ الْجَحِيمَ ثُمَّ لَتَرَوُنَّهَا عَيْنَ الْيَقِينِ ثُمَّ لَتَسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ﴾ «رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَؤُوفٌ رَحِيمٌ»

❷ روى الحاكم وغيره عن ابن عمر رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: ألا يستطيع أحدكم أن يقرأ الف آية في كل يوم؟ قالوا: ومن يستطيع أن يقرأ ألف آية؟ قال: أما يستطيع أن يقرأ أحدكم «ألهاكم التكاثر». زاد الخطيب والديلمي «والذى نفسى بيده إنها تعدل ألف آية».

❸ - حَسْبِيَ الرَّبُّ مِنَ الْعِبَادِ حَسْبِيَ الْخَالِقُ مِنَ الْمَخْلُوقِينَ حَسْبِيَ الرَّازِقُ مِنَ الْمَرْزُوقِينَ حَسْبِيَ الَّذِي هُوَ حَسْبِي حَسْبِيَ اللَّهُ وَنِعْمَ الْوَكِيلُ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ

❹ أخرج ابن أبي الدنيا عن فقيه من أهل الأردن قال: بلغنا أن رسول الله ﷺ كان إذا أصابه غم أو كرب يقول: «حسبي الرب» إلى قوله «العرش العظيم».

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ كَمَا أَمَرْتَنَا أَنْ نُصَلِّيَ عَلَيْهِ وَصَلِّ عَلَيْهِ كَمَا يَنْبَغِي أَنْ يُصَلَّى عَلَيْهِ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة أبو سعيد النيسابوري في كتاب «شرف المصطفى» ﷺ عن أنس رضي الله عنه.

❼ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّ لَكَ الْحَمْدَ لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ الْخَنَّانُ الْمَنَّانُ بَدِيعَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ النَّارِ

❽ أخرج الترمذی عن أنس رضي الله عنه أنه كان مع رسول الله ﷺ جالسا ورجل يصلي ثم دعا الرجل فقال: «اللهم إني أسألك بأن لك الحمد» إلى قوله «يا حي يا قيوم» فقال رسول الله ﷺ لأصحابه: تدررون بما دعا؟ قالوا: الله ورسوله أعلم. قال: والذي نفسى بيده لقد دعا الله باسمه الأعظم الذى إذا دعى به أجاب وإذا سئل به أعطى. زاد في رواية أبي داود «أسألك الجنة وأعوذ بك من النار».

5. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от безверието, бедността и мъчението в гроба!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизи̣ от ебу Бекр رحمته.

6. О, Аллах, Ти нямаш начало, а всичко останало има начало! О, Аллах, Ти нямаш край, а всичко останало има край! Търся закрила при Теб от всяка твар над която Ти се разпореждаш и търся закрила при Теб от всеки грях, и от мързела, и от мъчението на Огъня [на Джехеннем], и от мъчението в гроба, и от лошото изпитание на богатството, и от лошото изпитание на бедността, и търся закрила при Теб от прегрешението и провала! О, Аллах, пречисти сърцето ми от греховете така, както пречистваш бялата дреха от мърсотииите! О, Аллах, отдалечи ме от греховете ми така, както си отдалечил изтока и запада! О, Аллах, наистина аз те моля за най-доброто от всяка молба, и най-доброто от всеки призов-дуа, и най-доброто от всеки успех, и най-доброто от всяко дело, и най-доброто от всяка награда, и най-добрия живот, и най-добрата смърт! Утвърди ме, и стори тежка взната ми, и утвърди вярата ми, и издигни степента ми, и приеми призова ми-дуа, и опрости греховете ми, и те моля за най-високите степени на Дженнета-Рая! Амин! О, Аллах, наистина аз те моля да издигнеш моето споменаване, да разтовариш от мен бремето, да поправиш делата ми, да пречистиш сърцето ми, да опазиш целомъдрието ми, да ме дариш със светлина в гроба, да опростиш греховете ми, и те моля за най-високите степени на Дженнета-Рая. Амин! О, Аллах, избави ме от Огъня [на Джехеннем], и ме дари с опрощение и през нощта и през деня, и с най-прекрасна степен в Дженнета-Рая! Амин! О, Аллах, наистина аз те моля да ме опазиш непокътнат от Огъня [на Джехеннем], и да ме въведеш в Дженнета-Рая. Амин! О, Аллах, наистина аз те моля да ме дариш с благодат, и да дариш благодат в слуха ми, и в зрението ми, и в душата ми, и в тялото ми, и в характера ми, и в природата ми, и в семейството ми, и в живота ми, и в смъртта ми, и делата ми! О, Аллах, приеми добрините ми и ме дари с най-високите степени на Дженнета-Рая! Амин!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Хаким от умм Селеме رحمته.

❦ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْكُفْرِ وَالْفَقْرِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذی عن أبي بكر رضي الله عنه .

❦ - اللَّهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَا شَيْءَ قَبْلَكَ وَأَنْتَ الْآخِرُ فَلَا شَيْءَ بَعْدَكَ أَعُوذُ بِكَ مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ نَاصِيئَتُهَا بِيَدِكَ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْإِثْمِ وَالْكَسَلِ وَمِنْ عَذَابِ النَّارِ وَمِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْغَنَى وَمِنْ فِتْنَةِ الْفَقْرِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْمَأْثِمِ وَالْمَعْرَمِ اللَّهُمَّ نَقِّ قَلْبِي مِنَ الْخَطَايَا كَمَا نَقَّيْتَ الثَّوْبَ الْأَبْيَضَ مِنَ الدَّنَسِ اللَّهُمَّ بَاعِدْ بَيْنِي وَبَيْنَ خَطَايَايَ كَمَا بَاعَدْتَ بَيْنَ الْمَشْرِقِ وَالْمَغْرِبِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَيْرَ الْمَسْأَلَةِ وَخَيْرَ الدُّعَاءِ وَخَيْرَ النَّجَاحِ وَخَيْرَ الْعَمَلِ وَخَيْرَ الثَّوَابِ وَخَيْرَ الْحَيَاةِ وَخَيْرَ الْمَمَاتِ وَتَبَتَّنِي وَتَقِلْ مَوَازِينِي وَحَقِّقْ إِيْمَانِي وَارْفَعْ دَرَجَتِي وَتَقَبَّلْ صَلَاتِي وَغُفِرْ خَطِيئَتِي وَأَسْأَلُكَ الدَّرَجَاتِ الْعُلَى مِنَ الْجَنَّةِ آمِينَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ أَنْ تَرْفَعَ ذِكْرِي وَتَضَعَ وَزْرِي وَتُصْلِحَ أَمْرِي وَتُطَهِّرَ قَلْبِي وَتَحْفَظَ فَرْجِي وَتُنَوِّرَ لِي فِي قَبْرِي وَأَسْأَلُكَ الدَّرَجَاتِ الْعُلَى مِنَ الْجَنَّةِ آمِينَ اللَّهُمَّ نَجِّنِي مِنَ النَّارِ وَارْزُقْنِي مَغْفِرَةً بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَالْمَنْزِلَ الصَّالِحَ مِنَ الْجَنَّةِ آمِينَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ خَلَاصاً مِنَ النَّارِ سَالِماً وَأَنْ تُدْخِلَنِي الْجَنَّةَ آمِينَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ أَنْ تُبَارِكَ لِي فِي نَفْسِي وَفِي سَمْعِي وَفِي بَصَرِي وَفِي رُوحِي وَفِي خَلْقِي وَفِي خَلِيقَتِي وَفِي أَهْلِي وَفِي مُحْيَايَ وَمَمَاتِي وَفِي عَمَلِي اللَّهُمَّ وَتَقَبَّلْ حَسَنَاتِي وَأَسْأَلُكَ الدَّرَجَاتِ الْعُلَى مِنَ الْجَنَّةِ آمِينَ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن أم سلمة رضي الله عنها .

1. <<С името на Аллах, Всемилоствия, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “О, неверници, аз не служа на това, на което вие служите, и вие не служите на това, на което аз служа. И аз не служа на това, на което вие служите, и вие не служите на това, на което аз служа. Вие си имате вашата религия и аз имам своята религия.”>> <<Господарю наш, на Теб се уповаваме и пред Теб се покаяваме, и към Теб е завръщането.>>
- Ел-Бейхақи и други предават от Енес رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: “Кажи: О, неверници...” [т.е. сура ел-Кяфирун] – се равнява на четвърт от Курана.
2. Достатъчен ми е Аллах за моята религия, достатъчен ми е Аллах за всичките ми грижи, достатъчен ми е Аллах за онзи, който е престъпил спрямо мен, достатъчен ми е Аллах за онзи, който ми завижда, достатъчен ми е Аллах за онзи, който коварства злини против мен, достатъчен ми е Аллах при смъртта, достатъчен ми е Аллах при разпита в гроба, достатъчен ми е Аллах при тегилката, достатъчен ми е Аллах при моста, достатъчен ми е Аллах, няма друг Бог освен Него, на Него се уповах и при Него се завръщам.
- Ел-Хаким ет-Тирмизий извежда в “Неуадир ел-Усъл” от Бурайде رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който изрича по десет слова всяка сутрешна молитва-намаз ще намери Аллах при тях – Той ще му бъде достатъчен и Той ще му се отплати за тях. Пет от тях са за този свят и пет са за отвъдния: “Достатъчен ми е Аллах за моята религия...” до думите “...се завръщам.”
3. О, Аллах, благослови Мухаммед и рода на Мухаммед с благословия от която да бъдеш доволен и да бъде отплата към неговото право, и го дари със средството и мястото, което си му обещал, и го награди заради нас с най-доброто с което награждаваш пророк заради неговата общност, и благослови всичките му братя сред пророците и праведниците, о, Най-милостивия сред милостивите!
- Хадисът с този благослов-салеват е изведен от ибн еби ‘Асим от група от сподвижници [сахаба] رضي الله عنهم. Ел-Ғазяли я споменава в своята “ел-Ихйа”, като добавя някои думи и казва: Този, който го изрече [този благослов-салеват] в продължение на седем дни джума [седем петъка] по седем пъти, за него застъпничеството му [на Пророка] ﷺ става задължително.

الروضة السابعة والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ لَا أَعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَّا عَبَدْتُمْ وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ﴾ ﴿رَبَّنَا عَلَيْنِكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنْبَأْنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ﴾

❷ روى البيهقي وغيره عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ "قل يا أيها الكافرون" تعدل ربع القرآن.

❸ - حَسْبِيَ اللَّهُ لِيَدِينِي حَسْبِيَ اللَّهُ لِمَا أَهْمَنِي حَسْبِيَ اللَّهُ لِمَنْ بَغَى عَلَيَّ حَسْبِيَ اللَّهُ لِمَنْ حَسَدَنِي حَسْبِيَ اللَّهُ لِمَنْ كَادَنِي بِسُوءِ حَسْبِيَ اللَّهُ عِنْدَ الْمَوْتِ حَسْبِيَ اللَّهُ عِنْدَ الْمَسْأَلَةِ فِي الْقَبْرِ حَسْبِيَ اللَّهُ عِنْدَ الْمِيزَانِ حَسْبِيَ اللَّهُ عِنْدَ الصِّرَاطِ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ

❹ أخرج الحكيم الترمذي في "نواذر الأصول" عن بريدة رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قال عشر كلمات عند دبر كل صلاة غدا وجد الله عندهن مكيها مجزيا، خمس للدنيا وخمس للآخرة "حسبي الله لديني" إلى قوله "أُنيب".

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ صَلَاةً تَكُونُ لَكَ رِضَاءً وَلِحَقِّهِ أَدَاءً وَأَعْطِهِ الْوَسِيلَةَ وَالْمَقَامَ الَّذِي وَعَدْتَهُ وَاجْزِهِ عَنَّا مِنْ أَفْضَلِ مَا جَزَيْتَ نَبِيًّا عَنْ أُمَّتِهِ وَصَلِّ عَلَى جَمِيعِ إِخْوَانِهِ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالصَّالِحِينَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

❻ أخرج حديث هذه الصلاة ابن أبي عاصم عن بعض الصحابة. وذكرها الغزالي في "الإحياء" بزيادة بعض ألفاظ وقال: إن من قالها سبع جمع كل جمعة سبع مرات وجبت له شفاعته ﷺ.

4. О, Вечножив, о, Неизменен, чрез твоята милост искам помощ от Теб, дари с изправност всичките ми дела, и не ме поверявай на себе си дори колко едно премигване! О, Аллах, нищо не е лесно, освен онова, което си сторил лесно! И Ти правиш трудното да бъде лесно.
- Ет-Тирмизӣ извежда от Енес رضي الله عنه, който казва: Когато някое дело опечалеше Пратеника на Аллах ﷺ той казваше: “О, Вечножив, о, Неизменен, чрез твоята милост искам помощ от Теб.” А други извеждат, че той ﷺ научи нашата повелителка Фатима رضي الله عنها да казва: “О, Вечножив, о, Неизменен, чрез твоята милост искам помощ от Теб, дари с изправност всичките ми дела, и не ме поверявай на себе си дори колко едно премигване?” А ибн ес-Суннī предава от Енес رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ казваше: “О, Аллах, нищо не е лесно, освен онова, което си сторил лесно. И Ти правиш трудното да бъде лесно.” А имам ен-Неџей̄ го споменава в “еъ-Езкяр” в раздел “Какво се казва при затруднение.”
5. О, Аллах, Господарю на седемте небеса и Господарю на великия Арш! О, Аллах, бъди ми достатъчен при всяка грижа, когато пожелаеш, и както пожелаеш, и по какъвто начин пожелаеш, и където пожелаеш!
- Еъ-Харџий̄ извежда от ‘Алӣ رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: Винаги когато раба каже: “О, Аллах, Господарю на седемте небеса...” до думите “...и където пожелаеш!” – Аллах премахва неговите грижи.
6. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от богатство, което да бъде лошо изпитание за мен и от дете, което да бъде бедствие за мен, и от жена, заради която да побелеят косите ми преди да остарее, и търся закрила при Теб от лош съсед, очите му ме гледат и ушите му ме слушат, види ли добро го скрива, а види ли лошо го разгласява, и търся закрила при Теб от приятел-измамник, види ли добро го скрива, а види ли лошо го разгласява!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберџий̄ от ибн ‘Аббас رضي الله عنه.
7. О, Аллах, пречисти сърцето ми от лицемерие, и делата ми от показност, и езика ми от лъжи, и очите ми от измамни погледи, защото наистина Ти знаеш измамните погледи и какво спотайват сърцата!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от еъ-Хатѣб̄ от умм Меа‘бед رضي الله عنها.
8. О, Аллах, наистина Ти си велик Господар! Нищо от онова, което си сътворил не те обхваща. Ти виждаш всичко, а нищо не те вижда и Ти си над всички погледи. На Теб принадлежи отвъдното и земния живот, и на Теб принадлежи смъртта и живота, при Теб е предела и при Теб е завръщането. Търся закрила при Теб да не бъда унижен или опозорен! О, Аллах, Ти поиска от нас онова, което не е под наша власт, освен чрез Теб, затова дари ни с онова, чрез което ще бъдеш доволен от нас!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемий̄ от ебī Хурайра رضي الله عنه.

❶ - يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ أَصْلِحْ لِيْ شَأْنِيْ كُلَّهُ وَلَا تَكِلْنِيْ إِلَى نَفْسِيْ طَرْفَةَ عَيْنٍ
اَللّٰهُمَّ لَا سَهْلَ إِلَّا مَا جَعَلْتَهُ سَهْلًا وَأَنْتَ تَجْعَلُ الْحَزْنَ سَهْلًا

❶ أخرج الترمذی عن أنس رضی اللہ عنہ قال: كان رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم إذا ذكره أمر يقول "يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ". وأخرج غيره أن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم علم السيدة فاطمة رضی اللہ عنہا أن تقول "يَا حَيُّ يَا قَيُّوْمُ بِرَحْمَتِكَ أَسْتَغِيْثُ أَصْلِحْ لِيْ شَأْنِيْ كُلَّهُ وَلَا تَكِلْنِيْ إِلَى نَفْسِيْ طَرْفَةَ عَيْنٍ". روى ابن السني عن أنس رضی اللہ عنہ أن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم قال "اَللّٰهُمَّ لَا سَهْلَ إِلَّا مَا جَعَلْتَهُ سَهْلًا وَأَنْتَ تَجْعَلُ الْحَزْنَ سَهْلًا". وذكره النووي في "الأذكار" وترجم له باب ما يقول إذا استعصب عليه أمر.

❷ - اَللّٰهُمَّ رَبَّ السَّمٰوٰتِ السَّبْعِ وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ اكْفِنِيْ كُلَّ مُهِمٍّ مِنْ حَيْثُ شِئْتَ وَكَيْفَ شِئْتَ وَأَنْتَ شِئْتَ وَمِنْ أَيْنَ شِئْتَ

❷ أخرج الخرائطي عن علي رضی اللہ عنہ عن رسول الله صلی اللہ علیہ وسلم قال: ما قال عبد "اَللّٰهُمَّ رَبَّ السَّمٰوٰتِ" إلى قوله "مِنْ أَيْنَ شِئْتَ" إلا أذهب الله تعالى همه.

❸ - اَللّٰهُمَّ إِنِّيْ أَعُوْذُ بِكَ مِنْ مَّالٍ يَكُوْنُ عَلَيَّ فِتْنَةً وَمِنْ وَلَدٍ يَكُوْنُ عَلَيَّ وَبَالًا وَمِنْ امْرَأَةٍ تُشَيِّبُنِيْ قَبْلَ الْمَشِيْبِ وَأَعُوْذُ بِكَ مِنْ جَارٍ السُّوءِ تَرْعَانِيْ عَيْنَاهُ وَتَسْمَعُنِيْ أذْنَاهُ إِنْ رَأَى حَسَنَةً دَفَنَهَا وَإِنْ رَأَى سَيِّئَةً أَذَاعَهَا وَأَعُوْذُ بِكَ مِنْ صَاحِبِ خَدِيْعَةٍ إِنْ رَأَى حَسَنَةً دَفَنَهَا وَإِنْ رَأَى سَيِّئَةً أَفْشَاهَا

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن ابن عباس رضي اللہ عنہما.

❹ - اَللّٰهُمَّ طَهِّرْ قَلْبِيْ مِنَ التَّفَاقِ وَعَمَلِيْ مِنَ الرِّيَاءِ وَلِسَانِيْ مِنَ الْكَذِبِ وَعَيْنِيْ مِنَ الْخِيَانَةِ فَإِنَّكَ تَعْلَمُ خَائِبَةَ الْأَعْيُنِ وَمَا تُخْفِي الصُّدُورُ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الخطيب عن أم معبد رضي اللہ عنہا.

❺ - اَللّٰهُمَّ إِنَّكَ رَبُّ عَظِيْمٍ لَا يَسَعُكَ شَيْءٌ مِّمَّا خَلَقْتَ وَأَنْتَ تَرَى وَلَا تُرَى وَإِنَّكَ بِالْمَنْظَرِ الْأَعْلَى وَإِنَّ لَكَ الْآخِرَةَ وَالْأُولَى وَلَكَ الْمَمَاتُ وَالْمَحْيَا وَإِنَّ إِلَيْكَ الْمُنْتَهَى وَالرُّجْعَى نَعُوْذُ بِكَ أَنْ نَذِلَّ وَنُخْزَى اَللّٰهُمَّ إِنَّكَ سَأَلْتَنَا مِنْ أَنْفُسِنَا مَا لَا نَمْلِكُهُ إِلَّا بِكَ فَأَعْطِنَا مِنْهَا مَا يُرْضِيكَ عَنَّا

❺ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن أبي هريرة رضي اللہ عنہ.

9. О, Аллах, стори ме търпелив, и ме стори благодарен, и ме стори нищожен в собствените ми очи, и велик в очите на другите!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Беззър от Бурайде رحمته الله عليه.

10. О, Аллах, стори скритото у мен по-добро от онова, което изявявам, и стори онова, което изявявам да бъде праведно! О, Аллах, наистина аз те моля за доброто от богатствата, семействата и децата, с които си дарил хората, без да бъдат заблудени или да заблуждават другите!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизī от ‘Умер رحمته الله عليه.

❶ - اللَّهُمَّ اجْعَلْنِي صَبُورًا وَاجْعَلْنِي شَكُورًا وَاجْعَلْنِي فِي عَيْنِي صَغِيرًا وَفِي أَعْيُنِ النَّاسِ كَبِيرًا

❶ أخرج حديث هذا الدعاء البزار عن بريدة رضي الله عنه .

❷ - اللَّهُمَّ اجْعَلْ سَرِيرَتِي خَيْرًا مِنْ عِلَانِيَّتِي وَاجْعَلْ عِلَانِيَّتِي صَالِحَةً اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ مِنْ صَالِحِ مَا تُؤْتِي النَّاسَ مِنَ الْمَالِ وَالْأَهْلِ وَالْوَلَدِ غَيْرَ ضَالٍّ وَلَا مُضِلٍّ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذي عن عمر رضي الله عنه .

Псридесет и оста градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Когато дойде подкрепата на Аллах и победата, и видиш хората да встъпват на тълпи в религията на Аллах, прославяй своя Господар с възхвала и го моли за опрощение! Той винаги приема покаянието.>> <<Господарю наш, не ни подлагай на изпитание чрез неверниците и ни опрости! Господарю наш, наистина Ти си Всемогъщия, Премъдрия.>>

■ Ел-Бейхақī предава от Енес رضي الله عنه от Пророкът ﷺ, който казва: “Когато дойде подкрепата на Аллах и победата...” [т.е. сура ен-Неср] – се равнява на четвърт от Курана.

2. Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Аллах, и няма друг Бог освен Аллах, и Аллах е най-велик, и няма сила и няма мощ, освен при Аллах, Всевишния, Превеликия, и благословен е Аллах.

■ Ет-Таберонī предава с достоверна верига от ебī Хурайра رضي الله عنه, който казва: Пратеникът на Аллах ﷺ излезе при нас и каза: Вземете оръжията си! Казахме: О, Пратенико на Аллах, нима врагът е дошъл? А той каза: Вземете своето оръжие срещу Огъня [на Джехеннем]! Кажете: “Пречист е Аллах и всичката възхвала е за Аллах, и няма друг Бог освен Аллах, и Аллах е най-велик, и няма сила и няма мощ, освен при Аллах.”, защото тези слова ще дойдат на Съдания ден и отпред и отзад и ще бъдат спасение. И те са “вечните добрини” [ел-бақийāt ес-сōлихāt]. А ебū Ну‘айм извежда от Енес رضي الله عنه, че [Пророкът] ﷺ казва: Който каже: “Пречист е Аллах...” до думите “...Всевишния, Превеликия.” – неговите грехове биват опростени, та дори и да са колкото морската пяна. А ед-Дейлемī предава този хадис с думите: “...и благословен е Аллах.” – на мястото на думите: “...и няма сила и няма мощ, освен при Аллах.” А в друго предание се казва: Те са пет [слова] и нищо не се равнява на тях. С тях Аллах създаде ангелите-меляикета, и с тях издигна небесата, и с тях разпротря земята, и с тях създаде своите хора и джинове, и им наложи техните задължения. И по отношение на тези слова има многобройни достоверни и добри предания, а за техните превъзходства говорят множество хадиси. Част от тях споменават, че това са най-добрите слова след Курана, като четири от тях са част от самия Куран. И с което и от тях да започнеш няма вреда в това. А после [разказвача на хадиса] ги назовава.

3. О, Аллах, благослови Мухаммед и го настани на най-приближеното място при Теб в Съдания ден!

■ Имам Ахмед извежда от Руўейфия‘ ибн Сябит رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който каже: “О, Аллах, благослови Мухаммед...” – до края на споменатия благослов-сават, моето застъпничество става задължително за него.

الروضة الثامنة والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَفْوَاجًا فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا﴾ ﴿رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَاعْفُ عَنَّا رَبَّنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ﴾

❷ روى البيهقي عن أنس رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال: "إذا جاء نصر الله والفتح" تعدل ربع القرآن.

❸ - سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ وَتَبَارَكَ اللَّهُ

❹ روى الطبراني بسند صحيح عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: خرج علينا رسول الله ﷺ فقال: خذوا جنثكم. قلنا: يا رسول الله أمن عدو حضر؟ فقال: خذوا جنثكم من النار، قولوا "سُبْحَانَ اللَّهِ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَاللَّهُ أَكْبَرُ وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ" فإنهن يأتين يوم القيامة مستدمات منجيات ومجنبات وهن الباقيات الصالحات. وأخرج أبو نعيم عن أنس رضي الله عنه أنه ﷺ قال: من قال "سبحان الله" إلى آخرها وزاد "العلی العظيم" غفرت له ذنوبه ولو كانت مثل زبد البحر. وروى الديلمي عن معاذ رضي الله عنه بدل الحوالة وتبارك الله. وفي رواية: فإنهن خمس لا يعدلن شيء، عليهن فطر الله ملائكته ومن أجلهن رفع سماء ودحا أرضه، وهن جبل إنسه وجنه وفرض عليهم فرائضه. وقد ورد الأمر بالإكثار منهن بأسانيد صحيحة وحسنة، وورد في فضائلهن أحاديث كثيرة، منها أفضل الكلام بعد القرآن، وهن من القرآن أربع، لا يضررك بأهن بدأت. وذكرهن.

❺ - اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَأَنْزِلْهُ الْمَقْعَدَ الْمُقَرَّبَ عِنْدَكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ

❻ أخرج الإمام أحمد عن روفيع بن ثابت رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: من قال "اللهم صل على محمد" إلى آخرها وجبت له شفاعتي.

4. О, Аллах, Господарю на седемте небеса и Господарю на великия Арш, наш Господар и Господар на всяко нещо, Низпослал Тората [Теўрōт] и Евангелието [Инджиль], и Разграничението [Қур'ан], Разпукващия семето и костилката, търся закрила при Теб от злото на всяко нещо над което Ти се разпореждаш! Ти нямаш начало, а всичко останало има начало. Ти нямаш край, а всичко останало има край. Ти си Явния, и нищо друго не е по-явно от Теб. Ти си Скрытия, и нищо друго не е по-скрито от Теб. Изплати нашите дългове и ни избави от бедността!

■ Ель-Казўейний извежда от ебї Хурайра رضي الله عنه, който казва: Дойде Фатима при Пророка ﷺ да поиска слуга от него, а той ѝ отговори: Кое предпочиташ, това, което поиска или нещо още по-хубаво от него? Каза: Онова, което е по-хубаво. Каза: Казвай: “О, Аллах, Господарю на седемте небеса...” до думите “...и ни избави от бедността!”

5. О, Аллах, наистина аз те моля за твоята обич, и обичта на онзи, който те обича, и дела с които да спечеля твоята обич! О, Аллах, стори твоята обич по-любима за мен от собствената ми душа, и семейството ми, и от студената вода!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Тирмизи от ебї ед-Дерля' رضي الله عنه.

6. О, Аллах, дари ме с твоята обич, и обичта на онзи, чиято обич ще ми е от полза при Теб! О, Аллах, така както си ме дарил с онова, което аз обичам, стори го сила за мен в онова, което Ти обичаш! О, Аллах, така както си ме лишил от онова, което обичам стори го свободно време, което да използвам за онова, което Ти обичаш! О, Аллах, дари ме с онова, което обичам и го стори да бъде добро, и отстрани от мен онова, което ненавиждам, и стори покорството към Теб обичано от мен, и стори непокорството към Теб ненавиждано от мен!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемеї от 'А'ише رضي الله عنها.

7. О, Аллах, Преобръщащия сърцата, утвърди сърцето ми върху твоята религия! О, Аллах, Господарю на Пророка, Аллах да го благослови и приветства, опрости греховете ми, и премахни от мен гнева в сърцето ми, и ме избави от заблудите на лошите изпитания докато съм жив!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от умм Селеме رضي الله عنها.

8. О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от знание, което не носи полза, и сърце, което не изпитва страх, и призов-дуа на който не се отвръща, и душа, която няма насита, и от глада, и колко лош спътник е той, и от предателството, и от старческата немощ, и то това да достигна най-лошата възраст, и от лошото изпитание на Дежжаль, и от наказанието в гроба, и от лошото изпитание на живите и умрелите! О, Аллах, наистина ние те молим да ни дариш със смирения, успокоени и покаяващи се пред Теб сърца! О, Аллах, наистина аз те моля да ме дариш със средствата за спечелване на твоето опрощение и причините за твоята милост, и предпазване от всички грехове, и дял от всяка добродетел, и избавление в Дженнета-Рая, и спасение от Огъня [на Джехеннем]!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ель-Хаким от ибн 'Аббас رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ رَبَّ السَّمٰوٰتِ السَّبْعِ وَرَبَّ الْعَرْشِ الْعَظِيْمِ رَبَّنَا وَرَبَّ كُلِّ شَيْءٍ مُّنْزِلَ الشُّوْرَةِ وَالْاِنْجِيْلِ وَالْفُرْقَانِ فَالِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَى اَعُوْذُ بِكَ مِنْ شَرِّ كُلِّ شَيْءٍ اَنْتَ آخِذٌ بِنَاصِيَتِهِ اَنْتَ الْاَوَّلُ فَلَيْسَ قَبْلَكَ شَيْءٌ وَاَنْتَ الْاٰخِرُ فَلَيْسَ بَعْدَكَ شَيْءٌ وَاَنْتَ الظَّاهِرُ فَلَيْسَ فَوْقَكَ شَيْءٌ وَاَنْتَ الْبَاطِنُ فَلَيْسَ دُوْنَكَ شَيْءٌ اِفْضِ عَنَّا الدِّيْنَ وَاغْنِنَا مِنَ الْفَقْرِ

❶ أخرج الترمذی عن أبي هريرة رضي الله عنه قال: أنت فاطمة النبي صلى الله عليه وسلم تسأله خادما فقال: الذي سألت أحب إليك أم ما هو خير منه؟ فقالت: ما هو خير منه. قال: فولى "اللهم رب السموات السبع" إلى قوله "وأغننا من الفقر".

❷ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَسْأَلُكَ حُبَّكَ وَحُبَّ مَنْ يُحِبُّكَ وَالْعَمَلَ الَّذِي يُبَلِّغُنِي حُبَّكَ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ حُبَّكَ اَحَبَّ اِلَيَّ مِنْ نَفْسِيْ وَاَهْلِيْ وَمِنْ الْمَاءِ الْبَارِدِ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الترمذی عن أبي الدرداء رضي الله عنه.

❸ - اَللّٰهُمَّ ارْزُقْنِيْ حُبَّكَ وَحُبَّ مَنْ يَنْفَعُنِي حُبُّهُ عِنْدَكَ اَللّٰهُمَّ مَا رَزَقْتَنِيْ مِمَّا اُحِبُّ فَاجْعَلْهُ قُوَّةً لِيْ فِيمَا تُحِبُّ اَللّٰهُمَّ وَمَا زَوَيْتَ عَنِّيْ مِمَّا اُحِبُّ فَاجْعَلْهُ فَرَاغًا لِيْ فِيمَا تُحِبُّ اَللّٰهُمَّ اَعْطِنِيْ مَا اُحِبُّ وَاجْعَلْهُ خَيْرًا وَاَصْرِفْ عَنِّيْ مَا اَكْرَهُ وَحَبِّبْ لِيْ طَاعَتَكَ وَكَرِهْ لِيْ مَعْصِيَتَكَ

❸ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمي عن عائشة رضي الله عنها.

❹ - اَللّٰهُمَّ مُّقْبِلَ الْقُلُوْبِ ثَبِّتْ قَلْبِيْ عَلٰى دِيْنِكَ اَللّٰهُمَّ رَبَّ النَّبِيِّ صَلِّ اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلِّمْ اغْفِرْ لِيْ ذَنْبِيْ وَاَذْهَبْ غِيْظَ قَلْبِيْ وَاَجِرْنِيْ مِنْ مُّضَلَّاتِ الْفِتَنِ مَا اُحْيَيْتَنِيْ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن أم سلمة رضي الله عنها.

❺ - اَللّٰهُمَّ اِنِّيْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ عِلْمٍ لَا يَنْفَعُ وَقَلْبٍ لَا يَخْشَعُ وَدُعَاءٍ لَا يُسْمَعُ وَنَفْسٍ لَا تَشْبَعُ وَمِنْ الْجُوعِ فَإِنَّهُ يَبْسُ الصَّجِيْعُ وَمِنْ الْخِيَاَنَةِ وَمِنْ الْهَرَمِ وَاَنْ اُرَدَّ اِلَى اُرْدَلِ الْعُمْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ الدَّجَالِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ وَفِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَسْأَلُكَ قُلُوْبًا اَوَّاهَةً مُّخْبِتَةً مُّنِيْبَةً فِيْ سَبِيْلِكَ اَللّٰهُمَّ اِنَّا نَسْأَلُكَ عَزَائِمَ مَغْفِرَتِكَ وَمُنْجِيَّاتِ اَمْرِكَ وَالسَّلَامَةَ مِنْ كُلِّ اِنْمٍ وَالْغَنِيْمَةَ مِنْ كُلِّ بَرٍّ وَالْفَوْزَ بِالْجَنَّةِ وَالتَّجَاةَ مِنَ النَّارِ

❺ أخرج حديث هذا الدعاء الحاكم عن ابن عباس رضي الله عنهما.

Тридесет и девета градина - нейните корени и нейните плодове

1. <<С името на Аллах, Всемиловития, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “Той е Аллах - Единствения, Аллах е Вечния! Нито е раждал, нито е роден, и няма равен Нему.”>> <<Господарю, придай ни още светлина и ни опрости! Ти над всяко нещо имаш сила.>>
 - Предава ел-Уқайли от Ража ел-Ганеуи, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който прочете: “Кажи: Той е Аллах – Единствения...” [т.е. сура ел-Ихляс] – три пъти все едно е прочел целия Куран. А ел-Бухори, Муслим и други предават, че: “Кажи: Той е Аллах – Единствения...” [сура ел-Ихляс] – се равнява на една трета от Курана.
2. С името на Аллах, Притежателя на всичкото достойнство, и най-силените доказателства, и най-голямата власт. Става онова, което Аллах пожелае, и търся закрила при Аллах от Шейтана.
- Ибн ‘Асйакир извежда от ез-Зубейр رضي الله عنه от Пророка ﷺ, който казва: Който и човек да се помоли с този призов-дуа в началото на нощта или началото на деня Аллах го предпазва от Иблис [Шейтана] и неговата армия. “С името на Аллах, притежателя на всичкото достойнство...” до думите “...от Шейтана.”
3. О, Аллах, благослови душата на Мухаммед сред душите и благослови тялото му сред телата, и благослови гроба му сред гробовете!
- Този благослов-селеват е споменат от ебу ел-Қосим ес-Сибти в книгата му “ед-Дурр ел-Мунеззам фи ел-Меулид ел-Му‘аззам”, казвайки: Предава се от него [Пророкът] ﷺ, че казва: Който отпрати благослов към: “Душата на Мухаммед сред душите...” до края на споменатия благослов-селеват, ще ме види в съня си. А който ме види в съня си ще ме види на Съдния ден. А който ме види на Съдния ден ще се застъпи за него. А за когото се застъпи ще пие от моя Хаўд и Аллах ще забрани тялото му за Огъня [на Джехеннем]. Хадисът с този благослов-селеват е изведен и от ед-Димийати в книгата му “Аме ел-Йеўм ўел-Лейле”, както е споменато от еш-Шихаб ел-Муллеуи. Казвам: Изпробвах го и видях, че е истина. Четох го при лягане в състояние на пълна чистота [абдест-ўуду] и така чак докато заспя. И го видях [Пророка] ﷺ в съня си. И това бе прекрасен сън, за който съм споменал в “Ефдал ес-Салеуат ўе Сеаде ед-Дярайн”.
4. О, Аллах, наистина аз те моля за Дженнета-Рая! [Три пъти.] О, Аллах, аз те моля да ме избавиш от Огъня [на Джехеннем]! [Три пъти.]
- Ет-Тирмизи и други извеждат от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: Който поиска от Аллах Дженнета-Рая три пъти, Дженнета-Рая казва: О, Аллах, въведи го в Дженнета-Рая! И който потърси избавление при Аллах от Огъня [на Джехеннем] три пъти, Огъня казва: О, Аллах, избави го от Огъня!

الروضة التاسعة والثلاثون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ اللَّهُ الصَّمَدُ لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾ ﴿رَبَّنَا أَتِمِّمْ لَنَا نُورَنَا وَاغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾

❷ روى العقيلي عن رجاء الغنوي قال: قال رسول الله ﷺ: من قرأ "قل هو الله أحد" ثلاث مرات فكأنما قرأ القرآن أجمع. وروى البخاري ومسلم وغيرهما: "قل هو الله أحد" تعدل ثلث القرآن.

❸ - بِسْمِ اللَّهِ ذِي الشَّانِ عَظِيمِ الْبُرْهَانِ شَدِيدِ السُّلْطَانِ مَا شَاءَ اللَّهُ كَانَ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ

❹ أخرج ابن عساکر عن الزبير بن عدي عن النبي ﷺ قال: ما من رجل يدعو بهذا الدعاء في أول ليله وأول نهاره إلا عصمه الله من إبليس وجنوده "بسم الله ذي الشأن" إلى قوله "من الشيطان".

❺ - اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلَى رُوحِ مُحَمَّدٍ فِي الْأَرْوَاحِ وَصَلِّ عَلَى جَسَدِهِ فِي الْأَجْسَادِ وَصَلِّ عَلَى قَبْرِهِ فِي الْقُبُورِ

❻ ذكر هذه الصلاة أبو القاسم السبكي في كتاب "الدر المنظم في المولد المعظم" وقال: يروى عنه ﷺ أنه قال: من صلى على روح محمد في الأرواح إلى آخرها رأى في منامه ومن رأى في منامه رأى يوم القيامة ومن رأى يوم القيامة شفعت له ومن شفعت له شرب من حوضي وحرم الله جسده على النار. وأخرج حديث هذه الصلاة الدمياطي في "عمل اليوم والليلة" كما قال الشهاب الملو. قلت: وقد جربتها فصحت. قرأتها عند منامي وأنا على طهارة كاملة حتى نمت وأنا أقرأها، فرأيت ﷺ في ذلك المنام رؤيا جميلة جدا ذكرتني في "أفضل الصلوات وسعادة الدارين".

❼ - اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْجَنَّةَ (ثلاثا) اَللّٰهُمَّ إِنِّي أَسْتَجِيرُكَ مِنَ النَّارِ (ثلاثا)

❽ أخرج الترمذي وغيره عن ابن عباس رضيهما أن رسول الله ﷺ قال: من سأل الله الجنة ثلاثا قالت الجنة: اللهم أدخله الجنة. ومن استجار بالله من النار ثلاثا قالت النار: اللهم أجره من النار.

- 5.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от мъчението на Огъня [на Джехеннем] и мъчението в гроба, и от лошото изпитание на живите и на умрелите, и от злото на лошото изпитание на месията ед-Дежжъл!
- Ел-Хаким извежда с достоверна верига от ебї Хурайра, че Пратеникът на Аллах ﷺ казваше в края на всяка молитва-намаз: “О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от мъчението на Огъня [на Джехеннем]...” до думите “...ед-Дежжъл!”
- 6.** О, Аллах, на Теб се отдадох, и в Теб повярвах, и на Теб се уповах, и към Теб се завърнах, и за Теб спорих! О, Аллах, наистина аз търся закрила при твоето могъщество, няма друг Бог освен Теб, от това да ме оставиш в заблуда! Ти си Вечноживия, Неизменния, който не умира, а джиновете и хората умират.
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ел-Бухорї и Муслим от ибн ‘Аббас رضي الله عنه.
- 7.** О, Аллах, наистина аз те моля за напътствие, и богобоязън, и помилване, и богатство!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от Муслим от ибн Мес’уд رضي الله عنه.
- 8.** О, Аллах, Ти разкраси моето тяло, затова разкраси и моя характер!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от ибн Мес’уд رضي الله عنه.
- 9.** Господарю мой, опрости ми, и ме помилвай, и ме напъти по най-правия път!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Ахмед от умм Селеме رضي الله عنها.
- 10.** Създаде Господарю наш и осъразмери, и предопредели Господарю наш и отсъди, и над твоя Арш се разпореи, и умъртви и съживи, и нахрани и напои, и пренесе по твоята суша и твоите морета върху твоите кораби, и върху твоите твари, и върху твоя добитък. Въведи ме в твоята щедрост и твоята милост, и най-прекрасното завръщане при Теб! Стори ме от онези, които се страхуват от твоето наказание и твоите заплахи и копнеят за срещата с Теб! И ме стори от онези, които искрено се покаяват пред Теб! И те моля да ме дариш с приети дела, и полезни дела, и възнаградено старание, и търговия, която не пропада!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ед-Дейлемї от ебү Хурайра رضي الله عنه.

❶ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ النَّارِ وَعَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْمَحْيَا وَالْمَمَاتِ وَمِنْ شَرِّ فِتْنَةِ الْمَسِيْحِ الدَّجَالِ

❶ أخرج الحاكم بسند صحيح عن أبى هريرة رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ كان يقول فى دبر كل صلاة "اللهم إني أعوذ بك من عذاب النار" إلى قوله "الدجال".

❷ - اَللّٰهُمَّ لَكَ اَسْلَمْتُ وَبِكَ اَمَنْتُ وَعَلَيْكَ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْكَ اَنْبْتُ وَبِكَ خَاصَمْتُ اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِعِزَّتِكَ لَا اِلَهَ اِلَّا اَنْتَ اَنْتَ اَنْ تُضِلَّنِيْ اَنْتَ الْحَيُّ الْقَيُّوْمُ الَّذِى لَا يَمُوْتُ وَالْجِنُّ وَالْاِنْسُ يَمُوْتُوْنَ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء البخارى ومسلم عن ابن عباس رضي الله عنه .

❸ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ الْهُدٰى وَالتُّقٰى وَالْعَفَافَ وَالْغِنٰى

❸ أخرج حديث هذا الدعاء مسلم عن ابن مسعود رضي الله عنه .

❹ - اَللّٰهُمَّ اَحْسَنْتَ خَلْقِيْ فَحَسِّنْ خُلُقِيْ

❹ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن ابن مسعود رضي الله عنه .

❺ - رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَاِهْدِنِى السَّبِيْلَ الْاَقْوَمَ

❺ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن ام سلمة رضي الله عنها .

❻ - خَلَقْتَ رَبَّنَا فَسَوِّتْ وَقَدَّرْتَ رَبَّنَا فَفَضِّصْتَ وَعَلَى عَرْشِكَ اسْتَوَيْتْ وَأَمَتْتَ فَأَحْيَيْتْ وَأَطَعْنَتْ وَأَسْقَيْتْ وَحَمَلْتَ فِي بَرِّكَ وَبَحْرِكَ عَلَى فُلْكَ عَلَى دَوَابِّكَ وَعَلَى أَنْعَامِكَ فَاجْعَلْ لِيْ عِنْدَكَ وَلِيْجَةً وَاجْعَلْ لِيْ عِنْدَكَ زُلْفَى وَحُسْنَ مَّآبٍ وَاجْعَلْنِيْ مِمَّنْ يَخَافُ عِقَابَكَ وَوَعِيدَكَ وَيَرْجُو لِقَاءَكَ وَاجْعَلْنِيْ أَتُوبُ إِلَيْكَ تَوْبَةً نَّصُوحاً وَأَسْأَلُكَ عَمَلاً مُّتَقَبَّلاً وَعَمَلاً نَّجِيحاً وَسَعِياً مَّشْكُوراً وَتِجَارَةً لَّنْ تَبُورَ

❻ أخرج حديث هذا الدعاء الديلمى عن أبى هريرة رضي الله عنه .

11. О, Аллах, напъти ме и ме насочи!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберони от еби Мусъ رحمته.

12. О, Аллах, моля те да ме напътиш към най-мъдрите дела и да ме избавиш от злото на собствената ми душа! О, Аллах, аз те моля за душа, която се успокоява с твоето споменаване, и която е убедена в срещата с Теб, и която е доволна от онова, което си й отредил! О, Аллах, не ни оставяй грях, който да не опростиш, нито дълг, който да не изплатиш, нито враг, който да не погубиш, нито нужда от нуждите на този свят и на отвъдния, която да не изпълниш, о, Най-милостив от милостивите!

■ Хадисът с този призов-дуа е изведен от ет-Таберони от Енес رحمته.

❶ - اللَّهُمَّ اهْدِنِي وَسَدِّدْنِي

❶ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن أبي موسى رضي الله عنه .

❷ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْتَهْدِيكَ لِأَرْشِدِ أَمْرِي وَأَسْتَجِيرُكَ مِنْ شَرِّ نَفْسِي اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ نَفْسًا مُطْمَئِنَّةً تُؤْمِنُ بِلِقَائِكَ وَتَرْضَى بِقَضَائِكَ وَتَقْنَعُ بِعَطَائِكَ اللَّهُمَّ لَا تَدْعُ لَنَا ذَنْبًا إِلَّا غَفَرْتَهُ وَلَا دَيْنًا إِلَّا قَضَيْتَهُ وَلَا عَدُوًّا إِلَّا أَهْلَكْتَهُ وَلَا حَاجَةً مِنْ حَوَائِجِ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ إِلَّا قَضَيْتَهَا يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

❷ أخرج حديث هذا الدعاء الطبراني عن أنس رضي الله عنه .

1. <<С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “Търся закрила при Господарят на разсъмването от злото на онова, което е сътворил, и от злото на тъмнината, когато настъпи, и от злото на духащите по възлите [магьосници], и от злото на завистника, когато завиди!”>> <<С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния.>> <<Кажи [о, Мухаммед]: “Търся закрила при Господарят на хората, Владетелят на хората, Богът на хората, от злото на шепнещия и побягващ [шейтан], който нашепва в гърдите на хората, и от джиновете и от хората!”>> <<Господарю мой, опрости на мен и на родителите ми, и на всеки вярващ, който влезе в моя дом, и на вярващите мъже, и на вярващите жени!”>>

■ Муслим и други извеждат от ‘Уқбе ибн ‘Амир رضي الله عنه, който казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: През нощта ми бяха низпослани такива айети, каквито не виждам други като тях. “*Кажи: Опазил ме Господарят на разсъмването...*” [т.е. сура ел-Фелек] и “*Кажи: Опазил ме Господарят на хората...*” [т.е. сура ен-Няс]. А в предание от ел-Хаким и други се казва: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: О, Уқбе, търси закрила чрез тях, защото никой не е способен да потърси такава закрила, като закрилата чрез тях!

2. С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния. Няма сила и няма мощ освен при Аллах, Всевишния, Превеликия.

■ Ел-Мустеффири извежда от ‘Али رضي الله عنه от Пратеника на Аллах ﷺ, който казва: Когато осъмнеш кажи три пъти и когато замръкнеш кажи три пъти: “*С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния. Няма сила и няма мощ освен при Аллах, Всевишния, Превеликия.*”, защото те са лек за деветдесет и девет болести [беди], най-леката от които е угрижеността. А ибн ес-Сунни го предава от него със следните думи: Защото наистина Аллах отстранява чрез тези слова онези бедствия, които пожелае. Но не споменава три пъти. И също ибн ес-Сунни предава от ‘Али رضي الله عنه от Пратеника на Аллах ﷺ, който казва: Когато изпаднеш в затруднение кажи: “*С името на Аллах, Всемилоствивия, Премилосърдния. Няма сила и няма мощ освен при Аллах, Всевишния, Превеликия.*”

3. Аллах да възнагради Мухаммед, Аллах да го благослови и приветства, заради нас с най-подобаващата за това награда!

■ Ебү Ну‘айм извежда от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, че Пратеникът на Аллах ﷺ казва: Който каже: “*Аллах да възнагради Мухаммед, заради нас с най-подобаващата за това награда.*” – хиляда ангели-меляикета се затрудняват да запишат наградата му в продължение на хиляда сутрини. Също така е необходимо да добавяме думата “нашия повелител” [сеййидиня], както тук, така и на всяко място, където се споменава Пророка ﷺ, без значение дали това споменаване се намира в благослов-салеват или е извън салеват.

الروضة الأربعون أصولها وثمارها

❶ - ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ﴾ ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ ﴿قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ مَلِكِ النَّاسِ إِلَهِ النَّاسِ مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ﴾ ﴿رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِمَنْ دَخَلَ بَيْتِي مُؤْمِنًا وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ﴾

❷ أخرج مسلم وغيره عن عقبة بن عامر رضي الله عنه قال: قال رسول الله ﷺ: أنزلت على الليلة آية لم أر مثله قط "قل أعوذ برب الفلق" و"قل أعوذ برب الناس". وفي رواية للحاكم وغيره قال: قال رسول الله ﷺ: يا عقبة تعوذ بهما فما تعوذ بمعوذتهما .

❸ - بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ (ثلاثا)

❹ أخرج المستغفرى عن على رضي الله عنه عن رسول الله ﷺ أنه قال: إذا أصبحت ثلاثا وإذا أمسيت ثلاثا "بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ" فإنهما شفاء من تسعة وتسعين داء أيسرها الهم . رواه ابن السني عنه بلفظ: فإن الله يصرف بها ما شاء من أنواع البلاء . ولم يذكر ثلاثا . وروى ابن السني عن على رضي الله عنه أن النبي ﷺ قال له: إذا وقعت في ورطة فقل "بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ" .

❺ - جَزَى اللَّهُ عَنَّا مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ

❻ أخرج أبو نعيم عن ابن عباس رضي الله عنه أن رسول الله ﷺ قال: من قال "جزى الله عنا محمدا بما هو أهله" أتعب سبعين ملكا ألف صباح . وينبغي أن يزيد لفظ "سيدنا" هنا وفي كل محل ذكر فيه النبي ﷺ في الصلاة عليه وغيرها .

4. О, Аллах, наистина аз те моля за твоята милост, с която да напътиш сърцето ми, и да обхванеш делата ми, и да обгърнеш разпокъсаността ми, и да поправиш скритото в мен, и да извисиш явното от мен, и да пречистиш делата ми, и да ми вдъхнеш благоразумие, и да напътиш любимите ми, и да ме предпазиш от всяко зло! О, Аллах, дари ме с вяра и убеденост след които няма безверие, и милост чрез която да получа твоята височайша щедрост на този свят и на отвъдния! О, Аллах, наистина аз те моля да ми отредиш избавление, и да ме дариш с угощението на мъчениците-шехидите, и живота на щастливците [избавените от Огъня на Джехеннем], и подкрепа срещу враговете! О, Аллах, наистина аз те моля да изпълниш моите нужди, дори и да не проумявам кое е най-доброто за мен, а делата ми да са толкова немощни! Аз имам най-голяма нужда от твоята милост, затова те умолявам, о, Ти, Изпълващия нуждите, о, Ти, Лекуващия сърцата, така както преграждаш моретата едно от друго, да ме предпазиш от мъчението на Огъня [на Джехеннем], и от призовите за гибел, и от лошото изпитание в гроба! О, Аллах, за нещата, които не схващам как да постигна, а също за целите и желанията ми, които не съм постигнал измежду добрините, които Ти самия си обещал на някое от твоите творения или пък си дал на някой от твоите раби, умолявам те Ти самия да ме дариш с него, и те умолявам чрез безкрайната ти милост, о, Господарю на световите! О, Аллах, Притежателю на най-здравото въже и най-мъдрата повеля, умолявам те за сигурност в Деня на страха, и за Дженнет-Рай в Деня на вечността, заедно с приближените мъченици, извършващите руку и седжде, и изпълняващите своите обещания! Наистина Ти си Милосърдния, Любящия, наистина Ти правиш каквото пожелаеш! О, Аллах, стори ни напътстващи и напътени, а не заблудени и заблуждаващи, помирени с твоите приближени, враждуващи с твоите врагове, обичащи искрено единствено заради Теб онези, които също те обичат, и враждуващи искрено заради Теб с онези, които ти се противят! О, Аллах, това е призовът ми-дуа, а неговия отговор е от Теб! И това е по моите сили, а упованието ми е в Теб! О, Аллах, стори светлина в сърцето ми, и светлина в гроба ми, и светлина пред мен, и светлина зад мен, и светлина отдясно на мен, и светлина отляво на мен, и светлина над мен, и светлина под мен, и светлина в слуха ми, и светлина в зрението ми, и светлина в косата ми, и светлина в кожата ми, и светлина в плътта ми, и светлина в кръвта ми, и светлина в костите ми! О, Аллах, увеличи светлината ми, и ме дари със светлина, и стори за мен светлина! Пречист е Онзи, който притежава всичкото могъщество и покорява чрез него, пречист е Онзи, който притежава всичкото величие и дарява чрез него, пречист е Онзи, който единствен заслужава всичката възхвала, пречист е Притежателя на всичката милост и благодейния, пречист е Притежателя на всичката слава и щедрост, пречист е Притежателя на величието и почитта!

■ Ет-Тирмизи и извежда от ибн ‘Аббас رضي الله عنه, който казва: ‘Аббас ме изпрати при Пратеника на Аллах ﷺ, който бе в къщата на моята вуйна Меймуне. И той стана през нощта да кланя, и когато откланя два раката преди настъпването на зората каза: “О, Аллах, наистина аз те моля...” до думите “...и почитта.”

❶ - اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ رَحْمَةً مِنْ عِنْدِكَ تَهْدِي بِهَا قَلْبِي وَتَجْمَعُ بِهَا أَمْرِي وَتَلُمُّ بِهَا شَعْنِي وَتُصْلِحُ بِهَا غَائِبِي وَتَرْفَعُ بِهَا شَاهِدِي وَتُزَكِّي بِهَا عَمَلِي وَتُلْهِمُنِي بِهَا رُشْدِي وَتَرُدُّ بِهَا أُلْفَتِي وَتَعْصِمُنِي بِهَا مِنْ كُلِّ سُوءٍ اللَّهُمَّ أَعْظِنِي إِيْمَانًا وَيَقِينًا لَيْسَ بَعْدَهُ كُفْرٌ وَرَحْمَةً أَنَالَ بِهَا شَرَفَ كَرَامَتِكَ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْفَوْزَ فِي الْقَضَاءِ وَنُزُلَ الشَّهَادَةِ وَعَيْشَ السُّعْدَاءِ وَالتَّصَرُّعَ عَلَى الْأَعْدَاءِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَنْزِلْ بِكَ حَاجَتِي وَإِنْ قَصُرَ رَأْيِي وَضَعُفَ عَمَلِي افْتَقَرْتُ إِلَى رَحْمَتِكَ أَسْأَلُكَ يَا قَاضِيَ الْأُمُورِ وَيَا شَافِيَ الصُّدُورِ كَمَا تُخَيِّرُ بَيْنَ الْبُحُورِ أَنْ تُخَيِّرَنِي مِنْ عَذَابِ السَّعِيرِ وَمِنْ دَعْوَةِ الثُّبُورِ وَمِنْ فِتْنَةِ الْقُبُورِ اللَّهُمَّ مَا قَصَرَ عَنْهُ رَأْيِي وَلَمْ تَبْلُغْهُ نَيْتِي وَلَمْ تَبْلُغْهُ مَسْأَلَتِي مِنْ خَيْرٍ وَعَدْتَهُ أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ أَوْ خَيْرٍ أَنْتَ مُعْطِيهِ أَحَدًا مِنْ عِبَادِكَ فَإِنِّي أَرْغَبُ إِلَيْكَ فِيهِ وَأَسْأَلُكَ بِرَحْمَتِكَ يَا رَبَّ الْعَالَمِينَ اللَّهُمَّ ذَا الْحُبْلِ الشَّدِيدِ وَالْأَمْرِ الرَّشِيدِ أَسْأَلُكَ الْأَمْنَ يَوْمَ الْوَعِيدِ وَالْجَنَّةَ يَوْمَ الْخُلُودِ مَعَ الْمُقَرَّبِينَ الشُّهُودِ الرَّكَعِ السُّجُودِ الْمُوقِّينَ بِالْعُهُودِ إِنَّكَ رَحِيمٌ وَدُودٌ وَإِنَّكَ تَفْعَلُ مَا تُرِيدُ اللَّهُمَّ اجْعَلْنَا هَادِينَ مُهْتَدِينَ غَيْرَ ضَالِّينَ وَلَا مُضِلِّينَ سِلْمًا لِأَوْلِيَائِكَ وَحَرْبًا لِأَعْدَائِكَ نُحِبُّ حُبِّكَ مَنْ أَحَبَّكَ وَنُعَادِي بَعَادَوَتِكَ مَنْ خَالَفَكَ اللَّهُمَّ هَذَا الدُّعَاءُ وَعَلَيْكَ الْإِجَابَةُ وَهَذَا الْجُهْدُ وَعَلَيْكَ الثَّكْلَانِ اللَّهُمَّ اجْعَلْ لِي نُورًا فِي قَلْبِي وَنُورًا فِي قَبْرِي وَنُورًا مِنْ بَيْنِ يَدَيَّ وَنُورًا مِنْ خَلْفِي وَنُورًا عَنْ يَمِينِي وَنُورًا عَنْ شِمَالِي وَنُورًا مِنْ فَوْقِي وَنُورًا مِنْ تَحْتِي وَنُورًا فِي سَمْعِي وَنُورًا فِي بَصَرِي وَنُورًا فِي شَعْرِي وَنُورًا فِي بَشْرِي وَنُورًا فِي لَحْمِي وَنُورًا فِي دَمِي وَنُورًا فِي عِظَامِي اللَّهُمَّ أَعْظِمْ لِي نُورًا وَأَعْظِنِي نُورًا وَاجْعَلْ لِي نُورًا سُبْحَانَ الَّذِي تَعَطَّفَ بِالْعِزِّ وَقَالَ بِهِ سُبْحَانَ الَّذِي لَيْسَ الْمَجْدُ وَتَكْرَّمُ بِهِ سُبْحَانَ الَّذِي لَا يَنْبَغِي التَّسْبِيحُ إِلَّا لَهُ سُبْحَانَ ذِي الْفَضْلِ وَالْوَعَمِ سُبْحَانَ ذِي الْمَجْدِ وَالْكَرَمِ سُبْحَانَ ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

❷ أخرجه الترمذی عن ابن عباس رضي الله عنه قال: بعثني العباس إلى رسول الله ﷺ وهو في بيت خالتي ميمونة فقام وصلى من الليل فلما صلى الركعتين قبل الفجر قال "اللهم إني أسألك" إلى قوله "والإكرام".

- 5.** О, Аллах, наистина аз търся закрила при Теб от раздора, и от лицемерието, и от лошия характер!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от ебӯ Дяйӯд от ебӯ Хурайра رضي الله عنه.
- 6.** О, Аллах, стори добър завършека на всяко наше дело, и ни опази от унижение в земния живот и наказание в отвъдното!
- Хадисът с този призов-дуа е изведен от имам Аҳмед от Буср رضي الله عنه.
- 7.** Пречист е твоят Господар, Господарят на мощта, от онова, което му приписват! Мир за пратениците! И слава на Аллах, Господаря на световете!
- Ет-Таберонӣ извежда от Зейд ибн Ерқам رضي الله عنه от Пророка ﷺ: Който го радва да му бъде отмерена пълна везна [с добрини] да прочита тези айети: *“Пречист е твоят Господар, Господарят на мощта, от онова, което му приписват! Мир за пратениците! И слава на Аллах, Господарят на световете!”* – по три пъти в края на всяка молитва-намаз. А Хумейд ибн Зенжеуейх го извежда [хадиса] в своята “ет-Терғйб” от ‘Али رضي الله عنه с думите: Който го радва да му бъде отмерена пълна везна да прочита тези айети по три пъти: *“Пречист е твоят Господар, Господарят на мощта...”* – до края им. А ибн ебӣ Хәтим го извежда от еш-Шеа‘бӣ с думите: Каза: Каза Пратеникът на Аллах ﷺ: Който го радва да му бъде отмерена пълна везна с добрини на Съдания ден да прочита тези айети в края на всяка сбирка, преди да стане от нея: *“Пречист е твоят Господар, Господарят на мощта, от онова, което му приписват! Мир за пратениците! И слава на Аллах, Господаря на световете!”*

❦ - اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَعُوْذُ بِكَ مِنَ الشَّقَاقِ وَالتَّفَاقِ وَسُوْءِ الْاَخْلَاقِ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء أبو داود عن أبي هريرة رضي الله عنه .

❧ - اَللّٰهُمَّ اَحْسِنْ عَاقِبَتَنَا فِيْ الْاُمُوْر كُلِّهَا وَاَجِرْنَا مِنْ خِزْيِ الدُّنْيَا وَعَذَابِ الْاٰخِرَةِ

❦ أخرج حديث هذا الدعاء الإمام أحمد عن بسر رضي الله عنه .

❨ - سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُوْنَ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِيْنَ وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ

❦ أخرج الطبراني عن زيد بن أرقم رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم: من سره أن يكال بالميكال الأوفى فليقرأ هذه الآية "سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُوْنَ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِيْنَ وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ" دبر كل صلاة ثلاث مرات. وأخرج حميد بن زنجويه في ترغيبه عن علي رضي الله عنه بلفظ: من سره أن يكال بالميكال الأوفى فليقرأ هذه الآية ثلاث مرات "سبحان ربك رب العزة" إلى آخر الآية. وأخرج ابن أبي حاتم عن الشعبي بلفظ قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: من سره أن يكال بالميكال الأوفى من الأجر يوم القيامة فليقل آخر مجلسه حين يريد أن يقوم "سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُوْنَ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِيْنَ وَالْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ".

Транскрипция

Бисмилляхир рахманир рахими
1. Ерраудатуль уля усүлюхә үе сима́рухә

1. ((Бисмилляхир рахманир рахими. Ельхамду лилляхи раббийь ‘алемине. Еррахманир рахими. Малики йеумид дини. Иийаке неа‘буду үе иийаке несте‘ину. Ихдинеҫ сиротал мустеҫиме. Сиротал лезине ен‘амте ‘алейхим ғайрил меҫдүби ‘алейхим үелед дәлліне.))
2. Еддәхумме инни есбеҫту ушхидукә үе ушхиду ҫамелете ‘аршике үе мелә’икетеке үе жемй‘а ҫаһыке енке ентеддәху лә иләхе иллә енте ўахдеке лә шерике леке үе енке сеййиденә мухаммеден ‘абдуке үе расүлюке.
3. Еддәхумме сәлли ‘алә мухаммедин үе ‘алә әли мухаммедин кемә сәллейте ‘алә ибрәхиме үе барик ‘алә мухаммедин үе ‘алә әли мухаммедин кемә баракте ‘алә әли ибрәхиме иннеке ҫамидун меҫидун.
4. Есбеҫнә үе есбеҫал муьку лилляхи ўеьхамду лилляхи ўелә иләхе илледдәху ўахдеку лә шерике леху лехуь муьлаку үе лехуь ҫамду үе хуь ‘алә кулли шей‘ин қадирун. Рабби ес‘елюке ҫайра мә фй хәзель йеуми үе ҫайра мә беа‘деку үе еўзу бике мин шерри мә фй хәзель йеуми үе шерри мә беа‘деку. Рабби еўзу бике минеь кесели үе сүиль кибири үе еўзу бике мин ‘әзйбин фин нйри үе ‘әзйбин филь қабри.
5. Есбеҫнә ‘алә фитратиль ислями үе келиметиль ихләси үе дини небийний мухаммедин сәлледдәху ‘алейхи үе сәлеме үе миллети ебинә ибрәхиме ханйфен муслимен үе мә қяне минеь мушрикйне.
6. Есбеҫнә үе есбеҫал муьку лилляхи ўеьхамду лилляхи ўеькибрийәү ўеь‘азамету лилляхи ўеь ҫаьқу ўеь емру ўел лейлю ўен нехәру үе мә секене фйхима лилляхи ўахдеку ўеь ҫаўлю ўеь қуўўету ўес суьтәну фис семаўати ўеь ерди лилляхи те‘алә. Еддәхум меҫәль еўеле хәзен нехәри сәляхан үе еўсәтаху неҫәхан үе әхираху феләхан йә ерҫамер рәхимйне.
7. Есбеҫнә үе есбеҫал муьку лилляхи ўеьхамду лилляхи куллоху. Еўзу билляхил лезй йумсикус сема‘е ен теқа‘а ‘алә ерди иллә би‘изнихи мин шерри мә ҫалеқа үе зера‘е үе мин шерриш шейтәни үе ширкихи. [Три пты.]
8. Еддәхумме фәлиқал исбаҳи үе ҫа‘илел лейли секенен ўеш шемсе ўеь қамера хусбанен иқди ‘аннид дейне үе еғнини минеь феқри үе емтиа‘ни бисем‘й үе бесәри үе қәўўини ‘аләь жихәди фй себйлике.

2. Ерраўдатус сянйие усўлюх̄а ўе сима̄рух̄а

1. ((Бисмилляхир рах̄манир рах̄ими. Ельхамду лилляхи раббиль алеймине. Еррах̄манир рах̄ими. Малики йеумид дини. Иййаке неа'буду ўе иййаке несте'йну. Ихдинес сиротал мустекиме. Сиротал лезине ен'амте алейхим гайрил меғдуби алейхим ўелед доллаине.)) ((Едлоху ля иляхе илля хуўель хаййуль қаййуму. Ля те'хузуху синетун ўе ля неўмун. Леху ма фис семаўати ўе ма филь ерди. Мен зеллезий йешфе'у индеху илля би'изнихи. Йеа'лему ма бейне ейдихим ўе ма халфехум ўе ля йухитуне би шей'ин мин ильмихи илля би ма ша'е. Ўеси'а курсиййухус семаўати ўель ерда ўе ля йе'удуху хифзухум̄а. Ўе хуўель алиййуль азиму.)) ((Шехидел доху еннеху ля иляхе илля хуўель ўель мел'икету ўе улюль ильми қо'имен бил қисти. Ля иляхе илля хуўель азизуль хакиму. Иннед дине индедлохил исляму.)) ((Қулил ляхумме маликель мулки ту'тил мулке мен теша'у ўе тензи'уль мулке миммен теша'у ўе ту'иззу мен теша'у ўе тузиллю мен теша'у бийедикель хайру иннеке аля кулли шей'ин қадирун. Тулижул лейле фин нехари ўе тулижун нехара фил лейли ўе туҳрижуль хаййе минель меййити ўе туҳрижуль меййите минель хаййи ўе терзуку мен теша'у биғайри хисябин.)) ((Раббени атинья фид дунйа хасенетен ўе филь ахирати хасенетен ўе қинья азябен няри.))
2. Бисмилляхил лези ля йедурру ме'асмихи шей'ун филь ерди ўе ля фис сема'и ўе хуўес семи'уль алиму.
3. Едлохумме салли аля мухаммедин ўе аля али мухаммедин кема саллейте аля али иброҳиме ўе барик аля мухаммедин ўе аля али мухаммедин кема баракте аля али иброҳиме иннеке хамидун междун.
4. Еўзу бикелиматил ляхит тяммати мин шерри ма халеқа.
5. Еўзу бикелиматил ляхит тяммати мин ғадабихи ўе иқобихи ўе мин шерри ибадихи ўе мин хемезятиш шей'атини ўе ен йехдурӯни.
6. Рабби қини азябеке йеўме теб'асу ибадеке.
7. Йа қя'инен қабле кулли шей'ин иф'аль би кезя ўе кезя... [И да назове своята нужда.]
8. Едлохумме инни ес'елюке ишпетен некиййетен ўе митетен сеўиййетен ўе мерадден гайра меҳзиййин ўе ля фадихин. Едлохумме инни да'йфун феқаўи фи ридоке даа'фи ўе ҳуз иель хайри бинясийет̄и ўеж'алиль исляме мунтех̄а ридо'и. Едлохумме инни да'йфун феқаўуини ўе инни зелйлюн фе'еиззени ўе инни феқирун фе'егнини.

3. Ерраўдагус с̣ялисету ус̣ўлюх̣а ўе с̣им̣арух̣а

1. ((Бисмилляхир раҳманир раҳими. Елҳамду лилляхи раббиль ʿалемине. Еррахманир раҳими. Малики йеумид дини. Иийаке неа'буду ўе иийаке несте'йну. Ихдинес сиротаъ мустекиме. Сиротал лезине ен'амте 'алейхим ғайрил меғдуби 'алейхим ўелед доллине.)) ((Елдоҳу ля иляхе илля хуўель хаййуль қаййуму. Ля те'хузуху синетун ўе ля неўмун. Леху ма фис семаўати ўе ма филь ерди. Мен зеллезий йешфе'у 'индеҳу илля би'изнихи. Йеа'лему ма бейне ейдихим ўе ма ҳаљфехум ўе ля йухитўне би шей'ин мин 'илмиҳи илля би ма ша'е. Ўеси'а курсиййухус семаўати ўель ерда ўе ля йе'ўдуху хифзухум̣а. Ўе хуўель 'алиййуль 'азиму.)) ((Лилляхи ма фис семаўати ўе ма филь ерди. Ўе ин тубд̣у ма фй енфусикум еў туҳф̣уху йухасибкум бихилляху. Фе йеғфиру лимен йеша'у ўе йу'аззйбу мен йеша'у. Ўелдоҳу 'аля кулли шей'ин қадирун. Аменер расўлю бима унзиле илейхи мин раббихи ўель му'минўне. Кулљон амене билляхи ўе меля'икетихи ўе кутубихи ўе русулиҳи. Ля нуферриқу бейне еҳадин мин русулиҳи. Ўе қолў семиа'ня ўе етаа'ня ғуфронеке раббенья ўе илейкељ меғйру. Ля йукеллифул доҳу нефсен илля ўус'аҳа. Лех̣а ма кесебет ўе 'алейх̣а мектесебет. Раббенья ля ту'аҳизня иннесиня еў еҳта'ня. Раббенья ўе ля теҳмиль 'алейня исран кема ҳамельтеху 'алел лезине мин қаблия. Раббенья ўе ля туҳаммиля ма ля тоқате ленья бихи. Ўеа'фу 'анняя ўеғфир ленья ўерҳамня. Енте меўляня фенсурня 'алель қаўмиль кяфирине.)) ((Бисмилляхир раҳманир раҳими.)) ((Инняя еа'тайнякељ кеўсера. Феғалли лираббике ўенҳар. Инне шани'еке хуўель ебтеру.))
2. Радиту билляхи раббен ўе биљ ислями динен ўе бисеййидиня мухаммедин саллеҳ доҳу 'алейхи ўе селлеме небиййен ўе расўлен. [Три п̣ты.]
3. Елдоҳумме с̣алли 'аля мухаммедининнебиййиль уммиййи ўе 'аля али мухаммедин кема с̣аллейте 'аля иброҳиме ўе 'аля али иброҳиме ўе барик 'аля мухаммедининнебиййиль уммиййи ўе 'аля али мухаммедин кема баракте 'аля али иброҳиме ўе 'аля али иброҳиме иннеке ҳамйдун меғйдун.
4. Елдоҳум меҳфезн̣и биљ ислями қо'имен ўеҳфезн̣и биљ ислями қо'иден ўеҳфезн̣и биљ ислями роқиден ўе ля тутиа' фиййе 'адуўен ўе ля ҳасиден ўе еўзу бике мин шерри кулли дяббетин енте аҳизун бинясийстих̣а ўе ес'елюке минель ҳайрил лези бийедике куллиҳи.
5. Елдоҳумме инни еўзу бике мин зеўали ниа'метике ўе теҳаўули 'афийетике ўе фужа'ети ниқметике ўе жеми'и сеҳатике.

4. Ерраўдатур роби'ату усўлюхā ѓе сима̄руха

1. ((Бисмилляхир раҳмāнир раҳӣми. Елхамду лилляхи раббиль 'алемйне. Еррахмāнир раҳӣми. Малики йеўмид дйни. Иййāке неа'буду ѓе иййāке несте'йну. Ихдинес сирōтал мустекйме. Сирōтал лезйне ен'амте 'алейхим гайрил меғдўби 'алейхим ѓелед дōлйне.)) ((Елиф лйм мйм. Зйликел китйбу лй райбе фйхи. Худен лиь муттекйне. Еллезйне йу'минўне биь гайби ѓе йукймўнес сальте ѓе миммā разекнйхум йунфиқўне. Ёеллезйне йу'минўне бимā унзиле илейке ѓе мā унзиле мин қаблике ѓе биь ахиратихум йўкинўне. Улй'ике 'алй худен мин раббихим ѓе улй'ике хумуь муфлихўнне.)) ((Ѓе илйхукум илйхун ўахидун лй илйхе илль хуўер раҳмāнур раҳӣму.)) ((Еддōху лй илйхе илль хуўел хаййуь қаййўму. Лй те'хузуху синетун ѓе лй неўмун. Леху мā фис семāўати ѓе мā фиь ерди. Мен зеллезй йешфе'у 'индеху илль би'изнихи. Йеа'лему мā бейне ейдйхим ѓе мā ҳалфехум ѓе лй йухйўне би шей'ин мин 'иьмихи илль би мā шā'е. Ёеси'а курсиййухус семāўати ѓел ерда ѓе лй йе'ўдуху хифзухумā. Ѓе хуўел 'алиййуь 'азйму.)) ((Лилляхи мā фис семāўати ѓе мā фиь ерди. Ѓе ин тубдў мā фй енфусикум еў туҳфўху йухасибкум бихилляху. Фе йеғфиру лимен йешā'у ѓе йу'аззибу мен йешā'у. Ѓеддōху 'алй кулли шей'ин қадйрун. Аменер расўлю бимā унзиле илейхи мин раббихи ѓел му'минўне. Куллон āмене билляхи ѓе мелй'икетихи ѓе кутубихи ѓе русулихи. Лй нуферриқу бейне еҳадин мин русулихи. Ѓе қōлō семиа'нй ѓе етаа'нй гуфрōнеке раббени ѓе илейкел меғйру. Лй йукеллифул дōху нефсен илль ўус'ахā. Лехā мā кесет ѓе 'алейхā мектесет. Раббени лй ту'ахизнй иннесинй еў еҳта'нй. Раббени ѓе лй теҳмиь 'алейнй исран кемā хамелтеху 'алел лезйне мин қаблинй. Рббени ѓе лй туҳаммиьнй мā лй тōкателени бихи. Ѓеа'фу 'аннй ѓеғфир лени ўерхамнй. Енте меўлянй фенсурнй 'алел қāумиь кйфирйне.)) ((Шехидел дōху еннеху лй илйхе илль хуўел ѓел мелй'икету ѓе улюь 'иьми қō'имен биь қисти. Лй илйхе илль хуўел 'азйзуь хакйму. Иннед дйне 'инделдōхиь исляму.)) ((Инне раббекумуд дōхул лези ҳалеқас семāўати ѓел ерда фй ситтети еййāмин суммес теўā 'алел 'арши йуғшил лейлен неҳāра йетлюбуху ҳасйсен ўеш шемсе ѓел қamera ўен нужўме мусеҳхарōтин би'емрихи. Елй лехуь ҳāқу ѓел емру. Тебаракел дōху раббуь 'алемйне.)) ((Фетелел дōхуь меликуь хāқу лй илйхе илль хуўел раббуь 'аршил керйми. Ѓе мен йед'у ме'алдōхи илйхен аҳара лй бурхāне леху бихи фе'иннемā хисйбуху 'инде раббихи. Иннеху лй йуфлихуь кйфирўне. Ѓе куь раббигфир ўерхам ѓе енте хайрур рōхимйне.)) ((Ѓе еннеху те'алй жедду раббинй меттеҳазе сōхибетен ѓе лй ѓеледен.)) ((Ѓес сōффāti сaффен. Фез зйжирōти зежран. Фет тйлийāti зикран. Инне илйхекум леўахидун. Раббус семāўати ѓел ерди ѓе мā бейнехумā ѓе раббуь мешāриқи. Иннй зеййеннес семā'ед дунйā бизйнетиниь кеўāкиби. Ѓе хифзан мин кулли шейтōнин

мари́дин. Ля́ йессемме́уне иле́ меле́и́ль еа́'ля́ ўе́ йукзе́фуне́ мин кулли́
жа́нибин. Ду́хуран ўе́ лехум 'азя́бун ўа́сибун. Илла́ мен ҳа́тифелъ ҳа́тфете́
фе'етбе́'аху шиха́бун сја́қибун. Фесте́фтихим ехум еше́дду ҳа́лқан ем мен
ҳале́қня́. Иння́ ҳале́қня́хум мин тї́нин ля́зибин.)) ((Леў ензе́льня́ хазе́ль
қур'ане́ 'аля́ же́белин лера́'ейтеху́ ҳо́ши'ан муте́садди'ан мин ҳаші́йетил ля́хи
ўе́ тилке́ль емсја́лю недри́буха́ линня́си ле'алле́хум йете́феккеруне́. Хуўе́д
до́хул лези́ ля́ иля́хе илла́ хуўе́. 'Алиму́ль ғайби́ ўеш ше́хадети́ хуўер ра́хманур
ра́химу. Хуўе́д до́хул лези́ ля́ иля́хе илла́ хуўе́. Е́мелику́ль қуддусу́с селя́муль
му'мину́ль мухей́минуль 'азизу́ль же́бба́руль муте́кеббири́у. Субҳа́нед до́хи 'амма́
йушри́куне́. Хуўе́д до́хуль ҳо́лиқу́ль ба́ри'уль му́саўўи́ру леху́ль есма́'уль ҳусня́.
Йусе́ббиху́ леху́ ма́ фис се́маўати́ ўе́ ма́ филь ерди́ ўе́ хуўе́ль 'азизу́ль ҳа́киму.))
((Бисми́лляхир ра́хма́нир ра́хми.)) ((Қу́ль хуўе́ддо́ху еҳадун. Еддо́ху́с са́меду.
Лем йели́д ўеле́м йўлед. Ўеле́м йекун леху́ куфу́уен еҳадун.)) ((Бисми́лляхир
ра́хма́нир ра́хми.)) ((Қу́ль е'узу́ би́раббилъ фе́леки. Мин шерри́ ма́ ҳале́қа. Ўе́
мин шерри́ ғо́сиқин изя́ ўе́қабе. Ўе́ мин шеррин не́ффасја́ти филь 'уқа́ди. Ўе́
мин шерри́ ҳа́сидин изя́ ҳа́седе.)) ((Бисми́лляхир ра́хма́нир ра́хми.)) ((Қу́ль
е'узу́ би́раббин ня́си. Мели́кин ня́си. Иля́хин ня́си. Мин шерри́ль ўе́сја́сия́
ҳання́си. Еллезі́ йуўе́сйису́ фй́ суду́рин ня́си. Минелъ́ жиннети́ ўен ня́си.))

2. Ҳасбийед до́ху ўе́ ниа́'мелъ ўе́килю.
3. Еддо́хумме́ салли́ 'аля́ мухамме́дин ўе́ 'аля́ али́ мухамме́дин кема́ саллейте́ 'аля́
али́ ибро́ҳиме. Еддо́хумме́ ба́рик 'аля́ мухамме́дин ўе́ 'аля́ али́ мухамме́дин
кема́ ба́ракте 'аля́ али́ ибро́ҳиме.
4. Еддо́хумме́ инни́ ес'елю́ке мин фе́дликелъ еа́'зами́ ўе́ ридўа́никелъ екбе́ри.
5. Еддо́хумме́ инни́ е'узу́ би́нури́ уежхикелъ кері́ми ўе́смикелъ 'азі́ми минелъ
куфри́ ўелъ фе́қри.
6. Еддо́хумме́ если́х ли́ дини́ ўе́ ўессиа́' ли́ фй́ дя́ри ўе́ ба́рик ли́ фй́ ризқи́.

5. Ерраўдатуль ҳомисету усўлюха ўе сима̄руха

1. ((Бисмилля̄хир раҳма̄нир раҳми.)) ((Елиф лям мим. З̄яликел китябу ля райбе фй̄хи. Худен лил муттекин̄е. Еллезин̄е йу'минун̄е бил ғайби ўе йук̄имун̄ес саяте ўе мимма̄ разек̄няхум йунфиқун̄е. Ўеллезин̄е йу'минун̄е бима̄ унзиле илейке ўе ма̄ унзиле мин қаблике ўе бил ахиратихум йукинун̄е. Уля'ике 'аля худен мин раббихим ўе уля'ике хумуль муфлихун̄е.)) ((Елдо̄ху ля иляхе илля хуёл хаййуль қаййуму. Ля те'ҳузуху синетун ўе ля неумун. Леху ма̄ фис семаўати ўе ма̄ филь ерди. Мен зеллез̄и йешфе'у 'индеху илля би'изнихи. Йеа'лему ма̄ бейне ейдй̄хим ўе ма̄ ҳа̄лфехум ўе ля йух̄итун̄е би шей'ин мин 'илмихи илля би ма̄ ша'е. Ўеси'а курсиййухус семаўати ўел ерда ўе ля йе'удуху ҳифзухума̄. Ўе хуёл 'алиййуль 'азйму. Ля икр̄охе фид дини қаттебейенер рушду минел ғайи. Фемен йекфур битт̄оғут̄и ўе йу'мин билля̄хи фекадис темсеке бил 'урўетил ўусқ̄о ленфисоме лех̄а. Ўелдо̄ху семй'ун 'алимун. Елдо̄ху ўелиййул лезине амену йух̄рижухум минез зулюмати илен нӯри. Ўеллезин̄е кеферу еўлийй'ухумут т̄оғут̄у йух̄рижун̄ехум минен нӯри илел зулюмати. Уля'ике есҳабун няри хум фй̄ха ҳ̄олидун̄е.)) ((Лилля̄хи ма̄ фис семаўати ўе ма̄ филь ерди. Ўе ин тубда̄ ма̄ фй̄ енфусикум еў туҳф̄уху йух̄асибкум бихилля̄ху. Фе йеғфиру лимен йеша'у ўе йу'аззибу мен йеша'у. Ўелдо̄ху 'аля кулли шей'ин қадирун. Аменер расулю бима̄ унзиле илейхи мин раббихи ўел му'минун̄е. Куллон амене билля̄хи ўе мелй'икетихи ўе кутубихи ўе русулихи. Ля нуферриқу бейне еҳадин мин русулихи. Ўе қ̄олю семиа'ня ўе етаа'ня ғуфр̄онеке раббен̄а ўе илейкел месйру. Ля йукеллифуд до̄ху нефсен илля ўус'аха̄. Лех̄а ма̄ кесебет ўе 'алейха̄ мектесебет. Раббен̄а ля ту'аҳизня̄ иннесин̄а еў еҳта'ня̄. Раббен̄а ўе ля теҳмиль 'алейня̄ исран кема̄ ҳамел̄теху 'алел лезине мин қаблиня̄. Раббен̄а ўе ля туҳаммильня̄ ма̄ ля т̄оқате лен̄а бихи. Ўеа'фу 'анн̄а ўеғфир лен̄а ўерҳамн̄а. Енте меўля̄н̄а фенсурн̄а 'алел қ̄аўмиль кяфирин̄е.))
2. Субҳанеке ля иляхе илля енте йа̄ зель желяли ўел икр̄оми.
3. Елдо̄хумме салли 'аля муҳаммедин ўе 'аля али муҳаммедин кема̄ саллейте 'аля али ибр̄оҳиме иннеке ҳамидун междун. Елдо̄хумме барик 'аля али муҳаммедин кема̄ баракте 'аля али ибр̄оҳиме иннеке ҳамидун междун.
4. Елдо̄хумме инн̄и еўзу бике мин жухдӣл бел̄а'и ўе деркиш шеқ̄о'и ўе сӯ'иль қад̄о'и ўе шематетил еа'д̄а'и.
5. Елдо̄хумме инн̄и ес'елюкес сих̄хате ўел 'исмете ўел 'иффете ўел еманете ўе ҳуснел ҳулюқи ўер рид̄о бил қадери.

6. Ерраўдатус сядисету усьўлюх̄а ўе с̄им̄арух̄а

1. ((Бисмилляхир рахманир рах̄ими.)) ((Елиф лям м̄им. З̄ялике̄л китябу л̄я райбе ф̄ихи. Худен лӣл муттекин̄е. Еллез̄ине йу'мин̄уне бӣл ґайби ўе йук̄им̄унес с̄аляте ўе мим̄ма разек̄няхум йунфӣк̄уне. Ўеллез̄ине йу'мин̄уне бим̄а унзиле илейке ўе ма̄ унзиле мин қаблик̄е ўе бӣл ахиратихум йук̄ин̄уне. Уля'ике 'ал̄я худен мин раббихим ўе уля'ике хумӯл муфлих̄унне.)) ((Елдо̄ху л̄я иляхе ил̄ля хӯе̄л х̄аййӯл қайй̄уму. Л̄я те'х̄узуху синетун ўе л̄я не̄умун. Леху ма̄ фис семаў̄ати ўе ма̄ филь ерди. Мен зеллез̄и йешфе'у 'индеху ил̄ля би'изнихи. Йеа'лему ма̄ бейне ейд̄ихим ўе ма̄ ҳа̄лфехум ўе л̄я йух̄ит̄уне би шей'ин мин 'ил̄михи ил̄ля би ма̄ ша'е. Ўеси'а курсиййухус семаў̄ати ўе̄л ерда ўе л̄я йе'удуху х̄ифзухума̄. Ўе хӯе̄л 'алиййӯл 'аз̄иму. Л̄я икро̄хе фид д̄ини қаттебейенер рушду мине̄л ґаййи. Фемен йекфур бит̄то̄ґути ўе йу'мин билляхи феқадис темсеке бӣл 'урўетил̄ ўуск̄о ленфӣс̄оме лех̄а. Ўелдо̄ху сем̄и'ун 'алимун. Елдо̄ху ўелиййул лез̄ине амен̄у йух̄рижухум минез зулюм̄ати илен н̄ури. Ўеллез̄ине кефер̄у еўлий̄а'ухумут то̄ґуту йух̄риж̄унехум минен н̄ури ил̄ез зулюм̄ати. Уля'ике есхабун няри хум ф̄их̄а ҳолид̄уне.)) ((Лилляхи ма̄ фис семаў̄ати ўе ма̄ филь ерди. Ўе ин тубдо̄у ма̄ ф̄и енфусикум еў тух̄ф̄уху йух̄асибкум бихилляху. Фе йеғфиру лимен йеш̄а'у ўе йу'аз̄зибу мен йеш̄а'у. Ўелдо̄ху 'ал̄я кулли шей'ин қад̄ирун. Аменер расулю бим̄а унзиле илейхи мин раббихи ўе̄л му'мин̄уне. Куллон амене билляхи ўе мел̄я'икетихи ўе кутубихи ўе русулихи. Л̄я нуферриқу бейне еҳадин мин русулихи. Ўе қо̄лю семиа'ня ўе етаа'ня ғуфрон̄еке раббен̄а ўе илейке̄л мес̄иру. Л̄я йукеллифуд до̄ху нефсен ил̄ля ўус'ах̄а. Лех̄а ма̄ кесебет ўе 'алейх̄а мектесебет. Раббен̄а л̄я ту'ах̄изня иннесин̄а еў еҳта'ня. Раббен̄а ўе л̄я теҳмӣл 'алейня исран кема̄ х̄аме̄лтеху 'алел лез̄ине мин қаблин̄а. Р̄ббен̄а ўе л̄я туҳаммӣлня ма̄ л̄я то̄қате л̄ен̄а бихи. Ўеа'фу 'ан̄ня ўеғфир л̄ен̄а ўерҳам̄ня. Енте меўля̄ня фенс̄ур̄ня 'але̄л қаўмӣл к̄яфир̄ине.)) ((Инне раббекумуд до̄хул лез̄и ҳалекас семаў̄ати ўе̄л ерда ф̄и ситтети ей̄ямин суммес теў̄а 'але̄л 'арши йуғшил лейлен нех̄ара йет̄лаубуху ҳас̄ис̄ен ўеш шемсе ўе̄л қамера ўен нуж̄уме мусеҳҳар̄отин би'емрихи. Ел̄я лехӯл ҳа̄лқу ўе̄л емру. Теб̄аракел до̄ху раббӯл 'алем̄ине. Уд̄у раббекум тедарру'ан ўе ҳуфйстен иннеху л̄я йух̄иббӯл муа'тедин̄е. Ўе л̄я туфсид̄у филь ерди беа'де исл̄ях̄их̄а ўел'уху ҳаўфен ўе та̄ме'ан. Инне раҳмет̄а до̄хи қар̄ибун мине̄л мух̄син̄ине.)) ((Қулид'уд до̄хе еўид'ур раҳман̄е ей̄ен ма̄ тед'у фелехӯл есма'ӯл х̄ус̄ня. Ўе л̄я тежхер бӣс̄алятике ўе л̄я туҳ̄офит бих̄а. Ўебтеғи бейне з̄ялике себ̄илен. Ўе қулӣл х̄амду лилляхил лез̄и лем йеттеҳ̄из ўеледен ўе лем йекун леху шер̄икун филь мӯлки ўе лем йекун леху ўелиййун минез зулли ўе кеббирху текб̄иран.)) ((Ўес с̄офф̄ати с̄аффен. Фез з̄яжир̄оти зежран. Фет т̄ялий̄ати зикран. Инне ил̄яхекум леў̄ахидун. Раббус семаў̄ати ўе̄л ерди ўе ма̄ бейнехума̄ ўе раббӯл

меш̄ариқи. Инн̄я зей̄еннес сема̄'ед дун̄й̄а биз̄инетинӣль ке̄ў̄акиби. Ў̄е
х̄ифзан мин кулли шей̄т̄онин ма̄ридин. Л̄я й̄ессемме'уне ил̄ель меле'ил̄ еа'л̄я
ў̄е й̄уқзеф̄уне мин кулли ж̄анибин. Дух̄уран ў̄е лехум 'аз̄ябун ў̄асибун. Илл̄я
мен ҳа̄тифел̄ ҳа̄тфете фе'етбе'аху шиҳ̄абун с̄яқибун. Фестефтихим ехум
ешедду ҳа̄лқан ем мен ҳалеқн̄я. Инн̄я ҳалеқн̄яхум мин т̄инин л̄язибин.)) ((Й̄а
меа'ш̄ерал̄ ж̄инни ў̄ел̄ инси инистета'тум ен тенфуз̄у мин еқ̄торис сема̄ў̄ати
ў̄ел̄ ерди фенфуз̄у. Л̄я тенфуз̄уне илл̄я бисул̄т̄онин. Феби'ейи ал̄я'и
раббикум̄а тукеззибани. Й̄урселю 'алеикум̄а шуў̄азун мин н̄ярин ў̄е нуҳ̄асун
фел̄я тентесӣрон̄и.)) ((Леў̄ ензельн̄я х̄азел̄ қур'ане 'ал̄я жебелин лера'ейтеху
ҳ̄оши'ан мутеса̄дди'ан мин ҳаш̄й̄етил̄ л̄яхи ў̄е тил̄кел̄ емс̄ялю недрибух̄а
линн̄яси ле'аллехум й̄етефеккер̄уне. Хуў̄ед д̄охул̄ лез̄и л̄я ил̄яхе илл̄я хуў̄е.
'Алимум̄ ғайби ў̄еш шех̄адети хуў̄ер раҳ̄манур раҳ̄иму. Хуў̄ед д̄охул̄ лез̄и л̄я
ил̄яхе илл̄я хуў̄е. Ел̄меликул̄ қудд̄усус селям̄уль му'минул̄ мухейминул̄
'аз̄изул̄ жеббарул̄ мутекебб̄иру. Субҳанел̄ д̄охи 'амма̄ й̄ушрик̄уне. Хуў̄ед
д̄охул̄ ҳ̄оликул̄ б̄ари'ул̄ мусаў̄й̄иру лехул̄ есма̄'ул̄ ҳ̄усн̄я. Й̄усебб̄иху леху ма̄
фис сема̄ў̄ати ў̄е ма̄ фил̄ ерди ў̄е хуў̄ел̄ 'аз̄изул̄ ҳ̄аким̄у.)) ((Ў̄е еннеху те'ал̄я
жедду раббин̄я меттеҳ̄азе с̄оҳибетен ў̄е л̄я ў̄еледен. Ў̄е еннеху қ̄яне й̄еқ̄лю
сеф̄й̄хун̄я 'але̄д̄охи ш̄етатан.)) ((Раббен̄я л̄я тузиг̄ қулюбен̄я беа'де из
хедейтен̄я ў̄е хеб̄ л̄ен̄я мин ледунке раҳ̄метен иннеке ентел̄ ў̄ехх̄абу.))

2. Й̄а раб̄би лекел̄ ҳ̄амду кема̄ й̄енбеғ̄и лижел̄яли ў̄ежх̄ике ў̄е ли'аз̄ими
сул̄т̄онике.
3. Ел̄д̄охумме салли 'ал̄я муҳ̄аммедин ў̄е 'ал̄я али муҳ̄аммедин кема̄ саллейте 'ал̄я
ибр̄ох̄име ў̄е 'ал̄я али ибр̄ох̄име иннеке ҳ̄амидун меж̄идун. Ел̄д̄охумме б̄арик
'ал̄я муҳ̄аммедин ў̄е 'ал̄я али муҳ̄аммедин кема̄ б̄аракте 'ал̄я ибр̄ох̄име ў̄е 'ал̄я
али ибр̄ох̄име иннеке ҳ̄амидун меж̄идун.
4. Ел̄д̄охумме раҳ̄метеке ерж̄у фел̄я текил̄н̄и ил̄я нефс̄и тарфете 'айнин ў̄е
ес̄лих̄ л̄и ше'н̄и куллеху л̄я ил̄яхе илл̄я енте.
5. Ел̄д̄охумме инн̄и е'ў̄зу бике минеш̄ ш̄екки фил̄ ҳ̄аққи беа'дел̄ й̄еқ̄ини ў̄е е'ў̄зу
бике минеш̄ шей̄т̄онир раж̄ими ў̄е е'ў̄зу бике мин ш̄ерри й̄еў̄мид д̄ини.

7. Ерраўдатус сябі'ату усўлюхā ўе сима́рухā

1. ((Бисмилляхир рахманир рахми.)) ((Ўе иляхукум иляхун ўахидун. Ля иляхе илля хуёр рахманур рахиму.)) ((Инне фӣ хальқис семаўати ўеъ ерди ўеҳтиляфил лейли ўен нехари ўеъ фуљкил летӣ тежри филь беҳри бима йенфе'ун нясе ўе ма ензелед доху минес сема'и мин ма'ин фе'ехйā бихиъ ерда беа'де меўтихā ўе бессе фихā мин кулли дяббетин ўе тесрифир рийахи ўес сеҳāбеъ мусеҳҳари бейнес сема'и ўеъ ерди ле'айатин лиқаўмин йеа'қилōне.)) ((Раббеня инненя амення феғфир ления зунубеня ўе қиня 'азябен няри.))
2. Ля иляхе иллед дохуъ 'азймуъ халиму. Ля иляхе иллед доху раббуъ 'аршиъ 'азйми. Ля иляхе иллед доху раббус семаўати ўе раббуъ 'аршиъ керйми.
3. Еддоҳумме салли 'аля мухаммедин ўе 'аля али мухаммедин кема саллейте 'аля иброҳиме ўе али иброҳиме ўе барик 'аля мухаммедин ўе 'аля али мухаммедин кема баракте 'аля иброҳиме ўе али иброҳиме иннеке хамидун междун.
4. Еддоҳумме раббеня ўе раббе кулли шей'ин ене шехидун еннеке ентер раббу ўаҳдеке ля шерйке леке. Еддоҳумме раббеня ўе раббе кулли шей'ин ене шехидун ене сеййиденя мухаммеден саллед доху 'алейхи ўе селлеме 'абдуке ўе расўлюке. Еддоҳумме раббеня ўе раббе кулли шей'ин ене шехидун еннеъ 'ибаде кулlexум ихўстун. Еддоҳумме раббеня ўе раббе кулли шей'и ниж'альни мухлисан леке ўе ехли фӣ кулли сй'атин фид дунйā ўеъ ахирати йā зель желяли ўеъ икрōмисмеа' ўестежиб. Еддоҳу екберуъ екберу. Еддоҳу нўрус семаўати ўеъ ерди. Еддоҳу екберуъ екберу. Хасбийед доху ўе ниа'мель ўекилю. Еддоҳу екберуъ екберу.
5. Еддоҳумме инни е'ўзу бике минель бӯхли ўеъ жубни ўе сў'иль 'умури ўе фитнетиъ қабри ўе 'азябиъ қабри.
6. Еддоҳумме ля текильни иля нефсй тарфете 'айнин ўе ля тензия' минни солиха ма еа'тайтени фе'иннеху ля нязи'а лима еа'тайте ўе ля йеа'симу зель жедди минкеъ жедду.
7. Еддоҳумме инни ес'елюкеъ 'афўе ўеъ 'афийете ўеъ му'афāтед дй'имете фид дйни ўед дунйā ўеъ ахирати.
8. Еддоҳумме қини шерра нефсй ўса'зим ли 'аля ершеди емри. Еддоҳуммеғ фирли ма есрарту ўе ма еа'ленту ўе ма 'алимту ўе ма жехильту.
9. Еддоҳумме инни ес'елюкес сйххате ўеъ 'исмете ўеъ 'иффете ўеъ еманете ўе хуснеъ ҳулюқи ўер ридō бил қадери.

8. Ерраўдатус сяминету усьлюхā ўе сямарухā

1. ((Бисмилляхир раҳманир раҳими.)) ((Ўе иляхукум иляхун ўаҳидун. Ля иляхе илля хуёр раҳманур раҳиму.)) ((Елиф лям мим. Еддōху ля иляхе илля хуёль ҳаййуль қаййуму.)) ((Раббениā аменниā бимā ензеълте ўеттебеа'нер расўле фектубниā ме'аш шаҳидине.))
2. Ля иляхе иллед дōху қабле кулли шей'ин. Ля иляхе иллед дōху беа'де кулли шей'ин. Ля иляхе иллед дōху йебқō раббуня ўе йефниā куллоу шей'ин.
3. Ешхеду елля иляхе иллед дōху ўаҳдеху ля шерйке леху ўе енне сеййиденя муҳаммеден 'абдуху ўе расўлюху ўе енне 'ися 'абдулдōхи ўебну еметихи ўе расўлюху ўе келиметуху елқōхā иля мерйеме ўе рўхун минху ўе еннељ женнете ҳаққун ўен няра ҳаққун.
4. Еддōхум меж'аль салеўатике ўе беракятике 'аля муҳаммедин кема же'альтехā 'аля ибрōхиме иннеке ҳамйдун междун.
5. Еддōхумме ля иляхе илля енте. Еддōхумме ля неа'буду илля иийаке. Еддōхумме ля нушрику бике шей'ен. Еддōхумме инниā залемту нефси фегфирли фег'иннеху ля йегфируз зунўбе илля енте.
6. Субҳанед дōхи ўе биҳамдихи. Субҳанекед дōхумме ўе биҳамдике. Ешхеду елля иляхе илля енте естегфируке ўе етўбу илейке. 'Амильту сў'ен ўе залемту нефси фегфирли ўе туб 'алейе. Иннеху ля йегфируз зунўбе илля енте. [Три пты.]
7. Еддōхумме лекељ ҳамду куллоху ўе лекељ муљку куллоху бийедикељ ҳайру куллоху илейке йержи'уљ емру куллоху 'алянийетуху ўе сирруху фе ехљон ен туҳмеде иннеке 'аля кулли шей'ин қадирун. Еддōхум меғфирли жеми'а ма медо мин зунўби ўеа'симни фи ма бекийе мин 'умури ўерзукни 'амелен тердо биҳи 'анни.
8. Еддōхумме инни еўзу бике мин мункерōтиљ ехляқи ўељ еа'мали ўељ ехў'и ўељ едў'и.
9. Рабби е'инни ўе ля ту'ин 'алейе ўенсурни ўе ля тенсур 'алейе ўемкур ли ўе ля темкур 'алейе ўехдини ўе йессириљ худя ли ўенсурни 'аля мен беғō 'алейе. Раббиж'альни леке зекяран леке шекяран реке рахҳабен леке митўа'ан леке муҳбитен илейке еўўахен мунйбен. Рабби теқаббељ теўбетй ўегсиљ ҳаўбетй ўе ежиб деа'ўети ўе себбит ҳужжетй ўе седдид лисяни ўехди қальби ўеслюљ сеҳимете садри.
10. Еддōхумме инни естегфируки лизенби ўе естехди́ке лимерошиди емри ўе етўбу илейке фетуб 'алейе иннеке енте раббй.

9. Ерраўдатут тѣси'ату усўлюхѧ ѹе сѣмѧрухѧ

1. ((Бисмиллѧхир рахмѧнир рахѣми.)) ((Ўѣ изѧ се'елеке 'ибѧдѣ 'аннѣ фе'иннѣ қарѣбун. Ужѣбу деа'ѹтед дѧ'и изѧ де'ани. Фѣл ѣстежѣбѹ лѣ ѹѣл ѣу'минѹ бѣ ле'аллехум ѣршудѹне.)) Еддѹхумме иннеке емерте бид ду'а'и ѹе текеффѣлте бил ѣжѧбети. Леббейкед дѹхумме леббейке. Леббейке лѧ шерѣке леке леббейке. Иннѣл хамде ѹенниа'мете леке ѹѣл му'ке. Лѧ шерѣке леке. Еддѹхумме иннѣ ешхеду еннеке фердун ехадун сѧмедун лем телид ѹе лем тѹлед ѹе лем ѣкун леке куфуѹен ехадун. Ўѣ ешхеду енне ѹеа'деке хѧқкун ѹе лиқѹ'еке хѧқкун ѹѣл женнете хѧқкун ѹен нѧра хѧқкун ѹес сѧ'ате ѧтийетун лѧ райбе фѣхѧ ѹе еннеке теб'асу мен фи'л қубѹри. ((Раббенефѣир ленѧ зунѹбенѧ ѹе исрѹфенѧ фѣ емринѧ ѹе сѣббит еқдѧминѧ ѹенсѹрнѧ 'алѣл қѧѹми'л қѣфирѣне.))
2. Лѧ илѧхе иллѣд дѹху ѹахдеху лѧ шерѣке леху леху'л му'ку ѹе леху'л хамду ѣухѣй ѹе ѣумѣту ѹе ху'с хѧйѹн лѧ ѣмѹту бѣѣдихи'л хѧйру ѹе ху'с 'алѧ кулли шей'ин қадѣрун. [Десет пѣти.]
3. Еддѹхуммеж'ал сѧлеѹѧтике ѹе бѣракѧтике 'алѧ мухѧммедин ѹе 'алѧ ѧли мухѧммедин кемѧ же'ал'техѧ 'алѧ ибрѹхѣме ѹе 'алѧ ѧли ибрѹхѣме иннеке хамѣдун межѣдун.
4. Еддѹхумме фѧтирас сѣмѧѹѧти ѹѣл ерди 'алимѣл ѣѧйби ѹеш шехѧдети иннѣ еа'хеду илейке фѣ хѧзихи'л хѧйѧтид дунѣѧ еннѣ ешхеду еллѧ илѧхе иллѧ енте ѹахдеке лѧ шерѣке леке ѹе енне мухѧммеден 'абдуке ѹе расўлюке фе'иннеке ин теки'ннѣ илѧ нефсѣ туқаррибнѣ минеш шерри ѹе тубѧ'иднѣ минѣл хѧйри. Ўѣ иннѣ лѧ есиқу иллѧ бѣрахметике. Феж'аллѣ 'индеке 'ахден тѹфѣйнѣхи ѣѹмѣл қѣйѧмети. Иннеке лѧ тухлифу'л ми'ѧде.
5. Еддѹхумме иннѣ е'ѹзу бѣке минѣл бѣрасѣ ѹѣл жунѹни ѹѣл жузѧми ѹе сѣйѣи'ил есқѹми.
6. Еддѹхумме енте раббѣ ѹе ене 'абдуке залѣмту нефсѣ ѹеа'терафту бизѣнбѣ ѹе лѧ ѣефѣируз зунѹбе иллѧ енте ѣй раббѣ фефѣирлѣ.
7. Еддѹхумме иннѣ ес'елюке минѣл хѧйри куллихи 'ажѣлихи ѹе ѧжилихи мѧ 'алимту минху ѹе мѧ лем еа'лему. Еддѹхумме иннѣ ес'елюке мин хѧйри мѧ се'елеке 'абдуке ѹе небѣйѣюке ѹе расўлюке сѣйѣидунѧ мухѧммедун сѧлледдѹху 'алѣйхи ѹе сѣлеме ѹе е'ѹзу бѣке мин шерри местѣѧзе минху 'абдуке ѹе небѣйѣюке ѹе расўлюке сѣйѣидунѧ мухѧммедун сѧлледдѹху 'алѣйхи ѹе сѣлеме. Еддѹхумме иннѣ ес'елюке'л женнете ѹе мѧ қаррабе илѣйхѧ мин қѧѹлин еѹ 'амѣлин ѹе е'ѹзу бѣке минен нѧри ѹе мѧ қаррабе илѣйхѧ мин қѧѹлин еѹ 'амѣлин ѹе ес'елюке ен теж'але кулле қадѹ'ин лѣ хѧйран. Еддѹхумме ѹе мѧ қадѧйте лѣ мин қадѹ'ин феж'ал 'ѧқибетехѹ рушден.

10. Ерраўдагуь ‘ашерату усўлюхә ўе сима̄рухә

1. ((Бисмилляхир рах̄манир рах̄ими.)) ((Едд̄о́ху ля иля́хе илля́ хуу́ель х̄аййу́ль қайй̄уму. Ля те́хузуху синетун ўе ля неўмун. Леху ма́ фис сема̄ўати ўе ма́ филь ерди. Мен зеллез̄и йешфе’у ‘инде́ху илля́ би’изни́хи. Йеа’ле́му ма́ бейне ейди́хим ўе ма́ ҳа́лфехум ўе ля йухи́түне би шей’ин мин ‘и́лми́хи илля́ би ма́ ша’е. Ўеси’а курсиййухус сема̄ўати ўе́л ерда ўе ля йе’удуху х̄ифзуху́ма. Ўе хуу́ель ‘алиййу́ль ‘аз̄иму.)) ((Аменер расу́лю бима́ унзиле илейхи́ мин раб̄бихи ўе́л му’минү́не. Куллу́н амене билля́хи ўе меля́икети́хи ўе кутуби́хи ўе русули́хи. Ля нуфери́қу бейне еҳадин мин русули́хи. Ўе қо́лю се́миа’ня́ ўе етаа’ня́ гуфр̄оне́ке раб̄беня́ ўе илейке́л ме́сйру. Ля йукеллифу́л д̄о́ху нефсен илля́ ўус’аха́. Лехә ма́ кесебет ўе ‘а́лейха́ мектесебет. Раб̄беня́ ля ту’аҳизня́ иннеси́ня еў еҳта’ня́. Раб̄беня́ ўе ля теҳми́ль ‘а́лейня́ исран кема́ ҳа́ме́лтеху ‘алел лез̄ине мин қаб̄линя́. Раб̄беня́ ўе ля туҳамми́лня́ ма́ ля то́кате лены́ бихи. Ўеа’фу ‘ан̄ня ўеғфир лены́ ўерҳам̄ня. Енте меўля́ня́ фенсу́рня́ ‘але́л қаўми́ль қяғфир̄ине.)) ((Раб̄беня́ ма́ ҳале́кте х̄аз̄я ба́тилен субҳ̄әне́ке феқиня́ ‘аз̄ябен ня́ри. Раб̄беня́ иннеке мен ту́дҳили́н ня́ра феқа́д еҳзейтеху ўе ма́ лизз̄о́лими́не мин енсо́рин. Раб̄беня́ инненя́ се́миа’ня́ му́нядийен йу́няди́ ли́л йма́ни ен а́минү́ бираб̄бикум фе’а́мення́. Раб̄беня́ феғфир лены́ зуну́беня́ ўе кеғфир ‘ан̄ня сеййи’а́тиня́ ўе теўеф̄феня́ ме’а́л ебро́ри. Раб̄беня́ ўе а́тиня́ ма́ ўе’ат̄теня́ ‘а́ля русу́лике ўе ля туҳ̄зиня́ йеўме́л қийа́мети. Иннеке ля туҳ̄лифу́л ми’а́де.))
2. Ля иля́хе илле́дд̄о́ху ўе́дд̄о́ху екберу. Ля иля́хе илле́дд̄о́ху ўаҳ́де́ху. Ля иля́хе илле́дд̄о́ху ля шер̄ике́ леху. Ля иля́хе илле́дд̄о́ху леху́л му́лку ўе леху́л ҳа́мду. Ля иля́хе илле́дд̄о́ху ўе ля ҳаў́ле ўе ля қуў̄ете́ илля́ билля́хи.
3. Едд̄о́хумме са́лли ‘а́ля муҳамме́дин ‘аб̄дике ўе расу́лике ўе еҳли бейти́хи кема́ са́ллейте ‘а́ля иброҳ̄име иннеке ҳа́мидун меҳ̄идун.
4. Едд̄о́хум мекфи́ни биҳа́ля́лике ‘ан ҳар̄о́ми́ке ўе еғни́ни бифе́д̄лике ‘аммен сиўа́ке.
5. Едд̄о́хумме е’ин̄ни ‘а́ля зикри́ке ўе шукри́ке ўе ҳусни́ ‘иб̄аде́тике.
6. Ля иля́хе илля́ енте субҳ̄әне́ке ўе биҳа́мди́ке раб̄би ‘ами́лту сӯ’ен ўе за́лемту нефси́ феғфир̄ли́ иннеке енте ҳа́йру́л го́ғфир̄ине. Ля иля́хе илля́ енте субҳ̄әне́ке ўе биҳа́мди́ке раб̄би ‘ами́лту сӯ’ен ўе за́лемту нефси́ ферҳам̄ни́ иннеке енте ҳа́йру́р роҳ̄ими́не. Ля иля́хе илля́ енте субҳ̄әне́ке ўе биҳа́мди́ке раб̄би ‘ами́лту сӯ’ен ўе за́лемту нефси́ фетуб ‘а́лейи́е иннеке ентет теў̄абу́р рах̄иму.
7. Едд̄о́хумме ин̄ни е’у́зу бике́ мин йеўми́с сӯ’и ўе мин ся’а́тис сӯ’и ўе мин соҳ̄ибис сӯ’и ўе мин жа́рис сӯ’и фи́ д̄яри́л муқо́мети.
8. Едд̄о́хумме ин̄ни ес’е́лю́ке биўе́жхике́л кер̄ими ўе е́мрикель ‘аз̄ими́ ен туҷи́рани́ минен ня́ри ўе́л куф̄ри ўе́л феқ̄ри.

11. Ерраўдатуъ ҳади ‘ашера усӯлюҳа ўе сима́руҳа

1. ((Бисмилля́хир раҳманир раҳи́ми.)) ((Едло́ху ля иля́хе илля́ хуёе́ хаййу́л қаййу́му. Ля те́хузуху синетун ўе ля неўмун. Леху ма́ фис семаўа́ти ўе ма́ филь ерди. Мен зеллезӣ йешфе’у ‘инде́ху илля́ би’изни́хи. Йеа’ле́му ма́ бейне ейди́хим ўе ма́ ҳа́лфехум ўе ля́ йухи́туне би шей’ин мин ‘и́лми́хи илля́ би ма́ ша’е. Ўеси’а́ курсиййуху́с семаўа́ти ўе́л ерда́ ўе ля́ йе’удуху́ хифзу́хум. Ўе хуёе́ ‘алиййу́л ‘азиму́.)) ((Ха́ мим тензи́люл китя́би мине́л до́хи ‘азизи́л ҳа́кими. Го́фириз зенби ўе қо́билит теўби ше́ди́ди ‘иқо́би зит таўли. Ля иля́хе илля́ хуёе́ илейхи́л ме́си́ру.)) ((Раббе́ня а́мення́ фекту́бня ме’аш ша́хиди́не.)) ((Раббе́ня за́лемня́ енфусе́ня ўе ин лем те́ғфир ле́ня ўе терҳа́мня́ ленеку́ненне мине́л ҳо́сирине́.))
2. Ля иля́хе илле́л до́ху халӣму́л керӣму́ субҳа́не́л до́хи ўе теба́раке́л до́ху раббу́л ‘арши́л ‘азими́ ўе́лҳамду́ лиля́хи рабби́л ‘алеми́не. Едло́хумме инни́ е’зу́ бике мин шерри́ ‘иба́дике.
3. Едло́хумме салли́ ‘аля́ муҳамме́дин ‘абди́ке ўе расу́лике ке́ма салле́йте ‘аля́ иброҳи́ме ўе ба́рик ‘аля́ муҳамме́дин ўе ‘аля́ али́ муҳамме́дин ке́ма ба́раке ‘аля́ иброҳи́ме ўе ‘аля́ али́ иброҳи́ме.
4. Ля иля́хе илле́л до́ху ўаҳде́ху ля́ шерӣ́ке леху едло́ху екбе́ру кеби́ран ўе́лҳамду́ лиля́хи ке́си́ран субҳа́недло́хи рабби́л ‘алеми́не ля́ ҳаўле ўе ля́ қуўете́ илля́ биля́хи́л ‘азизи́л ҳа́кими. Едло́хум меғфирли́ ўерҳа́мни ўехди́ни ўерзу́кни ўе ‘а́фини́.
5. Едло́хумме фа́риже́л хемми́ кяши́фел ғамми́ мужи́бе деа’ўе́ти́л му́дтарри́не раҳма́нед дунйа́ ўе́л а́хирати́ ўе раҳи́мехума́ енте терҳа́муни́ ферҳа́мни́ раҳметен туғни́ни биха́ ‘ан раҳмети́ мен сиўа́ке.
6. Едло́хумме инни́ е’зу́ бике мин бетари́л ғиня́ ўе мезелле́ти́л феқри́ йа́ мен ўе’а́де феўе́фа ўе еў’а́де фе’а́фа иғфир ли́мен за́leme ўе а́ся йа́ мен тесу́рруху то’а́ти ўе ля́ те́дурруху́ меа’сийе́ти хеб ли́ ма́ йесу́рруке ўеғфир ли́ ма́ ля́ йе́дурруке.
7. Едло́хумме инне́ма́ ене бешеру́н фе́ля ту’аззи́бни́ лише́тми ражу́лин шетемту́ху еў а́зейту́ху.
8. Йа́ мен е́зхера́л жеми́ле ўе се́тера́л қаби́ҳа йа́ мен ля́ йу’а́хизу́ би́л же́рирати́ ўе ля́ йехти́кус ситра́ йа́ ‘азиме́л ‘афӯи́ йа́ ҳасе́нет тежаўу́зи йа́ ўа́си’а́л меғфи́рати йа́ ба́си́та́л йе́дейни́ бир раҳмети́ йа́ со́хи́бе кулли́ нежӯа́ йа́ мунте́ха кулли́ шеку́а йа́ керӣме́с сафҳи́ йа́ ‘азиме́л менни́ йа́ му́бди’ен ни’ами́ қа́блес тихқо́қи́ха йа́ раббе́ня ўе йа́ сеййиде́ня ўе йа́ меўля́ня ўе йа́ го́йете рағбети́ня ес’елю́ке йа́ едло́ху ен ля́ те́шўи́йе ҳа́лқи́ бин ня́ри.

12. Ерраўдатус с̄янийетуль ‘ашера ус̄люх̄а ўе с̄им̄арух̄а

1. ((Бисмилл̄ахир рах̄манир рах̄ими.)) ((Аменер рас̄лю бим̄а унзиле илейхи мин раббихи ўеь му’мин̄уне. Куллон̄ амене билл̄ахи ўе меля’икетихи ўе кутубихи ўе русулихи. Л̄я нуферирику бейне еҳадин мин русулихи. Ўе қол̄о семиа’н̄я ўе етаа’н̄я ғуфр̄онеке раббен̄я ўе илейкеь мес̄иру. Л̄я йукеллифул д̄оҳу нефсен илл̄я ўус’ах̄а. Лех̄а ма кесебет ўе ‘алейх̄а мектесебет. Раббен̄я л̄я ту’аҳизн̄я иннесин̄я еў еҳта’н̄я. Раббен̄я ўе л̄я теҳмиль ‘алейн̄я исран кема хамельтеху ‘алел лезине мин қаблин̄я. Рббен̄я ўе л̄я туҳаммильн̄я ма л̄я тоқате лень бихи. Ўеа’фу ‘анн̄я ўеғфир лень ўерхамн̄я. Енте меўлян̄я фенсурн̄я ‘алель қаўмиль к̄яфирин̄е.)) ((Раббен̄я л̄я теж’альн̄я ме’аль қаўмиз з̄олим̄ине.)) ((Раббенефтех бейнен̄я ўе бейне қаўмин̄я бил̄ х̄аққи ўе енте ҳайруль ф̄атиҳ̄ине.))
2. Л̄я иляхе иллед д̄оҳу ўаҳдеҳу л̄я шер̄ике леху лехуль муьку ўе лехуль х̄амду йух̄ий ўе йум̄иту ўе хуе ҳаййун л̄я йем̄уту ўе хуе ‘ал̄я кулли шей’ин қадирун. Едд̄оҳумме л̄я ма̄ни’а лим̄а еа’тайте ўе л̄я муа’тийе лим̄а менеа’те ўе л̄я йенфе’у зель жедди минкеь жедду. Л̄я ҳаўле ўе л̄я қуўўете илл̄я билл̄ахи л̄я иляхе иллед д̄оҳу ўе л̄я неа’буду илл̄я иййаху лехун ниа’мету ўе лехуль федлю ўе лехус с̄ен̄я’уль х̄асену л̄я иляхе иллед д̄оҳу муҳлисӣне лехуд д̄ине ўе леў керихель к̄яфир̄уне.
3. Едд̄оҳумме салли ‘ал̄я муҳаммедин ўе ‘ал̄я езӯажихи ўе зуррий̄етихи кема саллейте ‘ал̄я али ибро̄ҳим̄е ўе барик ‘ал̄я муҳаммедин ўе езӯажихи ўе зуррий̄етихи кема баракте ‘ал̄я али ибро̄ҳим̄е иннеке х̄амидун меж̄идун.
4. Едд̄оҳумме енте рабби л̄я иляхе илл̄я енте ‘алейке теўекельту ўе енте раббуль ‘аршил̄ ‘аз̄ими. Ма ша’едд̄оҳу к̄яне ўе ма лем йеше’ лем йекун. Л̄я ҳаўле ўе л̄я қуўўете илл̄я билл̄ахил̄ ‘алий̄ийил̄ ‘аз̄ими. Еа’лему еннед д̄оҳе ‘ал̄я кулли шей’ин қадирун ўе еннед д̄оҳе қад еҳ̄ата бикубли шей’ин ‘ильмен. Едд̄оҳумме инн̄и е’узу бике мин шерри нефсӣ ўе мин шерри кулли д̄яббетин енте аҳизун бин̄ясий̄етих̄а. Инне рабби ‘ал̄я сирот̄ин мустеҳ̄имин.
5. Едд̄оҳумме иннеке ҳалл̄якун ‘аз̄имун иннеке семи’ун ‘ал̄имун иннеке ғаф̄урун раҳ̄имун иннеке раббуль ‘аршил̄ ‘аз̄ими. Едд̄оҳумме иннекеь берруль жеў̄адуль кер̄иму. Иғфир ли ўерхамн̄и ўе ‘афин̄и ўерзукн̄и ўестурн̄и ўежбурн̄и ўерфеа’н̄и ўе л̄я тудиллен̄и ўе едҳильн̄иь женнете бираҳметике й̄а ерхамер роҳ̄им̄ине.
6. Едд̄оҳум меж’альн̄и минел лезине из̄я еҳсен̄ус тебшер̄у ўе из̄я ес̄я’ус теғфер̄у.
7. Едд̄оҳумме инн̄и ес’елюке ‘иш̄етен сеўий̄йетен ўе м̄итетен неқий̄йетен ўе мерадден ғайра меҳзий̄ийн ўе л̄я ф̄адиҳ̄ин.

13. Ерраўдатус с̣ялисету̣ль ‘ашера у̣с̣люх̣а̣ ўе с̣им̣арух̣а̣

1. ((Бисмилл̣яхир рах̣м̣анир рах̣и̣ми.)) ((Шехиде̣д д̣о̣ху еннеху л̣я̣ ил̣я̣хе ил̣я̣ ху̣е̣ ље̣л̣ меля̣’икету̣ ље̣ улю̣л̣ ‘и̣л̣ми қ̣о̣’имен би̣л̣ қ̣исти. Л̣я̣ ил̣я̣хе ил̣я̣ ху̣е̣л̣ ‘аз̣и̣зу̣л̣ ҳа̣қ̣и̣му. Иннед д̣и̣не ‘инде̣д̣л̣о̣хи̣л̣ ис̣л̣я̣му.)) Ўе ене ешхеду бим̣а̣ шехиде̣д д̣о̣ху бихи ўестеўди‘уд̣ д̣о̣хе ҳа̣зи̣хиш̣ шех̣а̣дете ље̣ хийе̣ л̣и̣ ‘инде̣ху ље̣ди‘атун.
2. Ед̣л̣о̣хумме инн̣и̣ ушхидуке бим̣а̣ шехитте бихи линефсике ље̣ шехидет бихи меля̣’икетуке ље̣ енбий̣а̣’уке ље̣ улю̣л̣ ‘и̣л̣ми ље̣ мен лем йешхед бим̣а̣ шехитте бихи фектуб шех̣а̣дет̣и̣ ме̣к̣я̣не шех̣а̣детихи ентес селя̣му ље̣ минкес селя̣му теб̣а̣ракте й̣а̣ зель̣ желя̣ли ље̣л̣ икр̣о̣ми. Ед̣л̣о̣хумме инн̣и̣ ес’елюке фик̣я̣ке ра̣ка̣бет̣и̣ минен ня̣ри.
3. Л̣я̣ ил̣я̣хе ил̣ле̣д̣ д̣о̣ху̣л̣ ҳа̣л̣и̣му̣л̣ кер̣и̣му. Л̣я̣ ил̣я̣хе ил̣ле̣д̣ д̣о̣ху̣л̣ ‘а̣л̣и̣му̣л̣ ‘аз̣и̣му. Суб̣ҳ̣ане̣д̣ д̣о̣хи̣ ра̣б̣бис̣ сема̣ў̣атис̣ себ̣’и̣ ље̣ ра̣б̣би̣л̣ ‘ар̣ши̣л̣ кер̣и̣ми ље̣л̣хамду̣ ли̣л̣я̣хи̣ ра̣б̣би̣л̣ ‘а̣ле̣мине. Ра̣б̣бе̣н̣я̣ ефири̣т̣ ‘але̣й̣н̣я̣ са̣бран̣ ље̣ те̣у̣е̣ф̣фе̣н̣я̣ муслим̣и̣не.
4. Ед̣л̣о̣хумме с̣ал̣ли̣ ‘а̣л̣я̣ му̣ҳ̣аммедин̣ ље̣ ‘а̣л̣я̣ езу̣’ажихи̣ ље̣ зуррий̣етихи̣ кема̣ с̣ал̣сейте̣ ‘а̣л̣я̣ а̣ли̣ иб̣ро̣ҳ̣и̣ме̣ ље̣ ба̣рик̣ ‘а̣л̣я̣ му̣ҳ̣аммедин̣ ље̣ езу̣’ажихи̣ ље̣ зуррий̣етихи̣ кема̣ ба̣ракте̣ ‘а̣л̣я̣ а̣ли̣ иб̣ро̣ҳ̣и̣ме̣ иннеке̣ ҳа̣м̣ид̣ун̣ ме̣ж̣ид̣ун̣.
5. Ед̣л̣о̣ху̣ екберу̣ ед̣л̣о̣ху̣ екберу̣ ед̣л̣о̣ху̣ е’аз̣зу̣ мин̣ ҳа̣л̣қ̣ихи̣ же̣ми̣’ан̣ ед̣л̣о̣ху̣ е’аз̣зу̣ мим̣ма̣ еҳ̣о̣фу̣ ље̣ еҳ̣зеру̣. Е’у̣зу̣ бил̣я̣л̣ лез̣и̣ л̣я̣ ил̣я̣хе ил̣я̣ ху̣е̣ мумсикис̣ сема̣’и̣ ен̣ те̣қа̣’а̣ ‘але̣л̣ ер̣ди̣ ил̣я̣ би̣’из̣нихи̣ мин̣ шерри̣ ‘аб̣дихи̣ фу̣л̣я̣нин̣ [и да назове името на онзи, от когото се страхува] ље̣ жун̣уд̣ихи̣ ље̣ ет̣ба̣’ихи̣ ље̣ еш̣й̣а̣’ихи̣ мине̣л̣ жин̣ни̣ ље̣л̣ ин̣си. Ед̣л̣о̣хумме̣ кун̣ л̣и̣ ж̣а̣ран̣ мин̣ шеррих̣им̣ же̣лле̣ с̣ен̣я̣’уке̣ ље̣ ‘аз̣зе̣ ж̣а̣руке̣ ље̣ те̣ба̣ра̣ кесмук̣е̣ ље̣ л̣я̣ ил̣я̣хе̣ ғай̣руке̣. [Три пъти.]
6. Ед̣л̣о̣хумме̣ инн̣и̣ е’у̣зу̣ бике̣ мин̣ шерри̣ мен̣ йе̣м̣ш̣и̣ ‘а̣л̣я̣ бет̣нихи̣ ље̣ мин̣ шерри̣ мен̣ йе̣м̣ш̣и̣ ‘а̣л̣я̣ ри̣ж̣лей̣ни̣ ље̣ мин̣ шерри̣ мен̣ йе̣м̣ш̣и̣ ‘а̣л̣я̣ ер̣бе̣’ин̣.
7. Й̣а̣ ље̣лий̣ель̣ ис̣л̣я̣ми̣ ље̣ ех̣лихи̣ се̣б̣бит̣н̣и̣ бихи̣ ҳат̣т̣я̣ е̣л̣қ̣о̣ке̣.
8. Ед̣л̣о̣хумме̣ еш̣ри̣би̣л̣ й̣ма̣не̣ қ̣а̣л̣б̣и̣ кема̣ еш̣ра̣б̣теху̣ ру̣ҳ̣и̣ ље̣ л̣я̣ ту̣’аз̣зи̣б̣ шей̣’ен̣ мин̣ ҳа̣л̣қ̣и̣ би̣шей̣’ин̣ ‘але̣й̣е̣ иннеке̣ қ̣о̣дирун̣ ‘але̣й̣е̣.
9. Ед̣л̣о̣хумме̣ л̣я̣ те̣ж̣’а̣л̣ ли̣фа̣жи̣рин̣ ‘инд̣и̣ ниа̣’метен̣ у̣к̣я̣фи̣’уху̣ бих̣а̣ фид̣ дун̣й̣а̣ ље̣л̣ а̣ҳ̣ирати̣.
10. Ед̣л̣о̣хум̣ ме̣ғ̣фир̣ лена̣ љер̣ҳ̣ам̣н̣я̣ љер̣да̣ ‘ан̣н̣я̣ ље̣ те̣қа̣б̣бе̣л̣ мин̣н̣я̣ ље̣ ед̣ҳ̣и̣л̣не̣л̣ жен̣нете̣ ље̣ не̣ж̣жин̣я̣ минен̣ ня̣ри̣ ље̣ ес̣ли̣х̣ ше̣’нен̣я̣ ку̣лле̣ху̣.
11. Ед̣л̣о̣хум̣ ме̣к̣фин̣я̣ би̣ҳ̣а̣ля̣алике̣ ље̣ е̣ғ̣ни̣н̣я̣ би̣фе̣д̣лике̣ ‘ам̣мен̣ си̣ў̣а̣ке̣.
12. Ед̣л̣о̣хумме̣ инн̣и̣ ес’елюке̣ ғ̣и̣н̣я̣й̣е̣ ље̣ ғ̣и̣н̣я̣ ме̣ў̣ля̣й̣е̣.

13. Й̄а̄ ‘уддет̄ӣ ‘инде курбет̄ӣ ўе й̄а̄ җ̄о̄ҳиб̄ӣ ‘инде шиддет̄ӣ ўе й̄а̄ ўелий̄е ниа‘мет̄ӣ
й̄а̄ ил̄я̄х̄ӣ ўе ил̄я̄хе а̄ба̄’ӣ л̄я̄ текӣл̄н̄ӣ ил̄я̄ нефс̄ӣ фе’е̄крабе минеш шерри ўе
етеба̄’аде мине̄л̄ җ̄айри ўе а̄нис̄н̄ӣ ф̄ӣ қабрӣ ўеж̄’ал̄ лӣ ‘ахден йеўме̄л̄
қий̄а̄мети мес̄’улен.
14. Едд̄о̄хумме инне қулюбен̄я̄ ўе жеў̄ариҳан̄я̄ бийедике лем тумелликн̄я̄ минх̄я̄
пей’ен фе’из̄я̄ фе’а̄л̄те з̄я̄лике бин̄я̄ фекун енте ўелий̄еҳ̄а̄.

14. Ерраўдатур роби'атуль 'ашера усўлюхā ўе симāрухā

1. ((Бисмилляхир раҳманир раҳими.)) ((Қулил ляхумме маликеъ муъки ту'тиъ муъке мен тешā'у ўе тензи'уъ муъке миммен тешā'у ўе ту'иззу мен тешā'у ўе тузиллю мен тешā'у бийедикеъ ҳайру иннеке 'алā кулли шей'ин қадирун. Тўлижул лейле фин неҳари ўе тўлижун неҳара фил лейли ўе тўҳрижуъ ҳаййе минеъ меййити ўе тўҳрижуъ меййите минеъ ҳаййи ўе терзуку мен тешā'у биғайри ҳисябин.)) Раҳманед дунйā ўеъ аҳирати ўе раҳимехумā туа'ти мен тешā'у минхумā ўе темне'у мен тешā'у ирҳамни раҳметен тутнини бихā 'ан раҳмети мен сиўаке. Елдоҳумме еғнини минеъ феқри ўеқди 'аннид дейне ўе теўеффени фй 'ибāдетике ўе жиҳадин фй себиликe.
2. Субҳанеъ ко'имид дй'ими субҳанеъ ҳаййиъ қаййўми субҳанеъ ҳаййил лезй лй йемуту субҳанед доҳиъ 'азйми ўе биҳамдихи суббўхун қуддўсун раббуъ мелй'икети ўер рўҳи субҳанеъ 'алиййиъ еа'лй субҳанеху ўе те'алй. Раббени лй теж'ални фитнетен лиъ қаўмиз золимине ўе нежжиня бираҳметике минеъ қаўмиъ кяфирине.
3. Елдоҳумме салли 'алй муҳаммедин ўе 'алй āли муҳаммедин кемā саллейте 'алй иброҳиме ўе 'алй āли иброҳиме иннеке ҳамйдун междун. Ўерҳам муҳаммеден ўе āли муҳаммедин кемā раҳимте иброҳиме иннеке ҳамйдун междун. Ўе барик 'алй муҳаммедин ўе 'алй āли муҳаммедин кемā баракте 'алй иброҳиме иннеке ҳамйдун междун.
4. Елдоҳумме инни е'ўзу бинўри қудсике ўе 'азамети таҳаратике ўе беракети желяликe мин кулли афетин ўе ахетин ўе мин таўариқил лейли ўен неҳари илль ториқан йетруку биҳайрин. Йā раҳману енте гийāси фебике еғусу. Ўе енте мелйзи фебике елюзу. Ўе енте 'ийāзи фебике е'ўзу. Йā мен зеллет леху риқобуъ жебабирати ўе ҳада'ат леху еа'някуъ ферб'инети е'ўзу бике мин ҳизйике ўе кешфи ситрике ўе мин нисйāни зикрикe ўе линсироби 'ан шукрикe ене фй ҳирзике лейли ўе неҳари ўе неўми ўе қарори ўе заа'ни ўе есфарй зикруке ши'арй ўе сенй'уке десйри лй иляхе илль енте теа'зимен лиўежхике ўе текриймен лисубўхатике. Ежирни мин ҳизйике ўе мин шерри 'ибāдике ўедриб 'алеййе суродиқоти ҳифзике ўе едҳиъни фй ҳифзи 'инййетике ўе 'уд ли минке биҳайрин йā ерҳамер рохимине.
5. Елдоҳумме лй тўҳзини йеўмеъ қийāмети.
6. Елдоҳум меж'ал ҳайра 'умури аҳираху. Елдоҳум меж'ал ҳаўатиме 'амели ридўанеке. Елдоҳум меж'ал ҳайра еййāми йеўме еъқоке фйхи.
7. Елдоҳумме инни ес'елоке фиа'леъ ҳайроти ўе теркеъ мункероти ўе хуббелъ месякинe ўе изй ератте би'ибāдике фитнетен феқбидни илейке ғайра мефтўнин.

15. Ерраўдатуль җомисетуль ‘ашера усўлюхә ўе сима́рухә

1. ((Бисмилляхир раҳманир раҳими.)) ((Инне фӣ ҳаљқис семаўати ўеъ ерди ўеҳтиялфил лейли ўен неҳари ле‘айятил ли‘улиъ елбаби. Еллезине йезкурўнед дōхе қийамен ўе қуўден ўе ‘аля жунубихим ўе йетефеккерўне фӣ ҳаљқис семаўати ўеъ ерди раббени ма ҳалекте хазя батилен субҳанеке феқиня ‘азябен няри. Раббени иннеке мен тудҳилин няра феқад еҳзейтеху ўе ма лиз зōлимине мин енсōрин. Раббени инненя семиа‘ня мунаядийен йуняди лиъ имани ен аминӯ бираббикум фе‘амення. Раббени феғфир ления зунубени ўе кеғфир ‘ання сеййи‘атиня ўе теўеғфени ме‘ал ебрōри. Раббени ўе атиня ма ўе‘аттени ‘аля русулике ўе ля туҳзиня йеўмеъ қийамети иннеке ля туҳлифуъ ми‘аде. Фестежабе лехум раббухум енни ля удй‘у ‘амеле ‘амилин минкум мин зекерин еў унсә беа‘дукум мин беа‘дин. Феллезине хажерӯ ўе уҳрижӯ мин дийарихим ўе ўзӯ фӣ себили ўе қотелю ўе қутилио ле‘укеғфиранне ‘анхум сеййи‘атихим ўе ле‘удҳиленнехум женнятин тежри мин теҳтихел енҳару ҳōлидине фйҳә нузулен мин ‘индил ляхи ўе ма ‘индел дōхи ҳайрун лиъ ебрōри. Уе инне мин ехлиъ китяби лемен йу‘мину билляхи ўе ма унзиле илейкум ўе ма унзиле илейхим ҳōши‘ине лилляхи ля йештерўне би‘айятил ляхи семенен қалилен. Уля‘ике лехум ежрухум ‘инде раббихим. Иннед дōхе серйўъ ҳисяби. Йә еййухел лезине аменус бирӯ ўе сōбирӯ ўе рōбитӯ ўет теқуддōхе ле‘аллекум туғлиҳўне.)) ((Рабби инни еўзу бике ен ес‘елеке ма лейсе ли бихи ‘ильмун ўе илля теғфирли ўе терҳамни екун минел ҳōсирине.))
2. Субҳанел дōхи ўе биҳамдихи субҳанел дōхиъ ‘азими.
3. Еддōхумме салли ‘аля муҳаммедин ўе ‘аля али муҳаммедин ўе барик ‘аля муҳаммедин ўе али муҳаммедин ўерҳам муҳаммеден ўе але муҳаммедин кема саллейте ўе баракте ўе раҳимте ‘аля ибрōҳиме ўе ‘аля али ибрōҳиме иннеке ҳамидун междун.
4. Субҳанел дōхи ўе биҳамдихи субҳанел дōхиъ ‘азими ўе биҳамдихи ўе ля ҳаўе ўе ля қуўўете илля иблляхилъ ‘алийийъ ‘азими. [Три пъти.] Еддōхум меҳдини мин ‘индике ўе ефид ‘алейе мин феғлике ўе есбиғ ‘алейе мин раҳметике ўе ензилъ ‘алейе мин беракятике.
5. Еддōхум меғфирли жидди ўе хезли ўе ҳата‘и ўе ‘амеди ўе кулло зйалике ‘инди. Еддōхум меғфирли ма қаддему ўе ма еҳҳарту ўе ма есрарту ўе ма еа‘ленту ўе ма енте еа‘лему бихи минни ентел муқаддиму ўе ентел му‘еҳхиру ўе енте ‘аля кулли шей‘ин қадирун. Еддōхумме инни еўзу бике минел хемми ўеъ ҳазени ўеъ ‘ажжи ўеъ кесели ўеъ жубни ўеъ буҳли ўе дале‘ид дейни ўе галетир рижа́ли.

16. Ерраўдатус сядисетуъ ‘ашера усўлюхā ѓе сима̄рухā

1. ((Бисмилляхир рахманир рахми.)) ((Ельхамду лилляхил лези ҳалеқас семаўати ѓеъ ерда ѓе же‘алез зулюмати ѓен нўра суммел лезине кеферў бираббихим йеа‘дилўне. Хуўел лези ҳалеқакум мин тинин сумме қадō ежелен. Ёе ежелон мусеммен ‘индеху сумме ентум темтерўне. Ёе хуўел дōху фис семаўати ѓе филь ерди йеа‘лему сирракум ѓе жехракум ѓе йеа‘лему ма тексибўне.)) ((Раббенӣ теқаббел̄ миннӣ иннеке ентес семй‘уль ‘алиму.)) ((Раббенӣ атиня̄ фид дунйā ҳасенетен ѓе филь аҳирати ҳасенетен ѓе қиня̄ ‘азябен нйри.)) ((Фāтирас семаўати ѓеъ ерди енте ѓелийӣ фид дунйā ѓеъ аҳирати теўеффенӣ муслимен ѓе ельҳиқнӣ биς сōлиҳине.))
2. Субҳанел̄ меликӣ қуддўси раббил̄ мелйикетӣ ѓеррўхӣ желлеелтес семаўати ѓеъ ерда бил̄ ‘иззети ѓеъ жеберўти.
3. Еллōхумме салли ‘алй мухаммедин ѓе ‘алй ехли бейтихи кема̄ саллейте ‘алй алӣ иброҳиме иннеке хамидун междун. Еллōхумме салли ‘алейнӣ ме‘ахум. Еллōхумме барик ‘алй мухаммедин ѓе ‘алй ехли бейтихи кема̄ баракте ‘алй алӣ иброҳиме еннеке хамидун междун. Еллōхумме барик ‘алейнӣ ме‘ахум. Салятуд дōхи ѓе салятул̄ му‘минине ‘алй мухаммеди ниннебийӣ умиийи.
4. Еллōхумме фāтирас семаўати ѓеъ ерди ‘алиме̄ гайбӣ ѓеш шехадетир рахманер рахиме иннӣ еа‘хеду илейке фӣ хāзихӣ хайāтид дунйā би‘еннеке ентед дōху лй иляхе илль енте ѓаҳдеке лй шерйке леке ѓе енне мухаммеден ‘абдуке ѓе расўлюке фелй текильнӣ илй нефсӣ фе‘иннеке ин текильнӣ илй нефсӣ туқаррибнӣ минеш шерри ѓе тубāиднӣ минел̄ хайрӣ ѓе еннӣ лй есику илль бираҳметике феж‘аль раҳметеке лӣ ‘аҳден ‘индеке ту‘еддихи илейӣе йеўме̄ қийāмети иннеке лй туҳлифӯ ми‘āде.
5. Еллōхумме иннӣ еўзу бике мин таме‘ин йехдӣ илй табе‘ин ѓе мин таме‘ин илй гайри метме‘ин ѓе мин таме‘ин хайсӯ лй метме‘а.
6. Еллōхумме бике ехўлю ѓе бике есўлю ѓе бике уқотилу.
7. Еллōхумме иннӣ ес‘елюке ‘ильмен нйфи‘ан ѓе ‘амелен мутеқаббелен ѓе ризан таййибен.

17. Ерраўдатус сѣби'атуль 'ашера усўлюх̄а ўе с̄им̄арух̄а

1. ((Бисмилляхир рах̄манир рах̄ими.)) ((Қул лен йус̄ибун̄я илл̄я ма̄ кетебел̄ д̄оҳу лень хӯе меўлян̄я ўе 'алел̄ д̄охи фель̄ йетеўеккелӣ му'мин̄уне. Қуль хель̄ тераббес̄уне бин̄я илл̄я их̄дел̄ хуснейейнӣ ўе нех̄ну нетераббес̄у бикум̄ ен̄ йус̄ибекумуд̄ д̄оҳу би'аз̄ябин̄ мин̄ 'индихӣ еў би'ейдин̄я фетераббес̄у инн̄я ме'акум̄ мутераббис̄уне. Қуль енфиқ̄у таў'ан̄ еў керхен̄ лен̄ йутеқаббеле минкум̄. Иннекум̄ кунтум̄ қаўмен̄ ф̄асиқ̄ине. Ўе ма̄ мене'ахум̄ ен̄ тукбеле минхум̄ нефек̄отухум̄ илл̄я еннехум̄ кефер̄у билля̄хи ўе бирас̄улихӣ ўе л̄я йе'тунес̄ с̄аляте илл̄я ўе хум̄ кус̄ял̄я ўе л̄я йунфиқ̄уне илл̄я ўе хум̄ к̄ярих̄уне. Фель̄ туа'жибке̄ ем̄ӯалюхум̄ ўе л̄я еўл̄ядухум̄. Иннема̄ йуридуд̄ д̄оҳу лийу'аз̄зибехум̄ бих̄а филь̄ х̄ай̄атид̄ дунй̄а ўе тезхеқа̄ енфусухум̄ ўе хум̄ к̄яфир̄уне. Ўе йеҳлиф̄уне билля̄хи иннехум̄ леминкум̄. Ўе ма̄ хум̄ минкум̄ ўе л̄якиннехум̄ қаўмун̄ йефрақ̄уне. Леў йежид̄уне мељже'ен̄ еў меғор̄отин̄ еў мудеҳален̄ леўеллеў̄ илейхӣ ўе хум̄ йежме'уне. Ўе минхум̄ мен̄ йелмизуке фӣс̄ садеқ̄оти. Фе'ин̄ уа'т̄у минх̄а рад̄у ўе ин̄ лем̄ йуа'т̄у минх̄а из̄я хум̄ йесҳ̄ат̄уне. Ўе леў еннехум̄ рад̄у ма̄ а̄тяхумуд̄ д̄оҳу ўе рас̄улюхӯ ўе қ̄ол̄ю х̄ас̄бунел̄ д̄оҳу сейу'тинел̄ д̄оҳу мин̄ фе̄д̄лихӣ ўе рас̄улюхӯ инн̄я илел̄ д̄охи роғиб̄уне.)) ((Раббиж̄'альнӣ муқ̄имес̄ с̄алятӣ ўе мин̄ зуррийет̄и. Раббен̄я ўе теқаббел̄ ду'а'е. Раббенег̄ фирлӣ ўе лиӯалидейе̄ ўе лӣ му'мин̄ине йеўме йек̄умуль̄ х̄ис̄ябу.))
2. Субҳ̄анел̄ д̄охи ўе биҳ̄амдихӣ субҳ̄анел̄ д̄охӣ 'аз̄ими. Естег̄фируд̄ д̄оҳе ўе ет̄убӯ илейхӣ.
3. Ед̄д̄оҳум̄ меж̄'аль̄ с̄алеў̄атике ўе рах̄метеке ўе берак̄ятике 'ал̄я сеййидӣль мурселӣне ўе им̄амӣль муттеқ̄ине ўе ҳ̄отемин̄ небий̄ийне муҳ̄аммедин̄ 'абди́ке ўе рас̄улике им̄амӣль х̄айрӣ ўе рас̄улир̄ рах̄мети. Ед̄д̄оҳум̄ меб'ас̄хӯ меқ̄омен̄ меҳ̄муден̄ йег̄битухӯ бихӣль еў̄ел̄юне ўел̄ ах̄ир̄уне. Ед̄д̄оҳумме̄ с̄аллӣ 'ал̄я муҳ̄аммедин̄ ўе еблиғ̄хӯль ўес̄илете̄ ўед̄ деражетер̄ раф̄и'ате̄ минел̄ женнети. Ед̄д̄оҳум̄ меж̄'аль̄ филь̄ мустафейне̄ меҳ̄аббетехӯ ўе филь̄ муқ̄арраб̄ине меўеддетехӯ ўе филь̄ еа'лейне̄ зикрахӯ ўе д̄ярахӯ. Есселямӯ 'алейхӣ ўе рах̄метуд̄ д̄охӣ ўе берак̄ятухӯ. Ед̄д̄оҳумме̄ с̄аллӣ 'ал̄я муҳ̄аммедин̄ ўе 'ал̄я алӣ муҳ̄аммедин̄ кема̄ баракте̄ 'ал̄я иброҳ̄име̄ ўе алӣ иброҳ̄име̄ иннеке̄ х̄амидун̄ межидун̄.
4. Бисмилля̄хӣ 'ал̄я нефсӣ ўе ма̄лӣ ўе д̄ин̄и. Ед̄д̄оҳумме̄ ердин̄ӣ биқад̄о'ике ўе барик̄ лӣ ф̄им̄а қаддерте̄ лӣ х̄ат̄тя̄ л̄я ух̄иббе̄ теа'ж̄иле̄ ма̄ еҳ̄х̄арте̄ ўе л̄я те'ҳ̄ира̄ ма̄ 'аж̄жел̄те.
5. Ед̄д̄оҳум̄ менфеа'нӣ бима̄ 'аллемтенӣ ўе 'аллимнӣ ма̄ йенфе'унӣ ўе зиднӣ 'ӣлмен̄ ўел̄ҳамдӯ лил̄ля̄хӣ 'ал̄я куллӣ х̄алин̄ ўе еўзӯ билля̄хӣ мин̄ х̄алӣ ех̄лин̄ н̄яри.

18. Ерраўдатус сяминетуь ‘ашера усўлюх̄а ўе с̄им̄арух̄а

1. ((Бисмилляхир рахманир рах̄ими.)) ((Леқад жа’екум расўлюн мин енфусикум ‘азизун ‘алейхи ма ‘аниттум ҳарӣсун ‘алейкум бил̄ му’минине ра’уфун рах̄имун. Фе’ин теўеллеў феқуль ҳасбийед д̄оҳу л̄я иляхе ил̄ля хуўе ‘алейхи теўеккељу ту ўе хуўе раббуль ‘аршил̄ ‘аз̄ими.)) [Седем п̄йти.] ((Раббиж‘а̄лн̄и муқимес с̄ал̄яти ўе мин зуррийет̄и. Раббен̄я ўе теқаббел̄ ду‘а’е. Раббенег фирл̄и ўе лиў̄алидейе ўе лӣ му’минине йеўме йеқумуль ҳис̄ябу.)) ((Рабби едҳил̄н̄и мудҳале с̄идқин ўе еҳрижн̄и муҳраже с̄идқин ўеж‘алл̄и мин ледунке сул̄т̄онен нес̄иран.))
2. Субҳанед д̄оҳи мил̄’ел̄ миз̄яни ўе мунтехел̄ ‘ӣми ўе меблеғар рид̄о ўе зинетел̄ ‘арши. [Три п̄йти.]
3. Субҳанед д̄оҳил̄ ‘аз̄ими ўе биҳамдихи ед‘афу ма йусеббихуху жем̄и’у ҳал̄қихи ўе кема йухиббу ўе йерд̄о ўе кема йенбеғи леху.
4. Субҳанед д̄оҳи ўе биҳамдихи ўе л̄я қуўете ил̄ля бил̄ляхи ма ш̄а’едд̄оҳу қяне ўе ма лем йеше’ лем йекун. Еа’лему еннедд̄оҳе ‘ал̄я кулли шей’ин қад̄ирун ўе еннедд̄оҳе қад еҳ̄ата бикулли шей’ин ‘ӣмен.
5. Едд̄оҳумме с̄алли ‘ал̄я муҳаммедин ўе а̄ли муҳаммедин ўе барик ‘ал̄я муҳаммедин ўе ‘ал̄я а̄ли муҳаммедин кема с̄аллейте ўе баракте ‘ал̄я а̄ли ибр̄оҳиме иннеке ҳам̄идун меж̄идун.
6. Едд̄оҳумме илейке ешк̄у даа‘фе қуўет̄и ўе қил̄лете ҳ̄илет̄и ўе хеў̄ан̄и ‘ален няси й̄а ерҳамер р̄оҳим̄ине енте ерҳаму б̄и мин ен текилюн̄и ил̄я ‘адуў̄ин йетехежж̄емун̄и еў ил̄я қар̄ибин меллектеху емр̄и ин лем текун с̄яҳ̄итан ‘алеййе фел̄я убал̄и ғайра енне ‘афийетеке еўсе’у л̄и. Еўзу бин̄ури ўежжикел̄ лез̄и ешпракат лехуз зулюм̄ату ўе с̄алюҳа ‘алейхи емруд дун̄й̄а ўел̄ аҳирати ен йензиле б̄и ғадабуке еў йеҳил̄ле ‘алеййе сеҳ̄атуке ўе лекел̄ ‘утба ҳат̄тя терд̄о ўе л̄я ҳаўле ўе л̄я қуўете ил̄ля бике.
7. Едд̄оҳумме раббе жебра’ил̄е ўе м̄ик̄я’ил̄е ўе иср̄оф̄иле ежирн̄и мин ҳаррин н̄яри ўе ‘аз̄ябил̄ қабри.
8. Едд̄оҳум меғфирл̄и ҳат̄ой̄айе ўе зун̄уб̄и куллеҳа. Едд̄оҳумме ен’ишн̄и ўежбурн̄и ўе еҳ̄ин̄и ўерзук̄н̄и ўехдин̄и лис̄олиҳил̄ еа’мали ўел̄ еҳ̄ляқи. Иннеху л̄я йехд̄и лис̄олиҳих̄а ўе л̄я йесриф̄у сейй̄и’еҳ̄а ил̄ля енте.
9. Едд̄оҳум меж‘а̄л̄ еўсе’а риз̄қи́ке ‘алеййе ‘инде кибири синн̄и ўенқит̄о’и ‘умр̄и.
10. Едд̄оҳум меғфирл̄и ҳата’и ўе ‘амд̄и ўе хезл̄и ўе жидд̄и ўе л̄я теҳримн̄и беракете ма еа’тайтен̄и ўе л̄я тефтинн̄и ф̄и ма ҳарамтен̄и.
11. Едд̄оҳум мел̄туф б̄и ф̄и тейс̄ири кулли ‘ас̄ирин фе’инне тейс̄ира кулли ‘ас̄ирин ‘алейке йес̄ирун ўе ес’елюкел̄ йусра ўел̄ му’аф̄ате фид дун̄й̄а ўел̄ аҳирати.
12. Едд̄оҳум мефтех̄ мес̄ями’а қал̄б̄и лизикрике ўерзук̄н̄и т̄о’атеке ўе т̄о’ате расўлике ўе ‘амелен бикит̄ябике.

19. Ерраўдагут тјаси‘алъ ‘ашера усўлюхъ ѓе сима̄рухъ

1. ((Бисмилляхир рах̄манир рах̄ими.)) ((Ля иляхе илля енте субх̄анеке инни кунту минез з̄олимине.)) ((Раббеня̄ атиня̄ мин ледунке рах̄метен ѓе хейӣ’ лень̄ мин емриня̄ рашеден.))
2. Едд̄оҳу едд̄оҳу рабби ля̄ ушрику бихи шей’ен. [Три гъти.]
3. Едд̄оҳумме салли ‘алъ мухаммедин ѓе ‘алъ езӯажихи ѓе зуррийетихи кема̄ саллейте ‘алъ али ибр̄охиме ѓе барик ‘алъ мухаммедин ѓе езӯажихи ѓе зуррийетихи кема̄ баракте ‘алъ али ибр̄охиме филь ‘алемине иннеке хамидун межд̄ун.
4. Ля̄ иляхе иллед̄ д̄оҳу ѓах̄деху ля̄ шер̄ике лехуль ‘алиййуль ‘аз̄иму ля̄ иляхе иллед̄ д̄оҳу ѓах̄деху ля̄ шер̄ике лехуль халимуль кер̄иму. Бисмилляхил лез̄и ля̄ иляхе илля хӯель хаййуль хак̄иму субх̄анед̄ д̄охи раббилъ ‘аршилъ ‘аз̄ими. Елхамду лилляхи раббилъ ‘алемине. Ке’еннехум̄ йе̄уме йераўне ма̄ йӯ’адуне лем̄ йельбес̄у илля с̄я’атен мин нехар̄ин белягун̄ фехель йухлеку илле̄ қаймуль ф̄асиқуне. Ке’еннехум̄ йе̄уме йераўнеха̄ лем̄ йельбес̄у илля ‘ашиййетен еӯ дӯха̄. Едд̄оҳумме инни ес’елюке м̄жиб̄ати рах̄метике ѓе ‘аз̄име меғфиратике ѓель ган̄имете мин кулли биррин̄ ѓес̄ селямете мин кулли исмин. Едд̄оҳумме ля̄ тедеа̄ лӣ зенбен илля гаф̄ертеху ѓе ля̄ хеммен илля ферраж̄теху ѓе ля̄ дейнен илля қадайтеху ѓе ля̄ хаж̄етен мин х̄ау’ижд̄и дунй̄а ѓель ах̄ирати илля қадайтеха̄ й̄а раббелъ ‘алемине. Едд̄оҳумме енте теҳкуму бейне ‘иб̄адике ф̄има̄ к̄янӯ ф̄ихи йеҳтелиф̄уне. Ля̄ иляхе иллед̄ д̄оҳуль ‘алиййуль ‘аз̄иму. Ля̄ иляхе иллед̄ д̄оҳуль халимуль кер̄иму. Субх̄анед̄ д̄охи раббис̄ семаўатис̄ себ̄’и ѓе раббилъ ‘аршилъ ‘аз̄ими. Елхамду лилляхи раббилъ ‘алемине. Едд̄оҳумме к̄яшифелъ гамми муф̄еррижелъ хемми м̄жибе деа̄’утиль мудтар̄рине из̄я де’аўке рах̄манед̄ дунй̄а ѓель ах̄ирати ѓе рах̄имехума̄ ферхамнӣ ф̄и х̄ажети х̄аз̄ихи биқадо̄’иха̄ ѓе неж̄ах̄иха̄ рах̄метен тут̄нинӣ бих̄а ‘ан̄ рах̄мети мен̄ сиў̄аке. Едд̄оҳумме й̄а му’нисе кулли ѓеҳ̄идин ѓе й̄а с̄оҳибе кулли фер̄идин ѓе й̄а қар̄ибен̄ ғайра бе’идин̄ ѓе й̄а ш̄ахиден̄ ғайра г̄о’ибин̄ ѓе й̄а г̄олибен̄ ғайра меғлобин̄ й̄а х̄аййӯ й̄а қайй̄умӯ й̄а зель̄ жел̄яли ѓель̄ икр̄омӣ й̄а бед̄и’ас̄ семаўатӣ ѓель̄ ерди. Едд̄оҳумме инни ес’елюке бисмике бисмилляхир рах̄манир рах̄имиль хаййиль қайй̄умил̄ лез̄и ля̄ те’х̄узухӯ синетун̄ ѓе ля̄ неўмун̄ ѓе ес’елюке бисмике бисмилляхир рах̄манир рах̄имиль хаййиль қайй̄умил̄ лез̄и ‘анет̄ лехуль ѓуж̄ухӯ ѓе х̄аше’ат̄ лехуль ес̄уатӯ ѓе ѓежилет̄ лехуль қулобӯ ен̄ тусаллийе̄ ‘алъ сеййидиня̄ мухаммедин̄ ѓе ен̄ теқдо̄ х̄ажетӣ [И да назове̄ нуждата̄ си.] Едд̄оҳумме инни ес’елюке ѓе ете̄еж̄еҳӯ илейке бинебиййике̄ сеййидиня̄ мухаммедин̄ небиййир̄ рах̄метӣ саллед̄ д̄оҳӯ ‘алейхӣ ѓе селлеме̄ й̄а сеййидиня̄ й̄а мухаммедӯ иннӣ те̄еж̄еҳӯ бике̄ иля̄ рабб̄ӣ ф̄и х̄ажетӣ лӣ туқдо̄ [И да назове̄ нуждата̄ си.] Едд̄оҳумме̄ феш̄еффиа̄’хӯ фиййе̄ ѓе̄ ш̄еффиа̄’нӣ ф̄и неф̄сӣ.

5. Елл̣о̣хумме инн̣и̣ е'узу бике мин ғалебетид дейни ъе ғалебетиъ 'адуўи ъе мин беуариъ еййими ъе мин фитнетиъ месиҳид дежжали.
6. Елл̣о̣хумме елхимн̣и̣ рушд̣и̣ ъе е'изн̣и̣ мин шерри нефс̣и̣.

20. Ерраўдатуль ‘ишпруне усўлюхә ўе сима́рухә

1. ((Бисмилля́хир рахмани́р рахми́.)) Бисмилля́хи межря́хә ўе мурся́хә инне рабб́и легаф́урун рах́имун.)) ((Ўе ма́ қадеруд до́хе ҳаққа қадрихи ўе́л ерду́ жеми́‘ан қаба́датуху йеўме́л қийа́мети ўес семаўа́ту меўиййа́тун бийеми́нихи субҳа́неху ўе те‘а́ля ‘амма́ йушприкуне́.)) ((Рабишпрах́ли ҳадр́и ўе йессирли́ емри́.))
2. Йа́ еўўеле́л еўўели́не ўе йа́ аҳира́л аҳирине́ ўе йа́ зель қуўўети́л метини́ ўе йа́ роҳиме́л месяки́не ўе йа́ ерхаме́р роҳимине́.
3. Кунте ўе теку́ну ўе енте ҳаййу́н ля́ темуту́ теняму́л ‘уйу́ну ўе тетекеўўе́рун нуҷу́му ўе енте ҳаййу́н қаййу́мун ля́ те‘ҳу́зук синетун ўе ля́ неўмун йа́ ҳаййу́ йа́ қаййу́му.
4. Еддоҳу́мме салли ‘а́ля муҳаммедин ўе ‘а́ля а́ли муҳаммедин кема́ саллейте ‘а́ля иброҳи́ме ўе ‘а́ля а́ли иброҳи́ме иннеке ҳамиду́н между́н. Еддоҳу́мме ба́рик ‘а́ля муҳаммедин ўе ‘а́ля а́ли муҳаммедин кема́ ба́ракте ‘а́ля иброҳи́ме ўе ‘а́ля а́ли иброҳи́ме иннеке ҳамиду́н между́н. Еддоҳу́мме ўе терах́хам ‘а́ля муҳаммедин ўе ‘а́ля а́ли муҳаммедин кема́ терах́хамте ‘а́ля иброҳи́ме ўе ‘а́ля а́ли иброҳи́ме иннеке ҳамиду́н между́н. Еддоҳу́мме ўе теҳаннен ‘а́ля муҳаммедин ўе ‘а́ля а́ли муҳаммедин кема́ теҳанненте ‘а́ля иброҳи́ме ўе ‘а́ля а́ли иброҳи́ме иннеке ҳамиду́н между́н. Еддоҳу́мме ўе селлим ‘а́ля муҳаммедин ўе ‘а́ля а́ли муҳаммедин кема́ селлемте ‘а́ля иброҳи́ме ўе ‘а́ля а́ли иброҳи́ме иннеке ҳамиду́н между́н.
5. Йа́ мен ля́ тероҳу́л ‘уйу́ну ўе ля́ туҳо́литуху́з зуну́ну ўе ля́ йеси́фуху́л ўа́сифу́не ўе ля́ туғайи́руху́л ҳаўа́дису ўе ля́ йеҳше́д деўа́ира. Йеа́‘лему́ меся́қиле́л жиба́ли ўе мека́й‘иле́л биҳа́ри ўе ‘аде́де қатри́л емто́ри ўе ‘аде́де ўерақи́л ешжа́ри ўе ‘аде́де ма́ ездеме ‘але́йхил лейлю́ ўе ешрақа́ ‘але́йхин неха́ру ўе ля́ туўа́ри минху́ сема́‘ун сема́‘ен ўе ля́ ердун ердан ўе ля́ беҳру́н ма́ фи́ қаа́‘рихи ўе ля́ жебелу́н ма́ фи́ ўеа́‘рихи иж’а́л ҳайра́ ‘умури́ аҳираху́ ўе ҳайра́ ‘амели́ ҳаўа́тимеху́ ўе ҳайра́ еййа́ми йеўме е́лқо́ке фи́хи.
6. Еддоҳу́мме инни́ еўзу́ бике мине́л кесели ўе́л херами ўе́л ме‘семи ўе́л меғрами ўе́л мин фитнети́л қабри ўе ‘азя́би́л қабри ўе́л мин фитнетин ня́ри ўе ‘азя́бин ня́ри ўе́л мин фитнети́л ғиня́ ўе́л мин шерри фитнети́л феқри ўе́л еўзу́ бике мин шерри фитнети́л месихи́д дежжа́ли. Еддоҳу́м меғси́л ‘анни́ ҳато́ййа́е бима́‘ис се́лжи ўе́л беради ўе́л неққи қа́лби́ мине́л ҳато́йя́ кема́ неққайте́с сеўбе́л ебийе́да мине́д денеси ўе́л ба́‘ид бейни́ ўе́л бейне ҳато́ййа́е кема́ ба́‘атте бейне́л мешпри́қи ўе́л меғри́би.
7. Еддоҳу́мме инни́ ес’ело́ке фиа́‘ле́л ҳайро́ти ўе́л терке́л мункеро́ти ўе́л хуббе́л месяки́не ўе́л ен тету́бе ‘але́йе ўе́л теғфи́ра ли́ ўе́л терхаме́ни ўе́л изя́ ератте биқаў́мин фитнетен еў бе́ля‘ен фетеўе́ффени́ ғайра мефту́нин ўе́л ес’ело́ке хуббе́ке ўе́л хуббе́ мен йухи́ббуке ўе́л хуббе́ ‘амели́н йуқа́ррибунӣ и́ля хубби́ке.

21. Ерраўдатуль ўаҳидету ўель ‘ишрўне усўлюхā ўе сима̄рухā

1. ((Бисмилляхир раҳмāнир раҳими.)) ((Қулид’ул дōхе еўид’ур раҳмāне ейен мā тед’у фелехуль есмā’уль хуснā. Ўе лā тежхер бисалāтике ўе лā тухōфит бихā ўебтеги бейне зялике себйлен. Ўе қулиль хамду лилляхил лезй лем йеттеҳиз ўеледен ўе лем йекун леху шерйкун филь муьки ўе лем йекун леху ўелиййун минез зулли ўе кеббирху текбйран.)) ((Рабби зиднй ‘ильмен.))
2. Субҳāнед дōхи ‘адеде мā ҳалеқал дōху фис семаўати ўель ерди ўе мā бейнехумā ўе субҳāнед дōхи ‘адеде мā хуўе ҳолиқун. Ўеддōху екберу ‘адеде мā ҳалеқал дōху фис семаўати ўель ерди ўе мā бейнехумā ўеддōху екберу ‘адеде мā хуўе ҳолиқун. Ўель хамду лилляхи ‘адеде мā ҳалеқал дōху фис семаўати ўель ерди ўе мā бейнехумā ўель хамду лилляхи ‘адеде мā хуўе ҳолиқун. Ўе лā иляхе иллед дōху ‘адеде мā ҳалеқал дōху фис семаўати ўель ерди ўе мā бейнехумā ўе лā иляхе иллед дōху ‘адеде мā хуўе ҳолиқун. Ўе лā ҳаўле ўе лā қуўете илля билляхи ‘адеде мā ҳалеқал дōху фис семаўати ўель ерди ўе мā бейнехумā ўе лā ҳаўле ўе лā қуўете илля билляхи ‘адеде мā хуўе ҳолиқун.
3. Еддōхумме салли ‘алā муҳаммедин ўе ‘алā āли муҳаммедин кемā саллейте ‘алā иброҳиме ўе барик ‘алā муҳаммедин ўе āли муҳаммедин кемā баракте ‘алā иброҳиме ўе селлим ‘алā муҳаммедин ўе ‘алā āли муҳаммедин кемā селлемте ‘алā иброҳиме ўе теҳаннен ‘алā муҳаммедин ўе ‘алā āли муҳаммедин кемā теҳанненде ‘алā иброҳиме ўе āли иброҳиме иннеке ҳамйдун меҳйдун.
4. Еддōхум меқсим ленā мин ҳашйетике мā теҳўлю бихи бейненā ўе бейне ме’асйеке ўе мин ‘атōйеке мā тубеллиғунā бихи женнетеке ўе минель йеқйни мā тухеўйину бихи ‘алейнā меқсōйбед дунйā. Еддōхумме метиа’нā би’есмā’инā ўе ебсōринā ўе қуўетинā мā еҳйейтенā ўеж’алхуль ўарисе миннā ўеж’ал се’ранā ‘алā мен залеменā ўенсурнā ‘алā мен ‘адянā ўе лā теж’ал мусйбетенā фй дйиннā ўе лā теж’алид дунйā екбера хемминā ўе лā меблега ‘ильминā ўе лā туселлит ‘алейнā мен лā йерҳамунā.
5. Еддōхумме иннй еўзу бике мин шейтōниль жинни ўе шейтōниль инси.
6. Еддōхумме зиднā ўе лā тенқуснā ўе екримнā ўе лā тухиннā ўе еа’тинā ўе лā теҳримнā ўе āсирнā ўе лā ту’сир ‘алейнā ўерда ‘аннā ўе ердйнā.
7. Еддōхумме еслих зяте бейнинā ўехдинā субулес селями ўе нежжинā минез зулюмāти илен нўри ўе женнибнел феўаҳише мā захера минхā ўе мā бетане. Еддōхумме барик ленā фй есмā’инā ўе ебсōринā ўе қулюбинā ўе езуажинā ўе зуррийатинā ўе туб ‘алейнā иннеке ентет теўўабур раҳиму. Ўеж’алнā шакирйне линиа’метике муснйне бихā қобилихā ўе етиммехā ‘алейнā.

22. Ерраўдатус с̣янийету ўе̣ль ‘ишрӯне ус̣ӯлюх̣а ўе с̣им̣а̣рух̣а

1. ((Бисмилляхир рах̣манир рах̣ими.)) ((Е̣льхамду лилляхил лез̣и̣ лем йеттех̣из ўеледен ўе лем йекун леху шер̣икун фи̣ль му̣льки ўе лем йекун леху ўелиййун минез зулли ўе кеббирху текб̣иран.)) Теўекке̣льту ‘але̣ль х̣аййил лез̣и̣ л̣я йем̣уту ўе((А̣льхамду лилляхил лез̣и̣ лем йеттех̣из ўеледен ўе лем йекун леху шер̣икун фи̣ль му̣льки ўе лем йекун леху ўелиййун минез зулли ўе кеббирху текб̣иран.))
2. Субх̣анел д̣охи̣ль ‘аз̣ими. Ед̣д̣о̣х̣умме илейке̣ль муштек̣я ўе бикель мустег̣осу ўе ‘алейкет туکل̣яну й̣а х̣аййу й̣а қайй̣уму.
3. Л̣я иля̣хе иллел д̣о̣ху̣ль х̣али̣му̣ль кер̣иму̣ субх̣анел д̣о̣хи̣ раб̣бис сема̣ў̣атис себ̣’и ўе раб̣би̣ль ‘ар̣ши̣ль ‘аз̣ими. Л̣я иля̣хе илл̣я енте ‘аззе ж̣аруке ўе желле сен̣я’уке. Раб̣би л̣я тезерн̣и ферден ўе енте х̣айру̣ль ў̣ари̣с̣ине.
4. Ед̣д̣о̣х̣умме с̣алли ‘ал̣я мухаммедин ўе ‘ал̣я а̣ли мухаммедин кема̣ с̣аллейте ‘ал̣я ибро̣х̣име ўе ‘ал̣я а̣ли ибро̣х̣име ўерхам мухаммеден ўе а̣ли мухаммедин кема̣ рах̣имте ибро̣х̣име ўе а̣ле ибро̣х̣име ўе бар̣ик ‘ал̣я мухаммедин ўе ‘ал̣я а̣ли мухаммедин кема̣ бар̣акте ‘ал̣я ибро̣х̣име ўе а̣ли ибро̣х̣име иннеке х̣амидун междун.
5. Ед̣д̣о̣х̣умме инн̣и ес’елюке би’енн̣и ешхеду еннеке ентед̣ д̣о̣ху̣ л̣я иля̣хе илл̣я енте̣ль ех̣адус с̣амедул лез̣и̣ лем йелид̣ ўе лем й̣улед̣ ўе лем йекун леху куфу̣ен ех̣адун.
6. Ед̣д̣о̣х̣умме инн̣и ес’елюке мин фед̣лике ўе рах̣метике фе’иннеху л̣я йемликух̣а илл̣я енте.
7. Ед̣д̣о̣х̣умме инн̣и ес’елюке бисмикет̣ т̣охирит̣ тайй̣иби̣ль муб̣араки̣ль ех̣аб̣би илейкел лез̣и̣ из̣я ду’ите бихи ежебте ўе из̣я су’ил̣те бихи еа’тайте ўе изестурх̣имте бихи рах̣имте ўе изестуфрижте бихи ферражте. Ед̣д̣о̣х̣умме инн̣и ед̣’укел̣ д̣о̣хе ўе ед̣’укер̣ рах̣мане ўе ед̣’укель беррар̣ рах̣име ўе ед̣’уке би’есма̣’икель х̣усн̣я куллих̣а ма̣ ‘алимту минх̣а ўе ма̣ лем еа’лем ен теғ̣фира̣ ли ўе терхамени̣.
8. Ед̣д̣о̣х̣умме еслих̣ ли д̣инийел лез̣и̣ же’альтеху ‘ис̣мету емр̣и ўе еслих̣ ли дунй̣а йеллет̣и ф̣их̣а ме’аш̣и̣. Ед̣д̣о̣х̣умме инн̣и е’узу бирид̣о̣ке мин сех̣атике ўе е’узу би’аф̣уике мин ниқметике ўе е’узу бике минке. Л̣я мани’а̣ лим̣а еа’тайте ўе л̣я муа’тийе̣ лема̣ менеа’те ўе л̣я йенфе’у̣ зель жедди̣ минке̣ жедду̣.
9. Ед̣д̣о̣х̣ум̣ меж’альн̣и у’аз̣зиму̣ шукраке ўе ук̣сиру̣ зикраке ўе еттеби’у̣ неси̣х̣атеке ўе ех̣фезу̣ ўес̣ий̣и̣етеке.
10. Ед̣д̣о̣х̣ум̣ меж’альн̣я мин ‘иб̣адикель мух̣бит̣ине̣ль гурри̣ль мух̣аж̣жел̣ине̣ль ўефди̣ль мутекаббел̣ине̣.

23. Ерраўдатус с̣ялисету ўель ‘ишрўне усўлюх̣а ўе с̣им̣арух̣а

1. ((Бисмилляхир рах̣м̣анир рах̣й̣ми.)) ((Ельхамду лилляхил лези ензеле ‘ал̣я ‘абдихиль китябе ўе лем йеж‘ал леху ‘иўежен. Қаййимен лийунзира бе‘сен шед̣йден мин ледунху ўе йубешпира̣ль му‘мин̣й̣нел лез̣й̣не йеа‘мел̣ю̣нес с̣олих̣ати енне лехум ежран х̣асенен. Маки̣с̣й̣не ф̣й̣хи ебеден. Ўе йунзирал лез̣й̣не қо̣лю̣т теҳазел до̣ху ўеледен. Ма лехум бихи мин ‘и̣ль̣мин ўе л̣я ли‘аба‘ихим. Кебурат келиметен теҳружу мин ефўа̣х̣ихим. Ин йеқўлю̣не ил̣ля̣ кезибен. Феле‘аллеке ба̣х̣и‘ун нефсеке ‘ал̣я ас̣я̣рих̣им ин лем йу‘мин̣у бих̣азел̣ х̣ад̣й̣си есефен. Инн̣я̣ же‘ал̣н̣я̣ ма ‘але̣ль ер̣ди̣ з̣й̣нетен лех̣а̣ ли̣не̣б̣лу̣ўех̣ум ей̣й̣ух̣ум ех̣сену ‘амелен. Ўе инн̣я̣ леж̣а̣‘ил̣ю̣не ма ‘але̣й̣х̣а̣ са̣й̣ден журузен. Ем х̣асибте енне ес̣ха̣бел̣ кех̣фи ўер рақ̣им̣и к̣я̣н̣у̣ мин ай̣а̣тин̣я̣ ‘ажебен. Из еўель фит̣й̣ету ил̣ель кех̣фи феқ̣о̣лю̣ раббен̣я̣ а̣тин̣я̣ мин ледунке рах̣метен ўе х̣ей̣й̣и л̣ен̣я̣ мин емрин̣я̣ рашеден.))
2. Субх̣анел̣ до̣хи ўе бих̣ам̣дихи ‘адеде ҳа̣ль̣қ̣ихи ўе рид̣о̣ нефс̣ихи ўе зинете ‘ар̣ши̣хи ўе ми̣д̣я̣де келим̣а̣ти̣хи. [Три п̣ты̣.] Субх̣анел̣ до̣хи ‘адеде ҳа̣ль̣қ̣ихи субх̣анел̣ до̣хи ‘адеде ҳа̣ль̣қ̣ихи субх̣анел̣ до̣хи рид̣о̣ нефс̣ихи субх̣анел̣ до̣хи зинете ‘ар̣ши̣хи субх̣анел̣ до̣хи зинете ‘ар̣ши̣хи субх̣анел̣ до̣хи ми̣д̣я̣де келим̣а̣ти̣хи субх̣анел̣ до̣хи ми̣д̣я̣де келим̣а̣ти̣хи.
3. Ел̣до̣х̣умме с̣алли ‘ал̣я муҳ̣ам̣медин ўе ‘ал̣я а̣ли муҳ̣ам̣медин кема̣ с̣аллейте ‘ал̣я иб̣ро̣х̣име ўе ‘ал̣я а̣ли иб̣ро̣х̣име иннеке х̣ам̣ид̣ун меж̣ид̣ун ўе бар̣ик ‘ал̣я муҳ̣ам̣медин ўе ‘ал̣я а̣ли муҳ̣ам̣медин кема̣ бар̣акте ‘ал̣я иб̣ро̣х̣име ўе ‘ал̣я а̣ли иб̣ро̣х̣име иннеке х̣ам̣ид̣ун меж̣ид̣ун.
4. Ес‘елюке бисмикел̣ еа‘ле̣ль е‘аз̣зил̣ ежелли̣ль екрами.
5. Ел̣до̣х̣ум меғ̣фир̣лай̣ зен̣б̣и ўе тай̣й̣иб̣ ли̣ кес̣б̣и ўе ўесс̣иа̣ ‘ли̣ ф̣й̣ ҳу̣лю̣қ̣и ўе л̣я темнеа‘н̣и̣ мим̣ма̣ қадайте ли̣ ўеля̣ туз̣хи̣б̣ неф̣с̣и̣ ил̣я шей̣‘ин с̣арраф̣теху ‘ан̣ни̣.
6. Ел̣до̣х̣умме ин̣н̣и̣ еў̣зу̣ бике минел̣ ‘аж̣зи ўел̣ кесели ўел̣ ж̣уб̣ни ўел̣ буҳ̣ли ўел̣ херами ўел̣ қас̣ў̣ети ўел̣ ғ̣аф̣лети ўел̣ ай̣лети ўез̣ зил̣лети ўел̣ мескенети ўе еў̣зу̣ бике минел̣ феқ̣ри ўел̣ куф̣ри ўел̣ фус̣ў̣қи ўеш̣ шиқ̣о̣қи ўен̣ ни̣ф̣ақи ўес̣ сум‘ати ўер̣ рий̣‘и ўе еў̣зу̣ бике минес̣ с̣амеми ўел̣ бекеми ўел̣ ж̣ун̣у̣ни ўел̣ жуз̣я̣ми ўел̣ бера̣си ўе сей̣й̣и‘ил̣ есқ̣о̣ми.
7. Ел̣до̣х̣умме еқ̣бил̣ биқ̣аль̣б̣и̣ ил̣я д̣ин̣ике ўеҳ̣фез̣ мин ўер̣о̣‘ин̣я̣ би̣рах̣метике. Ел̣до̣х̣умме ин̣не̣ неў̣а̣сий̣ен̣я̣ бий̣едике лем тумел̣лик̣н̣я̣ мин̣х̣а̣ шей̣‘ен̣ фе‘из̣я̣ фе‘альте̣ з̣я̣лик̣е бин̣я̣ фе̣кун̣ енте ўели̣й̣й̣ен̣я̣ ўеҳ̣дин̣я̣ ил̣я сеў̣а̣‘ис̣ себ̣или̣.
8. Ел̣до̣х̣ум̣ мерз̣уқ̣н̣я̣ мин̣ фе̣дли̣ке ўе л̣я теҳ̣рим̣н̣я̣ риз̣қа̣ке ўе бар̣ик̣ л̣ен̣я̣ ф̣й̣ ма̣ ра̣зеқ̣тен̣я̣ ўеж̣‘ал̣ ғ̣ин̣я̣н̣я̣ ф̣й̣ ен̣фус̣ин̣я̣ ўеж̣‘ал̣ ра̣б̣бет̣ен̣я̣ ф̣й̣ма̣ ‘ин̣деке.

24. Ерраўдатур роби'ату ўель 'ишрўне усўлюх̄а ўе сима́рух̄а

1. ((Бисмилляхир рахманир рахми.)) ((Ефехасибел лезине кеферу ен йетгеизу 'ибади мин дунй еўлий'е. Иння еа'тедня жехеннеме лиь кяфирине нузулен. Куль хель нунебби'укум биь ехсерине еа'мален. Еллезине далле сеа'йухум филь хайятид дунйа ўе хум йехсебуне еннехум йухсинуне сун'ан. Уля'икел лезине кеферу би'айати раббихим ўе лиқо'ихи феҳабитат еа'малухум феля нуқиму лехум йеўмеь қийамети ўезнен. Зялике жезя'ухум жехеннему бима кеферу ўеттеҳазу айати ўе русули хузууен. Иннел лезине амену ўе 'амилуос солихати кянет лехум женнитуль фирдеўси нузулен. Холидине фиха ля йебўне 'анха хйўеля. Кул леў кянеь бехру мидяден ликелимати раббй ленефидель бехру қабле ен тенфеде келимату раббй ўе леў жи'иня бимислихи медеден. Куль иннема ене бешерун мислюкум йўх̄а илейе еннема иляхукум иляхун ўахидун. Фемен кяне йержу лиқо'е раббихи фель йеа'меь 'амелен солихан ўе ля йушрик би'ибадети раббихи еҳаден.)) ((Рабби феля теж'альни филь қаўмиз золимине.))
2. Субҳанел дохи 'адеде ҳаьқихи субҳанел дохи ридо нефсихи субҳанел дохи зинете 'аршихи. Ельхамду лилляхи 'адеде ҳаьқихи ельхамду лилляхи ридо нефсихи ельхамду лилляхи зинете 'аршихи. Ля иляхе иллед доху 'адеде ҳаьқихи ля иляхе иллед доху ридо нефсихи ля иляхе иллед доху зинете 'аршихи.
3. Елдоҳумме салли 'ал̄а мухаммедининнебиййил̄а уммиййи ўе езўажихи уммеҳатиь му'минине ўе зуррийетихи ўе ехли бейтихи.
4. Елдоҳумме йа 'им̄аде мен ля 'им̄аде леху йа сенеде мен ля сенеде леху йа зуҳра мен ля зуҳра леху йа ғий̄асе мен ля ғий̄асе леху йа керимель 'афўи йа ҳасенет тежаўузи йа кяшифель бел̄аи йа 'аз̄имер ража'и йа 'аўнед ду'афа'и йа мунқизель ғарқо йа мунжийель хелькя йа муҳсину йа мужмилю йа мун'иму йа муфдилю ентел лези сежеде леке сеўадул лейли ўе нўрун неҳари ўе даўуль камери ўе шу'ауш шемси ўе деўиййуль ма'и ўе ҳафйфуш шежери йа елдоҳу ля шерике леке йа рабби йа рабби йа рабби. [После назови своята нужда.]
5. Елдоҳумме леқкинй хужжетель йм̄ани 'индель меўти.
6. Елдоҳум меғфирли ўерҳамни ўехдинй ўерзукни.
7. Елдоҳумме инни еўзу бике минес самеми ўель бекеми ўе еўзу бике минель ме'семи ўель меграми ўе еўзу бике мин меўтил̄а хемми ўе еўзу бике мин меўтил̄а ғамми ўе еўзу бике мин меўтил̄а жу'и фе'иннеху би'сед дажи'у ўе еўзу бике минель хийанети фе'иннеҳа би'сетиь битонету.

25. Ерраўдатуль ҳомисету ўеъ 'ишрўне усўлюхā ўе сима̄рухā

1. ((Бисмилляхир раҳмāнир раҳīmи.)) ((Қад ефлеҳаъ му'минўне. Еллезїне хум фї сальтихим ҳошиўне. Ўеллезїне хум 'аниллеғи муа'ридўне. Ўеллезїне хум лиззекяти фа'илўне. Ўеллезїне хум лифурўжихим ҳафизўне. Илля 'аля езуажихим еў ма мелекет ейманухум фе'иннехум ғайру мелўмїне. Феме нибтеғо ўеро'е зялике фе'уля'ике хумуль 'адўне. Ўеллезїне хум ли'емāнятихим ўе 'ахдихим ро'ўне. Ўеллезїне хум 'аля салеўятихим йухафизўне. Уля'ике хумуль ўарисўне. Еллезїне йерисўнеъ фирдеўсе хум фихā ҳолидўне.)) ((Рабби еўзу бике мин хемезятиш шейātїне. Ўе еўзу бике ен йехдурўне.))
2. Ля иляхе иллед дōху еддōху екберу лā иляхе иллед дōху ўаҳдеҳу лā шерїке леху лехуль му'ку ўелехуль ҳамду ўе хуе 'аля кулли шей'ин қадїрун лā иляхе иллед дōху ўе лā ҳаўле ўе лā қуўете илля билляхи.
3. Еддōхумме салли 'аля муҳаммедин кема саллейте 'аля иброҳїме иннеке ҳамїдун межїдун. Ўе барик 'аля муҳаммедин ўе 'аля āли муҳаммедин кема баракте 'аля иброҳїме иннеке ҳамїдун межїдун.
4. Еддōхумме иннї ес'елюке мин кулли ҳайрин ҳазя'инуху бийедике ўе еўзу бике мин кулли шеррин ҳазя'инуху бийедике. Еддōхумме иннї ес'елюке с себате филь емри ўе ес'елюке 'азїметер рушди ўе ес'елюке шукра ниа'метике ўе ҳусне 'ибадетике ўер ридō биқадо'ике ўе ес'елюке йеқинен содиқан ўе ес'елюке қальбен селїмен ўе лисянен содиқан ўе ес'елюке мин ҳайри ма теа'лему ўе еўзу бике мин шерри ма теа'лему ўе естетғируке лимā теа'лему иннеке енте 'аллямуль гуйўби.
5. Еддōхумме иннї еўзу биридōке мин сеҳатике ўе еўзу би'афўике мин ғадабике ўе еўзу бираҳметике мин 'азябике ўе еўзу бике минке лā уҳсї сеня'ен 'алейке енте кема еснейте 'аля нефсике.
6. Еддōхумме иннї ес'елюке би'есмā'икель ҳусня ма 'алимту минхā ўе ма лем еа'лем ўе бисмикель кебїриль екбери лā иляхе илля енте субҳāнеке 'амилту сў'ен ўе залемту нефсї феғфирли фе'иннеке ҳайруль ғофирїне.
7. Еддōхумме иннї ес'елюке биниа'метикес сйабиғати 'алейе ўе белā'икель ҳасенил лезїб телейтени бихи ўе федаликл лезї федаа'те 'алейе ен тудҳиленийель женнете бименнике ўе федаликe ўе раҳметике.
8. Еддōхумме иннї ес'елюке мўжибати раҳметике ўе 'азя'име меғфиратике ўес селямете мин кулли исмин ўеъ ғанїмете мин кулли биррин ўеъ феўзе билъ женнети ўен нежāте минен няри.

26. Ерраўдатус сядисету ўель ‘ишрўне усўлюхā ўе сима̄рухā

1. ((Бисмилляхир рах̄манир рах̄ми.)) ((Ефехасиб̄тум еннема̄ халеқ̄н̄якум ‘абесен ўе еннекум илейн̄я л̄я турже̄ўне. Фете̄‘але̄л̄ д̄о̄хӯ меликӯл̄ х̄ақ̄кӯ л̄я иля̄хе ил̄я̄ хӯе раб̄бӯл̄ ‘аршӣл̄ кер̄йми. Ўе мен йед̄‘у ме‘ад̄ д̄о̄хи иля̄хен а̄ҳара л̄я бурҳане леху бихи фе‘иннема̄ х̄ися̄буху ‘инде раб̄бихи иннеху л̄я йуфлих̄ӯ к̄яфир̄ўне. Ўе кӯл̄ раб̄бӣт̄фир̄ ўерхам ўе енте х̄айрӯр р̄о̄х̄им̄ине.))
2. Ед̄д̄о̄х̄умме леке̄л̄ х̄амду х̄амден кес̄йран х̄о̄лиден ме‘а х̄улю̄дике ўе леке̄л̄ х̄амду х̄амден д̄я‘имен л̄я мунтех̄а леху д̄ўне ‘ильмике ўе леке̄л̄ х̄амду х̄амден л̄я мунтех̄а леху д̄ўне мешп̄‘етике ўе леке̄л̄ х̄амду х̄амден л̄я ежра лиқ̄о̄‘илихи ил̄я̄ рид̄о̄ке ўе леке̄л̄ х̄амду х̄амден мелий̄ен ‘инде кулли тарф̄ети ‘айнин ўе тенеф̄фуси нефесин.
3. Ед̄д̄о̄х̄умме с̄алли ‘ал̄я мухаммедин ўе ‘ал̄я али мухаммедин. Ед̄д̄о̄х̄умме бар̄ик ‘ал̄я мухаммедин ўе ‘ал̄я али мухаммедин кема̄ баракте ‘ал̄я ибро̄х̄име иннеке х̄амидун меж̄идун.
4. Ед̄д̄о̄х̄умме инн̄и еўзу бике минель ж̄убни ўе еўзу бике ен урадде ил̄я ерзелӣл̄ ‘умури ўе еўзу бике мин фитнетид дун̄йā ўе еўзу бике мин ‘аз̄ябил̄ қабри.
5. Ед̄д̄о̄х̄умме ил̄я̄х̄и ўе ил̄я̄хе ибро̄х̄име ўе исх̄ақа ўе йеа‘қ̄убе ўе ил̄я̄хе жебра‘иле ўе м̄ик̄я‘иле ўе иср̄о̄филе ес‘елюке ен тестеж̄иб̄е деа‘ўет̄и фе‘инн̄и мӯд̄таррун ўе теа‘симен̄и ф̄и д̄ин̄и фе‘инн̄и мӯб̄телен ўе тен̄ялен̄и бирах̄метике фе‘инн̄и муз̄нибун ўе тен̄фийе ‘аннӣл̄ феқра фе‘инн̄и мискинун.
6. Ед̄д̄о̄х̄умме инн̄и еўзу бике мин фитнетин нис̄я‘и ўе еўзу бике мин ‘аз̄ябил̄ қабри.
7. Ед̄д̄о̄х̄умме ед̄х̄ил̄ ‘ал̄я қулю̄бил̄ муслим̄инес сур̄ура. Ед̄д̄о̄х̄умме еғни минхум кулле феқ̄ирин. Ед̄д̄о̄х̄умме ешбеа‘ кулле ж̄а‘и‘ин. Ед̄д̄о̄х̄ум мексу кулле ‘арин. Ед̄д̄о̄х̄умме рудде кулле р̄о̄‘ибин. Ед̄д̄о̄х̄умме фукке кулле ес̄йрин. Ед̄д̄о̄х̄умме еслих̄ кулле ф̄асидин мин ум̄урӣл̄ муслим̄ине. Ед̄д̄о̄х̄ум мешп̄фи кулле мер̄идин. Ед̄д̄о̄х̄умме ед̄дид дейне ‘ан кулли мед̄й̄унин. Ед̄д̄о̄х̄умме ферриж̄ ‘ан кулли мекр̄убин.
8. Ед̄д̄о̄х̄умме инн̄и естеғ̄фируке лим̄а туб̄ту илейке минху с̄умме ‘утту ф̄й̄хи ўе естеғ̄фируке лим̄а еа‘тайтуке мин нефс̄и с̄умме лем ӯеф̄фи леке бихи ўе естеғ̄фируке линниа‘мил̄ летӣ ен‘амте бих̄а ‘алей̄ие феқ̄аўиту бих̄а ‘ал̄я меа‘сий̄етике ўе естеғ̄фируке ликулли х̄айрин ератту бихи ўеж̄хеке феҳ̄о̄летан̄и ф̄й̄хи ма̄ лейсе леке. Ед̄д̄о̄х̄умме л̄я туҳзин̄и фе‘иннеке б̄и ‘алимун ўе л̄я ту‘аз̄зиб̄ни фе‘иннеке ‘алей̄ие қ̄о̄дирун.

9. Едд̣о̣хумме еслих̣ ли̣ д̣инийел лез̣и̣ хуӱе ‘исмету емри̣ ъе еслих̣ ли̣ дунй̣айел
лет̣и̣ фих̣а ме‘аши̣ ъе еслих̣ ли̣ а̣хиратийел лет̣и̣ ф̣их̣а ме‘ади̣ ъеж‘алиъ̣ х̣ай̣ате
зий̣адетен ли̣ ф̣и̣ кулли х̣айрин̣ ъеж‘алиъ̣ меӱте р̣о̣х̣атен ли̣ мин кулли
шеррин.

27. Ерраўдатус сѣби'ату ўель 'ишпрўне усўлюх̄а ўе сима̄рух̄а

1. ((Бисмилляхир рах̄манир рах̄ими.)) ((Фесубх̄анел д̄охи х̄ине тумсуне ўе х̄ине тусбих̄уне. Ўе лехуль х̄амду фис семаў̄ати ўель ерди ўе 'ашийен ўе х̄ине тузхирўне. Йухрижуль х̄айе минель меййити ўе йухрижуль меййите минель х̄айи ўе йухийль ерда беа'де меўтих̄а ўе кезялике тухражўне.)) [Три п̄ти.] ((Раббиғфир ўерхам ўе енте х̄айрур р̄охимине.))
2. Едд̄охумме лекель х̄амду ўе илейкель муштекя ўе бикель мустеғ̄осу ўе ентель мусте'ану ўе ля х̄аўле ўе ля қуўўете илля билляхи.
3. Едд̄охумме салли 'аля мухаммедин ўе 'аля али мухаммедин кема саллейте 'аля ибр̄охиме ўе барик 'аля мухаммедин ўе 'аля али мухаммедин кема баракте 'аля ибр̄охиме.
4. Едд̄охум меҳрусн̄и би'айникел лети ля теньму ўекнуфн̄и бирукникел лез̄и ля йур̄ому ўерхамн̄и биқудратике 'алейе феля ехлику ўе енте ража'и фекем мин ниа'метин ен'амте бих̄а 'алейе қалле леке 'индеха шукри ўе кем мин белийети нибтелейтени бих̄а қалле леке 'индеха сабри фей̄а мен қалле 'инде ниа'метихи шукри фелем йехримн̄и ўе йа мен қалле 'инде белийетихи сабри фелем йехзульн̄и ўе йа мен ра'ани 'алель х̄атой̄а фелем йефдах̄н̄и йа зель меа'рўфил лез̄и ля йенқади ебеден ўе йа зеннеа'ма'ил лети ля тух̄со 'адеден ес'елюке ен тусаллийе 'аля сеййидиня мухаммедин кема саллейте ўе баракте ўе раҳимте 'аля сеййидиня ибр̄охиме иннеке х̄амидун междун ўе бике едра'у фи нух̄уриль са'д̄я'и ўель жеббарине. Едд̄охумме е'инн̄и 'аля д̄ин̄и бид дунй̄а ўе 'аля ахирати бит теқ̄уа ўехфезн̄и фима ғибту 'анху ўе ля текильн̄и иля нефси фима х̄адартуху. Йа мен ля теdurрухуз зунубу ўе ля тенқусухуль меғфирату хеб ли ма ля йенқусуке ўеғфирли ма ля йедурруке иннеке ентель ўеххабу. Едд̄охумме инн̄и ес'елюке феражен қарибен ўе сабран жемлен ўе ризқан ў̄аси'ан ўе ес'елюкель 'афийете мин кулли белийетин ўе ес'елюке тем̄амель 'афийети ўе ес'елюке деў̄амель 'афийети ўе ес'елюкеш шукра 'алель 'афийети ўе ес'елюкель ғиня 'анинн̄яси ўе ес'елюкес селямете мин кулли с̄уин ўе ля х̄аўле ўе ля қуўўете илля билляхиль 'алийийль 'аз̄ими.
5. Едд̄охумме инн̄и еўзу бике минель 'ажзи ўель кесели ўель жубни ўель бухли ўель херами ўе 'аз̄ябил қабри. Едд̄охумме ати нефси теқ̄уаха ўе зеккиха енте х̄айру мен зекк̄ях̄а енте ўелиййух̄а ўе меўлях̄а. Едд̄охумме инн̄и еўзу бике мин 'ильмин ля йенфе'у ўе мин қалбин ля йеҳше'у ўе мин нефсин ля тешбе'у ўе мин деа'ўетин ля йустежабу лех̄а.
6. Едд̄охумме мусаррифель қулюби сарриф қулюбени 'аля т̄о'атике.

28. Ерраўдатус с̣яминету ўе̣ль ‘ишпрўне ус̣ўлюх̣а ўе̣ с̣им̣арух̣а

1. ((Бисмилляхир рах̣манир рах̣ими.)) ((Қу̣ль й̣а ‘иба̣дийел лез̣ине есраф̣у ‘ал̣я енфусихим л̣я текнет̣у мин рах̣метил л̣яхи. Иннед̣ д̣охе йег̣фируз зун̣убе жем̣и‘ан. Иннеху ху̣ўе̣ль ғаф̣ўрур рах̣иму.)) ((Раббенесриф ‘ан̣ня ‘аз̣ябе жехеннеме инне ‘аз̣ябеҳ̣а к̣яне ғар̣омен. Иннеҳ̣а с̣я‘ет мустеқарран ўе̣ муқ̣омен.)) ((Раббен̣я хеб̣ лень̣ мин ез̣ў̣ажин̣я ўе̣ зуррий̣ятин̣я қуррате еа‘йунин ўеж̣‘ал̣ня ли̣ муттеқ̣ине има̣мен.))
2. Ел̣хамду лил̣ляхил лез̣и л̣я йенс̣я мен зекераху.
3. Ел̣д̣оҳумме с̣алли ‘ал̣я мухаммедин ўе̣ б̣арик ‘ал̣я мухаммедин ўе̣ ‘ал̣я а̣ли мухаммедин кема̣ с̣аллейте ўе̣ б̣аракте ‘ал̣я иб̣р̣о̣х̣име ўе̣ а̣ли иб̣р̣о̣х̣име филь ‘алем̣ине иннеке хам̣идун меж̣идун.
4. Ел̣д̣оҳумме енте еҳ̣аққу мен зукира ўе̣ еҳ̣аққу мен ‘убиде ўе̣ енсару мениб̣ туғ̣ийе ўе̣ ер’ефу мен мелеке ўе̣ еж̣ўеду мен су’иле ўе̣ еўсе’у мен еа‘т̣о. Енте̣л̣ мелику л̣я шер̣ике леке ўе̣ль ферду л̣я нидде леке кул̣лю шей’ин х̣аликун ил̣ля ўеж̣хеке лен тут̣о‘а ил̣ля би’из̣нике ўе̣ лен туа‘с̣о ил̣ля би’и̣льмике тут̣о‘у фетешкуру ўе̣ туа‘с̣о фетег̣фиру. Еқрабу шех̣идин ўе̣ ед̣ня ҳаф̣и̣зин ху̣лте д̣унен нуф̣ўси ўе̣ еҳ̣азте бин̣ неў̣ас̣и ўе̣ кетеб̣тел̣ а̣с̣яра ўе̣ несек̣тел̣ а̣ж̣але. Ел̣кул̣юбу леке муф̣д̣ийетун ўес̣ сирру ‘индеке ‘ал̣янийетун. Ел̣х̣ал̣ялю ма̣ еҳ̣лел̣те ўе̣ль ҳар̣ому ма̣ ҳаррамте ўед̣ д̣ину ма̣ шера‘те ўе̣ль емру ма̣ қадайте. Ел̣х̣а̣ққу ҳа̣л̣қуке ўе̣ль ‘абду ‘абдуке ўе̣ ентед̣ д̣охур ра’ўфур рах̣иму. Ес’елюке бин̣ўри ўеж̣хикел лез̣и еш̣прақат лехус̣ семаў̣ату ўе̣ль ерду ўе̣ би кулли ҳаққин ху̣ўе̣ леке ўе̣ би ҳаққис̣ с̣я’ил̣ине ‘алейке ен туқ̣илени̣ фи х̣аз̣ихил̣ ғад̣яти ўе̣ ен туж̣иран̣и минен ня̣ри биқудратике.
5. Ел̣д̣оҳумме ин̣ни ‘абдуке ўеб̣ну ‘абдике ўеб̣ну еметике ф̣и қаб̣датике ня̣сийети̣ бийедике ма̣дин̣ фий̣йе х̣укмуке ‘ад̣люн̣ фий̣йе қад̣о’уке ес’елюке бикул̣лисмин ху̣ўе̣ леке сем̣мейте̣ бихи неф̣секе еў̣ ензе̣л̣теху̣ ф̣и кит̣я̣бике̣ еў̣ ‘аллем̣теху̣ еҳ̣аден̣ мин̣ ҳа̣л̣қике̣ еў̣исте’с̣ерте̣ бихи̣ ф̣и ‘и̣льми̣л̣ ғай̣би̣ ‘индеке̣ ен̣ теж̣‘ал̣ел̣ қур̣‘ан̣ел̣ ‘аз̣име̣ раб̣и‘а̣ қал̣б̣и̣ ўе̣ н̣ура̣ бес̣ар̣и̣ ўе̣ жел̣я’е̣ хуз̣ни̣ ўе̣ зех̣абе̣ хем̣ми̣ ўе̣ ғам̣ми̣.
6. Ел̣д̣оҳумме ин̣ни̣ еў̣зу̣ бике̣ мин̣ел̣ хед̣ми̣ ўе̣ еў̣зу̣ бике̣ мин̣ет̣ терад̣д̣и̣ ўе̣ еў̣зу̣ бике̣ мин̣ел̣ ғарақи̣ ўе̣ еў̣зу̣ бике̣ мин̣ел̣ ҳарақи̣ ўе̣ль̣ херами̣ ўе̣ль̣ ғам̣ми̣ ўе̣ еў̣зу̣ бике̣ ен̣ йетеҳ̣аб̣бет̣ани̣ йеш̣пей̣т̣ону̣ ‘инде̣л̣ меў̣ти̣ ўе̣ еў̣зу̣ бике̣ ен̣ ем̣уте̣ ф̣и̣ себ̣илике̣ муд̣биран̣ ўе̣ еў̣зу̣ бике̣ ен̣ ем̣уте̣ лед̣и̣ған̣.

29. Ерраўдатут тјаси‘ату ўель ‘ишрўне усўлюхā ўе симāрухā

1. ((Бисмилляхир рахманир рахми.)) ((Ўе ма қадеруд дōхе ҳаққа қадрихи ўель ерду жемй‘ан қабдатуху йеўмеъ қийāмети ўес семаўātu метўиййātун бийемйнихи субҳанеху ўе те‘алā ‘амма йушрикўне. Ўе нуфиҳа фис сўри феса‘иқа мен фис семаўати ўе мен филь ерди илля мен ша‘ед дōху сумме нуфиҳа фйхи уҳрō фе‘изя хум қийāмун йензурўне. Ўе ешрақатиль ерду бинўри раббихā ўе ўуди‘ал китябу ўе жи‘е бин небиййине ўеш шухедя‘и ўе қудийе бейнехум билъ ҳаққи ўе хум лā йўземўне. Ўе Ўуффийет кулло нефсин ма ‘амилет ўе хуўе еа‘лему бимā йеф‘алўне. Ўе сйқал лезине кеферў илā жехеннеме зумеран. Хаття изя жаўхā футихат ебўабухā ўе қōле лехум ҳазенетухā елем йе‘тикум русулун минкум йетлўне ‘алейкум айāti раббикум ўе йунзирўнекум лиқō‘е йеўмикум хāзй. Қōлю белā ўелякин ҳаққат келиметуль ‘азйби ‘алель кяфирйне. Қйледхулю ебўāбе жехеннеме ҳōлидйне фйхā. Феби‘се месўель мутекеббирйне. Ўе сйқал лезинет теқаў раббехум илель женнети зумеран. Хаття изя жаўхā ўе футихат ебўабухā ўе қōле лехум ҳазенетухā селямун ‘алейкум тибтум федхулюхā ҳōлидйне. Ўе қōлю хамду лилляхил лезй садеқаня ўеа‘деху ўе еўрасенеъ ерда нетебеўйеу минель женнети хайсу нешāу. Фениа‘ме ежруль ‘амилйне. Ўе тераъ мелāикете хāффйне мин ҳаўлиъ ‘арши йусеббихўне бихамди раббихим ўе қудийе бейнехум билъ ҳаққи ўе қйлеъ хамду лилāйхи раббий ‘алемйне.)) ((Рабби хеблй ҳукмен ўе еъхикнй биc cōлихйне. Ўеж‘аллий лисйне сйдқин филь аҳирйне. Ўеж‘альнй мин ўерасети женнетин не‘йми. Ўеғфир ли‘ебй иннеху кйне минед дōллийне. Ўе лā туҳзинй йеўме йуб‘асўне. Йеўме лā йенфеу мālун ўе лā бенўне. Илля мен етеддōхе биқалбин селймин.))
2. Елҳамду лилляхи хамден кесйран таййибен мубаракен фйхи кема йухиббу раббуня ен йухмеде ўе йенбеғй леху.
3. Еддōхумме салли ‘алā муҳаммедин ўе ‘алā āли муҳаммедин кема саллейте ‘алā ибрōхйме ўе āли ибрōхйме ўе тераҳхам ‘алā муҳаммедин ўе ‘алā āли муҳаммедин кема тераҳхамте ‘алā ибрōхйме ўе āли ибрōхйме.
4. Йā мен йекфй мин кулли еҳадин ўе лā йекфй ‘анху еҳадун йā еҳаде мен лā еҳаде леху йā сенеде мен лā сенеде леху инқата‘ар ражаў илля минке. Нежжинй миммā ене фйхи ўе е‘иннй ‘алā ма ене ‘алейхи миммā қад незеле бй бижахи ўежхикель керйми ўе биҳаққи сеййидиня муҳаммедин саллед дōху ‘алейхи ўе селлеме āмйне āмйне.
5. Еддōхумме иннй еўзу бике мин жехдиъ белāи ўе деркиш шеқōи ўе сўилъ қадōи ўе шемāтетиль еа‘дйи.
6. Еддōхум меғфирлй ҳатй‘ети ўе исрōфй фй емрй ўе ма енте еа‘лему бихи миннй.

30. Ерраўдатус селясўне усўлюхā ѓе сима̄рухā

1. ((Бисмилляхир рахманир рахми.)) ((Иннā фетехнā леке фетхан мубинен. Лийеґфира лекед дōху мā теқаддеме мин зенбике ѓе мā те'еҳҳара ѓе йутимме ниа'метеху 'алейке ѓе йехдийеке сирōтан мустеқимен. Ёе йенсуракед дōху несран 'азизен. Хуўел лези энзелес секинете фi қулобиъ му'минине лийездāу иманен ме'а иманихим. Ёе лилляхи жундус семаўати ѓел ерди ѓе кянед дōху 'алимен ҳакимен. Лийудҳилел му'минине ѓел му'миняти женнати тежри мин теҳтихел енҳару ҳолидине фихā ѓе йукеффиру 'анхум сейи'атихим. Ёе кяне зялике 'индед дōхи феўзен 'азимен.)) ((Рабби еўзия'ни ен ешкура ниа'метекел лети ен'амте 'алейе ѓе 'алā ўалидейе ѓе ен еа'меле сōлихан тердōху ѓе едҳи'ни бираҳметике фi 'ибадикес сōлиҳине.))
2. Елҳамду лилляхил лези теўда'а кулло шей'ин ли'азаметихи ѓел ҳамду лилляхил лези зелле кулло шей'ин ли'иззетихи ѓел ҳамду лилляхил лези ҳада'а кулло шей'ин лиму'кихи ѓел ҳамду лилляхил лезис теслеме кулло шей'ин лиқудратихи.
3. Еддōхумме салли 'алā муҳаммедин ѓе 'алā али муҳаммедин кемā саллейте 'алā иброҳиме ѓе али иброҳиме ўерҳам муҳаммеден ѓе али муҳаммедин кемā раҳимте иброҳиме ѓе але иброҳиме.
4. Йā зел желяли ѓел икрōми ѓе йā зет таўли лā иляхе иллā енте захрул лāжи'ине ѓе жаруъ мустежирине ѓе енисуъ ҳō'ифине инни ес'елюке ин кунту фi уммиъ китяби шеқийен ен темҳу шеқō'и ѓе тусбитени 'индеке се'иден ѓе ин кунту фi уммиъ китяби меҳрўмен муқаттеран 'алейе фi ризқи ен темҳу мин уммиъ китяби ҳирмани ѓе иқтари ўерзукни ѓе есбитни 'индеке се'иден муеффеқан лиъ ҳайри куллихи.
5. Еддōхумме иннеке теа'лему серирати ѓе 'алāнийети феқбел меа'зирати ѓе теа'лему ҳажети фе'еа'тини су'ли ѓе теа'лему мā фi нефси феғфирли зенби. Еддōхумме инни ес'елюке иманен йубаширу қалби ѓе йеқинен сōдиқан хатта еа'лему еннеху лā йусибуни иллā мā кетебте ли ѓе раддини бимā қасемте ли.
6. Еддōхумме инни еўзу бике минел феқри ѓел 'айлети ѓел қиллети ўез зиллети ѓе еўзу бике ен езлиме еў ўзлеме.
7. Еддōхум меғфирли мā қаддему ѓе мā еҳҳарту ѓе мā есрарту ѓе мā еа'ленту ѓе мā есрафту ѓе мā енте еа'лему бихи минни ентел муқаддиму ѓе ентел му'еҳҳиру лā иляхе иллā енте.
8. Еддōхумме иннā нес'елюке мин ҳайри мā се'елеке минху небиййуке муҳаммедун саллед дōху 'алейхи ѓе селлеме ѓе неўзу бике мин шерри месте'азе минху небиййуке муҳаммедун саллед дōху 'алейхи ѓе селлеме ѓе ентел мусте'ану ѓе 'алейкел белāғу ѓе лā ҳаўле ѓе лā қуўете иллā билляхи.

31. Ерраўдатуь ӱаӱидету ӱес селясӱне усӱлюхӱ ӱе сима́рухӱ

1. ((Бисмилляхир рахманир рахми.)) ((Себбеӱа лилляхи ма́ фис семаӱати ӱель ерди ӱехуӱель ‘азизуль ӱакиму. Леху мулькус семаӱати ӱель ерди ӱухий ӱе ӱумиту ӱе хуӱе ‘алӱ кулли шей’ин ӱадирун. Хуӱель еӱӱелю ӱель ахиру ӱез зохиру ӱель батину ӱе хуӱе бикулли шей’ин ‘алимун. Хуӱел лези ӱалекас семаӱати ӱель ерда фи́ ситтети ейӱамин суммествеӱа ‘алель ‘арши. Йа‘лему ма́ йелижу филь ерди ӱе ма́ йеӱружу минхӱа ӱе ма́ йензилю минес сема́и ӱе ма́ йеа́ружу фи́хӱа ӱе хуӱе ме‘акум ейне ма́ кунтум. ӱедлоху бима́ теа́мелю́не бесирун. Леху мулькус семаӱати ӱель ерди ӱе илед до́хи туржеуль умӱру. Йу́лижу́л лейле фин нехӱари ӱе йу́лижун нехӱара фил лейли ӱе хуӱе ‘алимун бизӱатис судури. Амину́ билля́хи ӱе расу́лихи ӱе енфику́ мимма́ же‘алекум мустехлефи́не фи́хи фел лези́не амену́ минкум ӱе енфеку́ лехум ежрун кебирун. ӱе ма́ лекум ля́ ту’мину́не билля́хи ӱер расу́лю йеду́кум литу’мину́ бираббикум ӱе ӱад еӱазе ми́сякакум ин кунтум му’минине. Хуӱел лези́ йунеззилю ‘алӱ ‘абдихи айӱа́тин беййинӱа́тин лийухрижекум минез зулюма́ти илен ну́ри ӱе еннед до́хе бикум лерау́фун рахмун. ӱе ма́ лекум елля́ тунфику́ фи́ себи́лил ля́хи ӱе лилля́хи мирӱосус семаӱати ӱель ерди. Лӱа́ йестеу́й минкум мен енфека́ мин ӱаблиль фетхи́ ӱе ӱӱтеле. Уля́йке еа́заму деражетен минел лези́не енфеку́ мин беа́ду ӱе ӱӱтеле. ӱе куллен ӱеа́дел до́хуль ӱусня́. ӱедлоху бима́ теа́мелю́не ӱабирун.)) ((Леу́ энзельня́ хӱезель ӱур’ане ‘алӱ жебелин лера’ейтеху ӱӱши’ан мутеса́дди’ан мин ӱашӱетил ля́хи ӱе тильке́л емсӱлю недрибу́хӱ линня́си ле’аллехум йетефеккеру́не. Хуӱел до́хул лези́ ля́ иля́хе илля́ хуӱе. А́лимуль ӱайби́ ӱеш ше́хӱадети хуӱер рахманур рахми. Хуӱел до́хул лези́ ля́ иля́хе илля́ хуӱе. Е́меликуль ӱуддусус селя́муль му’мину́л мухеймину́л ‘азизуль жебба́руль мутекеббири. Субӱанел до́хи ‘амма́ йушрикуне. Хуӱел до́хуль ӱо́ликуль ба́ри’уль му́сау́йиру лехуль есма́уль ӱусня́. Йусеббиху́ леху ма́ фис семаӱати ӱе ма́ филь ерди ӱе хуӱель ‘азизуль ӱакиму.)) Йа́ мен хуӱе хӱакезӱа́ ӱе лейсе хӱакезӱа́ шей’ун ӱайруху ес’елю́ке ен тусаллийе ‘алӱ мухаммедин сӱаллед до́ху ‘алейхи ӱе селлеме ӱе ен теф’але би́ кезӱа́ ӱе кезӱа́ [И четӱа́ция да назове нуждӱа́ си.]] ((Рабби инни́ ӱалемту нефси́ фегфирли́.))
2. Еддо́хумме ма́ есбеӱа́ би́ мин ниа́метин еу́ би’еӱадин мин хӱа́ӱике феминке ӱаӱдеке ля́ шерӱике ле́ке фелеке́л ӱамду ӱеле́кеш шукру ‘алӱ зӱӱа́ике.
3. Еддо́хум меж’аль сӱалеу́атике ӱе рахмете́ке ӱе беракӱатике ‘алӱ мухаммедин ӱе ‘алӱ али́ мухаммедин кема́ же’альтехӱа́ ‘алӱ ибро́химе ӱе ‘алӱ али́ ибро́химе инне́ке ӱамидун межидун.
4. Еддо́хумме раббес семаӱатис себ’и ӱе рабби́ль ‘арши́ль ‘азими́ кун ли́ ӱӱаран мин шерри́ фуля́нибни фуля́н ӱе шерри́ль ӱинни́ ӱель инси́ ӱе етба́ихим ен йефру́та ‘алеййе еӱадун минхум еу́ ен йе́тто́ ‘аззе ӱӱару́ке ӱе ӱелле сеньӱа́у́ке ӱе ля́ иля́хе ӱайру́ке.

5. Елл̄охумме инн̄я неж̄'алюке ф̄и нух̄ур̄ихим ѓе не'узу бике мин шурӯрихим.
6. Елл̄охумме инн̄и е'узу бике мин шерри сем'и ѓе мин шерри беґар̄и ѓе мин шерри лис̄янӣ ѓе мин шерри ґал̄бӣ ѓе мин шерри мений̄и.
7. Елл̄охум меґфирлӣ зен̄бӣ ѓе ѓессиа' лӣ ф̄и дярӣ ѓе ба̄рик лӣ ф̄и ма̄ разек̄тенӣ.

32. Ерраўдатус с̣янийету ўес с̣еляс̣уне ус̣люх̣а ўе с̣им̣арух̣а

1. ((Бисмилляхир раҳманир раҳими.)) ((Леў энзельн̄я х̄зель қур'ане 'ал̄я жебелин лера'ейтеху ҳоши'ан мутесадди'ан мин ҳашйетил л̄яхи ўе тил̄кель емс̄ялю недрибух̄а линн̄яси ле'аллехум йетефеккер̄уне. Хуўед д̄охул лез̄и л̄я иляхе илл̄я хуўе. 'Алимул̄ ғайби ўеш шехадети хуўер раҳманур раҳиму. Хуўед д̄охул лез̄и л̄я иляхе илл̄я хуўе. Ел̄меликул̄ қуддус̄ус с̣елямул̄ му'минул̄ мухейминул̄ 'азизул̄ жеббарул̄ мутекеббину. Субҳанел̄ д̄охи 'амма йушрик̄уне. Хуўед д̄охул̄ ҳоликул̄ бари'ул̄ мусаўўиру лехул̄ есма'ул̄ хусн̄я. Йусеббиху леху ма фис семаўўати ўе ма филь ерди ўе хуўель 'азизул̄ ҳакиму.)) ((Рабби инн̄и лим̄а энзельте илеййе мин ҳайрин̄ феқирун.))
2. Темме н̄уруке фехедейте фелекель хамду 'азуме хил̄муке фе'афеўте фелекель хамду бесетте йедеке фе'еа'тайте фелекель хамду. Раббенӣя ўежхуке екрамул̄ ўуҷухи ўе жахуке еа'замул̄ жахи ўе 'атиййетук̄е ефдалюл̄ 'атиййети ўе ехне'ух̄а тут̄о'у раббенӣя фетешкуру ўе туа'с̄о раббенӣя фетегфиру ўе тужибул̄ мудтарра ўе текшифуд дурра ўе тешфис сеқиме ўе теғфируз зенбе ўе теқбелют теўбете ўе л̄я йежзи би'ал̄я'ике еҳадун ўе л̄я йеблюгу мидҳатеке қайлю қо'илин.
3. Едд̄охум меж'ал̄ с̣алеў̄атике ўе берак̄ятике ўе раҳметеке 'ал̄я сеййидил̄ мурселине ўе им̄амил̄ муттеқине ўе ҳотемин небиййине муҳаммедин 'абдике ўе рас̄улике им̄амил̄ ҳайри ўе ко'идил̄ ҳайри. Едд̄охум меб'асху йеўмел̄ қий̄амети меқомен меҳмуден йеғбитуху бихил̄ еўўелюне ўел̄ аҳир̄уне ўе с̣алли 'ал̄я муҳаммедин ўе 'ал̄я али муҳаммедин кема с̣аллейте 'ал̄я иброҳиме ўе али иброҳиме иннеке хамидун меж̄идун.
4. Едд̄охумме инн̄и е'ўзу бике минел̄ хемми ўел̄ ҳазени ўе е'ўзу бике минел̄ 'ажзи ўел̄ кесели ўе е'ўзу бике минел̄ жубни ўел̄ буҳли ўе е'ўзу бике мин ғалебетид дейни ўе қахрир рижа̄ли.
5. Едд̄охумме инн̄и ес'елюке минел̄ ҳайри куллихи ма 'алимту минху ўе ма лем еа'лем ўе ес'елюке бисмикел̄ 'азимил̄ лез̄и из̄я ду'ите бихи ежебте ўе из̄я су'ил̄те бихи еа'тайте.
6. Едд̄охумме инн̄и ес'елюке йманен л̄я йертедду ўе не'ймен л̄я йенфеду ўе мурофеқате небиййин̄я муҳаммедин с̣аллед д̄оху 'алейхи ўе селлеме фи еа'л̄я деражетил̄ женнети женнетӣл̄ ҳӯлди.
7. Едд̄охумме меттиа'н̄и бисем'и ўе бесар̄и хат̄т̄я теж'алехумел̄ ў̄арисе минн̄и ўе 'афин̄и ф̄и д̄ин̄и ўеҳшурн̄и 'ал̄я ма еҳйейтенӣ ўенсурн̄и 'ал̄я мен залеменӣ ўе ҳуз л̄и минху бисе'ри.

8. Едд̣о̣хумме би'и̣л̣микел̣ ғайби̣ ўе қудратике 'але̣л̣ ғал̣қи еҳ̣йини̣ ма̣ 'алимтел̣ хай̣ате ғайран̣ ли̣ ўе теўеффени̣ из̣я̣ 'алимтел̣ ўеф̣ате ғайран̣ ли̣. Едд̣о̣хумме ўе ес'елюкел̣ ғашйете̣ фи̣л̣ ғайби̣ ўеш̣ шех̣адети̣ ўе ес'елюкел̣ қас̣де фи̣л̣ феқри̣ ўел̣ ғин̣я̣ ўе ес'елюке не'й̣мен̣ л̣я̣ йенфеду̣ ўе қуррате̣ 'айнин̣ л̣я̣ теңқати'у̣ ўе ес'елюкер̣ рид̣о̣ бил̣ қад̣о̣и̣ ўе бердел̣ 'айши̣ беа'дел̣ меўти̣ ўе ес'елюке леззетен̣ незари̣ ил̣я̣ ўеж̣хике̣ ўеш̣ шеўқа̣ ил̣я̣ лиқ̣о̣'ике̣ фи̣ ғайри̣ дарр̣о̣'е мудирратин̣ ўе л̣я̣ фитнетин̣ мудиллетин̣. Едд̣о̣хумме зейинни̣ бизинетил̣ й̣мани̣ ўеж'альня̣ худятен̣ мухтедине̣.

33. Ерраўдатус с̣ялисету ўес с̣еляс̣уне ус̣ўлюх̣а ўе с̣им̣арух̣а

1. ((Бисмилляхир раҳманир раҳими.)) ((Инн̣я ензельн̣яху ф̣и лейлетил̣ қадри. Ўе ма̣ едр̣оке ма̣ лейлетул̣ қадри. Лейлетул̣ қадри ҳайрун мин ел̣фи шехрин. Тенеззеляул̣ мел̣я'икету ўер рӯху ф̣их̣а би'изни раббихим мин кулли емрин. Селямун хийе ҳатт̣я метле'ил̣ фежри.)) ((Раббин с̣урн̣и 'але̣л қаўми̣л муфсид̣ине.))
2. Ел̣л̣оҳумме лекел̣ ҳамду куллюху л̣я қобид̣а лим̣а бесет̣е ўе л̣я б̣асита лим̣а қабед̣те ўе л̣я ҳадийе лимен еддел̣ел̣те ўе л̣я мудилле лимен хедейте ўе л̣я муқаррибе лим̣а б̣а'атте ўе л̣я муба'иде лим̣а қаррабте ўе л̣я муа'тийе лим̣а менеа'те ўе л̣я м̣ани'а лим̣а еа'тайте.
3. Ел̣л̣оҳумме с̣алли 'ал̣я муҳаммедин ўе 'ал̣я ехли бейтихи ўе 'ал̣я езу'ажихи ўе зуррийетихи кем̣а с̣аллейте 'ал̣я иброҳиме ўе али иброҳиме иннеке ҳамидун междун. Ўе барик 'ал̣я муҳаммедин ўе 'ал̣я ехли бейтихи ўе 'ал̣я езу'ажихи ўе зуррийетихи кем̣а баракте 'ал̣я иброҳиме ўе али иброҳиме иннеке ҳамидун междун.
4. Й̣а м̣алике йеўмид д̣ини ийй̣аке неа'буду ўе ийй̣аке несте'ину.
5. Ел̣л̣оҳум местур 'аурот̣и ўе амин рау'ат̣и.
6. Ел̣л̣оҳумме енте рабби л̣я ил̣яхе ил̣ля енте ҳалектени ўе ене 'абдуке ўе ене 'ал̣я 'аҳдике ўе ўеа'дике местета'ту е'узу бике мин шерри ма̣ с̣анеа'ту ебу'у леке биниа'метике 'алейе ўе ебу'у леке бизенб̣и феғфирл̣и фе'иннеху л̣я йеғфируз зунубе ил̣ля енте.
7. Ел̣л̣оҳумме инн̣и е'узу бике мин шеррил̣ еа'мейейнис сейли ўел̣ бе'ири̣с са'ули.
8. Ел̣л̣оҳум мерзук̣ни 'айнейни хет̣т̣олетейни теский̣анел̣ қалбе бизуруфид дем'и мин ҳашйетике қабле ен текунед дум̣у'у демен ўел̣ едр̣осу жемран.
9. Ел̣л̣оҳумме 'афин̣и ф̣и қудратике ўе едҳил̣ни ф̣и раҳметике ўек̣ди ежел̣и ф̣и т̣о'атике ўеҳтим л̣и биҳайри 'амел̣и ўеж'ал̣ сеўабехул̣ женнете.
10. Ел̣л̣оҳумме еғнин̣и бил̣ 'ил̣ми ўе зейинн̣и бил̣ х̣ил̣ми ўе екримн̣и бит текў̣а ўе жемми̣л̣ни бил̣ 'афийети.
11. Ел̣л̣оҳумме инн̣и ес'елюке теа'жил̣е 'афийетике ўе с̣абран 'ал̣я белий̣етике ўе ҳуружен минед дунй̣а ил̣я раҳметике.
12. Илейке рабби ҳаббиб̣ни ўе фи нефс̣и леке зелли̣л̣ни ўе ф̣и еа'йунин н̣яси 'аззим̣ни ўе мин сейй̣и'ил̣ еҳл̣яқи женниб̣ни.
13. Ел̣л̣оҳумме меғфиратуке еўсе'у мин зунуб̣и ўе раҳметуке ержа̣ 'инд̣и мин 'амел̣и.
14. Ел̣л̣оҳумме л̣я туҳзин̣и йеўмел̣ қий̣амети ўе л̣я тефдах̣н̣и йеўмел̣ лиқ̣о'и.

34. Ерраўдатур рѳби‘ату ѓес селясѳне усѳлюхѳ ѓе симаѳрухѳ

1. ((Бисмилляхир рахманир рахими.)) ((Лем йекунил лезѳне кеферѳ мин ехлиѳ китѳби ѓелѳ мушрикинѳ мунфеккинѳ хатѳ те‘тиехумуѳ беййинету. Расѳлуон минел дѳхи йетлѳ сѳхуфен мутаххератен. Фихѳ кутубун каййиметун. Ё ма тефerraкал лезине ѓтуѳ китѳбе илѳ мин беа‘ди ма жѳ‘етхумуѳ беййинету. Ё ма умиру илѳ лийеа‘буду дѳхе мухлисѳне лехуд дѳне хунефа‘е ѓе йѳкимус сѳяте ѓе йѳ‘туз зекѳте ѓе зѳлике дѳнуѳ каййимети. Иннел лезѳне кеферѳ мин ехлиѳ китѳби ѓелѳ мушрикинѳ фѳ нѳри жехеннеме хѳлидинѳ фѳха. Улѳ‘ике хум шерруѳ бериййети. Иннел лезѳне аменѳ ѓе ‘амилѳс сѳлихѳти улѳ‘ике хум хѳйруѳ бериййети. Жезѳ‘ухум ‘инде раббихим женнѳту ‘аднин тежѳрѳ мин теѳтихелѳ енхѳру хѳлидинѳ фѳха ебеден. Радийел дѳху ‘анхум ѓе радѳ ‘анху. Зѳлике лимен хѳшийе раббеху.)) ((Рабби хеб лѳ минес сѳлихѳне.))
2. Бисмилляхи ѓелѳ хамду лилѳхи сеййидунѳ мухаммедун расѳлуод дѳхи саллел дѳху ‘алейхи ѓе селлеме лѳ куѳѳете илѳ билляхи бисмилляхи ‘алѳ дѳниѳ ѓе нефсѳ бисмилляхи ‘алѳ ѓеледи ѓе ехлѳ ѓе мѳлѳ бисмилляхи ‘алѳ кулли шей‘ин еа‘тѳнихи раббѳ бисмилляхи хѳйрилѳ есма‘и бисмилляхи раббийѳ ерди ѓес семѳ‘и бисмилляхил лезѳ лѳ йедурру ме‘асмихи дѳ‘ун бисмилляхиф тетехту ѓе ‘алел дѳхи теѳеккеѳту лѳ куѳѳете илѳ билляхи.
3. Елѳдѳхумме салли ‘алѳ мухаммеди ниннебиййи ѓе езѳѳжихи уммехѳтиѳ му‘минѳне ѓе зурриййетихи ѓе ехли бейтихи кемѳ саллейте ‘алѳ ибрѳхѳме иннеке хамѳдун межѳдун.
4. Елѳдѳхумме инни ес‘елюке би‘есма‘икелѳ хуснѳ куллихѳ ма ‘алимту минхѳ ѓе ма лем еа‘лем ѓе бисмикелѳ ‘азѳмиѳ еа‘зами ѓе бисмикелѳ кебѳрилѳ екбери.
5. Елѳдѳхумме инни ес‘елюке би‘есма‘икелѳ хуснѳ куллихелѳ хамѳдетелѳ керѳметел лети изѳ ѳуди‘ат ‘алѳ шей‘ин зелле лехѳ ѓе изѳ тулибе бихелѳ хасенѳту удрикет ѓе изѳ дури‘е бихес сеййи‘ату сѳрифет.
6. Елѳдѳхумме инни еѳзу бике мин шерри ма ‘амилѳту ѓе мин шерри ма лем еа‘мелѳ.
7. Елѳдѳхум меж‘аѳниѳ миммен теѳеккеле ‘алейке фекефейтеху ѓестехдѳке фехедейтеху ѓестенсараке фенесартеху.
8. Елѳдѳхум меж‘аѳ хуббеке ехаббелѳ ешѳѳ‘и илеййе ѓеж‘аѳ хѳшийетеке еѳѳефелѳ ешѳѳ‘и ‘инди ѳекѳтаа‘ ‘анни хѳжѳатид дунѳѳ биш шейѳки илѳ ликѳ‘ике ѓе изѳ екрате еа‘ѳуне ехлид дунѳѳ мин дунѳѳхум фе‘екрир ‘айниѳ мин ‘ибѳдетике.
9. Елѳдѳхумме ‘афинѳ фѳ кудратике ѓе едхѳѳниѳ фѳ рахметике ѳекди ежелѳ фѳ тѳ‘атике ѳехѳтим лѳ бихѳйри ‘амелѳ ѓеж‘аѳ сеѳѳабехуѳ женнете. Елѳдѳхумме ѳеффиқниѳ лимѳ тухѳббу ѓе тердѳ минелѳ қаѳли ѓелѳ ‘амели ѓелѳ фиа‘ли ѳен ниййети ѓелѳ худѳ. Иннеке ‘алѳ кулли шей‘ин қадѳрун.

35. Ерраўдатуль ҳомисету ўес селясўне усўлюхā ўе сима̄рухā

1. ((Бисмилляхир раҳмāнир раҳӣми.)) ((Из̄я зӯлзилетӣ ерду зӣлзāлехā. Ўе еҳражетӣ ерду есқōлехā. Ўе қōле̄ инс̄яну мā лехā. Йеўме'изин туҳаддису еҳбāрахā. Би'енне раббеке еўхā лехā. Йеўме'изин йесдурун н̄ясу ешт̄ятен лийураў еа'мāлехум. Фемен йеа'ме̄ мисқōле зерратин ҳайран йераху. Ўе мен йеа'ме̄ мисқōле зерратин шерран йераху.)) ((Рабби еўзиа'нӣ ен ешкура ниа'метекел летӣ ен'амте 'алеййе ўе 'ал̄я ўāлидеййе ўе ен еа'меле сōлиҳан тердōху ўе еслих̄ лӣ ф̄и зурриййетӣ инн̄и тубту илейке ўе инн̄и мине̄ муслим̄ине.))
2. Ел̄ҳамду лил̄ляхи 'адеде мā еҳсō китя̄буху ўе̄л ҳамду лил̄ляхи 'адеде мā ф̄и китя̄бихи ўе̄л ҳамду лил̄ляхи 'адеде мā еҳсō ҳа̄лқуху ўе̄л ҳамду лил̄ляхи мӣ'е мā ф̄и ҳа̄лқихи ўе̄л ҳамду лил̄ляхи мӣ'е семаў̄ятихи ўе ерд̄ихи ўе̄л ҳамду лил̄ляхи 'адеде кулли шей'ин ўе̄л ҳамду лил̄ляхи 'ал̄я кулли шей'ин ўе субҳāнед дōхи 'адеде мā еҳсō китя̄буху ўе субҳāнед дōхи 'адеде мā ф̄и китя̄бихи ўе субҳāнед дōхи 'адеде мā еҳсō ҳа̄лқуху ўе субҳāнед дōхи мӣ'е мā ф̄и ҳа̄лқихи ўе субҳāнед дōхи мӣ'е семаў̄ятихи ўе ерд̄ихи ўе субҳāнед дōхи 'адеде кулли шей'ин ўе субҳāнед дōхи 'ал̄я кулли шей'ин ўе̄л дōху екберу 'адеде мā еҳсō китя̄буху ўе̄л дōху екберу 'адеде мā ф̄и китя̄бихи ўе̄л дōху екберу 'адеде мā еҳсō ҳа̄лқуху ўе̄л дōху екберу мӣ'е мā ф̄и ҳа̄лқихи ўе̄л дōху екберу мӣ'е семаў̄ятихи ўе ерд̄ихи ўе̄л дōху екберу 'адеде кулли шей'ин ўе̄л дōху екберу 'ал̄я кулли шей'ин.
3. Елдōхум меж'ал̄ салеў̄атике ўе берак̄ятике 'ал̄я муҳаммедининнебиййи ўе езў̄ажихи уммеҳ̄атӣ му'мин̄ине ўе зурриййетихи ўе ехли бейтихи кема̄ с̄аллейте 'ал̄я āли ибрōҳиме иннеке ҳам̄идун меж̄идун.
4. Елдōхумме иннеке ентел̄ 'азизӯл кеб̄иру ўе ене 'абдукед да'ифуз зел̄йлюл лез̄и л̄я ҳаўле ўе л̄я қуўете ил̄ля бике. Елдōхумме сеҳхирл̄и фул̄янен кема̄ сеҳх̄арте фир'аўне лим̄ус̄я ўе леййин лӣ қал̄беху кема̄ леййентел̄ ҳад̄иде лид̄яўде фе'иннеху л̄я йентиқу ил̄ля би'изнике н̄ясийетуху ф̄и қабдатике қал̄буху ф̄и йедике желле с̄ен̄я'у ўеж̄хике йā ерҳамер рōхим̄ине.
5. Елдōхумме инн̄и еўзу бике мин меўтӣл феж'ети ўе мин лед̄гатӣл ҳаййети ўе минес себу'и ўе мине̄л ҳарақи ўе мине̄л ғарақи ўе мин ен еҳирра 'ал̄я шей'ин еў йеҳирра 'алеййе шей'ун ўе мине̄л қатли 'инде фирōриз зеҳфи.
6. Елдōхумме инн̄и ес'елюке̄л фирдеўсе.
7. Елдōхумме инн̄и ес'елюке̄л 'афўе ўе̄л 'афийете ф̄и д̄ин̄и ўе дун̄ийе ўе ехл̄и ўе мāl̄и. Елдōхум местур 'аўратӣ ўе āмин раў'атӣ ўеҳфезн̄и мин бейни йедеййе ўе мин ҳа̄лф̄и ўе 'ан йем̄ин̄и ўе 'ан шимāl̄и ўе мин феўқ̄и ўе еўзу бикел̄ дōхумме ен уғ̄тале мин теҳт̄и.

36. Ерраўдатус сядисету ўес селясўне усўлюхā ўе сима́рухā

1. ((Бисмилляхир рахмāнир рахми.)) ((Ельхāкумут текясуру. Хатя зуртумуль меқōбира. Келля сеўфе теа'лемўне. Сумме келля сеўфе теа'лемўне. Келля леў теа'лемўне. Иьмелъ йеқини. Летераўуннеъ жеҳиме. Сумме летераўуннехā 'айнеъ йеқини. Сумме летус'елюнне йеўме'изин 'анин не'йми.)) ((Раббенеғ фирленя ўе ли'ихўāнинел лезине себеқуня билъ ймāни ўе ля теж'аль фи қулуьбиня ғиллен лиллезине āменў раббения иннеке раўфун рахмун.))
2. Хасбийер раббу минелъ 'ибāди хасбийелъ ҳōлиқу минелъ меҳлюқине хасбийер рōзиқу минелъ мерзўқине хасбийел лези хуўе хасби хасбийел дōху ўе ниа'мелъ ўекилю хасбийел дōху ля иляхе илля хуўе 'алейхи теўеккеьту ўе хуўе раббуль 'аршилъ 'азими.
3. Еддōхумме салли 'алā мухаммедин кемā емертеня ен нусаллийе 'алейхи ўе салли 'алейхи кемā йенбеғи ен йусалля 'алейхи.
4. Еддōхумме инни ес'елюке би'енне лекелъ хамде ля иляхе илля ентелъ ханнйнуль меннйну бедй'ус семāўати ўелъ ерди зуль желāли ўелъ икрōми йā хаййу йā қаййуму ес'елюкеъ женнете ўе е'ўзу бике минен нйри.
5. Еддōхумме инни е'ўзу бике минелъ куфри ўелъ феқри ўе 'азйбилъ қабри.
6. Еддōхумме ентелъ еўелю фелā шей'е қаблеке ўе ентелъ āхиру фелā шей'е беа'деке е'ўзу бике мин кулли дйббетин нйсийстухā бийедике ўе е'ўзу бике минелъ исми ўелъ кесели ўе мин 'азйбин нйри ўе мин 'азйбилъ қабри ўе мин фитнетилъ ғиня ўе мин фитнетилъ феқри ўе е'ўзу бике минелъ ме'семи ўелъ меғрами. Еддōхумме неққи қалъби минелъ ҳатойā кемā неққайтес сеўбелъ ебйеда минед денеси. Еддōхумме ба'ид бейни ўе бейне ҳатойāйе кемā ба'атте бейнеъ мешриқи ўелъ меғриби. Еддōхумме инни ес'елюке ҳайралъ мес'елети ўе ҳайрад ду'аи ўе ҳайран нежāхи ўе ҳайралъ 'амели ўе ҳайрас сеўāби ўе ҳайралъ ҳайāti ўе ҳайралъ мемāti ўе себбитни ўе сеққилъ меўāзини ўе ҳаққик ймāни ўерфеа' деражетй ўе теқаббелъ сальти ўеғфир ҳати'ети ўе ес'елюкед деражатиъ 'уля минелъ женнети āмине. Еддōхумме инни ес'елюке ен терфе'а зикри ўе теда'а ўизри ўе туслиҳа емри ўе тутаххира қалъби ўе теҳфеза фержй ўе тунеўйира ли фи қабри ўе ес'елюкед деражатиъ 'уля минелъ женнети āмине. Еддōхумме нежжини минен нйри ўерзукни меғфиратен бил лейли ўен нехāри ўелъ мензилес сōлиҳа минелъ женнети āмине. Еддōхумме инни ес'елюке ҳалясан минен нйри сйлимен ўе ен тудҳиленийелъ женнете āмине. Еддōхумме инни ес'елюке ен тубарике ли фи нефси ўе фи сем'и ўе фи бесарй ўе фи рўхй ўе фи ҳалқй ўе фи ҳалиқати ўе фи ехли ўе фи меҳйāйе ўе мемāti ўе фи 'амели. Еддōхумме ўе теқаббелъ ҳасеняти ўе ес'елюкед деражатиъ 'уля минелъ женнети āмине.

37. Ерраўдатус сѣби'ату ўес селясѣне усўлюхѣ ўе сима́рухѣ

1. ((Бисмилляхир рахмани́р рахми́.)) ((Қуль йѣ ейухе́ль кѣфирѣне. Лѣ еа'буду ма́ теа'будѣне. Ўе лѣ ентум ѣбидѣне ма́ еа'буду. Ўе лѣ ене ѣбидун ма́ ѣбеттум. Ўе лѣ ентум ѣбидѣне ма́ еа'буду. Лекум дѣнукум ѣелие́ дѣни.)) ((Раббене́ ѣлейке теѣекеле́ня ѣе илейке енебня́ ѣе илейке́ меѣи́ру.))
2. Хасбийе́л до́ху лидѣни́ хасбийе́л до́ху лимѣ ехеммени́ хасбийе́л до́ху лимен бе́го ѣелейе хасбийе́л до́ху лимен хаседени́ хасбийе́л до́ху лимен кѣдени́ бисѣ́ин хасбийе́л до́ху ѣнде́л меѣти́ хасбийе́л до́ху ѣнде́л мес'елети́ филь кабри́ хасбийе́л до́ху ѣнде́л ми́зѣни хасбийе́л до́ху ѣнде́с сирѣти́ хасбийе́л до́ху лѣ иля́хе илля́ хуѣ ѣелейке́лту ѣе илейхи́ уни́бу.
3. Елдо́хумме сѣлли ѣля́ мухаммедин ѣе ѣля́ ѣли мухаммедин сѣлѣтен те́кѣну леке ри́до'ен ѣе ли́хаққи́хи едѣ́ен ѣе еа'тихи́ ѣесѣлете ѣе́л меқѣмел ле́зи ѣе'аттеху ѣежзи́хи ѣннѣ́ мин ефдѣли́ ма́ же́зейте небѣйѣен ѣан умметихи́ ѣе сѣлли ѣля́ же́ми'и иҳѣани́хи минен небѣйѣѣне ѣес сѣли́хѣне йѣ ерхамер ро́химѣне.
4. Йѣ хѣйѣу йѣ қѣйѣ́уму би́рахметике е́стеғѣсу е́слих ли́ ше'ни́ кулле́ху ѣе лѣ теки́лнѣ иля́ нефси́ тарфете́ ѣйнин. Елдо́хумме лѣ се́хле илля́ ма́ же'ѣлтеху се́хлен ѣе енте те́ж'ѣлю́ хѣзне се́хлен.
5. Елдо́хумме раббес се́маѣатис себ'и ѣе раббѣ́л ѣршил ѣѣ́мик финѣ́ кулле му́химмин мин хѣйсу́ ши'те ѣе кей́фе ши'те ѣе е́ннѣ ши'те ѣе мин е́йне ши'те.
6. Елдо́хумме иннѣ́ е'ўзу бике́ мин ма́лин йе́кѣну ѣелейе́ фитнетен ѣе мин ѣеле́дин йе́кѣну ѣелейе́ ѣеба́лен ѣе миним ра'етин ту́шеййибунѣ́ қа́беле́ мешѣ́би ѣе е'ўзу бике́ мин же́рис сѣ́и тер'ѣни ѣѣ́нѣху ѣе тесме'унѣ́ узѣнѣху ин ра'ѣ́ хасенетен де́фене́хѣ ѣе ин ра'ѣ́ се́ййи'етен ефша́хѣ.
7. Елдо́хумме та́ххир қа́лбѣ́ минен ни́фақи ѣе ѣаме́л минер ри́йѣ'и ѣе ли́сѣни́ мине́л ке́зиби ѣе ѣѣ́нѣ мине́л хѣйѣ́анети фе'инне́ке теа'ле́му хѣ́'инетель еа'йѣуни ѣе ма́ ту́хфис су́дуру.
8. Елдо́хумме инне́ке раббун ѣѣ́имун лѣ йесе'у́ке шей'ун ми́ммѣ хѣ́лекте ѣе енте те́ро ѣе лѣ ту́ро ѣе инне́ке би́л мензари́л еа'ѣ́ ѣе инне́ ле́кель ѣ́хирате ѣе́л ѣ́ля ѣе ле́кель ме́мѣту ѣе́л ме́хѣйѣ ѣе инне́ илейке́л мунте́хѣ ѣер ру́ж'ѣ не'ўзу бике́ ен не́зилле ѣе не́хѣѣ. Елдо́хумме инне́ке се'е́лтенѣ́ мин е́нфусинѣ́ ма́ лѣ не́мликуху илля́ бике́ фе'еа'ти́нѣ ми́нхѣ ма́ йу́рдѣке ѣѣ́нѣ.
9. Елдо́хум ме́ж'ѣлнѣ́ са́буран ѣе́ж'ѣлнѣ́ ше́куран ѣе́ж'ѣлнѣ́ фи ѣѣ́нѣ са́ғиран ѣе фи́ еа'йѣуни́н нѣ́си ке́биран.
10. Елдо́хум ме́ж'ѣл се́рирати́ хѣйран мин ѣѣ́ннѣйети́ ѣе́ж'ѣл ѣѣ́ннѣйети́ сѣ́лихатен. Елдо́хумме иннѣ́ ес'е́лю́ке мин сѣ́лихи́ ма́ ту́тин нѣ́се мине́л ма́ли ѣе́л ехли ѣе́л ѣеле́ди га́йра до́ллин ѣе лѣ му́диллин.

38. Ерраўдатус сяминету ўес селясуне усўлюхә ўе сямарухә

1. ((Бисмилляхир рахманир раҳими.)) ((Изя жә'е несруд дохи ўель фетху. Ўе ра'ейтен нясе йедхулюне фӣ динил ляхи ефўажен. Фесеббих биҳамди раббике ўестеғфирху. Иннеху кяне теўўабен.)) ((Раббеня ля теж'альня фитнетен лиллезине кеферӯ ўеғфирлентя раббеня. Иннеке ентель 'азизуль ҳакиму.))
2. Субҳанед дохи ўель ҳамду лилляхи ўе ля иляхе иллед доху ўедлоху екберу ўе ля ҳаўле ўе ля қуўете илля билляхиль 'алийийиль 'азими ўе тебаракел доху.
3. Еллоҳумме салли 'алә муҳаммедин ўе ензиљуҳу меқ'адељ муқаррабе 'индеке йеўмељ қийамети.
4. Еллоҳумме раббес семаўатис себ'и ўе раббийль 'аршилль 'азими раббеня ўе раббе кулли шей'ин мунзилет теўротил ўель инжилль ўель фурқонил фалиқалль ҳаббил ўен неўа еўзу бике мин шерри кулли шей'ин енте аҳизун бинясийетихи ентель еўёелю фелейсе қаблеке шей'ун ўе ентель аҳиру фелейсе беа'деке шей'ун ўе ентез зохиру фелейсе феўқаке шей'ун ўе ентель батину фелейсе дўнеке шей'ун иқди 'аннед дейне ўе еғниня минель феқри.
5. Еллоҳумме инни ес'елюке ҳуббеке ўе ҳуббе мен йухиббуке ўель 'амелел лези йубеллиғунӣ ҳуббеке. Еллоҳум меж'аль ҳуббеке еҳаббе илеййе мин нефси ўе ехли ўе минель ма'иль бариди.
6. Еллоҳум мерзукни ҳуббеке ўе ҳуббе мен йенфе'унӣ ҳуббуху 'индеке. Еллоҳумме ма разектени мимма уҳиббу феж'альху қуўетен ли фимма туҳиббу. Еллоҳумме ўе ма зеўейте 'анни мимма уҳиббу феж'альху фероған ли фимма туҳиббу. Еллоҳумме еа'тини ма уҳиббу ўеж'альху ҳайран ўесриф 'анни ма екраху ўе ҳаббиб илеййе то'атеке ўе керрих илеййе меа'сийетике.
7. Еллоҳумме муқаллибел қулюби себбит қальби 'алә динике. Еллоҳумме раббен небийи саллед доху 'алейхи ўе селлемег фирли зенби ўе еззиб ғайза қальби ўе ежирни мин мудиллятиль фитени ма еҳйситени.
8. Еллоҳумме инни еўзу бике мин 'илмин ля йенфе'у ўе қальбин ля йеҳше'у ўе ду'а'ин ля йусме'у ўе нефсин ля тешбе'у ўе минель жу'и фе'иннеху би'седа дажй'у ўе минель ҳийанети ўе минель херами ўе ен урадде иля ерзелиль 'умури ўе мин фитнетид дежжали ўе 'азябил қабри ўе фитнетиль меҳйа ўель мемати. Еллоҳумме иння нес'елюке қулюбен еўўахетен муҳбитетен мунибетен фӣ себилик. Еллоҳумме иння нес'елюке 'азя'име меғфиратике ўе мунжййати емрике ўес селямете мин кулли исмин ўель ғанимете мин кулли биррин ўель феўзе билль женнети ўен нежате минен няри.

39. Ерраўдатут тясі'ату ўес селясуне усўлюхā ўе сямāрухā

1. ((Бисмилляхир рахмāнир рахми.)) ((Қуль хуўед дōху еҳадун. Еддōхус сamedу. Лем йелид ўе лем йўлед. Ўе лем йекун леху куфуўен еҳадун.)) ((Раббeнā етмим лeнā нӯрaнā ўeғфир лeнā иннеке 'aлā кулли шей'ин қaдйрун.))
2. Бисмилляхи зипше'ни 'азимиль бурхāни шедидис султōни мā шā'ед дōху кяне е'узу билляхи минеш шейтōни.
3. Еддōхумме салли 'aлā рӯхи муҳаммедин филь ерӯахи ўе салли 'aлā жеседихи филь ежсяди ўе салли 'aлā қабрихи филь қубӯри.
4. Еддōхумме иннй ес'елюкељ женнете. [Три пьти.] Еддōхумме иннй естежйруке минен нйри. [Три пьти.]
5. Еддōхумме иннй е'узу бике мин 'азябин нйри ўе 'азябиљ қабри ўе мин фитнетиљ меҳйā ўељ мемати ўе мин шерри фитнетиљ месйҳид дежжāли.
6. Еддōхумме леке еслемту ўе бике аменту ўе 'aлейке теўеккељту ўе илейке енебту ўе бике ҳōсамту. Еддōхумме иннй е'узу би'иззетике лā илāхе иллā енте ен тудиллени ентељ ҳаййуљ қаййумул лезй лā йемуту ўељ жинну ўељ инсу йемутуне.
7. Еддōхумме иннй ес'елюкељ худā ўет туқō ўељ 'афāфе ўељ ғинā.
8. Еддōхумме еҳсенте ҳaљқй феҳассин ҳулюқй.
9. Раббйғфир ўерҳам ўеҳдинис себйлељ еқўем.
10. Халекте раббeнā фесеўўейте ўе қаддерте раббeнā феқaдайте ўе 'aлā 'аршикеc теўейте ўе еметте фе'еҳйейте ўе ет'амте ўе есқайте ўе ҳамељте фй беррике ўе беҳрике 'aлā фуљкике ўе 'aлā деўāббике ўе 'aлā ен'амике феж'аллй 'индеке ўелижетен ўеж'аллй 'индеке зуљфā ўе ҳусне ме'āбин ўеж'aлнй миммен йеҳōфу 'иқōбеке ўе ўе'йдеке ўе йержў лиқō'еке ўеж'aлнй етубу илейке теўбетен несўҳан ўе ес'елюке 'амелен мутеқаббелен ўе 'амелен нежйҳан ўе сеa'йен мешкӯран ўе тижāратен лен тебӯра.
11. Еддōхуммех динй ўе седдиднй.
12. Еддōхумме иннй естехдйке ли'ершеди емрй ўе естежйруке мин шерри нефсй. Еддōхумме иннй ес'елюке нефсен мутме'иннетен ту'мину билиқō'ике ўе тердō биқaдō'ике ўе текне'у би'aтō'ике. Еддōхумме лā тедеa' лeнā зeнбeн иллā ғaфepтeхy ўe лā дeйнeн иллā қaдaйтeхy ўe лā 'aдуўўeн иллā eхлeктeхy ўe лā ҳaжeтeн мин ҳaўā'ижд дунйā ўeљ āхирaти иллā қaдaйтeхā йā epҳaмep poҳиминe.

40. Ерраўдатуль ербе‘ўне усўлюхā ўе сима̄рухā

1. ((Бисмилля̄хир раҳма̄нир раҳӣми.)) ((Қуль есўзу бираббӣль фелеқи. Мин шерри ма̄ ҳалеқа. Ўе мин шерри ғосиқин изя̄ ўеқабе. Ўе мин шеррин неффа̄сяти фӣль ўқади. Ўе мин шерри ҳасидин изя̄ ҳаседе.)) ((Бисмилля̄хир раҳма̄нир раҳӣми.)) ((Қуль есўзу бираббин ня̄си. Меликин ня̄си. Иля̄хин ня̄си. Мин шеррӣль ўесўасӣль ҳанн̄яси. Еллез̄и йуўесўису фӣ судўрин ня̄си. Минель жиннети ўен ня̄си.)) ((Раббиг̄фир лӣ ўе лиў̄алидейе ўе лимен деҳале бейтийе мӯминен ўе лӣ мӯмин̄ине ўель мӯмин̄яти.))
2. Бисмилля̄хир раҳма̄нир раҳӣми ля̄ ҳаўле ўе ля̄ қуўете илля̄ билля̄хӣль ‘алийӣль ‘аз̄ӣми. [Три пъти.]
3. Жезед до̄ху ‘анн̄я муҳаммеден җаллед до̄ху ‘алейхи ўе селлеме бима̄ хуўе ехлюху.

4. Едд̄охумме инн̄и ес'елюке рахметен мин 'индике техд̄и бих̄а қал̄б̄и ўе тежме'у бих̄а емр̄и ўе телюмму бих̄а шеа'с̄и ўе туслиху бих̄а ғо'иб̄и ўе терфе'у бих̄а шаҳид̄и ўе тузекк̄и бих̄а 'амел̄и ўе тулхимунӣ бих̄а рушд̄и ўе терудду бих̄а ульфет̄и ўе теа'симунӣ бих̄а мин кулли с̄у'ин. Едд̄охумме еа'тин̄и йманен ўе йеқинен лейсе беа'деху куфрун ўе рахметен енялю бих̄а шерафе керометике фид дунй̄а ўеъ аҳирати. Едд̄охумме инн̄и ес'елюкеъ феўзе филь қад̄о'и ўе нузулеш шухед̄я'и ўе 'айшес су'ад̄я'и ўен несра 'алеъ еа'д̄я'и. Едд̄охумме инн̄и унзилю бике х̄ажет̄и ўе ин қасура ра'й̄и ўе да'уфе 'амел̄и ифтеқарту ил̄я рахметике ес'елюке й̄а қодийеъ ум̄ури ўе й̄а шафийес суд̄ури кема туж̄иру бейнеъ бух̄ури ен туж̄иран̄и мин 'аз̄ябис се'й̄ри ўе мин деа'ўетис суб̄ури ўе мин фитнетил̄ қуб̄ури. Едд̄охумме ма қасура 'анху ра'й̄и ўе лем теблюғху нийет̄и ўе лем теблюғху мес'елет̄и мин ҳайрин ўе'аттеху еҳаден мин ҳал̄қике еў ҳайрин енте муа'т̄ихи еҳаден мин 'иб̄адике фе'инн̄и ерғабу илейке ф̄ихи ўе ес'елюкеху бирахметике й̄а раббеъ 'алемине. Едд̄охумме зель х̄аблиш шед̄иди ўеъ емрир раш̄иди ес'елюкеъ емне йеўмеъ ўе'й̄ди ўеъ женнете йеўмеъ ҳулюди ме'ал̄ муқарраб̄инеш шух̄удир рукке'ис суж̄удиъ муўеффине бил̄ 'ух̄уди иннеке раҳ̄имун ўедудун ўе иннеке теф'алю ма тур̄иду. Едд̄охум меж'ал̄ня х̄ад̄ине мухтед̄ине ғайра дол̄лине ўе л̄я мудил̄лине сӣлмен ли'еўлий̄а'ике ўе ҳарбен ли'еа'д̄я'ике нуҳиб̄бу бих̄уббике мен еҳаббеке ўе ну'ад̄и би'ад̄яўетике мен ҳолефеке. Едд̄охумме х̄азед ду'а'у ўе 'алейкеъ ижабету ўе х̄азеъ жухду ўе 'алейкет тукляну. Едд̄охум меж'ал̄ли нӯран ф̄и қал̄б̄и ўе нӯран ф̄и қабри ўе нӯран мин бейни йедейе ўе нӯран мин ҳал̄ф̄и ўе нӯран 'ан йемин̄и ўе нӯран 'ан шимал̄и ўе нӯран мин феўқ̄и ўе нӯран мин теҳт̄и ўе нӯран ф̄и сем'и ўе нӯран ф̄и бесари ўе нӯран ф̄и шеа'р̄и ўе нӯран ф̄и бешер̄и ўе нӯран ф̄и леҳм̄и ўе нӯран ф̄и дем̄и ўе нӯран ф̄и 'из̄ом̄и. Едд̄охумме еа'зим ли нӯран ўе еа'тин̄и нӯран ўеж'ал̄ ли нӯран. Субҳ̄анел лез̄и те'аттафе бил̄ 'иззи ўе қоле бихи субҳ̄анел лез̄и лебисеъ межде ўе текерраме бихи субҳ̄анел лез̄и л̄я йенбеғит тесб̄иху ил̄ля леху субҳ̄ане зил̄ федали ўен ни'ами субҳ̄ане зил̄ межди ўеъ керами субҳ̄ане зил̄ жел̄яли ўеъ икр̄оми.
5. Едд̄охумме инн̄и е'ўзу бике минеш шиқ̄оқи ўен ниф̄ақи ўе с̄у'ил̄ еҳляқи.
6. Едд̄охумме еҳсин 'ақибетен̄ филь ум̄ури куллих̄а ўе ежирн̄я мин ҳизийд дунй̄а ўе 'аз̄ябил̄ аҳирати.
7. Субҳ̄ане раббике раббил̄ 'иззети 'амма йесиф̄уне. Ўе селямун 'алеъ мурселине. Ўеъ ҳамду лил̄ляхи раббил̄ 'алемине.

Съдържание

Таблица на транскрипцията	3
Предговор	4
Превод и оригинал	17
Транскрипция	204

Тъй като в това време се увеличиха греховете и добрите дела станаха рядкост, по тази причина се умножиха огорченията и се увеличиха окаяните състояния. Защото наистина добрините отблъскват огорченията и грешките, които са причина за бедствия. И защото ел-Хакк Тебараке ъе Те'алъ [едно от имената на Аллах] наказва своите раби съобразно видовете непокорства, които са извършили, чрез съответните нещастия и беди, за да могат да се поправят. А пък от нещата, които смекчават гнева на Благословения и Всевишен Господар, са търсенето на убежище при Него, чрез покорство и искане на опрощение, а също и различните видове пирзови-дуи, и споменавање-зикр, и благословии-салевати към неговия избран Пророк ﷺ. Та чрез всичко това бедите биват олекотени или премахнати напълно и чрез благодатта на Всевишния Аллах се постига търсеното и желаното.

И заради силната обич на Пратеника на Аллах ﷺ към неговата общност и заради знанието му за недостатъците, които ще проявят някои от нея, и мързела им по отношение на добрините, и че ще дойде при тях време, което ще бъде "баща" на бедствията и "майка" на нещастията и изпитанията, той [Пророка ﷺ], да бъдат благословиите и приветствията над него, им посочи сури и айети, и различни видове споменавания-зикр и призови-дуи. И им обясни, че макар и да се състоят от малко думи, те съдържат огромни награди и предпазват от бедите и от превратностите на съдбата, и че чрез тях се премахват огорченията, и се изпълват нуждите, и се опрощават греховете, и се влиза в райските-дженнетските градини. И че те отблъскват злините от техния четец и привличат щастието към него, както по време на земния му живот, така и след смъртта му. И който се придържа към тяхното четене Аллах го предпазва и го покровителства, и го дарява с постигане на целите си и на двата свята, и го предпазва от всичко, от което се страхува.